

ВОИС



A/42/14

ОРИГИНАЛ: английский

ДАТА: 3 октября 2006 г.

R

**ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ
ЖЕНЕВА**

АССАМБЛЕИ ГОСУДАРСТВ–ЧЛЕНОВ ВОИС

**Сорок вторая серия заседаний
Женева, 25 сентября – 3 октября 2006 г.**

ОБЩИЙ ОТЧЕТ

принят Ассамблеями

	Пункты
ВВЕДЕНИЕ	1 - 5
ПУНКТЫ ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ (см. документ A/42/1)	
Пункт 1: ОТКРЫТИЕ СЕССИЙ	6 - 8
Пункт 2: ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ	9
Пункт 3: ВЫБОРЫ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ.....	10 - 12

Пункты

Пункт 4:	ОТЧЕТ О ВЫПОЛНЕНИИ ПРОГРАММЫ ЗА ДВУХЛЕТНИЙ ПЕРИОД 2004-2005 ГГ.; ОБЗОР РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ: 1 ЯНВАРЯ - 30 ИЮНЯ 2006 Г.	13 - 153
Пункт 5:	ОТЧЕТ О РЕЗУЛЬТАТАХ ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО ПРИНЯТИЮ ПЕРЕСМОТРЕННОГО ДОГОВОРА О ЗАКОНАХ ПО ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ (TLT) (и WO/GA/33/10)	154
Пункт 6:	КОМИТЕТ ПО ПРОГРАММЕ И БЮДЖЕТУ И СМЕЖНЫЕ ВОПРОСЫ	155 - 195
Пункт 7:	ОБЗОР ОРГАНИЗАЦИОННО-ПРАВОВОЙ РЕФОРМЫ	196 и 197
Пункт 8:	ОТЧЕТ ВРЕМЕННОГО КОМИТЕТА ПО РАССМОТРЕНИЮ ПРЕДЛОЖЕНИЙ В СВЯЗИ С ПОВЕСТКОЙ ДНЯ ВОИС В ОБЛАСТИ РАЗВИТИЯ (ВКПДР)	198 (и WO/GA/33/10)
Пункт 9:	ОХРАНА АУДИОВИЗУАЛЬНЫХ ИСПОЛНЕНИЙ	199 (и WO/GA/33/10)
Пункт 10:	ОХРАНА ПРАВ ОРГАНИЗАЦИЙ ЭФИРНОГО ВЕЩАНИЯ.....	200 (и WO/GA/33/10)
Пункт 11:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ КОНСУЛЬТАТИВНОГО КОМИТЕТА ПО ЗАЩИТЕ ПРАВ.....	201 (и WO/GA/33/10)
Пункт 12:	ОТЧЕТ О ХОДЕ РАБОТЫ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА ПО ПАТЕНТНОМУ ПРАВУ В ОТНОШЕНИИ ПРОЕКТА ДОГОВОРА, РЕГУЛИРУЮЩЕГО МАТЕРИАЛЬНЫЕ НОРМЫ ПАТЕНТНОГО ПРАВА (SPLT), И РАССМОТРЕНИЕ НОВОГО ПЛАНА РАБОТЫ НА 2007 Г.....	202 (и WO/GA/33/10)

Пункт 13:	ОТЧЕТ О ХОДЕ РАБОТЫ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННОГО КОМИТЕТА ПО ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ, ГЕНЕТИЧЕСКИМ РЕСУРСАМ, ТРАДИЦИОННЫМ ЗНАНИЯМ И ФОЛЬКЛОРУ	203 (и WO/GA/33/10)
Пункт 14:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ ДОМЕННЫХ ИМЕН В ИНТЕРНЕТЕ	204 (и WO/GA/33/10)
Пункт 15:	ОБМЕН ПРИОРИТЕТНЫМИ ДОКУМЕНТАМИ В ОБЛАСТИ ПАТЕНТОВ	205 - 220
Пункт 16:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ МАДРИДСКОГО СОЮЗА.....	221 (и MM/A/37/4)
Пункт 17:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ СОЮЗА МПК.....	222 (и IPC/A/24/2)
Пункт 18:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ СОЮЗА РСТ.....	223 (и RST/A/35/7)
Пункт 19:	ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ АССАМБЛЕИ ДОГОВОРА О ПАТЕНТНОМ ПРАВЕ..	224 (и PLT/A/2/3)
Пункт 20:	ПРОЕКТЫ ПОВЕСТКИ ДНЯ ОЧЕРЕДНЫХ СЕССИЙ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ ВОИС, КОНФЕРЕНЦИИ ВОИС, АССАМБЛЕИ ПАРИЖСКОГО СОЮЗА И АССАМБЛЕИ БЕРНСКОГО СОЮЗА 2007 Г.	225 и 226
Пункт 21:	ДОПУСК НАБЛЮДАТЕЛЕЙ	227 - 229
Пункт 22:	ОДОБРЕНИЕ СОГЛАШЕНИЙ С МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ.....	230 (и WO/CC/55/3)
Пункт 23:	КАДРОВЫЕ ВОПРОСЫ	231 (и WO/CC/55/3)

Пункт 24: ПРИНЯТИЕ ОТЧЕТОВ И
ОТДЕЛЬНЫХ ОТЧЕТОВ КАЖДОГО
РУКОВОДЯЩЕГО ОРГАНА 232 и 233

Пункт 25: ЗАКРЫТИЕ СЕССИЙ..... 234 - 252

ПРИЛОЖЕНИЕ: УКАЗАТЕЛЬ ВЫСТУПЛЕНИЙ ДЕЛЕГАЦИЙ ГОСУДАРСТВ,
НАБЛЮДАТЕЛЕЙ И ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ МЕЖДУНАРОДНЫХ
МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ И МЕЖДУНАРОДНЫХ
НЕПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ

ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий Общий отчет отражает обсуждения и решения следующих 10-ти Ассамблей и других органов государств-членов ВОИС:

- (1) Генеральной Ассамблеи ВОИС, тридцать третья (16-я внеочередная) сессия
- (2) Конференции ВОИС, двадцать четвертая (7-я внеочередная) сессия
- (3) Координационного Комитета ВОИС, пятьдесят пятая (37-я очередная) сессия
- (4) Ассамблеи Парижского союза, тридцать седьмая (20-я внеочередная) сессия
- (5) Исполнительного комитета Парижского союза, сорок третья (42-я очередная) сессия
- (6) Исполнительного комитета Бернского союза, сорок девятая (37-я очередная) сессия
- (7) Ассамблеи Мадридского союза, тридцать седьмая (21-я внеочередная) сессия
- (8) Ассамблеи Союза МПК [Международная патентная классификация], двадцать четвертая (9-я внеочередная) сессия
- (9) Ассамблеи Союза РСТ [Договор о патентной кооперации], тридцать пятая (20-я внеочередная) сессия
- (10) Ассамблея РЛТ [Договор о патентном праве], вторая (1-я внеочередная) сессия

заседавших в Женеве с 25 сентября по 3 октября 2006 г., в ходе которых состоялись обсуждения и были приняты решения в ходе совместных заседаний двух или нескольких из указанных Ассамблей и других органов (далее соответственно «совместное заседание» «(совместные заседания)» и «Ассамблеи государств-членов»).

2. Помимо настоящего Общего отчета, подготовлены отдельные отчеты о сессиях Генеральной Ассамблеи (WO/GA/33/10), Координационного комитета ВОИС (WO/CC/55/3), Ассамблеи Мадридского союза (MM/A/37/4), Исполнительного комитета Парижского союза (P/EC/43/1), Исполнительного комитета Бернского союза (B/EC/49/1), Ассамблеи Союза международной патентной классификации (IPC/A/24/2), Ассамблеи Союза РСТ (PCT/A/35/7) и Ассамблеи Договора о патентном праве (PLT/A/2/3).

3. Список государств-членов Ассамблей и других соответствующих органов, а также наблюдателей, допущенных для участия в их сессиях по состоянию на 25 сентября 2006 г., приводится в документе А/42/INF/1 Rev.

4. На заседаниях, в ходе которых рассматривались следующие пункты повестки дня (документ А/42/1), председательствовали следующие Председатели:

Пункты 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 21, 24 и 25	Посол Энрике Манало (Филиппины), Председатель Генеральной Ассамблеи, а пункт 4, 26 и 27 сентября — г-н Усман Сарки (Нигерия), вице-председатель Генеральной Ассамблеи
Пункт 15	Г-н Эмиль Заткуляк (Словакия) Председатель Ассамблеи Парижского союза
Пункт 16	Г-н Джеймс Отиено-Одек (Кения) Председатель Ассамблеи Мадридского союза

Пункт 17	Г-н Жиль Барье (Франция) Председатель Ассамблеи Союза МПК
Пункт 18	Г-жа Надия Ибрагим Мохамед Абдалла (Египет) Председатель Ассамблеи Союза РСТ
Пункт 19	Г-жа Дариана Кильянова (Словакия) Председатель Ассамблеи РЛТ
Пункты 20, 22 и 23	Г-н Мухтар Джумалиев (Кыргызстан) Председатель Координационного комитета ВОИС
Пункт 24	Председатель (или в его отсутствие заместитель Председателя, или в отсутствие Председателя и обоих заместителей Председателя специальный Председатель) одного из десяти соответствующих Руководящих органов, а именно, в отношении Общего отчета, Отчета Генеральной Ассамблеи ВОИС, Отчета Ассамблеи Союза РСТ, Исполнительного комитета Парижского союза, Исполнительного комитета Бернского союза – посол Энрике Манало (Филиппины); в отношении Отчета Координационного комитета – г-н Максимилиано Санта Круз (Чили); в отношении Отчета Ассамблеи Мадридского союза – г-н Джеймс Отиено-Одек (Кения); в отношении Отчета Ассамблеи Союза МПК – г-н Жиль Барье (Франция); в отношении Отчета Ассамблеи РЛТ – г-н Усман Сарки (Нигерия).

5. Указатель выступлений делегаций государств, а также представителей наблюдателей, включая представителей межправительственных и неправительственных организаций, упомянутых в настоящем отчете, будет воспроизведен в Приложении к окончательному варианту настоящего отчета. Повестка дня, в том виде как она была принята, и список участников будут соответственно опубликованы в документах A/42/1 и A/42/INF/3.

ПУНКТ 1 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТКРЫТИЕ СЕССИЙ

6. Сорок первую серию заседаний Ассамблей и других органов государств-членов ВОИС созвал Генеральный директор ВОИС д-р Камил Идрис (далее «Генеральный директор»).

7. Сессии Ассамблей и других органов государств-членов ВОИС открыл на совместном заседании всех десяти Ассамблей и других органов государств-членов ВОИС Председатель Генеральной Ассамблеи г-н Энрике Манало (Филиппины), который сделал следующее заявление: «Уважаемые министры, Ваши Превосходительства, уважаемые делегаты, дамы и господа, друзья, вначале я хотел бы выразить благодарность всем государствам-членам за

доверие, оказанное мне вновь в качестве Председателя этой уважаемой ассамблеи. Для меня большая честь возглавлять Ассамблею во второй раз. Дамы и господа, можете быть уверены, что я буду проводить заседания справедливо, открыто и при широком участии, и в этом отношении я хотел бы поблагодарить все государства-члены за сотрудничество, которое они демонстрировали во время моего председательства, а также хотел бы обратиться к ним с просьбой продолжать работать в том же духе открытости и гибкости.

Решения этой Генеральной Ассамблеи входят в компетенцию государств-членов. Моя задача – облегчить и содействовать конструктивному диалогу и консенсусу при принятии решений государствами-членами. Хотя я и не могу гарантировать, что все делегации смогут полностью реализовать свои соответствующие списки пожеланий, тем не менее, я могу обещать оказать помощь в предоставлении условий для процесса открытых и широких обсуждений, которые, как я считаю, являются основным условием успешного завершения этого заседания. Отметив это, я хотел бы особо поблагодарить Генерального директора Камила Идриса, а также Международное бюро за полную поддержку, предоставленную мне в течение последнего года. Дамы и господа, я хотел бы подчеркнуть, что, хотя по сравнению с прошлогодней Генеральной Ассамблеей наша повестка дня сравнительно небольшая, это не означает, что нам предстоит более легкая работа. Мы особенно озабочены тем фактом, что по крайней мере два вспомогательных органа не смогли рекомендовать план действий на будущее, тем самым передав эту задачу нам, т.е. Генеральной Ассамблее. Тем не менее, я надеюсь, что в течение ограниченного времени, которое нам предоставлено, мы найдем консенсуальное решение по этим нерешенным вопросам. Теперь, с целью проведения наших заседаний наиболее эффективно и действенно я хотел бы подчеркнуть следующие основные правила, которым я намереваюсь следовать, естественно, при вашем сотрудничестве и поддержке. Номер 1, я намереваюсь проводить регулярные консультации с Координаторами групп. В этой связи я планирую встречаться с Координаторами групп настолько часто, насколько это необходимо, ежедневно либо перед началом каждой сессии, либо после ее закрытия, в зависимости от того, какой из этих отрезков времени будет более полезным. Я также намереваюсь проводить расширенные сессии, при необходимости включая вечерние сессии, за исключением ночных. В целях обеспечения удовлетворительного обсуждения всех пунктов повестки дня я надеюсь соблюдать строгие перерывы на кофе, а в некоторых случаях вам даже придется от них отказаться, и в этом отношении я рассчитываю на вашу поддержку. При необходимости я также буду проводить в ходе наших сессий неофициальные консультации по некоторым вопросам со всеми заинтересованными делегациями. О проведении таких консультаций будет объявляться заблаговременно. Я призываю все делегации и группы проявлять инициативу в сглаживании наших разногласий по некоторым вопросам в ходе нашего заседания. Я считаю, что такая процедура будет важным средством оказания помощи мне как Председателю в продвижении нашей работы. Номер 2, применительно к общим заявлениям по пункту 4 повестки дня государствам-членам рекомендуется передавать свои заявления в письменном виде, которые в свою очередь будут полностью отражены в отчетах о заседаниях. Те государства или группы, которые собираются сделать устные заявления, я решительно призываю ограничить соответствующее время пятью минутами. Я хотел бы также обратиться к региональным группам с просьбой ограничить свои замечания не более чем 7-8 минутами, в то время как НПО будут иметь до 3 минут. Если я сочту, что это недостаточно соблюдается, я могу использовать свои полномочия и прервать такие выступления. В этом отношении я хотел бы заранее извиниться за эти действия и прошу делегации или выступающих не принимать это как личные обиды или реакцию на существо их выступлений, а рассматривать это как попытку обеспечить беспрепятственную работу нашей сессии. В отношении порядка выступлений я буду следовать процедуре ВОИС. Номер 3, список выступающих будет составлен Секретариатом, и делегации, желающие выступить, должны записаться в этот список. Номер 4, прошу принять к сведению, что предварительное расписание, предусмотренное проектом повестки дня на рассмотрение пунктов 1-4, будет завершено сегодня. Надеюсь, мы сможем достигнуть этого и завтра утром начнем

рассмотрение пункта 5 повестки дня. Номер 5, прошу также отметить, что не все пункты нашей повестки дня требуют подробных обсуждений. Некоторые пункты предоставляют информацию Ассамблеям и необязательно требуют принятия какого-либо решения нашей сессией. Я предлагаю, чтобы рассмотрение этих пунктов было, по возможности, коротким с тем, чтобы мы могли сэкономить время для рассмотрения тех пунктов, которые требуют более подробного обсуждения. Поэтому, когда мы перейдем к пунктам повестки дня, по которым фактически не требуется принятия каких-либо решений, я попрошу присутствующие делегации просто принять эти пункты к сведению с учетом того, что изложено в соответствующем документе. Номер 6, в отношении нашего процесса принятия решений я буду следовать Правилам процедуры ВОИС, применимых Договоров и Конвенций и, что наиболее важно, практике и традициям этой Организации, в особенности, одной из традиций – достижению консенсуса по всем пунктам повестки дня. Дамы и господа, еще раз благодарю вас за доверие, которые вы оказали мне, избрав Председателем этих Ассамблей. Я надеюсь на плодотворные обсуждения и не сомневаюсь, что все наши решения будут приняты в интересах нашей Организации. С вашей помощью и при вашем сотрудничестве я надеюсь на успешное завершение наших сессий. Благодарю вас».

8. Затем Председатель Генеральной Ассамблеи посол Энрике Манало предоставил слово Генеральному директору, который сделал следующее заявление:

«Благодарю вас, г-н Председатель. Уважаемые министры, Ваши Превосходительства, уважаемые делегаты и дорогие друзья.

Если бы я смог одним словом, только одним словом выразить то, над чем я работал с самого начала и что продолжает являться целью нашей Организации, я бы назвал слово «широкое участие».

В качестве глобального органа, поощряющего творческую и инновационную деятельность, а также провайдера рыночных услуг для требовательных пользователей из всех секторов, круг клиентов ВОИС очень широк. Наша цель состоит в обеспечении полного участия всех партнеров в идентификации, охране и использовании интеллектуальных активов. Широкое участие, дорогие друзья, приносит с собой значительный потенциал, который, как я полагаю, является основной целью нашей работы. Если мы действительно желаем демократизировать систему интеллектуальной собственности, мы должны обеспечить доступ к ней всем тем, кто желает пользоваться ей, и обеспечить форум для всех, кто хочет, чтобы их голоса прозвучали в дебатах о будущем развитии.

В этой связи мы активизировали связь с существующими партнерами и начали диалог с новыми. Мы также вышли на тех, кто мало знает об интеллектуальной собственности, для того, чтобы продемонстрировать силу системы в деле трансформации внутренней способности к творчеству и инновациям в личное удовлетворение и финансовые выгоды.

Результатом этого явился более широкий спектр актеров на сцене интеллектуальной собственности, содействующий повышению чувства вовлеченности и достижению цели на глобальном уровне, что является жизненно важным для здорового развития системы интеллектуальной собственности и ее способности решать стоящие перед ней сложные проблемы.

Поиск широкого участия начался с вас, наши государства-члены, и с вашего желания получить ответы на ваши потребности по всем аспектам нашей работы. Это обусловило необходимость оптимального обмена информацией, и в этой связи были предприняты шаги по оказанию помощи в делегировании ваших ожиданий и озабоченностей в Международное бюро ВОИС, а затем в предоставлении вам четких отзывов.

С этой целью я провел серию неофициальных консультаций с делегациями, как в отдельности, так и с региональными группами. Цель этого мероприятия состояла в поощрении открытого и углубленного диалога, в особенности применительно к процессу составления программы и бюджета в целях отражения в наибольшей степени ваших потребностей и пожеланий, а также вашего видения дальнейшего совершенствования работы и оперативных процедур Организации. Это постепенно преобразовалось в предлагаемый механизм консультаций, который в настоящее время представлен на ваше одобрение.

Для поддержания этого диалога, – что является предварительным условием любого процесса широкого участия, – серьезные преобразования были введены внутри Секретариата на административном и организационном уровнях. Среди них:

- стратегические, основанные на результатах Программа и бюджет, привязанные к подробному ежегодному Отчету о выполнении программы с показателями результативности;
- расширенное бюро Главы учетно-финансового аппарата, усиленное Отделом внутреннего аудита и надзора (в целях поддержки и постоянного совершенствования системы управления на основе результатов), который в свою очередь был недавно усилен за счет принятия Устава внутреннего аудита ВОИС и создания Комитета ВОИС по аудиту; и
- структура анализа контрактов, которая включает Отдел закупок и контрактов и Комитет по анализу контрактов.

Эти изменения как яркий прожектор осветили для вас отчетность Секретариата, а также были направлены на оказание вам помощи в деле оценки эффективности и результативности деятельности Секретариата. Далеко идущие и иногда серьезнейшие изменения, которые двигали нас к выработке в Организации философии расширенной вовлеченности и прозрачности, привели в результате к разработке нынешних Программы и бюджета, которые в наибольшей степени отражают пожелания государств-членов.

Поиск более широкого участия продолжался в контексте всей работы Организации. Структура управления была укреплена четырьмя Постоянными комитетами – по патентному праву; по законодательству в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний (ПКТЗ); по авторскому праву и смежным правам; и по информационным технологиям, – которые были созданы с целью предоставления государствам-членам эффективных средств для обмена информацией, координации работы и установления приоритетов.

Были созданы другие форумы, усиливающие включающий характер Организации в ответ на высказанные недавно потребности, в частности Временный комитет по рассмотрению предложений в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития. Основной задачей здесь являются ясность и правильный фокус.

Среди других прогрессивных шагов можно назвать создание Всемирной Академии ВОИС. Академия привнесла новый компонент в идею широкого участия, распространяя конкретные программы на представителей директивных органов, профессионалов в области интеллектуальной собственности, правительственных чиновников, ученых и деловой сектор. Академия также знакомит с интеллектуальной собственностью все более широкую аудиторию в мире, например, путем быстро расширяющейся и разнообразной службы дистанционного обучения. Первый «кибер» курс начал функционировать в режиме он-лайн в 1999 г. Он предлагался на английском языке и на участие в нем записались 150 слушателей. В настоящее

время этот бесплатный общий курс по интеллектуальной собственности предлагается на семи языках, и для участия в последней сессии этого курса записалось почти 7 000 слушателей. Новые платные курсы были добавлены к академической программе дистанционного обучения – авторское право и смежные права в 2004 г., за которым последовали электронная торговля и интеллектуальная собственность, биотехнология и интеллектуальная собственность, а также совместно с Международным союзом по охране новых сортов растений (УПОВ) – международная охрана сортов растений. В этом месяце Академия провела первую сессию программы для исполнительных глав деловых предприятий. Эта программа получила широкий отклик и в ней приняли участие 50 слушателей из более чем 20 стран, которые прослушали успешный двухдневный курс, в ходе которого они ознакомились с ролью интеллектуальной собственности в качестве стратегического делового инструмента и обсудили пути интеграции интеллектуальной собственности в свои деловые стратегии. Учитывая успех этого первого мероприятия, планируется проведение дополнительных курсов.

Этот включающий подход к существу продолжался путем реализации различных инициатив, направленных на удовлетворение конкретных потребностей отдельных государств-членов, определенных групп стран и сообщества пользователей. Например, сотрудничество с развивающимися странами сфокусировано на оказании помощи в конкретизации их сотрудничества с Организацией. Широкий спектр деятельности в этой области включал разработку национальных планов действий, направленных на создание потенциала и автоматизацию ведомств.

Особое внимание уделялось областям, вызывающим растущий интерес и значение, в частности, традиционные знания и традиционные выражения культуры. Начиная с первого раунда консультаций и диалога с носителями традиционных знаний и до комплексных проектов исследований, которые были предоставлены для комментариев в режиме он-лайн и в ходе консультаций по всему миру, этот самый широкий из дебатов набирает силу и активизируется, что привело к созданию в 2001 г. Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору (МКГР). Работа Комитета отмечалась как «уникальное сочетание практического опыта, правовых материалов и политических идей», а дух широкого вовлечения привел к таким событиям, как аккредитация более чем 120 НПО, представляющих местные и коренные группы, а также создание Добровольного фонда для финансирования их участия.

Среди других инициатив, направленных на удовлетворение конкретных озабоченностей, можно назвать создание:

- инициативы в интересах наименее развитых стран, которая с начала ее реализации в дополнение к четырем глобальным мероприятиям на уровне министров посредством серии региональных, межрегиональных и национальных встреч позволила установить контакт с 1 250 высокопоставленными и старшими чиновниками и профессионалами из НРС;
- коллективного управления авторским правом и смежными вопросами, что направлено на активизацию работы Организации в этой специфической области, представляющей большой экономический интерес для всех государств-членов;
- проекта «Малые и средние предприятия», целью которого является повышение осознания в области интеллектуальной собственности в этом секторе, который общепризнанно считается «экономической основой» многих стран; цель этого проекта – извлечение максимальных преимуществ из информационных технологий, распространение сообщений, сетевых связей и обмен информацией через Интернет;

показателем успеха является рост на 193% подписки на электронный бюллетень в течение последнего двухлетнего периода;

- Отдела защиты прав и специальных проектов, тесно работающего с Консультативным комитетом по защите прав, торжественное открытие которого состоялось в июне 2003 г.;
- Отдела интеллектуальной собственности и новых технологий, который оказывает поддержку, в особенности, развивающимся странам и странам с переходной экономикой, в укреплении их потенциала местного развития, управления и коммерциализации интеллектуальной собственности в качестве актива национальной экономики; и
- недавно созданного Отдела творческих отраслей.

Постоянная направленность на расширение участия также питала работу, направленную на облегчение доступа развивающихся стран к информационным технологиям. Это имеет большую важность в свете актуальных усилий в направлении укрепления охраны интеллектуальной собственности в электронной среде и использования потенциала цифровых технологий для удешевления, повышения эффективности и привлекательности для пользователей системы интеллектуальной собственности. На практическом уровне в дополнение к подсоединению к Интернету, которое был предоставлено 101 ведомству интеллектуальной собственности, и обучению сотрудников 260 координационных центров, Организация внесла вклад в автоматизацию 70 учреждений интеллектуальной собственности и оказала помощь в автоматизации в 75 странах.

Наряду с созданием регуляторной структуры для системы доменных имен в Интернете, Организация через свой Центр по арбитражу и посредничеству широко участвует в предоставлении быстрых, экономичных средств урегулирования конфликтов в области доменных имен путем применения Единой политики урегулирования споров (ЕПУС). Ежегодный объем рассматриваемых Центром споров постоянно возрастает и в прошлом году он увеличился на 20% по сравнению с предшествующим годом. Приобретя репутацию ведущего глобального провайдера услуг ЕПУС, Центр работает со сторонами в 131 стране и обработал более 9 000 споров со времени передачи первого спора на рассмотрение в соответствии с этой процедурой в декабре 1999 г.

Работа в области авторского права продолжала продвигаться вперед на нескольких фронтах, начиная с управления цифровыми правами и лицензированием и кончая ролью творческих отраслей и их вкладом в национальную экономику. Последним событием является рекомендация, которая находится на вашем рассмотрении, о созыве дипломатической конференции по охране прав организаций эфирного вещания. Обсуждения проходили на основе пересмотренного консолидированного текста, содержащего вклад со стороны всех заинтересованных участников.

Учреждение Международного дня интеллектуальной собственности (26 апреля) в 2001 г. помогло повысить осознание наряду с новым спектром привлекательных информационных продуктов, разработанных для информирования и привлечения тех, кто ранее никогда не слышал об интеллектуальной собственности. Активизировались усилия по вовлечению детей и юношества в эту кампанию по повышению осознания, поскольку именно они заполняют тот важный источник творчества и инноваций, из которого человечество будет черпать силы для улучшения своей жизни в будущем.

Недавно обновленный веб-сайт ВОИС также играл важную роль в этой области, и, поскольку язык является важным элементом в расширении участия, этот сайт был быстро

предоставлен на всех официальных языках ВОИС. Этот веб-сайт облегчает доступ не только к важной информации общего характера, в частности к текстам договоров, но также к более специализированным данным, зачастую с значительной добавленной стоимостью, включая пригодные для поиска цифровые библиотеки интеллектуальной собственности, которые содержат базы данных заявок и регистраций, осуществленных в соответствии с Гаагской, Мадридской системами и системой РСТ. Другие ключевые инструменты включают коллекцию законов с электронным доступом (CLEA). Эта база данных, которая начала функционировать в режиме он-лайн в сентябре 1999 г., содержит информацию о законодательстве в области интеллектуальной собственности 35 стран, в настоящее время она содержит законодательную информацию из более чем 120 стран.

Готовность Организации к открытому диалогу принесла многие плоды, включая более активное и интерактивное участие правительственных и неправительственных организаций в заседаниях ВОИС. Повышение интереса к Организации и ее работе иллюстрируется растущим числом просьб о посещении и проведении брифингов. В течение последнего двухлетнего периода Организацию посетили 150 групп, что в общей сложности составило 3 700 человек, которые получили общую и специализированную информацию о ВОИС и ее деятельности.

Организация также вышла на широкий спектр пользователей интеллектуальной собственности, заинтересованных в предоставлении с ее стороны наилучших услуг. Эффективное расширение достигается за счет повышения доступности и сокращения барьеров, в частности расходов. Поэтому значительные усилия направлялись на облегчение процесса подачи и регистрации, а также повышение эффективности услуг ВОИС для пользователей. Имея в виду эти цели, были инициированы два проекта в области ИТ. Результатом реализации одного из этих проектов явилась полная внутренняя автоматизация обработки заявок, поданных по процедуре РСТ, и соответствующих публикаций; проект РСТ-SAFE позволяет осуществлять подачу заявок по процедуре РСТ в режиме он-лайн. Эта возможность приветствовалась с большим энтузиазмом и, начиная с 2005 г., менее 50% заявок подавалось только на бумаге. Постоянный и значительный рост использования системы РСТ является отражением доверия сообщества пользователей к этой системе и признанием ее эффективности и рентабельности (например, с 1997 г. пошлины в рамках РСТ были сокращены на 45%, а в 2004 г. сокращение размера пошлин, составившее 75%, распространилось на заявителей из наименее развитых стран (НРС)). В прошлом двухлетнем периоде наблюдался значительный рост подач заявок по процедуре РСТ – на 14% по сравнению с предшествующим двухлетним периодом, а также значительная активизация деятельности развивающихся стран, о чем свидетельствовало увеличение подач на 46% по сравнению с предшествующим двухлетним периодом.

Направленность на расширение участия также заметна и в области товарных знаков, причем можно отметить такие недавние события, как введение сокращения на 90% пошлин для наименее развитых стран (НРС) в рамках Мадридской системы; введение еженедельного электронного издания Бюллетеня ВОИС международных знаков; а также введение новой услуги, позволяющей осуществлять продление международных регистраций в режиме он-лайн. Все это позволяет провести дальнейшее сокращение расходов и повысить эффективность. Это должно способствовать дальнейшему расширению использования этой системы, причем по сравнению с предшествующим двухлетним периодом за отчетный период число регистраций увеличилось на 30%.

Другими важными событиями в области товарных знаков, которые позволили повысить привлекательность этой системы, явились включение испанского языка в число рабочих языков Мадридского протокола и присоединение к Протоколу Соединенных Штатов Америки и Европейского Сообщества, а также принятие после успешного проведения Сингапурской дипломатической конференции Сингапурского договора о законах по товарным знакам,

который приводит Договор о законах по товарным знакам в соответствие с техническими достижениями последнего десятилетия.

Организация продолжала работу по разработке международных норм в области интеллектуальной собственности, помогая обеспечивать прочную, эффективную и стабильную структуру, на которую могут опереться граждане государств-членов, охраняющие и коммерциализирующие свои активы интеллектуальной собственности. Помимо заключения Сингапурского договора, другими важными событиями в этой области явились вступление в силу так называемых договоров ВОИС в области Интернета и принятие Договора о патентном праве, а также нового Акта Гаагского соглашения.

Уважаемые делегаты, одним из мерил нашего успеха как Организации, содействующей широкому участию, является рост числа участников в различных договорах ВОИС за последние девять лет. И здесь можно отметить 18 новых участников Конвенции ВОИС; 26 новых участников Парижской конвенции; 35 новых участников Бернской конвенции; 39 новых участников РСТ (причем из числа актуальных участников 60% составляют развивающиеся страны); и 46 новых участников Мадридского протокола.

Расширение участия является целью не только для взаимоотношений между Секретариатом, государствами-членами и внешним миром, но также и внутри самого Секретариата. Изменение структуры Отдела управления людскими ресурсами быстро вызвало к жизни новые органы для рассмотрения специфических потребностей персонала. Сюда относятся внутренняя Медицинская служба, Секция развития персонала и Секция социального обеспечения. Система обеспечения внутренней справедливости также расширялась и корректировалась, и в дополнение к посту омбудсмана начали функционировать Жюри по рассмотрению жалоб персонала и Жюри по опровержению.

Важное значение, придаваемое широкому участию, можно наблюдать и в составе самого Секретариата. В 1998 г. он насчитывал 690 штатных сотрудников из 71 страны; сегодня у нас 890 сотрудников из 94 стран.

Предоставление служебных помещений сотрудникам ВОИС является одним из приоритетов повестки дня в течение последних нескольких лет. Вслед за одобрением покупки участка земли для расширения новой штаб-квартиры в 1998 г. в результате проведения архитектурного конкурса был принят проект нового здания, строительство которого планируется начать в 2007 г. Покупка и реконструкция нового прилегающего здания уже позволили переместить значительную часть сотрудников, работающих в различных служебных помещениях в Женеве, ближе к основному зданию.

Последние девять лет я работал в направлении превращения видения Организации, направленной в будущее и предполагающей широкое участие, в реальность. В течение этого времени ВОИС значительно расширилась, значительно расширился и спектр ее деятельности. Соответственно, увеличилась и рабочая нагрузка. Организация в настоящее время лучше известна как экспертам, так и другим лицам. Работа, позволившая сделать это реальностью, являлась хорошим стимулом, зачастую была связана с проблемами, но всегда приносила удовлетворение. Секретариат испытывает определенные перегрузки, в особенно в тех областях, где увеличились потребности, где сократились сроки и где приоритеты государств-членов не совпадают.

После этих продуктивных лет создания основ настало время консолидировать и унифицировать нашу деятельность для получения преимуществ из этих инвестиций в будущее. Для этого мы должны совершенно четко представлять наши общие приоритеты и цели, учитывая при этом индивидуальные потребности, специфические проблемы и ограничения.

Мы должны объединить наши силы и амбиции и с уверенностью и энтузиазмом работать в направлении достижения четких, ясно сформулированных целей.

Уважаемые делегаты и дорогие друзья, поскольку мы находимся в начале недели интенсивной работы, мы все знаем о тех проблемах, которые на сегодня стоят перед государствами-членами и Организацией. В частности, как сохранить успех прошлого и институциональную силу нашей Организации. Позвольте мне обратиться ко всем государствам-членам с просьбой проявить понимание к позициям друг друга, сохранить дух многостороннего диалога, а также постоянно держать открытыми каналы связи. И когда придет время учитывать интересы друг друга – быть готовыми к компромиссу. От этого процесса должны выиграть и выиграют все, но ни одна из сторон не должна лелеять надежду на получение преимуществ за счет других. Мы должны прийти к ситуации, когда в выигрыше будут все.

Поэтому, дорогие друзья, решение состоит в расширении участия и наделении потенциалом, соблюдая при этом взаимное уважение нашего богатого разнообразия. Решение мы найдем не через конфронтацию между севером и югом, а скорее, используя добрую волю, преданность и сотрудничество между нами.

Мы знаем, что вы будете аплодировать нам, если мы выиграем, и поправите нас, если мы проиграем. Но что еще более значимо, давайте признаем, что эта Организация достигла значительного прогресса и позитивного влияния на достижение наших целей.

Эта Организация разрабатывала программы в интересах всех наций; она является провайдером услуг мирового класса в области интеллектуальной собственности и основным нормотворческим органом в мире в области интеллектуальной собственности. Организация не только должна сохранить свои позиции, но и продвигать и укреплять их, а также вдохновлять грядущие поколения на развитие настоящей, широкой, хорошо обоснованной культуры интеллектуальной собственности.

Благодарю вас за внимание».

ПУНКТ 2 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРИНЯТИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ

9. После соответствующего рассмотрения Ассамблеи и другие соответствующие органы приняли повестку дня, предложенную в документе А/42/1 Prov.3 (далее в этом и других документах, перечисленных выше, в пункте 2, «Объединенная повестка дня»).

ПУНКТ 3 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВЫБОРЫ ДОЛЖНОСТНЫХ ЛИЦ

10. Рассмотрение этого пункта проходило на основе документа А/42/INF/1 Rev.

11. 27 сентября 2006 г. были выбраны следующие должностные лица Координационного комитета ВОИС, Исполнительного комитета Парижского союза и Исполнительного комитета Бернского союза:

в Координационный комитет ВОИС

Председатель: Мухтар Джумалиев (Кыргызстан)

вице-председатель: Максимилиано Санта Круз (Чили)

вице-председатель: Зигридс Аумейстерс (Латвия)

в Исполнительный комитет Парижского союза

Председатель: Хорхе Амиго Кастанеда (Мексика)

вице-председатель: Поль Е. Сэмон (Соединенные Штаты Америки)

вице-председатель: Ли Донг Шень (Китай)

в Исполнительный комитет Бернского союза:

Председатель: Джеймс Отиено-Одек (Кения)

вице-председатель: Михаил Фалеев (Российская Федерация)

вице-председатель: Иосип Перван (Хорватия)

12. Список должностных лиц Ассамблей и других органов содержится в документе А/42/INF/4.

ПУНКТ 4 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТЧЕТ О ВЫПОЛНЕНИИ ПРОГРАММЫ ЗА ДВУХЛЕТНИЙ ПЕРИОД 2004-2005 ГГ. ;
ОБЗОР РЕАЛИЗАЦИИ ПРОГРАММЫ ЗА ПЕРИОД С 1 ЯНВАРЯ ПО 30 ИЮНЯ 2006 Г.

13. Обсуждения проходили соответственно на основе документов А/412/2, 3, 8, 12 и 13.

14. С заявлениями по пункту 4 повестки дня выступили делегации и представители следующих 106 государств, одного органа, шести межправительственных и пятнадцати неправительственных организаций: Алжир, Ангола, Аргентина, Австралия, Австрия, Азербайджан, Бахрейн, Бангладеш, Барбадос, Беларусь, Бенин, Бутан, Боливия, Босния и Герцеговина, Бразилия, Болгария, Буркина-Фасо, Камбождия, Камерун, Канада, Центральноафриканская Республика, Чад, Чили, Китай, Коморские Острова, Конго, Коста-Рика, Хорватия, Куба, Чешская Республика, Корейская Народно-Демократическая Республика, Демократическая Республика Конго, Дания, Доминиканская Республика, Египет, Эквадор, Сальвадор, Эфиопия, Финляндия, Германия, Гана, Гвинея, Гвинея-Биссау, Гаити, Венгрия, Исландия, Индия, Индонезия, Иран (Исламская Республика), Израиль, Италия, Япония, Казахстан, Кения, Кыргызстан, Лесото, Либерия, Мадагаскар, Малайзия, Мавритания, Монголия, Марокко, Мозамбик, Намибия, Непал, Никарагуа, Нигерия, Норвегия, Пакистан, Папуа Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Филиппины, Польша, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Российская Федерация, Сент-Киттс и Невис, Сент-Люсия, Сент-Винсент и Гренадины, Сербия, Сейшельские Острова, Сингапур, Словакия, Южная Африка, Шри-Ланка, Судан, Свазиленд, Швеция, Швейцария, Сирийская Арабская Республика, Соединенные Штаты Америки, Таиланд, бывшая югославская Республика Македония, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украина, Объединенная Республика Танзания, Уругвай, Вьетнам, Замбия, Зимбабве, Палестина, Африканская организация интеллектуальной собственности (АОИС), Африканская региональная организация интеллектуальной собственности (АРОИС), Африканский Союз (АС), Комиссия Европейских Сообществ (КЕС), Евразийская патентная организация (ЕАПО), Всемирный Банк, Латиноамериканская ассоциация фармацевтической промышленности (ALIFAR), Национальная ассоциация синхронных переводчиков (ИИ), Ассоциация по содействию интеллектуальной собственности в Африке (АРРИА), Коалиция гражданского общества (CSC), Международные потребители (СI), Фонд электронных границ (EFF), Электронная информация для библиотек (EIFL), Европейский вещательный союз (ЕВС), Фонд Гетульо Варгаса (FGX), Германская ассоциация промышленной собственности и авторского права (GRUR), Институт политических инноваций (ИПИ), Международная федерация ассоциаций продюсеров фильмов (ФИАПФ), Международная федерация фонографической промышленности (ИФПИ), Международная федерация организаций прав на воспроизведение (ИФРРО), Международная федерация библиотечных ассоциаций (ИФЛА), ИС Justice, Североамериканская ассоциация организаций эфирного вещания (NABA).

15. В части своих заявлений делегации отметили вклад слагающих своих полномочий заместителей Генерального директора г-жи Хейс и г-на Ю, отметив их преданность и кропотливую работу, и приветствовали новых членов команды высшего руководства ВОИС г-на Сабхарвала, г-на Кеплингера, г-жи Бининг и г-на Онияма. Делегации также с удовлетворением отметили Председателя за преданность делу и способность успешно руководить обсуждениями в ходе Ассамблей.

16. Делегация Швейцарии, выступая от имени Группы В, поблагодарила Секретариат за работу по подготовке Ассамблей. По мнению Группы В ВОИС является важным международным учреждением и Группа проявляет большой интерес к основным программам ВОИС, в частности, РСТ, Гаагскому союзу, Мадридскому союзу, услугам по арбитражу и

посредничеству, однако интерес к ВОИС и ИС значительно более широкий, чем эти области, так как ИС все более широко признается в качестве составной части экономического и социального развития и ключевого условия достижения многих целей развития в новом тысячелетии. Делегация также заявила, что в прошедшем году Группа В конструктивно и гибко сотрудничала с Организацией во многих областях с целью нахождения реальных и реализуемых решений в интересах всех государств-членов ВОИС. Поэтому Группа В глубоко сожалеет, что ей не всегда удавалось достичь конкретных результатов по важным вопросам, таким как гармонизация патентного законодательства и Повестка дня в области развития, однако, целью Группы является дальнейшее продвижение всех ключевых процессов в рамках ВОИС. Делегация отметила положительный результат Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и конструктивный дух этой Конференции и призвала государства-члены продолжать работать в этом же духе на заседаниях Ассамблей и в предстоящем году. Делегация подчеркнула, что Группа В была глубоко разочарована отсутствием результатов после проведения последней неофициальной сессии ПКПП, однако отметила, что Группа продолжает считать, что ограниченный план работы для ПКПП является возможностью продвижения вперед, и она продолжает работать над созданием такого плана, так как это отражает заинтересованность всех партнеров в повышении качества патентов, уменьшении дублирования в работе патентных ведомств, повышении доступности системы и обеспечении большего соответствия стандартов экспертизы. Поэтому, патентные вопросы должны оставаться приоритетной областью для ВОИС и ее государств-членов. Группа В считает необходимым осуществление практических мер в будущем, таких как обеспечение возможности цифровой обработки приоритетных документов, и поэтому она поддерживает инициативу о дальнейшем рассмотрении этого предложения с учетом финансовых последствий. Делегация также подчеркнула убежденность Группы В в том, что ИС играет позитивную роль в вопросах развития, и она поддерживает повышенное внимание ВОИС к аспектам развития. В связи с этим, Группа В выразила сожаление по поводу отсутствия результатов работы двух сессий ВКПДР, однако отметила, что дверь все еще остается открытой для дальнейших конструктивных обсуждений и она считает, что компромиссное предложение Председателя ВКПДР может служить приемлемым и сбалансированным решением, учитывающим содержание и процесс, связь между которыми является чрезвычайно важной для Группы В с учетом всей будущей работы в этой области. Делегация также подчеркнула важное значение, которое Группа В придает работе МКГР и достигнутому прогрессу в вопросах ТЗ, фольклора и генетических ресурсов и заявила, что Группа В будет продолжать конструктивное сотрудничество в будущей работе этого Комитета. Делегация приветствовала положительные результаты Дипломатической конференции по пересмотру Договора о законах по товарным знакам, однако отметила, что в области товарных знаков еще предстоит проделать большую работу, особенно в рамках Мадридской системы. Мадридская система становится все более актуальной, и поэтому Группа В поддерживает предложение о продолжении работы Специальной рабочей группы по правовому развитию системы. Касаясь деятельности ПКАП, Группа высоко оценила его работу и выразила полную поддержку работе по окончательному заключению договора о правах вещательных организаций. Касаясь работы Консультативного комитета по защите прав, делегация отметила, что вопросы повышения информированности и образования в области прав ИС и обеспечения их защиты остаются важными вопросами для всех государств-членов ВОИС, и Группа В ожидает проведения следующей сессии Комитета с целью обмена мнениями по вопросам координации и сотрудничества на международном, региональном и национальном уровнях. Делегация также выразила удовлетворение Группы В в связи с работой КПБ в прошедшем году и отметила, что предлагаемый новый механизм дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и реализацию программы и бюджета является важным шагом вперед. Поэтому Группа В рекомендовала принять новый механизм и провести обзор положения дел с его реализацией на следующей Генеральной Ассамблее. Делегация поблагодарила Секретариат за предоставление информации по реализации рекомендаций ОИГ, и сообщила, что она ожидает от ОИГ подтверждения эффективности предпринятых действий. Делегация приняла к

сведению последнюю информацию о комплексном обзоре людских и финансовых ресурсов, что Группа В рассматривает как первоочередную задачу, и заявила, что для обеспечения полной достоверности обзор должен включать высшее руководство. Касаясь комплексной оценки политики и практики ВОИС в области людских ресурсов, делегация выразила благодарность за предоставление новейшей информации и отметила, что комплексная оценка станет ключевым источником информации и ориентирования для проведения обзора. Касаясь деятельности Комитета ВОИС по аудиту, делегация призвала его членов продолжать свою работу и поддерживать активный диалог с государствами-членами, хотя она признала, что мандат и ресурсы Комитета нуждаются в пересмотре и совершенстве в ближайшем будущем. В этой связи Группа В выразила пожелание, чтобы Комитет по аудиту был представлен на Ассамблеях ВОИС. Группа В также отнеслась с должным вниманием к комментариям Внутреннего аудитора в документе А/42/8, и выразила убеждение относительно необходимости обеспечения достаточных ресурсов для того, чтобы Отдел внутреннего аудита и надзора ВОИС (ОВАН) смог выполнить свой мандат в соответствии с Хартией внутреннего аудита ВОИС. Делегация также напомнила о высказанной Группой В поддержке процесса укрепления ОВАН с помощью заполнения поста директора и двух сотрудников, и выразила надежду на их безотлагательное назначение, после чего необходимо будет еще раз рассмотреть потребности ОВАН. В этой связи Группа В просила Комитет по аудиту как можно скорее рассмотреть и подтвердить устав, структуру и необходимые ресурсы для эффективного осуществления внутреннего аудита и надзора в ВОИС и отметила, что Группа В продолжает уделять особое внимание обеспечению необходимых ресурсов для ОВАН. В заключение, делегация заверила государства-члены в том, что Группа В будет продолжать конструктивное участие во всех обсуждениях на Ассамблеях.

17. Делегация Хорватии от имени Группы стран Центральной Европы и Балтии подчеркнула важное значение ВОИС как главного международного учреждения, занимающегося вопросами ИС. Она отметила, что растущая информированность о важном значении инноваций, охраны и использовании ИС означает возросшее значение деятельности ВОИС и различных ее органов. Делегация призвала ВОИС воспользоваться этой возможностью и обратить внимание основных международных партнеров на необходимость повышения информированности и понимания вопросов ИС, а также активизировать работу по интеграции ИС в политику и программы национального развития в сочетании с работой по прогрессивному развитию международного законодательства в области ИС. ВОИС следует и дальше стремиться улучшать качество предоставляемых услуг в рамках РСТ, Мадридской, Гаагской и Лиссабонской систем для повышения привлекательности и большей ориентированности этих систем на потребности клиентов и ведомств. Делегация также отметила большую работу по рационализации деятельности Организации и разнообразные меры по обеспечению лучшей финансовой дисциплины и укреплению контроля и руководства деятельностью ВОИС, изложенные в представленных документах. Однако Группа считает, что несмотря на проделанную в прошедшем году работу, ВОИС должна и дальше прилагать усилия по достижению стратегической цели повышения эффективности процессов управления и административной поддержки. Делегация приветствовала успешный итог Дипломатической конференции по принятию пересмотренного договора о законах по товарным знакам и отметила, что такой же конструктивный дух позволил государствам-членам достичь согласия относительно назначения на новые руководящие должности в рамках Координационного комитета. Делегация поддержала и приветствовала решения КПБ и, в частности, предложение относительно нового механизма дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и реализацию программы и бюджета. Делегация также отметила, что достигнутое на последней сессии ПКАП решение о созыве Дипломатической конференции по рассмотрению прав вещательных организаций является важной вехой, и выразила надежду на достижение консенсуса по большинству важных вопросов для того, чтобы обеспечить успешный итог конференции. С другой стороны, делегация отметила существование значительных трудностей, отразившихся в отсутствии прогресса в обсуждениях Повестки дня в области

развития и в работе МКГР и ПКПП. Нерешенные вопросы имеют внутреннюю взаимосвязь и поэтому Группа считает необходимым использование последовательного и прагматического подхода к будущей работе соответствующих Комитетов. Делегация выразила ВОИС благодарность за оказание помощи странам, входящим в Группу, в сотрудничестве с ЕЭС, ЕПО и другими международными организациями, в повышении качества стандартов ИС и реализации потенциальных преимуществ активной охраны ИС, и призвала ВОИС продолжать оказывать такую поддержку. В этом контексте делегация сообщила об организации семинаров по стратегическому использованию ИС для целей экономического и социального развития, которые сыграли важную роль в улучшении понимания стоящих перед странами задач по использованию ИС в повседневной жизни для целей дальнейшего развития. Делегация также отметила отличную перспективу для входящих в Группу стран в плане охраны ИС и присоединения к соответствующим международным договорам и конвенциям, административные функции которых выполняет ВОИС. Группа также играла активную и конструктивную роль в проходящих в рамках ВОИС переговорах, которая, к сожалению, не была должным образом отражена и учтена с точки зрения участия в управлении Организацией. В этом контексте Группа высказала мнение, что в отношении ее кандидатов была проявлена определенная дискриминация при назначении старших руководящих лиц в структуру ВОИС, и она отметила, что из 938 штатных сотрудников ВОИС только 17 представляют Группу стран Центральной Европы и Балтии, и ни один из них не занимает посты заместителя Генерального директора и помощника Генерального директора. Поэтому Группа ожидает, что будущие решения в отношении назначения штатных сотрудников ВОИС на всех уровнях будут должным образом учитывать принципы регионального распределения. В заключение, делегация выразила надежду на положительный итог работы Ассамблей, который будет отражать интересы всех стран, и на достижение в следующем году консенсуса среди государств-членов на различных форумах ВОИС с целью решения неурегулированных вопросов.

18. Делегация Индонезии, выступая от имени Азиатской группы, поблагодарила Генерального директора за его выступление, которое будет служить действенным средством распространения ИС на пользу большого числа развивающихся стран, способствуя развитию культуры ИС в качестве основного вектора экономического, культурного и социального развития. По мнению делегации, в сегодняшнем быстро меняющемся мире ВОИС должна продемонстрировать свою роль по оказанию помощи государствам-членам в осуществлении и реализации задач, связанных с развитием, и в целях ускорения этого процесса, она настоятельно просила ВОИС продолжить учитывать в своей деятельности различные потребности и особенности ее государств-членов. Делегация заверила ВОИС в постоянной поддержке Азиатской группой ее усилий, направленных на повышение эффективности и продуктивности работы Организации, особенно в контексте продолжающегося процесса реформирования ООН. Делегация вновь подчеркнула необходимость предоставления технической помощи ВОИС с учетом потребностей различных групп и одновременным сохранением баланса интересов всех заинтересованных сторон. Осуществляемая программа, по мнению делегации, должна быть направлена на развитие и совершенствование институционального потенциала государств-членов, позволяющего им приводить требования системы ИС в соответствие с их задачами в целях развития. Делегация также отметила, что основное направление Повестки дня ВОИС в области развития соответствует позиции Азиатской группы, и подчеркнула, что неспособность ВКПДР достигнуть консенсуса по конкретным результатам не должна привести к завершению процесса. В этой связи она отметила, что несмотря на расхождение во взглядах, многие делегации выразили свое желание продолжать процесс, и поэтому делегация настоятельно рекомендовала Генеральной Ассамблее рассмотреть все возможные средства для реализации этой задачи, включая продление мандата ВКПДР, предоставив в то же время ясное и работоспособное руководство, обеспечивающее продвижение процесса разработки и претворения в жизнь Повестки дня ВОИС в области развития. В этом процессе Азиатская группа готова работать вместе с

другими государствами-членами и принять активное участие в достижении консенсуса по вопросу дальнейшего развития данного процесса. Касаясь итогов 15-й сессии ПКАП, делегация сослалась на рекомендацию относительно проведения Дипломатической конференции по вопросам Договора по охране прав организаций эфирного вещания, которая состоится с 11 июля по 2 августа 2007 г. Для обеспечения успешных результатов Дипломатической конференции, делегация подчеркнула значение проведения в январе 2007 г. двухдневную специальную встречу и обратилась к Генеральной Ассамблее с просьбой санкционировать проведение такой встречи в целях достижения консенсуса по ряду нерешенных вопросов. Делегация также предложила Генеральной Ассамблее представить четкие инструкции, которые стали бы руководством и методом работы к этой встрече. В отношении SPLT делегация поддержала мнение, что переговоры в рамках ПКПП должны проводиться уравновешенным и обстоятельным образом, поскольку, по мнению Азиатской группы, гармонизация должна учитывать интересы и обеспокоенность всех государств-членов. Важно, чтобы нововведения в патентной системе содействовали инновациям в технических областях, передаче и распространению технологий, а также созданию социально-экономических благ. Делегация высказалась в поддержку сбалансированной и равноправной международной патентной системы, отражающей интересы всех государств-членов, признающей и уважающей государственные политические задачи и политическое пространство развивающихся стран. Касаясь текущей работы в рамках МКГР, делегация еще раз отметила высокую оценку, данную членами Азиатской группы работе, проделанной Комитетом. По мнению Группы, МКГР должен строить свою работу на основе последних достижений, гарантирующих получение осязаемых результатов, при этом Комитету необходимо организовать работу по всем вопросам, освещенным в соответствующих обсуждаемых документах, во всей их целостности. В отношении вопросов, касающихся управления ВОИС, делегация подчеркнула значение справедливого географического распределения постов и равенства полов на управленческом уровне, поскольку, по мнению Группы, будет в интересах всех сторон, если деятельность ВОИС отразит обеспокоенность ее государств-членов. В заключение делегация выразила благодарность от имени Группы двум нынешним заместителям Генерального директора и надежду на продолжение совместной работы со вступающей в должность новой руководящей группой, которая, как она надеется, в своей работе будет руководствоваться принципами прозрачности и отчетности, присущими всей деятельности ВОИС, с должным учетом мнений всех государств-членов и заинтересованных сторон.

19. Делегация Нигерии, выступая от имени Африканской группы, высоко оценила руководящую роль и усилия Генерального директора, направленные на содействие развитию культуры ИС в качестве средства развития во всем мире и стратегическое использование активов ИС в целях экономического развития, особенно в развивающихся и наименее развитых странах. Делегация также поблагодарила Генерального директора за его вступительное слово и заявила, что члены Африканской группы разделяют его видение и принимают конструктивное участие в процессах, осуществляемых в Организации. В этой связи делегация подчеркнула активную роль Группы в принятии и претворении в жизнь рекомендаций ОИГ и заявила о полной поддержке Группой таких мер, как учреждение Комитета ВОИС по аудиту, утверждение Устава внутреннего аудита ВОИС, участие государств-членов в подготовке и последовательном выполнении Программы и бюджета ВОИС, привлечение сторонних консультантов к выполнению надзорных функций в отношении строительства нового здания штаб-квартиры ВОИС, поскольку, по мнению делегации, надлежащие надзорные функции, прозрачность и наилучшая практика являются неотъемлемыми составляющими деятельности Организации. Вместе с тем, по мнению делегации, необходимо, чтобы должностные лица, избранные или назначенные государствами-членами, исполняли свои обязанности, не испытывая чрезмерного давления, оказываемого на них, а механизмы осуществления надзора не должны быть ни альтернативным способом управления Организацией на микроуровне, ни средством ограничения объема помощи, предоставляемой развивающимся странам в целях

развития. Делегация также сослалась на содержание повсеместного анализа и отметила, что хотя Группа поддерживает цели этой инициативы, данный анализ не должен ограничивать возможности Организации в осуществлении ее законотворческих функций также, как он не должен оказывать влияние на нормы нравственного поведения и мотивацию персонала. По мнению делегации, повсеместный анализ следует осуществлять в два этапа: на первом этапе Секретариат проводит оценку ситуации, касающейся временного персонала, включая функцию внутреннего аудита, в отношении постов до уровня П4, в то время как внешний аудитор и Комитет ВОИС по аудиту проводят оценку ситуации среди руководителей высшего звена. Делегация также подчеркнула, что члены Африканской группы высоко оценивают усилия ВОИС, направленные на организацию региональных семинаров по вопросам стратегического использования ИС в целях социально-экономического развития, и осуществление этой полезной инициативы, по мнению делегации, необходимо продолжить в будущем. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой о выделении дополнительных средств в рамках данной программы, содействующей более активному участию в ней развивающихся и наименее развитых стран. Касаясь вопросов реализации Программы и бюджета на 2004-2005 гг., делегация отметила такие достижения в рамках программной деятельности по сотрудничеству в целях развития, как национальные аудиты в сфере ИС, содействие и охрана географических указаний в Африке, программное обеспечение AFRICOS, охрана и использование в африканских странах изобретений, относящихся к традиционной медицине, а также региональные документы по ТЗ и проявлениям фольклора. Делегация также подчеркнула удовлетворение и высокую оценку членов Группы по поводу автоматизации нескольких ведомств промышленной собственности в регионе и отметила активное участие ВОИС в деятельности африканских государств, осуществляемой в рамках Четырехстороннего соглашения. Касаясь разработки Повестки дня ВОИС в области развития, делегация сослалась на всестороннюю программу действий, представленную Африканской группой, в которой учитывается ситуация в Африке, а также задачи в области развития, изложенные в Целях развития в новом тысячелетии, План действий NEPAD, Всемирную встречу по вопросам информационного общества, Декларацию по результатам встречи на высшем уровне в Дохе и другие международные инициативы. Она подчеркнула, что Повестка дня ВОИС в области развития имеет первостепенное значение для Африканской группы, и государства-члены должны актуализировать ее без дополнительной задержки, проявляя при этом гибкость и добрую волю. В этой связи Африканская группа рекомендует, чтобы: Генеральная Ассамблея продлила полномочия Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР), определив программу практической работы и достигаемые цели, включая сроки завершения его работы; в 2007 г. ВКПДР должен провести три пятнадцатидневные заседания, посвященные обсуждению вопросов по существу, с тем, чтобы вынести сбалансированные рекомендации, касающиеся, в том числе, технической помощи и таких вопросов, как нормотворчество; ВОИС должна финансировать участие делегатов для обсуждения имеющейся совокупности 111 предложений, в целях их рационализации, конструктивного обсуждения и эффективного претворения в жизнь; следует принять новый подход к поэтапной реализации предложений с учетом административных и финансовых соображений; Секретариат ВОИС должен предоставить государствам-членам различные альтернативы, касающиеся реализации различных предложений, в частности, в отношении нормотворчества и оценок влияния на развитие. Что касается деятельности МКГР, делегация еще раз подчеркнула значение, придаваемое Африканской группой данному процессу и достижению практических результатов, и отметила необходимость продолжения обсуждений по существенным положениям, которые позволяют выявить правовую сущность требуемой охраны, поскольку национальное законодательство на уровне отдельных стран не достаточно для предоставления соответствующей охраны. В этой связи Группа обеспокоена медленным продвижением работы в рамках МКГР и настоятельно просит Комитет завершить процесс принятия международного документа, имеющего обязательную юридическую силу, без дальнейшего промедления. Делегация также обратилась к Генеральной Ассамблее с просьбой включить в действующие документы все полезные и практичные комментарии и предложения,

вынесенные в ходе последнего заседания МКГР, что даст возможность представить сбалансированные основания для заключения будущего соглашения, и отметила, что этот процесс логически должен завершиться проведением дипломатической конференции. Что касается ПКПП/SPLT, по мнению Группы, данный процесс необходимо реанимировать путем разработки новой программы работы, и для этого следует провести еще одну открытую встречу, на которой можно подробно обсудить вопросы по существу и вынести соответствующие рекомендации. Касаясь охраны организаций эфирного вещания, делегация еще раз повторила, что, по мнению Группы, аспекты сетевого и одновременного вещания не должны фигурировать в проекте основного предложения, которое должно быть направлено на адекватную защиту государственных интересов за счет включения в него гарантий, исключений и ограничений. Кроме того, государства-члены должны продолжить обсуждение вопросов по существу на последующих неофициальных и официальных заседаниях. Что касается вопросов обеспечения защиты прав, делегация отметила, что, по мнению Африканской группы, внимание развивающихся стран должно быть сосредоточено на проблемы авторского права, контрафакции и пиратства в контексте индустрий творчества, и обратилась к ВОИС с просьбой активизировать работу, направленную на повышение уровня информированности общественности в вопросах борьбы с пиратством и другими незаконными способами копирования охраняемых произведений. В завершение делегация отметила, что члены Африканской группы примут участие в заседании Ассамблей в духе позитивного мышления и конструктивизма, в целях обеспечения достижения успешных результатов.

20. Делегация Кыргызстана, выступая от имени Группы стран Центральной Азии, Кавказа и Восточной Европы, поблагодарила Генерального директора за его открытое выступление и Секретариат за хорошую подготовку документов. Делегация отметила, что Группа высоко оценивает помощь, предоставляемую странам региона, однако обеспокоена соразмерностью такой помощи, предоставляемой членам Группы. Делегация выразила удовлетворение результатами Сингапурской дипломатической конференции и принятием пересмотренного Сингапурского договора о законах по товарным знакам, которое является знаменательным событием в жизни Организации. Она отметила полезность работы ПКПП и открытого заседания, состоявшегося в марте 2006 г., которое позволило провести конструктивный обмен мнениями, и в этой связи Группа выражает надежду на продолжение диалога, направленного на гармонизацию подходов в этой области. Затем делегация отметила, что выявление вклада ВОИС в социально-экономическое развитие является первоочередной задачей для Группы, и сообщила, что Группа приняла активное участие в двух заседаниях ВКПДР. Делегация также отметила значение работы, осуществляемой в целях совершенствования методов управления ВОИС и Бюро внутреннего аудита, и высоко оценила работу Комитета ВОИС по аудиту. Она также поддержала рекомендации, представленные Объединенной инспекционной группой в Секретариат, и подчеркнула значение безотлагательного выполнения этих рекомендаций. В заключение делегация выразила надежду, что Секретариат продолжит предпринимать усилия, направленные на распространение использования русского языка в работе Организации, включая публикации ВОИС, и отметила необходимость перевода на русский язык большего числа документов ВОИС.

21. Делегация Китая поблагодарила Генерального директора за его вступительную речь и Секретариат за представленные документы, и выразила надежду, что обсуждения на Ассамблеях будут способствовать решению ключевых вопросов, а также повышению взаимопонимания и уменьшению различий во взглядах, что послужит хорошей основой для дальнейших обсуждений различных важных вопросов. Делегация выразила удовлетворение в связи с тем, что программы осуществлялись в соответствии с программой и бюджетом на 2006-2007 гг. Она рассматривает цели и ожидания государств-членов в качестве краеугольного камня инициатив и деятельности ВОИС, и отметила, что ВОИС продолжает играть важную роль в пропаганде использования системы ИС для повышения национального благосостояния и для оказания помощи государствам в полном использовании преимуществ ИС для целей

развития. Делегация также отметила, что вследствие расширения глобализации мировой экономики, развитие всех стран, особенно развивающихся стран, оказывает влияние на глобальное развитие и процветание. В этой связи она высказала мнение, что ВОИС следует использовать ее ограниченные ресурсы рациональным образом для того, чтобы помочь развивающимся странам использовать систему ИС наилучшим образом. Делегация подчеркнула необходимость достижения равновесия в охране ИС и удовлетворении общественных интересов посредством адаптирования стандартов охраны ИС к конкретным ситуациям в развивающихся странах. Делегация высказала мнение, что проходящие обсуждения Повестки дня ВОИС в области развития не только имеют далеко идущие последствия для будущего развивающихся стран, но также оказывают большую пользу развитым странам, чьи интересы переплетаются с интересами развивающихся стран. Она отметила, что несколько заседаний уже были проведены в рамках ММВ и ВКПДР, однако выразила сожаление в связи с отсутствием существенного прогресса. Поэтому она призвала все заинтересованные стороны продолжить конструктивные обсуждения на основе существующих предложений и заявила, что она поддержит создание рабочей группы, которую можно использовать в качестве постоянного форума для проведения последующих исследований и нахождения решений проблем, относящихся к вопросам развития. Делегация подтвердила свою поддержку работе МКГР и подчеркнула важность всесторонней охраны генетических ресурсов, ТЗ и фольклора для развивающихся стран, и выразила надежду на достижение предварительного консенсуса относительно заключения возможного международного договора по этому вопросу. Касаясь вопроса нормотворчества в сфере ИС, делегация отметила, что вследствие исторических и практических причин, развивающиеся страны и НРС испытывают социальные и экономические трудности, и чрезмерное ужесточение стандартов охраны ИС только увеличат эти трудности и приведет к невозможности выполнения этих стандартов. По мнению делегации, основой успешного нормотворчества было бы нахождение необходимого равновесия между охраной прав и общественными интересами с учетом существующих реалий и уровней развития всех стран и обеспечения того, чтобы стоимость охраны ИС не была выше получаемой выгоды. Делегация заявила, что развитие и совершенствование системы ИС в Китае является насущным требованием для достижения социально-экономического прогресса. Она сообщила о проведении правительством ряда мер по укреплению охраны ИС, что позволило уделить равноценное внимание охране ИС и национальным стратегиям в области новаторства, обеспечить лучшую защиту прав, а также повысить информированность среди потребителей, предприятий и соответствующих учреждений о важном значении охраны ИС. Делегация заверила государства-члены в постоянной поддержке и активном участии Китая в работе Ассамблей и других комитетов ВОИС. Она также воздала должное работе уходящих заместителей Генерального директора и выразила надежду на успешное сотрудничество с новой командой руководителей. Касаясь ситуации в специальном административном районе Гонконга, делегация отметила, что положение дел в области авторского права в Гонконге быстро меняется в результате принятия серьезных законодательных мер по совершенствованию авторско-правовой системы. Делегация также прокомментировала создание Отделом ИС системы электронных услуг на базе возможности поиска, подачи заявок, оплаты и публикации товарных знаков, патентов и образцов в режиме он-лайн, что означает, что владельцы зарегистрированных прав могут вносить изменения в записи, относящиеся к их правам, в режиме он-лайн. В заключение, делегация сообщила о реализации государственных программ образования в области ИС, в которые в прошлом году был включен проект, направленный на предотвращение пиратских действий молодежи в Интернете.

22. Делегация Сингапура, выступая от имени Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН), поблагодарила Генерального директора за всеобъемлющее вступительное слово, а Секретариат ВОИС за представленные документы. Она подчеркнула важную роль ИС в экономическом социальном и культурном развитии, отметив, что ВОИС должна продолжать фокусировать внимание на разработке сбалансированных международных законов в области

ИС, отвечающих новым потребностям и учитывающих различные уровни национального развития. Делегация подчеркнула все большее признание ИС университетами и научно-исследовательскими учреждениями в странах АСЕАН, а также важную роль богатых ресурсов ТЗ и генетических ресурсов в странах АСЕАН, которые являются ключевыми факторами партнерства между АСЕАН и ВОИС, которая активизировала свою деятельность и ее объемы в этой области. Делегация отметила, что ВОИС провела около 40 миссий в регион АСЕАН в прошлом году по ряду вопросов, в частности: оказание помощи в формулировании политики и стратегии в области ИС, укрепление инфраструктуры ИС и защита прав. В этом отношении делегация заявила, что АСЕАН хотела бы усилить качественные аспекты сотрудничества с ВОИС в области ИС в целях расширения достижений прошлых программ и деятельности, и добавила, что приоритеты АСЕАН включают: укрепление национальной правовой инфраструктуры и организационно-правового потенциала в области ИС; оказание юридико-технической помощи; оказание помощи по вопросам полной интеграции ИС в национальную политику в области экономики, социального развития и культуры; повышение осознания ИС; и использование ИС для охраны ТЗ и фольклора. Делегация подчеркнула институциональные связи между двумя организациями, в частности ежегодные консультации между Генеральным директором и послами стран АСЕАН и консультации между ВОИС и Рабочей группой в рамках АСЕАН по сотрудничеству в области интеллектуальной собственности. В этом отношении делегация объявила об успешном завершении двух исследований, начатых после 9-й консультации по вопросам экономической целесообразности создания сети обслуживания деловых предприятий по вопросам ИС и разработки руководств и директив в области управления активами ИС. Эти исследования внесут вклад в реализацию целей Плана действий АСЕАН в области прав интеллектуальной собственности на 2004-2010 гг. Делегация отметила, что АСЕАН пользуется услугами Сингапурского бюро ВОИС, которое помогает поддерживать актуальность деятельности в рамках ВОИС-АСЕАН, а также будущие планы, и позволяет проводить обсуждение событий в основных областях деятельности ВОИС. Делегация признала вклад ВОИС в прогресс стран АСЕАН путем сотрудничества и оказания помощи, что страны АСЕАН будут развивать и в будущем. Делегация заявила, что страны АСЕАН осознают важные изменения, происходящие в глобальной экономике, а также необходимость оценки таких изменений для лучшего понимания того, как они влияют на стратегию стран АСЕАН в области ИС. В этом отношении делегация заявила, что страны АСЕАН продолжают работать в тесном контакте с ВОИС в разработке международной структуры в области ИС с учетом специфических потребностей и обстоятельств различных стран-членов ВОИС.

23. Делегация Финляндии, выступая от имени Европейского сообщества (ЕС), его 25 государств-членов и присоединяющихся государств Болгарии и Румынии, заявила о своей приверженности достижению прогресса в решении вопросов, стоящих на повестке дня Ассамблей, и еще раз заявила о своей поддержке процесса развития международной системы ИС. Делегация выразила удовлетворение по поводу принятия Сингапурского договора о законах по товарным знакам и с сожалением отметила отсутствие прогресса в ряде других областей. Делегация отметила успешное продвижение работы в отношении разработки Договора ВОИС по правам организаций эфирного вещания и выразила надежду на принятие решения относительно проведения дипломатической конференции в следующем году. В заключение делегация сообщила о том, что ЕС готовится к присоединению к Женевскому акту Гаагского соглашения, отметив, что это присоединение должно предоставить выгоды заявителям и владельцам регистраций на промышленные образцы с точки зрения упрощения процедур и экономии затрат.

24. Представитель Бенина, выступая от имени группы наименее развитых стран (НРС), к сожалению отметил, что НРС не получают выгоду в результате быстрого развития мировой экономики и либерализации политики за счет этого развития. Такие изменения касаются не только новых технологий, но также новых методов управления, приводящих к переменам в отношениях между бизнесом, промышленностью и наукой. Эти технические изменения

совершенно преобразовали международные экономические отношения за счет создания новых коммерческих тенденций и благодаря появлению новых прав интеллектуальной собственности. Для НРС 2006 год ознаменовался среднесрочным анализом Программы действий, принятой на 3-й Конференции Организации Объединенных Наций по вопросам наименее развитых стран, которая состоялась в Брюсселе в мае 2001 г. Представитель выразил удовлетворение многосторонней помощью, которую ВОИС оказывает странам на постоянной основе. Организация подготовила и представила отчет о деятельности, осуществляемой или по инициативе Генерального директора, или в ответ на решения, принимаемые на уровне министров. В этой связи в июне 2006 г. Организация представила отчет к Конференции наименее развитых стран на уровне министров, состоявшейся в Котону, а также к заседанию Генеральной Ассамблеи ООН, проходившей в Нью-Йорке 18 и 19 сентября 2006 г. В Котону, на Конференции на уровне министров была определена четкая стратегия и сформулированы специальные рекомендации к НРС относительно включения аспектов интеллектуальной собственности в стратегию национального развития НРС при поддержке Организации и других партнеров. Кроме того, принимая во внимание, что 45 из 50 НРС мира являются членами ВОИС, представитель заявил, что эти 45 стран могут использовать интеллектуальную собственность в качестве мощного средства борьбы с бедностью, поскольку ИС оказывает благотворное влияние на экономическое развитие этих стран, их интеграцию в процессы, происходящие на мировом рынке, и создание рабочих мест. Представитель высоко отметил значение, которое успехи ВОИС имеют для НРС, особенно в плане ее деятельности, направленной на создание потенциала в сфере ИС; оказание помощи ведомствам интеллектуальной собственности в целях модернизации их инфраструктуры; предоставление помощи малым и средним предприятиям (МСП) и подготовку персонала координационных центров на благо правительств государств-членов, МСП, деловых советов, предпринимателей и изобретателей; оказание помощи в создании органов по защите прав художников, авторов и композиторов в плане получения ими выгод в результате осуществления творческой деятельности; а также проведение специальных исследований в целях лучшего определения задач в сфере фольклора и традиционных знаний. Кроме того, в резолюции, принятой на Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам (ТЛТ), состоявшейся в Сингапуре, признается специальный и дифференцированный режим в отношении НРС в плане его реализации в тех вопросах, которые касаются предоставляемой НРС технической помощи. Представитель дал высокую оценку всем действиям, которые будут предприниматься Организацией совместно с различными партнерами для претворения в жизнь задачи становления интеллектуальной собственности инструментом развития. В заключение представитель Бенина поддержал заявление представителя Нигерии от имени Африканской группы.

25. Делегация Бразилии отметила, что международное сообщество стало во все большей мере понимать значение процесса обсуждения ИС во всех ее аспектах, особенно в отношении ее влияния на социально-экономическое развитие, о чем свидетельствует Декларация, принятая в Дохе в отношении Соглашения ТРИПС и здравоохранения. По мнению делегации, развитие можно гарантировать только в том случае, если существует равновесие между правами и обязательствами в области ИС и государственными интересами. Делегация подчеркнула, что ввиду расширения сферы приложения ИС все заинтересованные стороны должны серьезно обсудить направление, которое примет ИС, поскольку в противном случае развитию в большинстве стран мира угрожает серьезная опасность и ограничение доступа к здравоохранению, науке, культуре и устойчивой инфраструктуре. По мнению делегации, существующая система, к сожалению, приведена в такое неуравновешенное состояние, что происходит извращение первоначальных целей ИС. В доказательство этого утверждения делегация привела примеры патентов, которые стали средством антиконкурентной практики, технических средств защиты, которые угрожают общественному достоянию и таким исключениям и формам гибкости, как добросовестное использование и частное репродуцирование. Кроме того, отсутствует эмпирически доказанная связь между ИС и

привлечением инвестиций. По мнению делегации, средства обеспечения гибкости и защиты, которые остаются в распоряжении международной системы, служат инструментами, дающими возможность стран приспособить обязательства в соответствии с многосторонними соглашениями к разным уровням развития этих стран. Тем не менее, распространение стандартов охраны ИС, несомненно, будет служить препятствием для развивающихся стран в реализации их уже и без того недостаточных возможностей проводить политику в государственных интересах. В этой связи делегация отметила, что нет никаких эмпирических доказательств в отношении необходимости расширения сферы применения существующих стандартов охраны. Поэтому делегация выразила озабоченность по поводу проводимых в настоящее время в рамках ВОИС переговоров по вопросам нормотворчества. Касаясь проекта договора по охране прав организаций эфирного вещания, делегация выразила обеспокоенность тем, что основное предложение по договору, одобренное ПКАП, остается предметом разногласия как в развитых, так и развивающихся странах. В этой связи делегация отметила, что в том случае, если Ассамблеи утвердят решение о проведении дипломатической конференции в целях завершения принятия договора, государства-члены должны знать о том, что многие вопросы остаются нерешенными и требуют своего решения. Делегация обратилась к Ассамблеям с настоятельной просьбой обсудить этот вопрос и учесть опасность того, что в случае утверждения решения о проведении дипломатической конференции, несмотря на многие нерешенные вопросы, может повториться ситуация, возникшая в связи с проведением дипломатической конференцией 2000 года, задача которой состояла в принятии нового договора по аудиовизуальным исполнениям. Делегация также отметила, что на международном уровне многие организации уже занимаются оценкой влияния ИС, среди которых ООН, ЮНЕСКО, ВТО, ВОЗ, КБР и ЮНКТАД, и будут содействовать обсуждению по вопросам ИС и развития. Поэтому делегация с гордостью представила предложение, разработанное совместно с делегацией Аргентины и 13 другими соавторами, которое касается Повестки дня ВОИС в области развития, и выразила надежду, что Генеральная Ассамблея одобрит соответствующие решения, касающиеся включения аспектов развития во все сферы деятельности ВОИС. Делегация также подчеркнула, что Повестка дня ВОИС в области развития носит «сквозной» и междисциплинарный характер; она привела к выработке конкретных рекомендаций, которые будут способствовать совершенствованию деятельности ВОИС, относящейся к управлению и руководству, нормотворчеству, технической помощи и передаче технологий. При этом ВОИС свяжет себя обязательством оставаться приверженной тому, чтобы ИС служила на пользу всем странам. По мнению делегации, тот факт, что несколько стран представили конкретные предложения в ходе обсуждений, состоявшихся в ВОИС, является показателем приемлемости этой инициативы и уместности обсуждения. В заключение делегация заверила государства-члены в своем активном и конструктивном участии в будущих дебатах и подтвердила свою приверженность достижению взвешенных результатов, отражающих обеспокоенность всех государств-членов ВОИС.

26. Делегация Аргентины, выступая от имени делегаций Боливии, Бразилии, Кубы, Доминиканской Республики, Эквадора, Египта, Ирана (Исламской Республики), Кении, Перу, Сьерра-Леоне, Южной Африки, Танзании, Уругвая и Венесуэлы, подтвердила свою приверженность целям Повестки дня ВОИС в области развития и отметила, что Повестка дня имеет целью укрепление связи между ИС и процессом развития и обеспечение такого положения, чтобы система ИС еще в большей степени учитывала потребности различных заинтересованных сторон. Она отметила, что государства-члены обсуждали этот вопрос в течение двух лет, что позволило уточнить предложения и разъяснить занимаемые позиции. С учетом необходимости последующего продолжения процесса «Друзья развития» будут приветствовать принятие Генеральной Ассамблеей резолюции, охватывающей пять аспектов Повестки дня в области развития: нормотворчество, оценка влияния, техническое сотрудничество, передача технологии и институциональные вопросы и мандат. Такая резолюция может быть использована государствами-членами в качестве руководства для реализации конкретных предложений. Возобновление мандата ВКПДР на последующие два

года позволит продолжить осуществление процесса, а заседания ВКПДР могут быть запланированы на период между настоящим временем и Генеральной Ассамблеей 2007 г. для того, чтобы ВКПДР представил следующей сессии Генеральной Ассамблеи проект рекомендаций с изложением первоначальных действий и необходимой структуры для дальнейшего продвижения вперед. В течение второго года ВКПДР рассмотрит оставшиеся предложения и подготовит еще один проект рекомендаций для принятия Генеральной Ассамблеей 2008 г. Однако, делегация отметила, что распределение документов, относящихся к пункту 8 повестки дня не в полной мере соответствует пункту 205 документа ВКПДР/2/24, и она ожидает получения всех необходимых документов до рассмотрения этого пункта повестки дня. Касаясь вопроса гармонизации патентной системы, делегация подчеркнула, что на последней сессии ПКПП «Друзья развития» и другие развивающиеся страны включили в программу работы пункты, представляющие интерес для обсуждения вопроса о гармонизации патентного права. Эти вопросы включали исключения и ограничения, гибкий подход в интересах публики, ограничение монополистической практики, передачу технологии и вопросы раскрытия. К сожалению, обсуждения в ПКПП не привели к подготовке какой-либо рекомендации Генеральной Ассамблее в связи с нежеланием некоторых государств-членов выходить за рамки сокращенного пакета вопросов: известный уровень техники, льготный период, новизна и изобретательский уровень. Поэтому делегация подчеркнула, что, если в обсуждении вопроса гармонизации патентного права не будут участвовать все государства-члены, Генеральной Ассамблее будет очень трудно согласиться с процедурой дальнейшей реализации процесса SPLT. Кроме того, делегация напомнила о решении 15-й сессии ПКАП, которая рекомендовала созыв дипломатической конференции для рассмотрения договора об охране прав организаций эфирного вещания. Делегация отметила, что это решение должно быть утверждено Генеральной Ассамблеей и что основное предложение содержит положения об исключениях и ограничениях, конкуренции и культурном разнообразии, которые рассматриваются развивающимися странами и многими заинтересованными сторонами как обязательные. Она также напомнила, что исключение одновременного вещания и сетевого вещания из проекта основного предложения стало условием проведения дипломатической конференции. Делегация подчеркнула твердую позицию «Друзей развития» в этом вопросе. В заключение, делегация заверила государства-члены в полном сотрудничестве «Друзей развития» для достижения успешных результатов работы Ассамблей.

27. Делегация Японии поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за подготовку Ассамблей. Касаясь деятельности Японии в сфере ИС на национальном уровне, делегация отметила значение реализации так называемого цикла интеллектуального творчества, включающего три элемента: создание, охрана и использование ИС. В этой связи в 2003 г. в Японии была учреждена штаб-квартира по вопросам политики в области ИС, в целях содействия формулированию общей политики Японии в сфере ИС и разработке годовых стратегических программ в области ИС. Делегация также сообщила о создании в течение трех прошедших лет сети сотрудничества между промышленными кругами, научными учреждениями и правительством, принятии 22 законов в области ИС, увеличении в 2,5 раза числа патентов, полученных университетами и государственными научно-исследовательскими институтами и учреждении в 2005 г. Высшего суда по вопросам ИС. Помимо этого, возросло число обеспеченных работой экспертов, частному сектору передано большее число отчетов о проведении поиска в известном уровне техники, введены более жесткие наказания за уголовные преступления, внесены поправки в законы, касающиеся ИС, в целях осуществления более строго контроля за использованием контрафактных товаров, и создана система коллективных товарных знаков на региональной основе, обеспечивающая более адекватную охрану отечественных фабричных марок. Делегация также отметила, что в течение следующих трех лет будет реализована Фаза II Стратегической программы, целью которой является превращение Японии в наиболее передовую страну мира в сфере ИС, причем соответствующая программа предусматривает реализацию 370 конкретных политических инициатив. Делегация также отметила, что резолюция в отношении предоставления технической помощи наименее

развитым странам (НРС), принятая в марте 2006 г. на Дипломатической конференции по вопросам Договора о законах по товарным знакам, ясно демонстрирует всеобщего понимание значения вопросов, касающихся развития. Япония оказывает содействие развивающимся странам в их усилиях, направленных на экономическое развитие с использованием ИС, посредством траст-фонда ВОИС-Японии, основу которого составляют взносы Японии в размере 2,5 млн. шв. франков в год, другие взносы Японского патентного ведомства и деятельность Японского агентства по вопросам международного сотрудничества (ЈСА). Делегация также отметила, что благодаря пониманию того, что ИС и вопросы, касающиеся развития, должны рассматриваться в широком аспекте, на Ассамблеях в 2006 г. Япония предложила возложить на новое Бюро ВОИС в Японии функцию исследовательского центра, который будет проводить базовые и эмпирические исследования по вопросам ИС и развития. Делегация с удовлетворением сообщила о создании в сентябре 2006 г. Японского бюро ВОИС, причем Япония покрывает расходы, связанные с учреждением Бюро и его оперативной деятельностью. В этой связи делегация отметила, что Япония будет поддерживать научно-исследовательскую деятельность в вопросах, касающихся взаимосвязи между политикой в сфере ИС и другими государственными политическими инициативами, реализуемыми на международном уровне, и в настоящее время Японское бюро ВОИС в сотрудничестве с Университетом ООН занимается подготовкой исследовательского проекта в отношении влияния систем ИС на экономическое развитие. Как ожидает делегация, результаты деятельности нового Бюро будут содействовать не только формулированию политики в области ИС в развивающихся странах, но также международным дебатам по вопросам ИС. Делегация также отметила проведение Форума ВОИС на высшем уровне по вопросам политики и стратегии в области ИС, организованного ВОИС в январе 2006 г. в сотрудничестве с Японским патентным ведомством, в работе которого приняли участие руководящие работники ведомств ИС из 40 стран мира. В этой связи делегация высказала твердое убеждение в том, что на основе общего понимания роли ИС и за счет сохранения и преумножения усилий, направленных на формулирование и совершенствование политического курса в области ИС, будет создана основа для обсуждения практических аспектов ИС на международном уровне. Делегация выразила сожаление по поводу того, что за прошедшие два года не удалось прийти к соглашению по вопросам Повестки дня ВОИС в области развития. Она отметила, что наилучшим путем достижения конкретных результатов является конструктивное обсуждение данных вопросов на основе общего понимания того, что ИС содействует экономическому развитию, при этом начинать обсуждение необходимо с практически осуществимых предложений и продвигаться поэтапно, переходя от одного предложения к другому. Делегация выразила надежду, что такое обсуждение состоится на основе 111 предложений, внесенных в рамках ВКПДР, и заверила государства-члены в активном участии Японии в этом процессе. Касаясь гармонизации патентной системы, делегация с сожалением отметила отсутствие прогресса в результате дискуссий, связанных с SPLT, и заявила, что некоторые вынесенные на обсуждение вопросы следует обсуждать в других комитетах. Поэтому делегация предложила обсудить в первую очередь четыре вопроса, касающиеся известного уровня техники, поскольку их решение совершенно необходимо для повышения производительности операций, связанных с экспертизой заявок, более того, что процесс обсуждения этих четырех вопросов уже достиг зрелой стадии. Касаясь охраны авторского права, делегация выразила надежду, что те страны, которые еще не присоединились к ДАП и ДИФ, сделают это в ближайшем будущем. Делегация также отметила, что Договор ВОИС по правам организаций эфирного вещания совершенно необходим для всеобъемлющей охраны произведений авторского права, появляющихся в результате использования цифровых технологий и сетевого окружения. По мнению делегации, поскольку обсуждение по вопросам этого договора продолжается с 1998 г., договор может быть принят на дипломатической конференции, и выразила надежду, что Ассамблеи вынесут такое решение. Она также выразила надежду, что государства-члены продолжают предпринимать действия, необходимые для достижения соглашения в отношении Договора ВОИС по аудиовизуальным исполнениям. Кроме того, делегация обратилась к ВОИС с настоятельной просьбой продолжить

содействовать обсуждению вопросов, связанных с ИС, проводя его в рамках различных встреч за пределами Организации. Касаясь вопросов управления ВОИС, делегация подчеркнула, что ВОИС крайне важно повысить прозрачность и эффективность деятельности и создать систему управления, которая даст возможность Организации претворить в жизнь такие ожидания. В числе последних положительных результатов делегация отметила сбалансированность доходной и расходной частей в Программе и бюджете на двухлетний период 2006-2007 гг., принятие Устава внутреннего аудита ВОИС и учреждение Комитета ВОИС по аудиту. В числе других инициатив, обсуждаемых в настоящее время, делегация отметила новый механизм подготовки бюджета и повсеместный анализ, которые, по мнению делегации, необходимо осуществить как можно скорее, что только повысит качество услуг, предоставляемых ВОИС. В заключение делегация отметила, что ввиду исключительной важности ИС для экономического развития, значение таких вопросов, как гармонизация систем ИС, помощь развивающимся странам и сотрудничество, будет возрастать в будущем, и поэтому делегация обратилась к ВОИС с настоятельной просьбой возложить на себя ведущую роль в обсуждении соответствующих вопросов, в котором Япония, конечно, примет активное участие и которому окажет всяческое содействие.

28. Делегация Республики Корея поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за результаты, достигнутые в течение двухлетнего периода 2004-2005 гг., в особенности в области установления мировых стандартов ПИС и международных норм для новых видов ИС, в частности генетических ресурсов и традиционных знаний. Делегация поддержала приверженность ВОИС гармонизации международных систем ИС и отметила, что Республика Корея постоянно демонстрирует такую поддержку путем позитивного участия в переговорах о Договоре по патентному праву 2000 г., Договору о законах по товарным знакам 1994 г. и пересмотру Договора о законах по товарным знакам в 2006 г. Что касается SPLT, делегация подчеркнула намерение полностью сотрудничать с ВОИС и призвала государства-члены достичь соответствующее соглашение. Далее, делегация отметила сотрудничество Республики Корея с ВОИС в развивающихся странах посредством Корейского траст-фонда, в который, начиная с 2004 г., было инвестировано около 2 млн. долл. США. В течение первых двух лет осуществлялись различные проекты, в частности консультативная служба по вопросам ИС, международные круглые столы по РСТ и Мадридской системе, а также развитие системы администрации Получающего ведомства в соответствии с РСТ (РСТ-ROAD), которая развернута в семи странах и в настоящее время разворачивается еще в восьми странах. Кроме того, семь новых проектов, включая проект арбитража по патентным спорам, будут осуществляться в течение третьего года. Сотрудничество с ВОИС также включало разработку киберучебных материалов под названием «*IP Panorama*»; делегация также объявила, что к июню 2007 г. будут разработаны десять учебных модулей. Делегация предложила государствам-членам ознакомиться с законченным модулем в вестибюле ВОИС в ходе проведения Ассамблей. Делегация также отметила, что со времени создания Международного учебного института интеллектуальной собственности (ИПИ) в 1987 г. Республика Корея сотрудничала с ВОИС в организации различных международных семинаров и учебных программ. Обучение в этом институте прошли 1 294 специалиста в области ИС из развивающихся стран. Делегация с удовольствием объявила, что в марте 2006 г. ВОИС назначила ИПИ первым официальным партнерским учебным учреждением. Кроме того, начиная с марта 2004 г. предлагается совместный проект в рамках ИПИ - Всемирной Академии ВОИС курсов дистанционного обучения, которые на настоящее время закончили 123 местных эксперта в области ПИС. В области достижений Корейского ведомства ИС (КИРО) делегация отметила, что в 2005 г. КИРО получило официальное признание рядом управленческих инициатив, а также почетное звание самой инновационной правительственной организации в Корее. Далее, 1 мая 2006 г. КИРО получила статус правительственного учреждения, что будет означать более широкие возможности в отношении персонала и бюджета и большую автономию в плане изменения и реструктуризации в области ИС. Делегация также отметила, что с 2003 –2005 гг. число патентных заявок значительно возросло, причем этот рост составил

приблизительно 15% в год и что в 2005 г. Республика Корея заняла третье место в мире по числу поданных патентных заявок и заявок на полезные модели, общее число которых составило 193 000. В целях эффективного ответа на рост числа заявок в области ИС КИРО расширило свой пул высококвалифицированных патентных экспертов, которые за последние три года увеличился на 214 человек. Поэтому к концу 2006 г. КИРО ожидает сократить средний первоначальный период обработки патентов до 10 месяцев. Далее, делегация заявила, что КИРО активно разрабатывает высокоэффективные автоматизированные системы администрации патентов, причем в январе 1999 г. была запущена система электронной подачи заявок на основе Интернета (КИРОnet), которая в 2005 г. была технически модернизирована и стала системой КИРОnet II, которая позволяет проводить обработку заявок в режиме он-лайн на всех этапах работы. В результате этого в 2005 г. 96,7% патентных заявок было подано в электронной форме. Кроме того, делегация отметила, что КИРО уделяет особое внимание созданию и использованию ПИС. В целях оказания помощи университетам и государственным учреждениям в создании собственной ИС и повышения продуктивности на уровне научно-исследовательских разработок КИРО создало различные системы, которые облегчают использование патентной информации. В дополнение к этому КИРО руководит 31 региональным центром ИС, которые оказывают помощь малым и средним предприятиям и отдельным лицам в отношении создания активов ИС и управления ими. Делегация далее подчеркнула, что Республика Корея увеличила уровень финансирования на цели передачи и коммерциализации патентных технологий и в настоящее время содействует использованию ПИС путем системы патентных займов, которые позволяют патентовладельцам занимать деньги путем использования патентов в качестве гарантии. Делегация отметила, что достижения Республики Корея были бы невозможны без сотрудничества с ВОИС и другими государствами-членами. Делегация будет делать все возможное для расширения сотрудничества с ВОИС в гармонизации международных систем ИС и выразила надежду, что все государства-члены будут делиться опытом в области ИС и сотрудничать с другими в деле разработки международных норм ИС. Делегация закончила свое выступление, заверив, что через посредство Корейского траст-фонда КИРО продолжит оказывать помощь развивающимся странам в использовании ими преимуществ систем ИС в целях национального развития.

29. Делегация Марокко высоко оценила усилия Генерального директора, направленные на содействие интеллектуальной собственности, и поблагодарила Международное бюро за высокое качество подготовленных документов. Она поддержала заявление представителя Нигерии от имени Африканской группы и отметила, что успехи, достигнутые в ходе проведения ряда переговоров в рамках Организации, далеко не соответствуют ее ожиданиям, и в этой связи делегация предложила сторонам продемонстрировать гибкость и приверженность, необходимые для проведения конструктивного диалога в целях принятия соответствующих решений. На основе этой точки зрения делегация еще раз заявила о своей заинтересованности в продолжении процесса обсуждений по вопросам Повестки дня ВОИС в области развития и продления мандата ВКПДР, задачей которого является накопление всего положительного опыта, достигнутого в течение двух прошедших лет, и достижение конкретных результатов. По мнению делегации, множество представленных предложений должны создать условия для определения общей позиции. Актуальность Повестки дня ВОИС в области развития для Марокко подтверждается обязательствами страны в рамках разработанной “Национальной инициативы в области развития людских ресурсов”, которая является стимулом в политике Правительства, направленной на избавление от практики, пагубной для развития страны. В этой связи делегация напомнила о рекомендации Глав государств и правительств стран Группы 77 и Китая, вынесенной в ходе второй встречи на высшем уровне в контексте Юг – Юг, состоявшейся в Дохе, июнь 2005 г., в которой содержится призыв к ВОИС как специализированному учреждению системы Организации Объединенных Наций включать аспект развития во все ее будущие планы и виды деятельности. Касаясь работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, она обратилась к различным сторонам с

призывом выйти за пределы обсуждения концептуальных аспектов с тем, чтобы разработать конкретные меры по подготовке международного документа, содержание которого направлено на противодействие незаконному присвоению и злоупотреблению этими объектами. Обсуждение вопросов, касающихся генетических ресурсов, должно продолжаться с учетом требования к раскрытию генетических ресурсов и связанных с ними традиционных знаний в патентных заявках в соответствии с принципами предварительного согласия на основе полученной информации и совместного распределения выгод. В этой связи повышенный интерес к этому вопросу был выражен в форме все большего числа призывов к внесению поправок в Соглашение ТРИПС, с целью включения в его положения раскрытие происхождения как условие выдачи патентов. С этой точки зрения делегация приветствовала учреждение Фонда добровольных взносов для финансирования участия представителей коренных общин, а также создание Консультативного комитета, отвечающего за руководство деятельностью Фонда. Что касается Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), делегация выразила удовлетворение принятием рекомендаций по результатам проведения 15-й сессии Комитета в отношении проведения Дипломатической конференции с 11 июля по 1 августа 2007 г., в целях уточнения прав организаций эфирного вещания, и призвала государства-члены проявить политическую мудрость для принятия разумного основного предложения, которое станет для Конференции гарантом достижения позитивных результатов. Касаясь работы Постоянного комитета по патентному праву, делегация, отметив свое понимание всей сложности обсуждаемой темы, вместе с тем призвала к возобновлению обсуждения вопросов, касающихся патентов с учетом озабоченности всех заинтересованных сторон. Делегация также отметила, что Марокко строго придерживается курса формулирования четко определенной стратегии интеллектуальной собственности в рамках ее плана национального развития, и Марокконское ведомство промышленной и коммерческой собственности (ОМРПС), в дополнение к основным задачам в плане регистрации и выдачи охраняемых документов в области патентов, товарных знаков и промышленных образцов, наделено более широкими полномочиями в отношении содействия становлению системы интеллектуальной собственности и претворению в жизнь "Стратегии - 2010", одобренной 14 февраля 2005 г. Основными элементами этой стратегии являются правовая среда, отслеживание инноваций и технологий, информационная система, маркетинг и коммуникационные средства, а также организация ресурсов. В ряду задач этой стратегии делегация отметила 20% увеличение числа патентных заявок, причем 40% составят национальные заявки, а число заявок достигнет 1 500 в 2010 г.; ежегодное увеличение на 12% числа регистраций товарных знаков, причем 80% составят национальные регистрации, а число заявок на регистрацию достигнет 10 000 в 2010 г., а также ежегодное увеличение на 20% числа заявок на промышленные образцы, причем 90% составят национальные регистрации, а число заявок на регистрацию достигнет 1 000 в 2010 г. Что касается законодательства и нормотворчества, основным событием этого года явилось вступление в силу 20 февраля Закона о промышленной собственности, в который введены новые положения в ответ на необходимость обновления национальной системы промышленной собственности и совершенствования процедуры подачи заявок на объекты промышленной собственности. Модернизация национальной системы предусматривает введение процедур *inter partes* в отношении товарных знаков, распространение охраны на звуковые и обонятельные товарные знаки, создание национального реестра географических указаний и наименований места происхождения, а также введение пограничных мер, приостанавливающих прохождение через границу подозреваемой контрафактной продукции. Модернизация процедуры подачи заявок заявителями на получение охраны в отношении объектов промышленной собственности предусматривает введение новых положений, касающихся, во-первых, подачи ходатайства о продолжении делопроизводства в случае подачи неполной заявки, а во-вторых, онлайн-овой подачи заявок на регистрацию товарных знаков. Последняя мера позволяет заметно ускорить процедуру подачи и уменьшить размер пошлин. Делегация отметила, что в результате этих нововведений Марокко идет по пути глобальных реформ в области промышленной собственности и становится в ряд тех стран, с которыми она поддерживает отношения

сотрудничества и партнерства. Кроме того, делегация отметила, что вступление в силу этого Закона произошло в благоприятный момент в смысле увеличения числа подаваемых заявок и достижения в 2005 г. рекордных уровней выдачи охранных документов на объекты промышленной собственности. ОМРПС получило 660 патентных заявок (причем число национальных заявок возросло на 34%), 6 390 заявок на регистрацию товарных знаков и 697 заявок на промышленные образцы. Аналогичная тенденция сохранилась в первые восемь месяцев 2006 г., то есть, подано 605 патентных заявок (увеличение на 39%, причем число заявок, поданных компаниями, составило 29% от общего числа), 4 932 заявки на регистрацию товарных знаков (увеличение на 11%) и 546 заявок на промышленные образцы (увеличение на 26%). Делегация подчеркнула, что Марокко осознает, что сегодня промышленная собственность предполагает осуществление ежедневных действий, направленных на повышение уровня информированности среди марокканских частных предпринимателей и деловых кругов в отношении ее значения. Правительство Марокко всегда уделяло особое внимание сотрудничеству и партнерству, особенно в последнее время в связи с решением задач, очерченных в его “Видении 2010”, и это сотрудничество затрагивает таких партнеров, как предприятия (в частности МСП, которые составляют большую часть марокканской экономической структуры), государственные органы, профессиональные ассоциации и университеты, а также научно-исследовательские центры. Поэтому в Марокко создана система взаимоотношений с клиентами и предприятиями, организации и участия в нескольких национальных и международных мероприятиях, касающихся промышленной и коммерческой собственности, а также осуществления деятельности на национальном и отраслевом уровнях. В заключение делегация отметила, что ОМРПС работает над получением сертификата ISO 9001:2000, разработало программу автоматизации, в рамках которой интерактивные услуги становятся стратегическим элементом политики в целях развития, и в дополнение к услугам, уже доступным по сети Интернет, ввело другие интерактивные услуги, в частности краткие финансовые отчеты для марокканских компаний, включая информацию правового характера, касающуюся этих компаний, а также официальный каталог товарных знаков. Эти инновации второй год подряд приносят ОМРПС “Поощрительную награду за предоставление качественных услуг” за услугу “DirectInfo Marques”. Марокканское ведомство по авторскому праву теперь располагает новыми юридическими средствами и документами, которые способствует совершенствованию его деятельности по содействию и претворению в жизнь плана действий, принятого в ходе проведения встреч по вопросам авторского права на национальном уровне. В законодательство внесены существенные поправки, в частности, в плане укрепления национальной системы за счет расширения арсенала правовых норм, направленных на совершенствование защиты правообладателей и потребителей от актов контрафакции и пиратства, увеличения срока охраны имущественных прав, ужесточения пограничных мер, совершенствования правовой защиты от обхода технических средств и контроля за использованием объектов авторского права и смежных прав в Интернете. Новые правовые нормы укрепили роль Марокканского ведомства по авторскому праву за счет, например: права возбуждать процессуальные действия для защиты его интересов; приведения к присяге должностных лиц в отношении нарушения закона; конфискации фонограмм, видеограмм и других используемых записывающих устройств, а также любого оборудования, которое использовалось для незаконного воспроизведения после обнаружения факта нарушения; помощи правительственным органам в поддержке действиям, предпринимаемым Ведомством и его сотрудниками, а также через посредство провайдеров услуг в Интернете, в целях выявления любого автора предполагаемого нарушения авторского права или смежных прав. В отношении борьбы с контрафакцией и пиратством делегация отметила принятие национального плана действий, создание постоянно действующей межучрежденческой комиссии по контролю за звуко- и аудиовизуальными записями, становление гражданской культуры авторских прав, укрепление правовой системы и содействие индустрии авторского права. В заключение делегация подчеркнула значение деятельности, осуществляемой ВОИС с момента проведения предыдущей Ассамблеи, в ответ на обеспокоенность многих делегаций в связи с осуществлением ВОИС надзорных функций. В этой связи делегация приветствовала

учреждение Комитета по аудиту, разработку Устава внутреннего аудита, определяющего полномочия по проведению внутреннего аудита и их включение в Финансовый регламент ВОИС, а также продолжение переговоров по вопросам разработки нового механизма активизации участия государств-членов в подготовке и последовательном выполнении Программы и бюджета. Она выразила убежденность в том, что эти меры помогут укрепить руководство Организации и будут обеспечивать динамичную взаимосвязь между Организацией и ее государствами-членами, и еще раз заявила о своей приверженности делу позитивного содействия проведению нынешних заседаний в духе конструктивизма и во имя достижения конкретных результатов.

30. Делегация Исламской Республики Иран выразила благодарность Генеральному директору за его всеобъемлющее и открытое заявление, а также заместителям Генерального директора и Секретариату ВОИС за их сотрудничество и помощь, и выразила приветствие и поддержку новой группе руководителей. Делегация присоединилась к заявлению делегации Индонезии от имени Азиатской группы и к заявлению делегации Аргентины от имени Группы Друзей развития. Делегация отметила, что Исламская Республика Иран постоянно занимается вопросами интеллектуальной собственности в различной форме, включая проведение национальных и международных семинаров с целью знакомства населения страны с системой интеллектуальной собственности. Деятельность в области ИС за последний двухлетний период также включала присоединение к Лиссабонскому соглашению об охране наименований мест происхождения и их международной регистрации, а также передачу на рассмотрение парламента новых подзаконных актов о ратификации закона о географических указаниях и законов о патентах, образцах, знаках и фирменных наименованиях. Делегация подчеркнула важность интеллектуальной собственности в связи с новыми экономическими и техническими потребностями страны, однако отметила, что интеллектуальная собственность связана с различными последствиями для государств-членов в зависимости от их уровня развития. Сам по себе нормотворческий процесс не является целью, а скорее он должен учитывать в гибкой форме потребности развивающихся стран в области развития. Кроме того, необходимо принимать во внимание инфраструктуры и потенциалы развивающихся стран при реализации их обязательств. Делегация выразила благодарность ВОИС за ее деятельность в вопросах экономии средств и за совершенствование методов управления, и отметила работу Организации по реализации рекомендаций ОИГ. Однако дальнейшее осуществление этого процесса не должно затрагивать интересы развивающихся стран, особенно в вопросах развития. Делегация высоко оценила работу Консультативного комитета по защите прав и высказала просьбу, чтобы он сконцентрировал свою работу на вопросах образования, учебной подготовки и повышения информированности. Делегация отметила, что государства-члены высоко оценивают Повестку дня в области развития, которая, с учетом новых предложений, требует достаточного времени для глубокого обсуждения всех этих предложений. Поэтому, она предложила продлить мандат ВКПДР еще на два года. Касаясь работы ПКПП делегация отметила, что все обсуждаемые на этом форуме вопросы имеют важное значение для всех государств-членов. Делегация подчеркнула, что она всегда готова продолжать обсуждение всех вызывающих озабоченность вопросов на справедливой и равной основе. Она отметила, что рассматриваемые в МКГР вопросы генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора имеют важное значение для развивающихся стран, и выразила благодарность Секретариату за его работу по обеспечению необходимой базы для обсуждения этих вопросов. Тем не менее она считает достигнутый прогресс недостаточным, особенно после продления мандата МКГР, и что МКГР должен с учетом всех международных аспектов этих вопросов сконцентрироваться на подготовке необходимого договора. В заключение, касаясь деятельности ПКАП, делегация признала необходимость охраны прав традиционных организаций эфирного вещания, однако отметила, что этот процесс требует большей прозрачности и учета прав всех заинтересованных сторон и публики с одной стороны, и защиты интересов развивающихся стран, с другой стороны. Поэтому процесс заключения

договора о правах вещательных организаций должен продолжаться в прозрачной форме для того, чтобы избежать возможной неудачи.

31. Делегация Египта выразила искреннюю благодарность Генеральному директору за его выступление, которое содержало широкое видение деятельности Организации, и поблагодарила Международное бюро за его работу по руководству разнообразной и широкой деятельностью ВОИС, что эффективно способствовала расширению потенциала развивающихся и наименее развитых стран во всех областях интеллектуальной собственности. Делегация отметила, что последние глобальные события в экономической, социальной, культурной и даже политической областях отражают постоянно возрастающую важную роль интеллектуальной собственности в области развития инноваций в связи с ее непосредственным влиянием на творческий потенциал человека и технологическое развитие. В этой связи делегация выразила сожаление в связи с тем, что за последние два года не удалось использовать конструктивные обсуждения между государствами-членами, находящимися на различных уровнях развития, для разработки всеобъемлющей Повестки дня в области развития, отражающей коллективные устремления. Однако, она отметила, что коллективное вовлечение в этот важный процесс, включая международные правительственные и неправительственные организации и представителей гражданского общества, отражает убеждение государств-членов в необходимости создания устойчивого равновесия между охраной интеллектуальной собственности и интересами широкой публики с тем, чтобы интеллектуальная собственность действительно стала значимым и эффективным средством экономического и социального развития. Делегация высказала поддержку предложениям, высказанным в заявлениях Африканской группы и Группы друзей развития, относительно продолжения процесса разработки Повестки дня в области развития. Она также поддержала отраженное в этих заявлениях видение, дополняющее ожидания большой группы развивающихся и наименее развитых стран. Делегация отметила, что стоящие перед ВОИС в настоящее время задачи не должны рассматриваться только в рамках обсуждений Повестки дня в области развития, но и также обсуждаться во всех комитетах и органах ВОИС, что приведет к гармонизации ее целей и консолидации усилий по сохранению высокого престижа международной системы интеллектуальной собственности.

32. Делегация Таиланда поблагодарила Генерального директора за его исчерпывающее заявление и ясное изложение деятельности ВОИС, а также Секретариат ВОИС за превосходную подготовку к заседанию Ассамблей ВОИС. Делегация поддержала заявление делегации Индонезии от имени Азиатской группы и заявление делегации Сингапура от имени стран АСЕАН. По мнению делегации, в сегодняшней экономике, основанной на знаниях, нерешенные и возникающие проблемы в области интеллектуальной собственности играют существенную роль в национальном развитии. В этой связи она высоко оценила техническую помощь ВОИС, оказываемую Таиланду на постоянной основе, и привела в качестве примеров исследование, касающееся значимости средств интеллектуальной собственности для проекта «Одна деревня, один продукт», в котором содержатся рекомендации в отношении того, как следует использовать систему интеллектуальной собственности на пользу деревенских производителей продукции; рекомендации юридического и технического характера в отношении присоединения к Договору о патентной кооперации (РСТ); а также проведение «Семинара-практикума по вопросам проявлений традиционной культуры, генетических ресурсов и традиционных знаний: проблемы, вызывающие мировую озабоченность, и перспективы Таиланда». По мнению делегации, Организация и государства-члены переживают ключевой момент и сталкиваются с различными проблемами, которые все еще ждут своего разрешения в ходе проведения нынешнего заседания Ассамблей ВОИС. Она выразила обеспокоенность в связи с тем, что со времени прошлогоднего заседания Ассамблей ВОИС не удалось достигнуть значительного прогресса по вопросам Повестки дня ВОИС в области развития и Договора, регулирующего материальные нормы патентного права (SPLT). Делегация выразила надежду, что аспекты развития будут включены в различные виды

деятельности ВОИС в соответствии с работой Организации Объединенных Наций, направленной на решение задач, отвечающих Целям развития ООН в новом тысячелетии, и поэтому призвала участников возобновить более структурированное обсуждение в рамках ВКПДР и изучить дополнительные возможности учреждения нового постоянного органа, являющегося координационным центром по выработке всестороннего и глобального подхода к решению вопросов по Повестке дня ВОИС в области развития. Она также выразила надежду на продолжение диалога по проблемам развития в более реалистичном и компромиссном духе, способствующем достижению значительного прогресса в ходе проведения нынешних Ассамблей ВОИС. Делегация отметила, что в Совете ТРИПС в рамках ВТО Таиланд твердо отстаивает необходимость внесения поправок в Соглашение ТРИПС с тем, чтобы в него вошли положения, регулирующие раскрытие происхождения генетических ресурсов и традиционных знаний в патентных заявках. Аналогичным образом, по мнению делегации, в различных комитетах ВОИС, таких как ПКПП и МКГР, следует считаться с необходимостью решения вопроса о незаконном присвоении генетических ресурсов, и в этой связи делегация выразила надежду на достижение более осязаемых результатов. Делегация также выразила надежду на возможность решения существенного вопроса, касающегося разработки всеобъемлющего плана работы ПКПП с учетом различных интересов и уровней развития государств-членов. Она также поздравила МКГР с успехами, достигнутыми этим комитетом на пути выявления механизмов защиты традиционных знаний и проявлений традиционной культуры в качестве средства сохранения национальной самобытности.

33. Делегация Южной Африки высоко оценила работу, проделанную Генеральным директором и Секретариатом ВОИС за прошедший год и, в частности, подготовку текущих заседаний Ассамблей ВОИС. Делегация отметила, что заседания 42 Ассамблеи проходят в период, о котором Генеральный Секретарь ООН высказался 19 сентября 2006 г., что «...мир разделен несправедливой экономикой, мировым беспорядком и широкомасштабным неуважением прав человека и законов...». Делегация выразила мнение, что отсутствие результатов переговоров в Дохе подтвердило заявление Генерального Секретаря и усилило подозрение, с которым развивающиеся страны рассматривают глобальные инициативы в области торговли, которые не приносят пользы бедным странам, несмотря на политически правильные заявления. В этом же ключе делегация отметила, что перед ВОИС стоит задача серьезного подхода к рассмотрению Повестки дня в области развития, которая должна быть широко отражена во всех правилах, договорах, политике и программах ВОИС. Делегация отметила, что интеллектуальная собственность рассматривается как одно из средств обеспечения развития, так как она имеет необходимый потенциал для стимулирования экономического развития при условии учета интересов всех партнеров. Делегация считает интеллектуальную собственность важным средством содействия экономическому, социальному и культурному развитию в Южной Африке, которая выработала холистический и сбалансированный подход к разработке законодательства в области интеллектуальной собственности, который учитывает интересы владельцев прав и пользователей. К настоящему времени страна завершила разработку законодательства, которое будет обеспечивать охрану знаний коренных народностей, выражений культуры и генетических и биологических ресурсов. Делегация выразила мнение, что такой сбалансированный подход должен применяться к действующим и будущим международным договорам. Она подчеркнула, что ВОИС следует поощрять передачу технологии и инновационных знаний развивающимся странам; в этом плане положения в области интеллектуальной собственности должны поддерживать цели развивающихся стран в вопросах развития, потому что именно государства-члены ВОИС должны обеспечить такое положение, когда правила и нормы в области интеллектуальной собственности обеспечивают достижение целей развития в новом тысячелетии. Делегация поддержала и присоединилась к заявлениям от имени Африканской группы и от имени «Друзей развития». Делегация приветствовала интеграцию процессов подготовки программы и бюджета; однако она считает, что внешние ревизоры должны скорректировать свои графики работы и представлять их отчеты раньше, с учетом даты

проведения заседаний Ассамблей ВОИС. Касаясь разработки Повестки дня в области развития, делегация призвала к продолжению процесса ее разработки в 2007 г. с целью согласования ряда конструктивных рекомендаций, которые отражают существенные вопросы и вопросы предоставления технической помощи. Делегация не будет поддерживать несбалансированные рекомендации, так как она придерживается твердого мнения о том, что Повестка дня в области развития является чем то большим, чем только предоставление технической помощи. Большую роль в этом вопросе играет нормотворческая деятельность. Делегация подчеркнула, что Повестка дня в области развития должна быть включена во все области деятельности ВОИС в программы работы комитетов и различных структур, и предусматривала различные стандарты охраны в зависимости от стадии развития государства. В связи с этим она призвала Генеральную Ассамблею расширить и продлить мандат ВКПДР с целью продолжения работы по Повестке дня в области развития. Касаясь работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору делегация сообщила о своей поддержке его работы и об активном участии в этом форуме, что позволило стране завершить подготовку своего законодательства значительно быстрее, чем она ожидала, благодаря активным обсуждениям вопросов традиционных знаний и благодаря имеющейся в ВОИС полезной информации. Делегация поддержала предыдущее решение Генеральной Ассамблеи о продлении мандата МКГР на следующий двухлетний бюджетный период и дала высокую оценку прогрессу, достигнутому в работе МКГР на последней сессии Комитета, в ходе которой государства-члены высказали конструктивные комментарии по некоторым аспектам существенных положений рассматриваемых в МКГР документов. Делегация считает, что необходимо использовать эти конструктивные комментарии для соответствующего обновления документов для достижения конечной цели по разработке международного правового документа. Такой документ должен дополнять внутреннее законодательство для обеспечения всеобъемлющего и эффективного решения вопросов борьбы с биопиратством и незаконным использованием традиционных знаний и выражений культуры. Делегация упомянула о работе 15 сессии Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), в ходе которой была согласована рекомендация о созыве Дипломатической конференции для обсуждения проекта основных предложений. Исключение одновременного вещания и сетевого вещания из основных предложений, как было согласовано на 14 сессии ПКАП, должно оставаться в качестве условия проведения Дипломатической конференции, так как делегация считает, что проведение Дипломатической конференции при отсутствии консенсуса по ключевым вопросам будет преждевременным и нецелесообразным. Касаясь вопроса обеспечения защиты прав, делегация выразила поддержку будущей работе Консультативного комитета по защите прав (ККЗП), подчеркнув необходимость интеграции аспектов развития во все области защиты прав. В заключение делегация отметила, что с учетом растущего международного осознания важности и значения интеллектуальной собственности, Южная Африка поддерживает высказанную в 2006 г. позицию Группы «Большой восьмерки» (G8) о продолжении обсуждений Повестки дня в области развития на высшем уровне.

34. Делегация Алжира выразила благодарность Организации и ее Генеральному директору за их работу в области развития интеллектуальной собственности, в частности, в развивающихся странах. Делегация присоединилась к заявлению представителя Нигерии от имени Африканской группы и выразила удовлетворение в связи с тем, что на глобальном уровне наблюдается достижение консенсуса относительно важности интеллектуальной собственности для целей развития. В связи с этим она призвала Организацию активизировать ее сотрудничество в вопросах развития, и в связи с этим выразила удовлетворение в связи с достижением широкого согласия относительно необходимости разработки Повестки дня ВОИС в области развития, несмотря на существование различий во мнениях по некоторым вопросам. Делегация подчеркнула необходимость продления мандата Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня в области развития (ВКПДР) для проведения по крайней мере двух сессий в 2007 г. и также заявила, что в ходе третьей сессии

Межправительственного заседания, состоявшегося в июле 2005 г. в Женеве, Алжир в рамках Африканской группы был инициатором принятия проекта решения по Повестке дня в области развития. Проект предусматривал принятие консенсусом проекта текста, который, однако, не был рассмотрен в связи с безвыходным положением. Делегация подтвердила желание продолжать усилия по примирению различных позиций в целях завершения процесса. Кроме того, на Саммите глав государств и правительств стран G15, состоявшемся 14 сентября в Гаване, был подтвержден интерес Группы к этому вопросу путем обращения к ВОИС как специализированному учреждению ООН включить аспекты развития во все ее будущие планы деятельности, относящиеся к содействию развития, доступу к знаниям, технической помощи и передаче технологии. Делегация выразила сожаление, что генетические ресурсы часто используются таким образом, что страны их происхождения не могут использовать полученную выгоду справедливым образом. Она поддержала предложение о подготовке международного правового документа с целью гарантии эффективной охраны от злоупотреблений и незаконного использования. В связи с этим она выразила поддержку работе Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, который добился существенного прогресса, и призвала продолжать работу по подготовке основного документа для заключения соответствующего международного договора. Делегация придает особенно важное значение вопросу о договоре по охране прав организации эфирного вещания. В связи с этим делегация подтвердила свою позицию, что Основное предложение должно быть сконцентрировано только на охране организаций эфирного и кабельного вещания в традиционном смысле. Она заявила, что она не возражает против проведения в 2007 г. Дипломатической конференции по охране прав организации эфирного вещания. Однако она считает, что успех такой конференции зависит от урегулирования различий во мнениях, которые были выявлены в ходе проведения 15-й сессии Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП). Делегация отметила, что Алжир присоединился к большинству международных договоров или соглашений, подписанных в рамках ВОИС и упомянула, среди прочего, постановление от 19 июля 2003 г. в области авторского права и смежных прав, которое включало новые положения в соответствии с Соглашением ТРИПС. Она также упомянула о проекте по созданию Межотраслевого комитета по борьбе с пиратством для разработки общей стратегии для соответствующих отраслей, таких как культура, правосудие, национальная безопасность и торговля, в целях борьбы с этим явлением. В области повышения информированности о важном значении интеллектуальной собственности делегация упомянула о проведении таких важных мероприятий как Международный день интеллектуальной собственности, Африканский день интеллектуальной собственности и Национальный день новаторства. 12 сентября 2006 г. Алжирский национальный институт промышленной собственности (INAPI) отмечал Африканский день техники и интеллектуальной собственности, проводимый под патронажем президента страны. Это событие способствовало развитию сотрудничества между африканскими странами в области интеллектуальной собственности. В заключение, делегация отметила, что за последние пять лет были отмечены темпы роста использования интеллектуальной и промышленной собственности, превышающие 80%.

35. Делегация Исландии обратилась к Ассамблее с призывом рассмотреть вопрос, заслуживающий особого внимания. Делегация подчеркнула значение эффективного международного сотрудничества, отметив, что глобализация обусловила возросшую потребность в международных системах, содействующих глобальной охране ИС, таких как Гаагская система международной регистрации промышленных образцов, в рамках которой Исландия стала участницей Женевского акта в июле 2001 г. Делегация отметила, что Исландия накопила очень хороший опыт в результате использования этой системы, хотя один аспект в рамках этой системы заслуживает того, чтобы быть отмеченным особо, а именно система пошлин. Делегация пояснила, что в соответствии с Исландским законом о промышленных образцах Исландское патентное ведомство не проводит экспертизу по существу заявок на промышленные образцы, равно и экспертизу международных промышленных образцов; вместе

с тем Ведомство публикует в Бюллетене сведения о регистрации международных промышленных образцов, хотя это и не обязательно в соответствии с Женевским актом. Делегация пояснила, что в Исландии публикация регистраций имеет жизненно важное значение не только для правообладателей, других авторов образцов, вероятных нарушителей и информационного общества в целом, но также для содействия использованию интеллектуальной собственности в промышленности. Делегация отметила, что, поскольку Исландское ведомство не проводит экспертизу заявок, оно получает только дополнительную пошлину за каждое указание международного промышленного образца в установленной сумме для каждой заявки, и эта сумма остается той же самой в отношении всех стран, не проводящих экспертизу, хотя расходы отличаются в разных странах. Перечень пошлин не учитывает никакие другие услуги, которые могут предоставляться странами, например публикация. Делегация отметила, что недавнее исследование, проведенное в 2005 г. в Исландском патентном ведомстве в отношении расходов в связи с регистрациями международных промышленных образцов, показывает, что стоимость каждой заявки намного превышает размер дополнительной пошлины. Согласно исследованию средняя стоимость заявки составляет 185 шв. франков, однако пошлина, полученная за каждую заявку, составляет приблизительно 42 шв. франка. Поэтому, отметила делегация, Ведомству приходится субсидировать каждую заявку дополнительными 145 шв. франками, без учета других расходов. Делегация отметила, что эта система явно не выгодна странам, не проводящим экспертизу, и в целом для дальнейшего развития этой перспективной системы. Делегация отметила также, что Женевский акт и Гаагская система имеют ряд преимуществ с тем, чтобы стать широко используемой системой, хотя, по мнению делегации, ряд потенциальных государств-членов в рамках Женевского акта, которые не проводят экспертизу по существу, выражают ту же обеспокоенность, особенно в связи с тем, что указанные недостатки могут отразиться на их желании присоединиться к Женевскому акту. Делегация заявила, что пользователи ИС проявляют большой интерес к увеличению числа государств-членов и, соответственно, к укреплению системы. В этой связи делегация призвала ВОИС обратить внимание на этот аспект системы и рассмотреть возможность принятия соответствующего решения. Делегация заявила о намерении Исландии подписать в ближайшие месяцы Сингапурский договор и ратифицировать его в течение следующих нескольких лет. Делегация отметила, что глобальная гармонизация патентного права, предусматриваемая в SPLT, является трудной задачей, но вместе с тем отметила, что Исландия уверена в возможности найти компромиссное решение в рамках ВОИС. Делегация сообщила о заключении в июле соглашения между Исландией, Данией и Норвегией относительно учреждения межправительственной организации по сотрудничеству в области патентов, то есть Патентного института северных стран (NPI). Делегация отметила, что NPI надеется получить положительный ответ на его просьбу относительно назначения в качестве Международного поискового органа (МПО) и Органа международной предварительной экспертизы (ОМПЭ) в рамках Договора о патентной кооперации, решение о котором будет вынесено в ходе проведения 42-й серии заседаний Генеральных Ассамблей ВОИС. В заключение делегация сообщила о работе, проводимой в Исландии в отношении выполнения решения, принятого в августе 2003 г. Генеральным советом ВТО о принудительном лицензировании фармацевтической продукции, подчеркнув, что Исландия намерена предоставить необходимую правовую систему в течение следующих шести месяцев.

36. Делегация Коста-Рики отметила, что мир охвачен крупными изменениями, и ВОИС, как учреждение системы Организации Объединенных Наций, также подвержена этим изменениям, которые необходимы для соблюдения новых требований реальности. Делегация отметила, что в мире, в котором возрастает роль конкуренции, людская изобретательность является ответом на вопросы развития многих стран. В целях содействия этому развитию, необходима соответствующая правовая система наряду с благоприятными условиями сотрудничества между странами, не говоря уже о необходимости учета конкретных особенностей развивающихся стран, стран с переходной экономикой и наименее развитых стран. Делегация

подчеркнула, что прошедший год ознаменовался широкими дискуссиями в ходе проведения продолжительных и связанных с существом вопросов рабочих встреч в рамках каждого комитета, которые направлены на определение эффективного курса, позволяющего использовать интеллектуальную собственность в качестве средства развития. Делегация остановилась на Отчете о реализации Программы в двухлетнем периоде 2004-2005 гг. и Обзоре выполнения программы за период с 1 января по 30 июня 2006 г., которые направлены на обеспечение эффективного, прозрачного и ответственного управления ресурсами в соответствии с планами, целями и программами, определенными Организацией. Делегация полностью поддержала предложения Комитета по программе и бюджету, направленные на создание механизма, позволяющего активизировать участие государств и лучше претворить в жизнь положения Программы и бюджета Организации. Делегация выразила желание относительно возобновления строительных работ по возведению нового административного здания. Касаясь назначения заместителей Генерального директора и помощников Генерального директора, делегация поддержала предложение, принятое Кординационным комитетом на его сессии, проходившей в июне 2006 г. Вместе с тем, напомнив об озабоченности, высказанной Региональной группой, делегация еще раз отметила необходимость рассмотрения в ближайшее время вопроса относительно надлежащего представительства в старших должностях, и в этой связи поддержала учреждение рабочей группы в целях изучения и определения механизмов, позволяющих выправить диспропорцию в будущих назначениях. Делегация отметила положительные итоги Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам (ТЛТ), высоко оценила усилия Секретариата в целях успешной организации работы Конференции и еще раз поблагодарила органы власти Сингапура за их доброе и внимательное отношение к делегатам. Она выразила надежду, что принятый Ассамблеей новый документ предоставит международному сообществу динамичное и современное средство стандартизации процедур в ведомствах по товарным знакам. Делегация отметила, что в этом документе будет вновь подчеркнута значимость товарных знаков в качестве одного из основных активов интеллектуальной собственности ввиду их роли в содействии торговле, консолидации деловой активности и повышении доверия потребителей. Делегация еще раз заявила о своей поддержке решения относительно продления мандата Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору и учреждения Фонда добровольных взносов для финансирования участия представителей коренных общин. Фонд будет гарантировать полноправное участие этих представителей в проводимых дискуссиях. Делегация выразила свое удовлетворение по поводу консенсуса, достигнутого в рамках Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), относительно продолжения переговоров по вопросам Договора по охране прав организаций эфирного вещания. По мнению делегации, необходимо, чтобы центральный процесс обсуждения был сосредоточен на решении вопросов, касающихся традиционного эфирного вещания и организаций кабельного вещания. В заключение делегация заявила о необходимости и впредь содействовать назначению официальных представителей от развивающихся стран, в частности стран Центральной Америки, на профессиональные посты в Организации, учитывая значительную диспропорцию, существующую в рамках Организации. Делегация еще раз выразила надежду на достижение положительных итогов по окончании трудоемкой работы Ассамблей и отметила, что несмотря на очевидность того, что многие точки зрения и позиции придется приводить в соответствие с основным курсом, для каждого делегата важно понимать необходимость стремления к единой цели: гарантировать народам и странам возможность всестороннего развития. Интеллектуальная собственность является существенным средством достижения этой цели и должна получить всеобщее признание.

37. Делегация Эфиопии поддержала заявление, прозвучавшее от имени Африканской группы. Она дала высокую оценку деятельности Генерального директора, связанную, в частности, с повышением эффективности Организации, сокращением общих эксплуатационных расходов и обеспечением того, чтобы Организация оставалась партнером

для развивающихся стран и НРС в решении задач, связанных с развитием. Делегация отметила, что пункты повестки дня, обсуждаемые на Ассамблеях, имеют самое непосредственное отношение к усилиям, предпринимаемым в области развития, и поэтому делегация придает большое значение проявлению гибкости в попытках достигнуть желаемого консенсуса по вопросам разработки Повестки дня ВОИС в области развития. В этой связи, поддерживая предложения, внесенные Африканской группой в отношении дальнейшего продвижения вперед, делегация высказала мнение, что продление мандата ВКПДР имеет решающее значение, и настало время завершить в основном процесс разработки Повестки дня ВОИС в области развития, если государства-члены желают вновь подтвердить свою приверженность содействию деятельности ВОИС и претворению в жизнь задач в области развития в новом тысячелетии и стратегий, направленных на снижение бедности. Делегация заявила, что использование возможности довести процесс до его логического завершения позволит ВОИС стать основным элементом в формуле развития. Делегация заявила о готовности Эфиопии принимать активное участие в обсуждении вопросов, касающихся охраны прав организаций эфирного вещания, но вместе с тем подчеркнула, что Эфиопия еще не убеждена в потенциальных последствиях принятия предлагаемого договора, включая степень, в которой договор будет служить интересам широкой публики в развивающихся странах и НРС и будет обеспечивать соблюдение основных прав человека, таких как принципы свободы выражения и право на доступ к информации. По мнению делегации, важно избегать двусмысленности в попытках содействовать тому, чтобы предлагаемый договор служил целям становления организаций эфирного вещания в развивающихся странах, и для решения всего комплекса проблем требуется больше времени и больше возможностей. Делегация выразила надежду, что рекомендации, вынесенные в результате заседания ПКАП в сентябре 2006 г., будут наполнены новым содержанием и станут более взвешенными в ходе дискуссий на этих Ассамблеях. В отношении работы МКГР делегация высоко оценила характер всестороннего обсуждения и отметила, что необходимо приложить дополнительные усилия, чтобы ускорить процесс достижения окончательных результатов. Делегация еще раз высказала мнение, что задача разработки международного документа по защите ТЗ, имеющего обязательную силу, становится все более актуальной. Делегация высоко оценила содержание Отчета о реализации программы и Обзора выполнения программы и отметила усилия ВОИС, направленные на решение проблем, связанных с недостаточными потенциальными возможностями учреждений ИС в НРС. Она высоко оценила техническую помощь ВОИС в плане укрепления людских ресурсов Ведомства интеллектуальной собственности Эфиопии. В частности делегация выразила благодарность ВОИС за организацию в июле 2006 г. в Аддис-Абебе «круглого стола» для обсуждения вопросов, касающихся реализации стратегии в области ИС, проведение которого способствовало повышению уровня информированности различных заинтересованных сторон. Делегация также сообщила о начале работы по разработке всестороннего плана автоматизации Ведомства интеллектуальной собственности Эфиопии, в реализации которого Эфиопия надеется на техническую и финансовую помощь со стороны ВОИС.

38. Делегация Эквадора отметила удовлетворение тем, что во время проведения различных встреч в ВОИС с ее участием предпринимаются попытки решить поставленные перед ними задачи, причем в одних случаях эти встречи обходятся без больших проблем, тогда как в других случаях, к сожалению, делегатам приходится преодолевать некоторые препятствия, о чем свидетельствует ситуация с целым рядом нерешенных проблем. По мнению делегации, эти препятствия вскоре будут преодолены также, как обстоит дело с Повесткой дня ВОИС в области развития и проектом Договора, регулирующего материальные нормы патентного права. Она сослалась на работу Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития и отметила, что все ценные предложения, внесенные государствами, должны быть рассмотрены. Она также подчеркнула, что чем больше вопросов будет обсуждаться в рамках Постоянного комитета по патентному праву, тем большую пользу это принесет гармонизации материальных норм патентного права в этой области. Делегация

также заявила о своей поддержке заявлениям видного представителя от Республики Аргентины, прозвучавшим от имени Друзей развития, к которым относится Эквадор. Делегация подчеркнула, что Эквадор располагает современным законодательством в области интеллектуальной собственности и в настоящее время находится в процессе создания специализированных судов и трибуналов по вопросам интеллектуальной собственности, а также вводит в действие постоянно действующие программы, направленные на укрепление роли учреждений, при существенной поддержке со стороны ВОИС. В этой связи делегация высоко оценила помощь, предоставленную Генеральным директором в плане совершенствования методов управления, сосредоточенного на укрепление институционального потенциала и развитие малых и средних предприятий, а также в отношении других вопросов, представляющих для страны первостепенное значение в контексте развития, таких как традиционные знания, проявления фольклора и генетические ресурсы. Огромные усилия, предпринимаемые в этих областях, должны принести осязаемые результаты всем развивающимся странам. В заключение делегация поблагодарила Секретариат за координацию работы Ассамблеи и подготовку представленных документов.

39. Делегация бывшей югославской Республики Македония заявила, что это был очень важный год в плане охраны прав промышленной собственности, и что большая работа, проделанная Государственным ведомством промышленной собственности, в значительной степени содействовала развитию и упрощению процесса охраны промышленной собственности. Делегация, в частности, сообщила о принятии в 2006 г. закона об изменениях и поправках к закону о промышленной собственности, что способствовало его гармонизации с директивой ЕС 98/44/ЕС в области правовой охраны биотехнологических изобретений, и также отметила, что основные положения по реализации положений Европейского парламента и Совета 1768/92 и 1610/96 в отношении дополнительной охраны медицинских продуктов и растительных продуктов включены в закон о промышленной собственности, а условия и процедуры выдачи свидетельств содержатся в инструкции. Самым последним изменением стал перенос положений из инструкции в закон, и изменения в законе соответственно привели к изменениям инструкции, необходимой для реализации закона. Делегация также сообщила, что исходя из инициативы Государственного ведомства промышленной собственности об укреплении сотрудничества со всеми учреждениями, занимающимися охраной ИС, правительство Республики Македония приняло решение создать Координационный орган. Делегация также сообщила, что Административный совет ЕПО предложил Республике Македония присоединиться к Европейской патентной конвенции на мартовской сессии 2006 г., что означает для Республики Македония возможность доступа на европейский рынок с использованием его изобретений, расширенной передачи технологии и более надежных гарантий иностранных инвестиций в экономику страны. Делегация информировала о присоединении Республики Македония к Сингапурскому договору о законах по товарным знакам непосредственно после его утверждения и отметила, что Сингапурский договор является шагом вперед в упрощении и гармонизации формальных требований подачи национальных и региональных заявок. Делегация также упомянула о финансируемом ЕС проекте 04/MACO1/04/002 по оказанию помощи Государственному ведомству промышленной собственности, который предусматривал создание общей информационно-технологической базы и систем управления данными для использования всеми учреждениями, отвечающими за управление правами промышленной собственности. Кроме того в рамках региональной программы CARDS была осуществлена миссия по оценке прав промышленной собственности для определения масштаба адекватности инфраструктуры и возможностей в различных секторах для подтверждения готовности страны реализовать принципы *acquis communautaire* после присоединения. Кроме того, в рамках программы CARDS и в сотрудничестве с ВОИС Государственное ведомство промышленной собственности организовало семинар по университетским научно-исследовательским инициативам, в котором участвовали представители университетов региона. В заключение, делегация сообщила, что

Государственное ведомство промышленной собственности Республики Македония подписало протокол о сотрудничестве с Патентным ведомством Албании.

40. Делегация Перу поддержала заявление делегации Аргентины от имени Друзей развития. Делегация поблагодарила Генерального директора за его вступительное слово и за подчеркивание той роли, которую ВОИС отводит широкому участию всех заинтересованных сторон в ее работе. Она отметила, что широкое участие – основной принцип многосторонней деятельности, на основе которого Организация вместе со всеми государствами должна продолжать направлять усилия на достижение задач по активизации участия, сотрудничества и повышению эффективности работы. Принцип географического распределения постов внутри ВОИС также должен стать элементом в этом стремлении к широкому охвату участников в процессах, проходящих в Организации. Делегация поддержала предложение делегации Коста-Рики относительно учреждения рабочей группы или проведения определенного анализа этого вопроса. Она подчеркнула, что за предшествующие 12 месяцев Перу получила значительные выгоды в результате сотрудничества с ВОИС. Различные курсы, семинары и виды деятельности позволили сотрудникам учреждения, занимающегося решением вопросов интеллектуальной собственности, Национального института по защите конкуренции и охране интеллектуальной собственности (INDECOPI), а также других учреждений совершенствовать их навыки на постоянной основе. Она выразила глубокую благодарность ВОИС за осуществление этой деятельности, которая, как она надеется, будет сохранена и активизирована в будущем. Делегация также отметила, что ценное сотрудничество с ВОИС, содействующее повышению уровней охраны и совершенствованию стандартов охраны интеллектуальной собственности, во многих случаях не предоставляет преимуществ обществу в целом, поскольку существующая система не позволяет получить все выгоды в результате использования интеллектуальной собственности. ИС еще не стала ключевым элементом, способствующим развитию стран. Делегация отметила, что этого можно и нужно достигнуть, однако для этой цели необходимо работать на национальном, региональном и международном уровнях в целях создания эффективной, реальной, а не теоретической связи между интеллектуальной собственностью и развитием. По мнению делегации, именно по этой причине Повестка дня ВОИС в области развития вызывает множество споров и разногласий. Хотя проделанная работа еще не увенчалась успехом в рамках заседаний Временного комитета, его мандат должен быть продлен и расширен во имя обеспечения успеха путем примирения позиций, учета различных интересов и принятия конкретных решений, которые позволят ВОИС получить ясные и конкретные полномочия по сотрудничеству с государствами, направленному на обеспечение соответствия системы интеллектуальной собственности задаче достижения основной цели, отвечающей насущной задаче, то есть достижению социально-экономического развития стран. Делегация выразила надежду, что в текущем году работа Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору принесет конкретные результаты. Для Перу и большого числа государств-членов, особенно развивающихся стран, а также стран, отличающихся значительным биологическим разнообразием и культурными традициями, разработка юридически обязательного документа, содействующего защите естественных ресурсов и традиционных знаний, будет конкретным и реальным средством достижения необходимого соответствия интеллектуальной собственности основной задаче развития. В заключение делегация поддержала мнение делегаций от Африканской группы, Таиланда и других стран, которые уже отмечали эту необходимость.

41. Делегация Бахрейна поблагодарила сотрудников ВОИС за их усилия, направленные на активизацию сотрудничества между государствами-членами, и отметила, что благодаря этим различным встречам ВОИС дает возможность провести конструктивный диалог в целях реализации общих задач. По мнению делегации, повышенное внимание ВОИС задачам управления и результативности работы является наглядной иллюстрацией значительных достижений Организации. Делегация отметила возросший интерес к ИС, особенно в свете

существенных проблем, стоящих перед научными, коммерческими, экономическими и художественными кругами в их усилиях, направленных на содействие охране ИС. В этом заключается одна из основных задач, стоящих перед правительствами, стремящимися обеспечить надежность, стабильность и благосостояние на основе предоставления охраны и соблюдения законности. В этой связи делегация отметила, что с момента своего вступления в ряды ВОИС Бахрейн предпринимает значительные усилия по обеспечению защиты авторов, творцов, инвесторов и производителей за счет предоставления условий, при которых охрана ИС гарантируется в силу национального законодательства и международных договоров. Делегация с удовлетворением отметила, что в 2006 г. в Бахрейне вступил в силу новый Закон об авторском праве и смежных правах, который представляет собой всеобъемлющий и современный закон, соответствующий новым разработкам в этой области. Бахрейн также прилагает усилия по модернизации других релевантных законов и правовых норм, включая заключенное с Соединенными Штатами Америки Соглашение о свободной торговле, которое действует с середины 2006 г. Кроме того, Бахрейн присоединился к ряду международных договоров, включая Бернскую и Парижскую конвенции, и проводит подготовительную работу по присоединению к РСТ, Ниццкой классификации, ДАП, ДИФ, Римской конвенции, TLT, PLT, Мадридскому протоколу, Будапештскому договору и Конвенции УПОВ. В заключение делегация дала высокую оценку продуктивному сотрудничеству с ВОИС, возглавляемой Генеральным директором, и отметила, что это сотрудничество имеет существенное значение в вопросах, касающихся распространения знаний, подготовки специалистов и осуществления деятельности в целях развития.

42. Делегация Российской Федерации выразила надежду, что Ассамблеи внесут безусловный вклад в дальнейшее развитие не только международной патентной системы, но и всей системы ИС, и выразила сожаление в связи с тем, что в отчетный период не удалось решить некоторые проблемы, несмотря на их конструктивное обсуждение. Делегация отметила возрастающее значение ПИС для других международных организаций, таких как ВТО, Экономический и Социальный Совет ООН и Комиссия по правам человека. Поэтому делегация считает, что ВОИС следует выполнять не только роль координатора, но и выступать в качестве лидирующей организации в вопросах ИС, включая вопросы, относящиеся к социальному и экономическому развитию с учетом того, что экономический прогресс во всех странах мира должен основываться на экономике, базирующейся на знаниях. Это, по мнению делегации, подчеркивает необходимость разработки определенных унифицированных правовых стандартов для охраны прав ИС и правоприменительной практики. Она подчеркнула, что ВОИС должна стать лидирующей организацией в этом процессе. Она также подчеркнула важность результатов работы Дипломатической конференции в Сингапуре, и подчеркнула необходимость того, чтобы ВОИС информировала другие международные организации об успешном заключении договора, а также о тех договорах, которые в настоящее время находятся в стадии обсуждения. Делегация также сообщила о поддержке России возросшего внимания ВОИС к вопросам развития и подчеркнула важное значение учета интересов развивающихся стран в деятельности ВОИС. В этом контексте она отметила, что если государства-члены не смогут найти решения вопросов развития, это может привести к задержке будущего развития Организации. Делегация также упомянула о полезных результатах сессий ПКПП, однако отметила, что будущие заседания должны быть направлены на достижение конкретных результатов в рамках согласованных целей и с должным учетом интересов всех стран, независимо от их уровня развития. Она подчеркнула очень важное значение патентных и других прав интеллектуальной собственности, а также тот факт, что правообладатели активно защищают свои права и используют их для получения дополнительных средств не только в частном, но также и в государственном секторе. Это подчеркивает признание важности ИС в разработке новых продуктов и предоставлении услуг, однако делегация отметила, что ИС не только обеспечивает получение выгоды, но также влечет за собой расходы. Следует признать, что некоторые потенциальные участники рынка не смогут использовать некоторые инновации в той форме, в которой они хотели бы их

использовать, что особенно характерно для стран, находящихся на границе между развивающимися и развитыми странами. Вследствие ограниченных финансовых ресурсов страны с переходной экономикой испытывают определенные проблемы в попытках догнать лидеров в области технологии. С другой стороны, эти страны обладают во многом неиспользованными генетическими ресурсами, и в них постоянно разрабатываются новые генетические материалы и новые виды биотехнологии. Однако, зачастую генетические ресурсы используются без выплаты соответствующей компенсации. Поэтому делегация подчеркнула необходимость обсуждения этого вопроса на заседаниях Ассамблей. В заключение, делегация подчеркнула необходимость подготовки ВОИС бюджета, ориентированного на результаты, повышение прозрачности ее деятельности, более четкое определение целей и использование ясного методологического и сбалансированного подхода.

43. Делегация Буркина-Фасо поблагодарила Организацию за предоставляемую ее стране техническую и финансовую помощь и обратилась к ВОИС с призывом продолжить осуществление деятельности по сотрудничеству в целях развития. Она добавила, что предложение в отношении разработки Повестки дня ВОИС в области развития вызвало в Буркина-Фасо большой интерес и встретило полную поддержку. Делегация отметила основные события в области интеллектуальной собственности, произошедшие за прошедший год в стране, в большинстве случаев - в рамках сотрудничества с ВОИС. Она особо выделила Международный день интеллектуальной собственности 26 апреля, по случаю которого проводились различные мероприятия, связанные с новаторством, а также Национальный форум научных исследований и технических инноваций (FRSIT) и Международную выставку искусств и ремесел (SIAO) в Уагадугу, причем цель проведения обоих мероприятий заключалась в содействии изобретательской деятельности и созданию МСП. Делегация также поблагодарила Организацию за помощь, предоставленную с целью проведения Форума, включая присуждение наград, организацию различных семинаров и проведение оценки достижения целей Форума, проект которой уже представлен делегации. Делегация заявила о своем желании как можно скорее осуществить исследование в отношении вопросов функционального и институционального характера, а также получить отзывы относительно того влияния, которое итоги Форума оказывают на научно-исследовательскую деятельность и новаторство. Делегация также отметила сотрудничество ее страны с ВОИС и Африканской организацией интеллектуальной собственности (АОИС) в рамках проекта "Содействие и охрана в области географических указаний", реализация которого вступила в завершающую фазу. Завершено учреждение Комитета по отбору продуктов; отобраны два продукта, которые будут представлены в АОИС для регистрации. Делегация также отметила организацию семинаров с участием сотрудников правоприменительных органов, в частности таможенных служащих, сотрудников жандармерии, полиции и юристов. По мнению делегации, Организация должна увеличить объем предоставляемой технической и финансовой помощи с акцентом на вопросы обучения и создания правовой и институциональной структур для управления интеллектуальной собственностью, а также в отношении развития ИТ и предоставления офисного оборудования. В заключение делегация отметила, что она питает большие надежды на возобновление реализации проекта "Университетская инициатива ВОИС". Правительство Буркина-Фасо постановило, чтобы со следующего учебного года соответствующие департаменты интеллектуальной собственности включали этот предмет в учебные программы для аспирантов.

44. Делегация Чили, затронув вопрос относительно необходимости соблюдения высоких стандартов интеллектуальной собственности, отметила, что адекватная охрана придает уверенность фирмам, авторам и простым гражданам. В этом смысле интеллектуальная собственность представляет собой средство обеспечения роста и может быть использована в целях развития. Делегация также отметила, что интеллектуальная собственность оказывает влияние на решение основных проблем, стоящих перед человечеством в отношении права на здравоохранение, образование, доступа к знаниям, свободы выражения, конкуренции и

торговли. Участие делегации в работе ВОИС в течение последних лет сосредоточивалось на определении средств, способствующих сбалансированному развитию ИС. Сохранение этого баланса имеет фундаментальное значение и должно касаться различных уровней охраны интеллектуальной собственности. Во-первых, необходимо соблюдать баланс между правами и обязанностями владельцев прав; во-вторых, следует соблюдать баланс между правами различных владельцев; в-третьих, необходимо соблюдать баланс между правами владельцев и правами граждан; в-четвертых, должен быть найден баланс между интеллектуальной собственностью и конкуренцией; и, наконец, необходимо наличие баланса между интересами развивающихся стран и интересами развитых стран. В этой связи делегация выделила две инициативы, которые демонстрируют, что правительствам также необходимо осуществлять действия, направленные на обеспечение гибкости прав интеллектуальной собственности, которые не должны служить исключительно личным интересам. В отношении первой инициативы, касающейся работы Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития, делегация полностью поддержала решение относительно разработки Повестки дня. В рамках этого Комитета делегация внесла предложение, направленное на признание важности задачи содействия получению доступа к информационному наполнению, находящемуся в общественном достоянии, например, в области патентов и авторского права. Во-вторых, в ходе проведения заседаний Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП) делегация вносила предложение относительно необходимости принятия согласованного решения по вопросу минимальных исключений и ограничений, в частности для лиц с ограниченными возможностями, библиотек и архивов, а также исключений и ограничений для целей обучения. Касаясь конкретных предметов, обсуждаемых на Генеральной Ассамблее, в частности договора о правах организаций эфирного вещания, делегация поддержала идею разработки и консолидации такого договора. Вместе с тем делегация поддержала мнение тех делегатов, которые полагают, что существующая ситуация с обсуждением не в полной мере отвечает задаче выработке окончательного решения в ближайшем будущем, и обсуждение следует проводить на более качественном уровне. По мнению делегации, работа этого Комитета должна быть продолжена в этом и следующем, 2007 году, с тем, чтобы на Генеральной Ассамблее следующего года было принято решение о созыве Дипломатической конференции для обсуждения этих вопросов. Что касается Повестки дня ВОИС в области развития, делегация заявила о необходимости принятия решения относительно дальнейшего ее обсуждения. В отношении работы Постоянного комитета по патентному праву делегация не поддержала инициативы, направленные на сведение обсуждения к небольшому числу тем.

45. Делегация Туниса поблагодарила Организацию за ее многостороннюю помощь и заявила о своей поддержке заявлению делегации Нигерии от имени Африканской группы. Делегация отметила инициативы Туниса, направленные на реализацию положений договоров в области интеллектуальной собственности и разработку глобальной стратегии подготовки людских ресурсов и содействия деятельности различных партнеров в решении задач интеллектуальной собственности. В этой связи делегация сообщила, что новое законодательство Туниса в области интеллектуальной собственности дало возможность добиться стране крупных позитивных результатов, в числе которых достижения в области охраны патентов и товарных знаков, отмечаемые за последние годы. Кроме того, новое законодательство, предусматривающее введение системы подачи возражений и арбитражного урегулирования в отношении заявок и регистраций товарных знаков, позволило сторонам в споре получить дополнительные возможности в отношении экономии времени, усилий и расходов, связанных с необходимостью участвовать в процессуальных действиях. По мнению делегации, вопросы, касающиеся культуры, имеют большое значение в социально-экономическом развитии. В этом контексте в Тунисе предприняты меры, направленные на совершенствование охраны литературных и художественных произведений, в числе которых решение, принятое в мае 2006 г. в отношении пересмотра Закона об охране литературной и художественной собственности с целью приведения его положений в соответствие с международными

стандартами. Делегация подтвердила важность обеспечения того, чтобы развивающиеся страны могли принимать участие в использовании и коммерциализации их традиционных знаний и генетических ресурсов и получать в результате этого все преимущества и материальные выгоды. Они должны располагать средствами, которые позволяют им использовать национальное богатство самостоятельно и создавать на основе этого прочную базу технических знаний. В этой связи необходимо совершенствовать программы в области развития и распространения знаний об интеллектуальной собственности на пользу развивающихся стран. Делегация выразила особую заинтересованность в разработке Повестки дня ВОИС в области развития и пожелала, чтобы предпринимаемые в этой связи усилия были направлены на ускорение переговорного процесса в целях разработки ряда предложений, отражающих общую озабоченность всех государств-членов. Делегация поблагодарила Организацию за ее инициативы, направленные на продвижение работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, и выразила желание в активизации деятельности этого Комитета в целях выработки документа, регулирующего охрану на международном уровне. Она также выразила заинтересованность в работе Консультативного комитета по обеспечению защиты прав, особенно в отношении обмена информацией по вопросам, касающимся правоприменения и борьбы с контрафакцией и пиратством. Делегация выразила надежду на получение помощи от ВОИС в области обучения и распространения знаний, которая позволит стране разработать и претворить в жизнь программу действий и привести в движение имеющиеся средства. В заключение делегация сообщила, что в 2007 г. в Тунисе состоится четвертая Региональная координационная встреча глав ведомств промышленной собственности и авторского права, организаторами которой являются ВОИС и Лига арабских государств, и выразила надежду, что к началу открытия этой встречи заинтересованным сторонам удастся достигнуть прогресса в обсуждении аспектов развития и содействии успешному осуществлению этой деятельности.

46. Делегация Турции дала высокую оценку работе ВОИС по оказанию помощи странам в создании системы ИС и кратко информировала о последних событиях в Турции в области промышленной собственности, в частности о деятельности Турецкого патентного института (ТПИ) в разработке стратегического плана на 2005-2009 гг. Делегация отметила, что ТПИ осуществляет свое сотрудничество с различными учреждениями через создаваемые в стране Информационные бюро, число которых достигло 28. В контексте двустороннего и многостороннего сотрудничества с ВОИС, ВТО и ЕПО делегация сообщила об организации в Анкаре при поддержке Европейского патентного ведомства регионального семинара для высших должностных лиц на тему «Укрепление административного и инновационного потенциала в ведомствах промышленной собственности». В рамках этого семинара была создана «Сеть Анкары» – операционная система в режиме он-лайн для участников семинара, с помощью которой их национальные ведомства промышленной собственности могли обмениваться опытом в области разработки наилучшей практики использования ИС. Делегация сообщила о проекте Организации Исламской Конференции (ОИС), инициированного Турцией и направленным на установление технического сотрудничества между ведомствами промышленной собственности государств-членов ОИС, включая ТПИ, с целью создания совместимых с международными стандартами эффективных систем промышленной собственности, и сообщила, что в этом контексте ТПИ и в сотрудничестве с ОИС организуют международную конференцию ведомств интеллектуальной собственности стран-членов ОИС, которая состоится в Анкаре в декабре 2006 г. В заключение, делегация выразила уверенность, что проводимая в Турции работа при поддержке ВОИС обеспечит эффективную защиту и расширение использования прав промышленной собственности в регионе.

47. Делегация Барбадоса отметила, что Генеральной Ассамблее предстоит принять важные решения по таким вопросам, как созыв дипломатической конференции по охране прав организаций эфирного вещания, план работы ПКПП на 2007 г., возможное продление мандата

ВКПДР для проведения обсуждений имеющихся в Комитете 111 предложений, определение путей прогресса работы в МКГР, и делегация подтвердила готовность Барбадоса участвовать в этих процессах. Делегация сообщила, что Барбадос продолжает заниматься вопросами обеспечения защиты прав посредством создания необходимой правовой базы, организации трибунала и проведения учебной подготовки среди правообладателей и представителей правоохранительных органов. Делегация выразила благодарность за техническую подготовку и помощь со стороны ВОИС в области разработки патентного права и процедур, а также автоматизации ведомства. Делегация информировала о разработке в сотрудничестве с ВОИС Национального плана интеллектуальной собственности, в рамках которого был проведен аудит активов ИС с целью их дальнейшего развития и управления. Этот аудит, который был завершен в текущем году, определил тенденции и национальную структуру поддержки развития и использования ИС. Делегация сообщила, что Барбадос будет принимать проводимую под эгидой ВОИС встречу глав ведомств интеллектуальной собственности стран Карибского бассейна, а также встречу на уровне министров, которые будут проходить 31 октября – 3 ноября 2006 г. Делегация выразила благодарность ВОИС за оказываемую ей постоянную поддержку и заверила Секретариат и государства-члены, что Барбадос будет активно сотрудничать во всеми сторонами в вопросах содействия охране прав ИС.

48. Делегация Бангладеш поддержала заявление делегации Бенина от имени НРС. Делегация отметила, что последние годы были ознаменованы позитивными изменениями в экономике многих НРС, и теперь задача состоит в том, чтобы развить и сохранить полученные преимущества. Делегация высоко оценивала помощь, предоставляемую Бангладеш в результате осуществления конкретных инициатив ВОИС по странам, направленных на предоставление НРС технической помощи в контексте решения задач интеллектуальной собственности и с учетом социально-экономического развития этих стран. Делегация сообщила о том, что 12-16 июня 2006 г. в Дакке, Бангладеш, состоялась встреча в рамках последовательного выполнения Совместной ВОИС - SIDA (Шведское агентство международного развития) учебной и консультативной программы в области прав интеллектуальной собственности в мировой экономике для НРС, в ходе которой участники посетили преуспевающую фармацевтическую компанию на рынке генерических препаратов, которая пользуется преимуществами льготного периода, предоставленного до 2016 года патентам НРС, относящимся к фармацевтическим препаратам. Делегация также сообщила, что в 2005 г. ВОИС начала реализацию в Бангладеш двух потенциально полезных исследовательских проектов, один из которых касается выявления, оценки и охраны проявлений традиционной культуры с использованием ИС, а другой касается ведения переговоров о заключении соглашений по лицензированию технологий. Делегация отметила, что причинной взаимосвязи между развитием и ИС в НРС еще только предстоит принять конкретные очертания ввиду врожденной структурной слабости НРС, а также потому, что развитие международной экономической повестки дня, движимой быстрым техническим прогрессом, создает трудности для НРС в реализации их возможностей в плане развития, и вот почему помощь ВОИС по созданию необходимого потенциала ИС будет иметь существенное значение для НРС. Делегация отметила некоторые области, в которых вклад ВОИС может оказать серьезное влияние: координация различных видов деятельности в целях развития; передача технологий и содействие доступу к передовым технологиям; традиционные знания и генетические ресурсы, в отношении которых ВОИС может помочь НРС в выявлении, классификации и инвентаризации их традиционных знаний и генетических ресурсов; государственные и деловые сектора, в которых ВОИС может содействовать распространению знаний в нескольких сферах. Делегация высоко оценила работу, проделанную Отделом НРС ВОИС в этих областях. Делегация отметила значение того, чтобы ВОИС выявляла «узкие места» в режиме ИС и сосредоточивала внимание на оказании помощи НРС в решении возникающих проблем.

49. Делегация Филиппин присоединилась к заявлениям, сделанным от имени Азиатской группы и Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН). Она поблагодарила Генерального директора за руководство и вступительное слово, отражающее его видение расширения участия и надления потенциалом, и поблагодарила Секретариат за реализацию деятельности ВОИС и подготовительную работу к Ассамблеям. Делегация приветствовала усилия ВОИС, направленные на развитие, варьирующиеся от информации для широкой публики и образовательных компаний до создания потенциала и оказания технической помощи. Затем делегация сообщила о деятельности Ведомства интеллектуальной собственности Филиппин за последние два года. В 2005 г. Ведомство переформировало свое видение и предназначение в направлении культивации использования ИС в качестве инструмента национального развития и начало переход к полному самофинансированию. Делегация заявила, что перед Филиппинами стоит ряд проблем, связанных с охраной, развитием, защитой и информацией и обучением в области ИС. Она высоко оценила техническую поддержку ВОИС в формулировании национальной стратегии в этой области. Для целей предварительных исследований аудиторский инструмент в рамках ВОИС был особенно полезным. Кроме того, делегация отметила помощь ВОИС в развитии ИС и программ по развитию потенциала МСП и творческих отраслей, которые начались в этом году. Делегация затем объявила, что в стране создается учебный институт в области ИС, который затем при поддержке ВОИС будет преобразован в центр исследований и обучения по вопросам ИС. Делегация считала, что озабоченности развивающихся стран должны рассматриваться на всех уровнях и что должно быть установлено равновесие между интересами широкой публики и правами владельцев ИС. Она подчеркнула, что Филиппины также намереваются продвигать повестку дня развития в области ИС в своей стране и мировой экономике путем конкретных и конструктивных подходов. Делегация поддержала основную и фундаментальную роль ИС в содействии исследованиям, творчеству и инновациям. Делегация считала, что для укрепления этой роли ВОИС должна решить некоторые политические вопросы. Во-первых, влияние ИС на общественное здравоохранение и цены на медикаменты – в этом контексте в 2005 г. на Филиппинах при помощи ВОИС и ВОЗ был организован первый Форум по ИС и общественному здравоохранению. На Форуме были выработаны политические рекомендации, которые Филиппины намереваются реализовать в течение ближайших пяти лет в контексте более широкой национальной стратегии в области ИС. Во-вторых, влияние ИС на необходимые инструменты для выживания и конкуренции на рынке, основанном на экономике знаний, в частности учебники, учебное программное обеспечение и другие необходимые продукты, которые иногда имеют цену, выходящую за пределы возможностей развивающихся стран. В-третьих, сдерживающее влияние ИС и технологии, в частности широкие патенты и недостаточное раскрытие, что препятствует использованию ИС для передачи технологии. В-четвертых, предотвращение незаконного присвоения ТЗ и генетических ресурсов, включая необходимость создания международной структуры взаимопонимания применительно к предварительному информированному согласию и участию в выгодах от использования генетических ресурсов и ТЗ и предотвращение ошибочной выдачи патентов. Делегация считала, что ИС должна играть важную роль в достижении Целей развития в новом тысячелетии, установленных ООН, и что коллективные усилия и совместные действия государств-членов ВОИС являются неременным условием в достижении этих целей. В этом контексте делегация выразила поддержку постоянным усилиям ВОИС по консолидации усилий государств-членов и других заинтересованных сторон в поиске решений многих важных вопросов и озабоченностей в целях обеспечения, чтобы ИС стала инструментом национального развития. Делегация надеется на активизацию международного сотрудничества с ВОИС.

50. Делегация Кении поддержала заявление, сделанное от имени Африканской группы. Она выразила удовлетворение в отношении стратегических задач ВОИС и положительных результатов, достигнутых Организацией. Она отметила, что разноплановая деятельность ВОИС принесла пользу Кении и, в частности, позволила Кенийскому институту промышленной собственности (КИПО) модернизировать и автоматизировать его инфраструктуру ИС, а также

организовать проведение различных семинаров и практикумов. Делегация настоятельно просила ВОИС активизировать ее усилия, направленные на развитие людских ресурсов в сфере ИС, в целях «сокращения цифрового разрыва». Делегация поблагодарила ВОИС за организацию регионального семинара на вопросам стратегического использования ИС в целях развития, который был проведен в мае 2006 г. в сотрудничестве с правительством Кении и на котором были приняты различные рекомендации, касающиеся развития ИС в Африканском регионе. Делегация отметила, что данную инициативу на региональном уровне следует развивать и углублять с тем, чтобы ИС заняла центральное место в процессе региональной экономической интеграции в рамках Восточно-африканского сообщества, COMESA, ECOWAS, SADC. Делегация также поблагодарила ВОИС и правительство Сингапура за организацию Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам. Она отметила, что подписание этого Договора является своевременным шагом ввиду его совпадения с заключительной фазой автоматизации Кенийской системы обработки заявок на регистрацию товарных знаков в КИПО. По мнению делегации, этот Договор не только позволит учредить Ассамблею Договаривающихся сторон, но также предоставит возможность использовать системы электронных сообщений, гармонизировать законы о товарных знаках и упростить правила, регламентирующие регистрацию лицензий на товарные знаки. Затем делегация упомянула о состоявшихся недавно в Кении третьей Всемирной встрече по вопросам трудоустройства молодежи (YES) и четвертой Конференции AFRICIES, в которых приняли участие около 2000 молодых специалистов со всего мира и около 5000 делегатов, представляющих местные органы управления африканских стран. Эти встречи подтвердили значение МСП в качестве источника новаторства и творчества, средства к существованию миллионов людей, занятых в неформальном секторе. Касаясь работы SPLT, делегация отметила, что Кения выступает против того, чтобы отдавать предпочтение различным вопросам по существу для обсуждений и выявлять четыре вопроса для их быстрого решения в рамках SPLT, а именно: повизна, известный уровень техники, льготный период и изобретательский уровень, как это предлагалось во время проведения неофициальной сессии ПКПП в Женеве в апреле 2006 г. Кения предпочла бы отразить в Договоре обеспокоенность всех членов ВОИС в комплексе, включая важные вопросы, относящиеся к Конвенции о биологическом разнообразии (КБР) и Международному договору о растительных генетических ресурсах для продовольственных и сельскохозяйственных целей (ITPGRFA). Такие вопросы, как раскрытие происхождения генетических ресурсов, доступ и совместное использование выгод, предварительное согласие на основе имеющейся информации, права фермеров и ТЗ, также должны рассматриваться в рамках предлагаемого SPLT. Делегация вновь подтвердила свою полную поддержку идее проведения будущих обсуждений и стремление к сотрудничеству в этом процессе. Делегация также заявила о своей готовности содействовать процессу обсуждений в рамках МКГР и призвала к консолидации достигнутых результатов в целях завершения данного процесса. Делегация поддержала идею разработки международного документа, имеющего обязательную силу, который позволит включать в патентные заявки аспекты раскрытия свидетельства о происхождении и предварительного согласия на основе имеющейся информации. По мнению делегации, такой документ является единственным документом, гарантирующим эффективную защиту от биопиратства и незаконного присвоения ТЗ и проявлений фольклора. В этой связи делегация сообщила о том, что правительство Кении учредило Специальную рабочую группы по вопросам охраны ТЗ, фольклора, доступа и совместного использования генетических ресурсов, задачей которой является вынесение рекомендаций относительно включения вышеупомянутых вопросов в рамки ныне действующего режима ИС или разработки эффективной *специальной* системы. Что касается авторского права и смежных прав, делегация всецело поддержала стремление привести охрану, предоставляемую организациям эфирного вещания и аудиовизуальным исполнениям, в соответствие с быстрым развитием технологии и отметила, что Кения поддерживает идею отделения аспектов, относящихся к сетевому и одновременному вещанию, от положений основного договора, и проведения Дипломатической конференции по вопросам традиционного эфирного вещания, о чем было достигнуто соглашение на последнем заседании ПКАП в мае

2006 г. Делегация также отметила успехи, достигнутые в рамках МКГР в отношении учреждения фонда добровольных взносов, способствующего участию коренных и местных общин в работе этого Комитета. По мнению делегации, следующий шаг должен быть сделан в направлении разработки международного документа по защите ТЗ, генетических ресурсов и фольклора, предоставляющего местным и коренным общинам, являющимся хранителями этих ресурсов, возможность получать выгоду в результате их использования. Затем делегация отметила большую роль Консультативного комитета по обеспечению защиты прав и заявила, что эта роль Комитета может еще больше возрасти при оказании помощи развивающимся странам в формулировании стратегии и обмене опытом по выполнению их обязательств в сфере обеспечения защиты прав в рамках различных договоров, административные функции которых выполняет ВОИС. В этой связи делегация поддержала обсуждение аспектов развития в контексте обеспечения защиты прав. Делегация еще раз отметила то значение, которое Кения придает Повестке дня ВОИС в области развития, и выразила уверенность в том, что Ассамблея одобряет новые идеи и стратегии, гарантирующие, что вопросы развития занимают важнейшее место в программной деятельности ВОИС. В этой связи делегация обратилась к Ассамблее с настоятельной просьбой продлить мандат ВКПДР с тем, чтобы Комитет эффективно завершил работу, вверенную ему Генеральной Ассамблеей. Делегация также призвала Ассамблею расширить объем предоставляемой помощи и наполнить ее новым содержанием, чтобы все страны могли воспользоваться открывающимися перед ними возможностями.

51. Делегация Непала поблагодарила Генерального директора за его выступление, в котором он, в частности, уделил особое внимание вопросу охраны и использования ИС, управлению Организации основанному на результатах и отчетности, а также вопросам сотрудничества с развивающимися странами и НРС. Делегация поддержала заявление Индонезии от имени Азиатской группы и Бенина от имени Группы НРС и отметила проделанную ВОИС работу по достижению целей пропаганды и охраны системы интеллектуальной собственности. Она призвала ВОИС продолжать эту работу с тем, чтобы охрана интеллектуальной собственности обеспечивалась с упором на аспекты развития, что принесет выгоду всем развивающимся и наименее развитым странам. Делегация выразила поддержку особому вниманию, которое ВОИС уделяет Повестке дня в области развития, и выразила надежду на достижение консенсуса по результатам работы ВКПДР. Делегация отметила важную роль ВОИС в области создания потенциала и развития людских ресурсов посредством предоставления технической помощи, организации различных учебных семинаров на национальном и региональном уровнях и обеспечения доступа государств-членов к различным взаимосвязанным видам деятельности в области ИС. Делегация отметила, что многие страны мира, несмотря на ограниченный потенциал, придают важное значение охране прав интеллектуальной собственности, и такие механизмы охраны не только содействуют получению выгод этими странами, но также играют важную роль в преодолении различий в уровне развития. Делегация выразила мнение, что обсуждение в ПКПП позволят разработать сбалансированную и справедливую международную систему патентов и обратилась с просьбой к Ассамблее предоставить четкие инструкции для проведения дальнейших переговоров по этим вопросам. Делегация отметила, что НРС обладают потенциалом в области ИС в форме традиционных знаний, местной технологии, генетических ресурсов и выражений культуры и подчеркнула, что создание учреждений, занимающихся вопросами интеллектуальной собственности в этих районах становится чрезвычайно важной задачей для обеспечения экономического роста и социального и культурного развития. НРС ожидают поддержки в развитии частного сектора, укреплении управленческого и технического потенциала, и с этой целью делегация высказала просьбу о создании в ВОИС траст-фондов с целью развития потенциала НРС в самое ближайшее время. Делегация выразила мнение, что малые и средние предприятия являются важными движущими силами в НРС с точки зрения научно-исследовательской деятельности, хотя их возможности все еще являются ограниченными и неиспользованными в полной мере. Эти предприятия пока еще не имеют возможности воспользоваться преимуществами режима ИС. Делегация упомянула о том, что ВОИС начала осуществлять важную работу в этой

области, однако необходимо обеспечить дальнейшее активное сотрудничество для достижения осязаемых результатов в этой области. Делегация сообщила, что ВОИС и правительство Непала заключили договор о сотрудничестве и партнерстве с целью модернизации системы интеллектуальной собственности в Непале, и выразила благодарность за помощь, предоставленную Отделом НРС и Отделом по сотрудничеству в целях развития, которая позволила Непалу усовершенствовать систему ИС с учетом целей развития национального потенциала и приведения в соответствие национального законодательства и административного механизма с положениями Соглашения ТРИПС, с учетом присоединения Непала к ВТО. Делегация также выразила благодарность за проведение исследований по вопросам интеллектуальной собственности и МСП, и выразила надежду на еще более расширенный уровень сотрудничества в будущем.

52. Делегация Боливии отметила, что впервые в Боливии избран Президент, представитель коренной народности, представляющей большинство населения страны, которое традиционно исключалось из участия в выборах. В Боливии происходят демократические перемены, и возросшее внимание уделяется требованиям большинства населения, представляющего коренные народности. Касаясь работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, делегация отметила, что ей известны проблемы тех людей, которые больше всего страдают в результате совершения действий, связанных с биопиратством, в результате того, что унаследованные от предков знания, генетические ресурсы и фольклор становятся предметом грабежа со стороны частных иностранных монополий, чему способствуют международные и многосторонние нормы в области интеллектуальной собственности. Делегация отметила, что раньше любое лицо из развитой страны, пытаясь объяснить эту ситуацию, упоминало о том, что, к сожалению, еще во многих случаях такая практика является этически предвзятой, однако юридически действующей на международном уровне. Делегация отметила, что с такой практикой необходимо покончить в любом случае, и в Боливии предпринимаются меры в этом направлении. Она выразила надежду на то, что сможет положиться на всестороннюю поддержку правительства и гражданского общества, и в этой связи необходимо активизировать совместные усилия в целях исправления подобной ситуации и учесть фундаментальные принципы патентного законодательства, относящиеся к этой сфере, такие как раскрытие источника и страны происхождения, предварительное согласие на основе имеющейся информации и равноправное и справедливое использование выгод. Делегация выразила удивление по поводу отсутствия осязаемых результатов в работе Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, который в настоящее время проводит свою десятую сессию. Если в самые короткие сроки Комитету не удастся достичь требуемых результатов, не исключено, что придется провести оценку эффективности и продуктивности этого механизма. Делегация также отметила, что в ходе многих заседаний ощущается, что многие мнения государств-членов не принимаются во внимание, и если такая практика будет продолжена, это будет означать отход от общепринятых принципов системы Организации Объединенных Наций, таких как поиск консенсуса, демократия и прозрачность. Касаясь аспектов развития, делегация отметила, что ВОИС является одной из числа последних многосторонних организаций, начавших процесс включения этих аспектов в программную деятельность, через посредство Повестки дня ВОИС в области развития, которая заслуживает внимания, учитывая, что большинство государств-членов являются развивающимися странами. По мнению делегации, необходимо забыть о том, что данный процесс начался только два года назад, и уделить серьезное внимание предложениям и интересам развивающихся стран в этой и других областях, с тем, чтобы покончить с практикой отставивания только определенных интересов, что может привести Организацию к утрате законности. Касаясь Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР), делегация отметила, что в его работе нельзя повторять негативный опыт, а следует брать на вооружение наилучшую практику. Кроме того, делегация обратилась с призывом отнестись ко всем

предложениям по этому вопросу как к первоочередным, без исключения, задачам деятельности Комитета, иначе его работа не будет соответствовать духу достижения консенсуса, отличающему деятельность любой многосторонней организации. В заключение делегация поддержала заявление делегации Аргентины от имени “Друзей развития”.

53. Делегация Анголы поблагодарила Генерального директора за его вступительное слово и за усилия ВОИС, направленные на охрану ИС при постоянном учете обеспокоенности развивающихся стран и, в частности, наименее развитых стран, а также за превосходное качество документов, в которых дается отчет о реализации программ за первое полугодие 2006 г. Ангола – это страна, чья экономика медленно продвигается в направлении развития, учитывая, что на протяжении многих лет страна испытывает проблемы и трудности, известные каждому. Делегация отметила, что развитие можно обеспечить только в случае должного учета многих факторов, в том числе значения интеллектуальной собственности и, более конкретно, новаторства. Модернизация законов и инфраструктуры, а также подготовка людских ресурсов составляют основные задачи на пути достижения прогресса и повышения эффективности системы охраны интеллектуальной собственности в Анголе, особенно в отношении борьбы с контрафакцией и пиратством на границе. Осуществление этой деятельности возможно только при поддержке ВОИС на самом высоком уровне руководства, а также вклада государственных органов и гражданского общества. В апреле 2006 г. ВОИС совместно с Португальским институтом промышленной собственности провела встречу на уровне министров Сообщества португалоговорящих стран (CPLP). В ходе встречи использовался портал португалоговорящих стран, позволивший провести обмен мнениями между представителями португалоговорящих стран. Эта программа несомненно облегчит доступ для стран, входящих в патентную базу данных CLCP. Делегация отметила слова Генерального директора, произнесенные им по случаю нескольких мероприятий, в отношении того, что интеллектуальную собственность можно рассматривать как цель саму по себе, и эти слова были подтверждены подобным заявлением, прозвучавшим рано утром в выступлении Бразильского министра по делам культуры, известного певца и непосредственного бенефициария авторского права и смежных прав. Эта цель может принести осязаемые результаты странам только в том случае, если ВОИС будет уделять внимание не только развитым странам, но также учитывать потребности и обеспокоенность развивающихся стран и наименее развитых стран. Это особенно касается вопросов генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора, которые стоят на повестке дня в рамках ВКПДР, и в этой связи делегация поддержала идею продолжения работы ВКПДР в целях решения обсуждаемых вопросов. Делегация поддержала заявления Бразилии, Нигерии и Бенина от имени Группы друзей развития, Африканской группы и наименее развитых стран соответственно, которые единодушно отметили важность решения этих вопросов. По мнению делегации Анголы, Генеральный директор и заместители Генерального директора, а также весь персонал ВОИС приложат все усилия, направленные на обеспечение того, чтобы наименее развитые страны как можно скорее достигли уровня развития, отвечающего задачам и целям ИС. Правительство Анголы, со своей стороны, приложит все усилия, направленные на присоединение страны к договорам и конвенциям ВОИС, гарантирующим надлежащее участие Анголы в деятельности Организации. В предстоящие несколько месяцев Ангола сдаст на хранение документы о присоединении к Парижской конвенции и РСТ и примет новые законы о промышленной собственности и авторскому праву, которые в настоящее время рассматриваются в Правительстве.

54. Делегация Малайзии поддержала заявления уважаемых делегатов из Индонезии и Сингапура, прозвучавшие от имени Азиатской группы и Группы стран АСЕАН. Делегация дала высокую оценку наглядным показателям, приведенным в отчете о реализации программы за двухлетний период 2004-2005 гг., и итогам работы в условиях ограниченных бюджетных средств, которые не отразились на возможностях Организации в достижении ожидаемых в двухлетнем периоде результатов. Делегация заявила, что Малайзия поддерживает новый

предложенный механизм, позволяющий государствам-членам более активно участвовать в подготовке и последовательном выполнении Программы и бюджета ВОИС, что повысит роль государств-членов в оценке показателей результативности программной деятельности. Делегация также высоко оценила роль ВОИС в предоставлении постоянной помощи государствам-членам в отношении использования системы интеллектуальной собственности в целях выполнения их обязательств в соответствии с многосторонними соглашениями в области интеллектуальной собственности, участниками которых они являются, а также в отношении использования прав интеллектуальной собственности в целях поддержки их усилий, направленных на реализацию задач в области развития. Делегация подчеркнула значение направленности программы ВОИС в области технической помощи на учет потребностей стран-получателей в целях обеспечения должного равновесия между задачами государственной политики и международными обязательствами в области прав ИС. По мнению делегации, определенное равновесие необходимо всегда поддерживать между правами и интересами владельцев и пользователей, и в этой связи делегация выразила надежду, что продолжение предоставления помощи в целях реализации этих программ станет одной из первоочередных задач ВОИС на следующий двухлетний период. Делегация отметила полезность семинаров и симпозиумов, организованных в 2006 г. совместно ВОИС и Ведомством ИС Малайзии, поскольку они проводились специально для адвокатов в сфере ИС, судей, лекторов, исследователей и МСП. Делегация также отметила, что присоединение Малайзии в 2006 г. к Договору о патентной кооперации Малайзия позволило стране сотрудничать с ВОИС в плане успешной организации Семинара по вопросам Договора о патентной кооперации для должностных лиц в сфере охраны прав ИС и адвокатов, специализирующихся в области ИС. Касаясь результатов обсуждения, проводимого в рамках ПКАП по вопросам Договора по охране прав организаций эфирного вещания, делегация с удовлетворением отметила, что положения предлагаемого договора будут касаться только традиционного эфирного вещания. В этой связи Малайзия поддерживает рекомендацию, вынесенную на 15-й сессии ПКАП в отношении проведения Дипломатической конференции, и полностью поддерживает идею проведения в январе 2007 г. двухдневной специальной встречи. Делегация выразила надежду, что на этой встрече удастся урегулировать нерешенные проблемы, вызывающие беспокойство в развивающихся странах, такие как сфера применения, ограничения и исключения, а также технические средства защиты. По мнению делегации, эта специальная встреча в значительной мере облегчит работу Дипломатической конференции в плане достижения консенсуса. Делегация заявила, что Малайзия приветствует проведение ряда обсуждений, касающихся вопросов Повестки дня ВОИС в области развития, поскольку такое обсуждение содействует лучшему пониманию последствий различных политических шагов и мер в области ИС для развивающихся стран, и отметила совпадение мнений относительно необходимости продолжения процесса обсуждений в рамках Повестки дня ВОИС в области развития, хотя, по мнению делегации, в целях обеспечения достижения существенных результатов, такое обсуждение должно проводиться в рамках органа, наделенного ясными полномочиями, и в течение четко определенного срока, что гарантирует непрерывность, устойчивость и рентабельность. Делегация выразила удовлетворение работой Межправительственного комитета по ИС и традиционным знаниям, генетическим ресурсам и фольклору (МКГР), направленной на недопущение злоупотреблений и незаконного присвоения в сфере генетических ресурсов и становление системы защиты традиционных знаний и проявлений традиционной культуры, регулируемой правом справедливости. По мнению делегации, МКГР должен продолжить работу в целях достижения консенсуса до конца этого двухлетнего периода с тем, чтобы создать надежду систему защиты проявлений традиционной культуры и традиционных знаний. Делегация отметила, что гармонизация законов в области патентного права пойдет на пользу всем заинтересованным сторонам, включая широкую публику, правообладателей и ведомства ИС, при условии, что при решении проблем, связанных с гармонизацией материальных норм патентного права, будут учтены интересы и беспокойство всех государств-членов. В этой связи делегация отметила значение будущей работы в рамках ПКПП в отношении проекта Договора о материальных нормах патентного

права (SPLT), направленной на создание сбалансированной и равноправной международной патентной системы. В заключение делегация еще раз дала высокую оценку достойной работе ВОИС и выразила надежду на продолжение продуктивного сотрудничества и получение помощи со стороны ВОИС в следующем двухлетнем периоде.

55. Делегация Шри-Ланки поддержала заявления, прозвучавшие от имени Азиатской группы, и поблагодарила Генерального директора и Секретариат за подготовку к Ассамблеям и поздравила их с успешным осуществлением программы деятельности. Делегация высоко оценила значение и последствия того влияния, которое система ИС может оказать на социально-экономическое развитие любой страны, и отметила, что Шри-Ланка проводит конструктивную и согласованную политику, направленную на содействие национальному творческому процессу, охране прав ИС и использованию системы ИС на благо общества. В числе различных видов деятельности, осуществляемой в Шри-Ланке, делегация отметила создание необходимого потенциала в Ведомстве ИС с использованием информационных технологий; развитие людских ресурсов, включая обучение специалистов в государственном и частном секторе; содействие повышению уровня информированности общественности в вопросах ИС; оказание поддержки предприятиям в использовании системы ИС для получения конкурентных преимуществ; совершенствование эффективных средств обеспечения защиты прав ИС; и расширение сети услуг Ведомства ИС, выходящих за пределы его традиционной деятельности, в числе которых различные формы деятельности, ориентированные на аспекты развития, такие как распространение знаний, обучение, поддержка изобретателей, разработка методологических рекомендаций для предприятий, расширение сотрудничества в области ИС между государственным и частным сектором, урегулирование споров, защита прав потребителей и содействие использованию активов ИС в целях экономического развития. Делегация подчеркнула свою заинтересованность в конструктивном решении проблем, связанных с защитой генетических ресурсов и ТЗ. Делегация отметила, что Шри-Ланка является бенефициарием в рамках многих видов деятельности ВОИС в области сотрудничества в целях развития и имела возможность стать партнером в некоторых из них, например, в контексте успешного осуществления в 2006 г. в Коломбо двух региональных программ для стран Южно-Азиатской ассоциации по региональному сотрудничеству (SAARC) и Азиатского региона, при этом в будущем планируется провести два мероприятия подобного рода. Делегация выразила благодарность тем государствам-членам, которые активно сотрудничают со Шри-Ланкой по программам технического сотрудничества в области ИС, а именно США, Япония, Республика Корея и ЕС. В заключение делегация подтвердила приверженность Шри-Ланки содействию и охране ИС в целях общего экономического развития.

56. Делегация Пакистана поддержала заявление, прозвучавшее от имени Азиатской группы, и поблагодарила Генерального директора за его исчерпывающее заявление в отношении многих инициатив, предпринимаемых под его руководством, которые, по мнению делегации, вносят большой вклад в достижение основных целей Организации, в частности наделения стран потенциалом, способствующим использованию системы ИС для решения задач, связанных с развитием. Делегация отметила, что направленность деятельности ВОИС на решение задач в области развития позволила Пакистану получить за последние годы существенную пользу, которая выражается в сохранении в стране высокого уровня экономического развития (за последние три года темпы роста ВВП составляют в среднем 7%). В целях сохранения такой ситуации, правительство создало нормативно-правовую и институциональную структуру, необходимую для современной конкурентоспособной экономики. Важным шагом в этом направлении явилось учреждение Организации интеллектуальной собственности Пакистана (ОИС Пакистана), являющейся координационным центром управления ИС. ОИС Пакистана активно занимается вопросами модернизации существующей инфраструктуры ИС Пакистана и одновременно повышает качество предоставляемых ею услуг. В соответствии с национальной стратегией в области ИС в настоящее время осуществляется автоматизация реестров ИС и совершенствование механизмов

обеспечения защиты прав. Во всей этой деятельности ВОИС предоставляет неоценимую помощь, в частности в рамках сотрудничества с Европейским союзом, а также Ведомствами ИС Сингапура и Австралии. Делегация подчеркнула, что способность ВОИС реализовывать программы, ориентированные на конкретные потребности заказчика, и проводить работу на основе проведения консультаций с другими партнерами, является ярким свидетельством возросших возможностей Организации эффективно удовлетворять потребности государств-членов, связанные с развитием. По мнению делегации, пять вопросов по повестке дня Ассамблеи заслуживают особого внимания. Во-первых, необходимо серьезно рассмотреть развитие процесса обсуждения предложений, касающихся Повестки дня ВОИС в области развития. Основным вопросом, обсуждаемым в рамках этой Повестки дня, заключается в обеспечении того, чтобы система ИС предоставляла государствам-членам, находящимся на разных уровнях развития, необходимое политическое пространство для удовлетворения их потребностей, связанных с развитием. В частности, необходимо изучить возможное влияние прав ИС на доступность и наличие лекарственных препаратов, учебников, образовательного программного обеспечения и современных технологий. В рамках ВКПДР внесено приблизительно 111 предложений, и для достижения прогресса в плане их обсуждения необходимо договориться о следующем: потребуется провести, по меньшей мере, два дополнительных заседания ВКПДР; необходимо дать ясное указание ВКПДР относительно разработки четкой методики, позволяющей определить первоочередные предложения, подлежащие обсуждению; к следующим Ассамблеям необходимо подготовить более ясные рекомендации относительно дальнейших действий в рамках ВКПДР. Во-вторых, обсуждение аспектов охраны ТЗ и фольклора также достигло критической фазы. По мнению делегации, МКГР должен получить четкие указания о том, чтобы результатом всей проделанной в рамках этого Комитета работы явилось создание международной системы, способствующей эффективной защите ТЗ и проявлений традиционной культуры. В-третьих, отсутствие программы работы ПКПП должно стать предметом обеспокоенности всех государств-членов. По мнению делегации, расхождения в предлагаемом Договоре, регулирующем материальные нормы патентного права, настолько серьезные, что в ближайшее время трудно ожидать их урегулирования, при этом эффективность международной патентной системы в плане содействия инновационной деятельности зависит от решения двух широких категорий вопросов: первая касается аспектов патентной системы, связанных с государственной политикой, а вторая – качества выдаваемых патентов. По мнению делегации, существенное значение имеет вопрос относительно мандата ПКПП для обсуждения в рамках этого Комитета сбалансированной программы работы и вынесения рекомендаций в отношении такой программы на рассмотрение Ассамблей 2007 г. В-четвертых, ПКАП рекомендовал провести в следующем году дипломатическую конференцию по вопросам принятия Договора об охране прав организаций эфирного вещания. По мнению делегации, проведению этой дипломатической конференции, чтобы она завершилась успехом, должна предшествовать интенсивная подготовительная работа. Последствия принятия предлагаемого основного текста Договора все еще вызывают большую озабоченность в государствах-членах и среди различных заинтересованных сторон. Эти вопросы необходимо решить во время проведения предлагаемой подготовительной встречи в январе 2007 г. В этой связи делегация рекомендовала на первом этапе обеспечить участие в этой встрече максимально возможного числа экспертов из соответствующих столиц за счет финансирования участия делегатов от развивающихся стран, даже если придется превысить общепринятую квоту, составляющую пять делегатов от каждого региона. Кроме того, в случае необходимости, продолжительность заседания может превысить двухдневный срок. В заключение делегация предложила Ассамблеям внимательно изучить процессы реформирования управленческой и бюджетной системы, осуществляемые в Организации. Делегация высоко оценила серьезность, с которой Секретариат предпринимает меры, направленные на проведение реформы, но вместе с тем выразила обеспокоенность тем, что слишком поспешно разработанные методики проведения аудита и предоставления отчетности могут стать для Организации чрезмерной административной и финансовой ношей. Во избежание этого на следующей сессии Ассамблей

должно быть принято решение о пересмотре действующих механизмов проведения аудита и требований к предоставлению бюджетной отчетности, причем основанием для такого пересмотра должны стать рекомендации, предлагаемые Комитетом по программе и бюджету.

57. Делегация Румынии поддержала заявления представителей Хорватии от имени Группы стран Центральной Европы и Балтии и представителя Европейского союза (ЕС). Она сообщила о том, что очень скоро в Румынии состоится следующий Саммит франкоязычных стран. Остановившись на различных видах деятельности в рамках сотрудничества с Организацией, она отметила основные инициативы, осуществленные в первом полугодии отчетного года. 17 января Государственное ведомство по изобретениям и товарным знакам отметило 100-летие со дня своего учреждения и публикации первого Румынского патентного закона. Она сообщила, что среди гостей, приглашенных для участия в праздновании этого события, были представители высокого уровня от ВОИС, Европейского патентного ведомства (ЕПВ) и Ведомства по гармонизации Внутреннего рынка (ВГВР), а также ведомств интеллектуальной собственности из разных стран. Столетний юбилей также отмечался в феврале во время проведения в ВОИС выставки, на которой были представлены сведения о выдающихся румынских изобретателях, об истории развития промышленной собственности и Государственного ведомства по изобретениям и товарным. Кроме того, 26 июня 2006 г. Румынское ведомство по авторскому праву отметило десятую годовщину своего существования. По этому случаю Ведомство организовало проведение ряда мероприятий, включая «круглый стол» под названием «Десятилетие авторского права», который был проведен при поддержке Министерства по делам культуры, и семинар, собравший представителей государственных учреждений, НПО и обществ коллективного управления правами. Делегация отметила, что Румынии была оказана честь организовать проведение Регионального конгресса представителей стран Восточной Европы и Центральной Азии по вопросам борьбы с контрафакцией и пиратством, который состоялся в Бухаресте 11-12 июля, в сотрудничестве с Руководящим комитетом Всемирного конгресса и под председательством ВОИС. В выступлениях по случаю открытия Конгресса президент и премьер-министр Румынии подчеркнули их приверженность более эффективному использованию прав интеллектуальной собственности. Задачей Конгресса, в работе которого участвовали представители высокого уровня от государственных и частных организаций 46 стран, явилась подготовка к проведению 3-го Всемирного конгресса по борьбе с контрафакцией и пиратством, который состоится в Женеве в январе 2007 г. На этой встрече была обнародована Бухарестская декларация, в которой отмечается, среди прочего, что «эффективная охрана прав интеллектуальной собственности имеет решающее значение для устойчивого экономического роста», и что «приоритетной задачей станет активизация борьбы с торговлей контрафактной и пиратской продукцией на национальном, региональном и международном уровнях». На встрече также были вынесены рекомендации для их осуществления на региональном и международном уровнях за счет совместных усилий правительств, региональных и международных организаций и частного сектора. Информация о действиях, которые Румыния намерена осуществлять в целях скорейшего решения проблем, связанных с контрафакцией и пиратством, а именно принятие стратегического плана действий в этой области, заключение протокола о сотрудничестве между органами государственной власти, частным сектором и НПО, обучение сотрудников правоохранительных органов при поддержке ВОИС, была представлена на рассмотрение государств-членов ВОИС в Консультативном комитете по вопросам обеспечения защиты прав (ККЗП), который доказал свою состоятельность в качестве форума для обмена мнениями и опытом в вопросах обучения и распространения знаний. Делегация подтвердила свою приверженность продолжению работы ККЗП, отметив, вместе с тем, что совершенствование защиты прав ИС не является единственной сферой ИС, представляющей особый интерес для Румынии в последние годы. На основе предпосылки, что охрана ИС может содействовать развитию, Румыния в сотрудничестве с ВОИС занимается вопросами установления связи между индустриями авторского права и экономическим ростом. При поддержке Румынского ведомства по авторскому праву заключено соглашение между

ВОИС и Центром по исследованиям в культурной сфере в отношении составления программы и реализации «Исследования вклада отраслей авторского права и смежных прав в увеличение Валового внутреннего продукта Румынии». Делегация отметила, что целый ряд проектов, реализуемых совместно с ВОИС, показывают, что Организация может много предложить стране, и повышение ее потенциала должно стать общей и постоянной заботой всех государств-членов. В этой связи делегация полностью поддержала проводимый процесс пересмотра людских и финансовых ресурсов и активизации участия и повышения ответственности государств-членов в плане составления и последовательного исполнения Программы и бюджета Организации. Вместе с тем делегация отметила, что не видит необходимости в изменении мандата ВОИС. Как она отмечала в процессе обсуждения Повестки дня ВОИС в области развития, развитие уже является убедительным и неоспоримым аспектом деятельности ВОИС. Признав, что этот аспект требует дополнительного совершенствования, делегация выразила твердое убеждение в том, что Организация должна выполнять свою конкретную миссию, предусмотренную в ее Уставе, которая заключается, среди прочего, в гармонизации законов на благо всех стран, пользователей и широкой публики. В этой связи делегация приветствовала результаты конференции в Сингапуре, состоявшейся в марте 2006 г., и отметила, что Румыния уже находится в числе стран, подписавших Сингапурский договор о законах по товарным знакам. Делегация выразила сожаление по поводу отсутствия прогресса в других областях, в частности в процессе обсуждения Повестки дня ВОИС в области развития. Делегация выразила надежду, что стремление всех государств-членов к достижению положительных результатов будет способствовать повышению продуктивности Организации.

58. Делегация Сальвадора выразила благодарность Всемирной организации интеллектуальной собственности за проделанную ею работу в период с 2005 г. до настоящего времени. Делегация подчеркнула, что интеллектуальная собственность стала средством, которое, являясь доступным и полезным для человечества, помогает увеличивать активы и демистифицировать систему. Она отметила, что Сальвадор является страной, приверженной человеческому развитию, и в рамках плана Правительства, озаглавленного «Правительство, обращенное к человеку», содержится специальный раздел, посвященный молодежи и науке и технике. Кроме того, в правительстве учреждена должность заместителя министра по вопросам образовательных технологий и разработана специальная программа под названием «электронная страна». Значительные усилия предпринимаются в рамках этой программы в отношении разработки промышленной политики и создания национальной системы инновационной деятельности, содействующей развитию и инновационной деятельности в технической сфере. Правительство продолжает работу на постоянной основе с привлечением всех учреждений, ответственных за обеспечение защиты прав интеллектуальной собственности. Делегация напомнила о том, что 19 сентября 2006 г. правительством страны сдан на хранение протокол с поправками, посредством которого поправки в Соглашение о торговых аспектах прав интеллектуальной собственности (Соглашение ТРИПС), заключенное в Женеве, Швейцария вступят в силу 6 декабря 2006 г. Этот документ стал торжеством переговоров по вопросам здравоохранения со Всемирной торговой организацией (ВТО) и принесет неоспоримую пользу развивающимся и наименее развитым странам. Делегация также отметила, что 17 августа Сальвадор присоединился к Договору РСТ и Будапештскому договору. Что касается повестки дня 42-й серии заседаний Ассамблеи ВОИС, делегация пожелала подчеркнуть только несколько моментов. Во-первых, она сослалась на соглашение, достигнутое 13 сентября 2006 г. в рамках Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), в соответствии с которым рекомендуется, чтобы Ассамблея государств-членов ВОИС провели дипломатическую конференцию по вопросам охраны прав организаций эфирного вещания, и высказала свое удовлетворение этим соглашением. Во-вторых, она поздравила Организацию в связи с принятием Сингапурского договора о законах по товарным знакам, цель которого заключается в упрощении и совершенствовании административных процедур, относящихся к национальным и региональным заявкам на

регистрацию знаков. Предусматриваемые в Договоре положения сохраняют гибкость, к которой стремится правительство Сальвадора. Включение раздела, касающегося электронной подачи заявок на регистрацию знаков и связанных с ними сообщений, является весьма положительным шагом по отношению к ведомствам, поскольку им предоставляется возможность пользоваться интерактивными услугами. В отношении сохранения в повестке дня сессии пункта, касающегося Дипломатической конференции по охране аудиовизуальных исполнений, делегация отметила, что принятие этого Договора предоставит права той категории владельцев смежных прав, которая не была предусмотрена в силу Международной конвенции по охране прав исполнителей, производителей фонограмм и организаций эфирного вещания, известной как Римская конвенция. В заключение делегация поблагодарила Секретариат за постоянные усилия, предпринимаемые в отношении обучения в различных областях, и в этой связи отметила проект, реализуемый в Сальвадоре, который предусматривает программу обучения судей в области обеспечения защиты прав интеллектуальной собственности и разработан на основе предложения, соавторами которого являются Национальный совет по вопросам судостроительства, Министерство по делам экономики и Национальный центр по делам регистраций. Данный проект осуществляется при поддержке и в сотрудничестве с ВОИС, и его цель заключается в распространении специальных знаний в области интеллектуальной собственности, с тем, чтобы судьи могли располагать информацией, содействующей принятию решений в судебных делах, касающихся обеспечения защиты прав интеллектуальной собственности. Этот проект, реализация которого рассчитана на один год, будет охватывать области авторского права и смежных прав.

59. Делегация Боснии и Герцеговины поблагодарила персонал ВОИС за большую работу в подготовке Ассамблеи ВОИС. Она также отметила, что прошедший год был очень важным для Института интеллектуальной собственности Боснии и Герцеговины в связи с разделением бывшего Института стандартов, метрологии и интеллектуальной собственности на три независимых института, а также в связи с другими событиями в области развития ИС, включая гармонизацию законодательства в соответствии с требованиями ТРИПС и *Acquis Communautaire*. Делегация заявила, что в соответствии с Законом от октября 2004 г. создание Института интеллектуальной собственности Боснии и Герцеговины будет завершено в конце 2006 г. и Институт сможет выполнять свой мандат в области охраны ИС. В сентябре 2005 г. был назначен директор Института и была утверждена его организационная структура. Штаб-квартира Института будет переведена из Сараево в Мостар, а в Сараево и Банья Луке будут созданы два агентства с общим числом персонала в 64 человека, по сравнению с 12 сотрудниками в настоящее время. Делегация также отметила, что Институт начал подготовку к ратификации Боснией и Герцеговиной международных конвенций в области ИС, таких как Римская конвенция, Конвенция по фонограммам, Страсбургское соглашение, Будапештский договор, Мадридский протокол, Женевский акт (1999 г.) Гаагского соглашения и Вашингтонский договор. Кроме того, на состоявшейся в Сингапуре Дипломатической конференции по принятию Пересмотренного договора о законах по товарным знакам Босния и Герцеговина подписала Сингапурский договор о законах по товарным знакам, а также Заключительный акт, принятый Дипломатической конференцией. Кроме того, Институт готовит несколько подзаконных актов для реализации в рамках существующего законодательства по ИС. Делегация также отметила, что в соответствии с документом о Европейском партнерстве, Институт был включен в процесс гармонизации законодательства в области ПИС в соответствии с *Acquis Communautaire* и Соглашением ТРИПС. В этом контексте к августу 2007 г. предполагается внесение изменений в Законы по охране промышленной собственности и авторскому праву и смежным правам. Институт также подготовил Закон об охране интегральных схем, и делегация выразила надежду, что Закон будет принят в конце 2006 г. Кроме того, делегация сообщила, что финансируемый Европейским Союзом проект CARDS, предназначенный для оказания помощи Институту и другим заинтересованным сторонам, начнет осуществляться в следующем году и Институт принимает участие в Университетской инициативе ВОИС и других мероприятиях, связанных с

реализацией регионального проекта CARDS. Среди наиболее важных событий в 2005 и 2006 гг. делегация отметила организацию в сотрудничестве с ЕПВ и ВГВР семинара по Товарному знаку Сообщества и Образцу Сообщества, состоявшегося в апреле 2006 г. в Сараево, а также работу по вступлению Боснии и Герцеговины в ВТО и Европейский Союз.

60. Делегация Объединенной Республики Танзания поддержала выступление правительства Нигерии от имени Африканской группы. Она поздравила Генерального директора с результатами, достигнутыми ВОИС со времени проведения Ассамблей в 2005 г., и выразила свою поддержку задачам, сформулированным Генеральным директором, включая задачу всестороннего охвата, в рамках которой Танзания является основным бенефициарием. Затем делегация сообщила о программах, осуществляемых в Танзании в сотрудничестве с ВОИС, и отметила, что Танзания находится в процессе включения политических инициатив, касающихся ИС, в общую национальную политику экономического развития, и с этой целью в стране проводится оценка активов промышленной собственности и исследование в отношении влияния индустрий творчества на экономические аспекты. Делегация отметила помощь ВОИС, предоставленную в сфере создания необходимого потенциала, включая проведение в Дар-эс-Саламе регионального курса по вопросам обучения для представителей НРС, соорганизатором которого явилось правительство Швеции, и встречу представителей Восточно-африканского сообщества по вопросам гармонизации законов в области ИС в Сообществе и стратегий использования всех преимуществ, которые предоставляют средства обеспечения гибкости в рамках Соглашения ТРИПС. Касаясь передачи технологии и информационных технологий, делегации поблагодарила ВОИС за успешную реализацию проекта автоматизации в Ведомствах промышленной собственности Танзании и Занзибара, которые в настоящее время располагают большими возможностями по выполнению функции центров экономического и технического развития в стране. В этой связи ВОИС также оказала помощь Танзании в создании информационной и консультативной службы по ИС при Комитете по науке и технике и осуществлении программ по установлению связей с общественностью, целью которых является активизация деятельности университетов и других научно-исследовательских учреждений. Что касается авторского права, делегация отметила помощь ВОИС в учреждении ведомств авторского права и создании систем коллективного управления правами в Танзании и Занзибаре, в результате чего недавно состоялось первое распределение роялти за публичное исполнение произведений. Кроме того, Танзания планирует организовать частную встречу для представителей национальных организаций эфирного вещания. В заключение делегация подчеркнула значение деятельности по созданию необходимого потенциала и обратилась к делегатам с просьбой рассмотреть вопрос относительно выделения достаточных средств на осуществление программы ВОИС в области технической помощи.

61. Делегация Республики Сербия известила Ассамблею о том, что по результатам референдума по вопросу независимости, проведенного в Черногории в мае 2006 г., Союзное государство Сербия и Черногория больше не существует. На основании статьи 60 Конституции Сербии и Черногории Республика Сербия продолжает с 3 июня 2006 г. наследовать государственную и правосубъектность бывшего Союзного государства Сербия и Черногория. Следовательно, Республика Сербия продолжает осуществлять права и выполнять обязательства, вытекающие из всех международных конвенций, включая те, административные функции которых выполняет ВОИС, которые были заключены и ратифицированы Союзным государством или его государствами-предшественниками. Ведомство ИС в Белграде продолжает функционировать в качестве агентства Республики Сербия, сохраняя свою полную правоспособность, служебные помещения, персонал и оборудование. Делегация подчеркнула, что Республика Сербия признает действительность всех прав промышленной собственности, установленных в бывшем Союзном государстве, а также всех заявок, поданных непосредственно в Ведомство ИС бывшего Союзного государства или представленных на основании положений международных конвенций, административные функции которых выполняет ВОИС, с указанием бывшего Союзного государства. Она также отметила, что

данное положение относится к Европейским патентам и патентным заявкам, действие которых распространялось на бывшее Союзное государство в силу соглашения о сотрудничестве, заключенного с ЕПВ. Делегация известила Ассамблеи о новом двубуквенном коде Сербии, RS, утвержденном Международной организацией по стандартизации. Затем делегация сообщила о работе, осуществляемой в области законодательства по охране ИС в бывшем Союзном государстве, а также в Сербии, включая принятие новых законов по охране авторского права и смежных прав, патентов, товарных знаков, промышленных образцов, топологий интегральных микросхем, закона о специальных полномочиях в целях эффективной защиты прав ИС, указа о пограничных мерах, который дает возможность различным инспекционным органам и таможенным властям действовать более эффективно в борьбе с контрафакцией и пиратством, и внесение поправок в уголовный кодекс, позволяющих прокурорам действовать *ex officio* в отношении предполагаемых виновников в совершении преступлений в области ИС и применять более жесткие санкции. Делегация подчеркнула, что новое законодательство соответствует положениям Соглашения ТРИПС и законодательства Европейского союза. В целях обеспечения эффективного исполнения положений законодательства, в стране осуществляется укрепление институционального потенциала таможенных органов, полиции и некоторых инспекционных органов, при поддержке ВОИС, ЕС, через посредство региональных и национальных программ CARDS, а также при поддержке Правительства Соединенных Штатов Америки на основе различных программ USAID. Делегация также отметила успешное развертывание Системы автоматизации в области промышленной собственности (IPAS) ВОИС для обработки товарных знаков и заявила, что IPAS будет вскоре использоваться для обработки промышленных образцов. Она отметила, что Республика Сербия получает пользу в результате проведения различных семинаров и курсов обучения ВОИС, включая семинар по вопросам успешного лицензирования технологий, состоявшийся в Белграде в 2005 г., который будет продолжен в октябре 2006 г., и семинар по вопросам оценки ИС, проведенный совместно с ВОИС в Белграде в 2004 г. В этой связи делегация поблагодарила Генерального директора и соответствующие организационные подразделения ВОИС за их ценную помощь и поддержку. В заключение делегация заявила о приверженности Республики Сербия делу дальнейшего повышения уровня культуры ИС и укрепления системы охраны прав ИС.

62. Делегация Казахстана дала высокую оценку работе ВОИС и личному вкладу Генерального директора в укреплении и развитии международной системы охраны ИС. Она заявила, что Казахстан уделяет особое внимание вопросам ИС, и выразила благодарность ВОИС за ее постоянную поддержку и помощь в этом процессе. Делегация сообщила о разработке новой стратегии развития государства по вхождению в число 50 наиболее конкурентных стран мира, которая предусматривает необходимость успешной реализации программы индустриально-инновационного развития страны на 2003-2015 гг., и укрепление репутации Казахстана как твердого гаранта защиты авторских прав и товарных знаков. В рамках этой стратегии функционирует Государственный инвестиционный фонд, Банк развития Казахстана, Национальный инновационный фонд, Центр маркетинговых и аналитических исследований и центр инжиниринга и трансферта технологии, создан ряд технологических парков и бизнес инкубаторов. Разработана программа развития патентной системы на 2007 – 2011 гг., целью которой является повышение эффективности национальной патентной системы путем обеспечения своевременности экспертизы патентных заявок и надежности выдаваемых охраняемых документов, активизации патентно-лицензионной деятельности и поддержки изобретательства. Не менее важное значение имеет сфера обеспечения авторских и смежных прав, и особенно прав вещательных организаций. В этом контексте делегация отметила, что пересмотренный проект Основного предложения в отношении Договора ВОИС по охране прав организаций эфирного вещания представляет собой сбалансированный документ, отвечающий требованиям большинства государств-членов. Она подчеркнула, что вещательные организации как субъекты смежных прав недостаточно защищены, что делает актуальным проведение Дипломатической конференции, так как заключение договора позволит определиться со статусом организаций эфирного вещания, как владельцев смежных прав. Также необходимо

ограничить случаи свободного использования передач вещательных организаций и создать условия для защиты интересов таких организаций. Вопрос об обеспечении технических мер и цифрового управления правами особенно актуален в настоящее время, и одной вещательной организации не справиться с такими задачами. Делегация также отметила важное значение деятельности ВОИС в области популяризации и демистификации ИС. В этой связи решение «Cambridge University Press» о совместной работе с ВОИС по подготовке и публикации нового словаря терминов интеллектуальной собственности было воспринято с большим воодушевлением, так как это будет способствовать дальнейшей гармонизации международного права в области ИС. Делегация отметила важность инициированного ВОИС процесса по проведению исследования о вкладе творческой индустрии в национальный валовой продукт отдельных стран, что позволяет всем участникам оценить финансовый вклад каждой отрасли. Делегация отметила, что в настоящее время в Казахстане ведутся подготовительные работы по организации такого исследования и в его проведении очень большую пользу оказала публикация ВОИС *Руководство по анализу экономического вклада творческих индустрий, основанных на авторском праве*. В заключение, делегация выразила согласие со словами Генерального директора, что «не природные ресурсы, а интеллектуальная собственность несет в себе семена будущего богатства».

63. Делегация Кубы отметила, что самая большая проблема, стоящая перед ВОИС в будущем, будет заключаться в полном включении аспекта развития во все виды деятельности и инициативы Организации. Это должно стать для ВОИС стратегическим направлением в соответствии с целями развития в новом тысячелетии, одобренными Организацией Объединенных Наций. В этой связи делегация выразила надежду, что Ассамблеи государств-членов ВОИС поддержат предложение относительно разработки Повестки дня ВОИС в области развития, учитывающей интересы всех государств-членов, особенно развивающихся стран, а также предложения по Повестке дня ВОИС в области развития, представленные Друзьями развития. В соответствии с этими предложениями стандарты интеллектуальной собственности должны содействовать развитию, передаче и распространению технологий на справедливой и равноправной основе и соответствовать основным политическим инициативам, касающимся продовольствия, питания и здравоохранения. Делегация также подчеркнула, что дополнительная гармонизация существенных норм патентного права – не в интересах развивающихся стран. Необходимо сохранить существующую гибкость и защитные средства, особенно в отношении здравоохранения. Поэтому очень важно, чтобы патентные законы отвечали потребностям и условиям развивающихся стран, учитывали последствия, которые более высокие уровни охраны будут иметь для перспектив развития стран. Необходимо сохранить баланс между интересами правообладателей и общества в целом. В заключение делегация поддержала заявление делегации Аргентины от имени Друзей развития.

64. Делегация Беларуси поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за проделанную работу, результаты которой отражены в Отчете о выполнении программы за 2004-2005 гг. и Обзоре реализации программы и отметила, что эти результаты свидетельствуют о том, что отчетный период по всем приоритетным направлениям развития Организации завершен с положительными финансовыми результатами без снижения эффективности оказываемых услуг. Делегация приветствовала итоги состоявшейся в Сингапуре Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и достигнутый прогресс по реформированию системы РСТ. Она выразила уверенность, что дальнейшее развитие Мадридской системы и системы РСТ будет способствовать увеличению объема услуг, предоставляемых этими системами, что позволит ВОИС постоянно расширять свое участие в создании и укреплении культуры интеллектуальной собственности во всем мире. Делегация отметила, что ведущая роль интеллектуальной собственности в технологическом, экономическом, социальном и культурном развитии общества признается все в большей степени, и поэтому содействие ВОИС странам активно работающим над созданием прочных национальных систем интеллектуальной собственности

становится особенно важным. Делегация сообщила, что Беларусь уделяет большое внимание развитию и укреплению национальной системы ИС и что в настоящее время Национальный центр интеллектуальной собственности Республики Беларусь в сотрудничестве с другими органами государственного управления занимается формированием государственной программы охраны и управления интеллектуальной собственностью на период до 2010 г., принятие которой планируется в четвертом квартале 2006 г. Это уже вторая программа в данной области, которая по сути является национальной стратегией в области ИС на ближайшие годы. Делегация сообщила, что Национальное патентное ведомство активно формирует у общественности осознание возрастающей роли ИС в процессах социально-экономического развития, и выразила благодарность ВОИС за поддержку в этих усилиях и, прежде всего в области подготовки кадров. В частности, в мае 2006 г. Беларусь, совместно с ВОИС и Евразийским патентным ведомством, провела региональную конференцию по актуальным вопросам образования в сфере ИС, в которой приняли участие представители научных и учебных организаций 17 стран. В рамках конференции состоялось вручение наград ВОИС в области изобретательской и рационализаторской деятельности. Делегация выразила мнение, что развитие образовательных программ является важнейшей составляющей в деятельности ВОИС и призвала ее уделять особое внимание этому направлению в дальнейшей работе. В заключение, делегация выразила уверенность в том, что достигнутые договоренности по сотрудничеству между Беларусью и ВОИС будут способствовать дальнейшему инновационному развитию и становлению национальной системы охраны и управления ИС, и придадут дополнительный импульс в реализации совместных проектов.

65. Делегация Нигерии поддержала заявление от имени Африканской группы, а также заявления других делегаций от стран Африки. Она поблагодарила Генерального директора за его руководство и Секретариат за представленные документы. Делегация напомнила о том, что в ходе проведения второй сессии ММВ, Африканская группа представила ряд предложений как часть обсуждения в ВОИС Повестки дня ВОИС в области развития, в которых отмечается *среди прочего*, что ИС может и играет важную роль в содействии творчеству, новаторству и экономическому росту, и что ИС является лишь одним среди многих факторов развития и должна быть использована для поддержки и удовлетворения экономических чаяний всех развивающихся и наименее развитых стран. Поэтому ИС должна быть средством не только развития, но также наделяющим потенциалом, и ИС должна служить людям, а не использоваться в обход их интересов. ИС должна отвечать потребностям людей и учитывать различные уровни развития общества, отражая эти различия, когда дело касается отдельных стран, особенно в отношении нормотворчества. Делегация обратилась к государствам-членам с призывом быть более конструктивными и гибкими в проявлении отношения к вопросам Повестки дня ВОИС в области развития, в целях обеспечения ее актуализации на Ассамблеях 2007 г. В этой связи в ходе проведения в июне 2006 г. второй сессии ВКПДР Нигерия представила ряд конкретных предложений, направленных на продвижение процесса вперед. Делегация выразила надежду, что в предстоящие дни она представит, совместно с Африканской группой, эти предложения на рассмотрение делегатов, а Секретариату будет предоставлена возможность помочь государствам-членам в разработке руководящих принципов, касающихся окончательного завершения процесса. По мнению делегации, деятельность ПКПП/SPLT в рамках ВОИС в настоящее время приостановлена, и если государства-члены желают добиться позитивных результатов рассмотрения Повестки дня, им придется прислушиваться к мнению и уважать интересы друг друга. Она отметила две основные трудности в разработке приемлемой программы работы, которая оживит процесс и даст возможность прийти к соглашению по существу обсуждаемых вопросов. Делегация отметила, что несмотря на сущность предполагаемого компромиссного решения, необходимо разработать сбалансированную структуру обсуждения, учитывая не только четыре пункта, предлагаемые развитыми странами, но также восемь вопросов, выносимых на обсуждение некоторыми развивающимися странами. Что касается деятельности ПКАП, делегация заявила, что не имеет никаких оговорок в отношении проведения Дипломатической конференции при

условии, что должное обсуждение будет проведено по вопросам, затронутым развивающимися странами на 14-й и 15-й сессиях Комитета. По вопросу проведения комплексного анализа делегация сослалась на свое заявление на последнем заседании КПБ и поддержала предложение Африканской группы. Затем делегация подчеркнула значение процесса в рамках МКГР и выразила надежду на достижение успехов в этой сфере и проведение Дипломатической конференции в целях принятия юридически обязательного международного документа, регулирующего охрану ТЗ и фольклора. Она отметила, что доступ к технологиям представляет собой еще один важный вопрос для Нигерии, и было бы нежелательно, чтобы большее число патентов оказало негативное влияние на решение этого вопроса. Патентная система должна учитывать потребность в предварительном согласии на основе имеющейся информации, доступе к совместному использованию выгод и раскрытии происхождения, особенно в вопросах, касающихся генетических ресурсов и ТЗ. Патенты должны препятствовать биопиратству и предоставлять политическое пространство развивающимся и наименее развитым странам. В заключение делегация заявила о своей готовности принять активное участие в ходе проведения нынешней Ассамблеи.

66. Делегация Бутана присоединилась к заявлению, сделанному от имени НРС, и обратилась к ВКПДР с просьбой принять к сведению озабоченности НРС. Делегация с удовлетворением отозвалась о руководстве Генерального директора и деятельности Организации в течение отчетного периода. Она заявила, что Бутан всегда проактивно относился к охране прав ИС, в результате чего в настоящее время существует понимание потенциала ИС как инструмента, содействующего социально-экономическому росту и обогащающего качество жизни людей. Это осознание и уважение к правам ИС были достигнуты при поддержке и помощи ВОИС, включая разработку и развитие соответствующего законодательства, укрепление организационно-правовой базы, проведение национальных семинаров по повышению осознания широкой публики и обучение административного персонала. Делегация также отметила, что в стране регулярно празднуется Международный день ИС, включая широкий спектр культурных программ и конкурсов на лучшее эссе, посвященное вопросам ИС. Со времени присоединения к ВОИС в 1994 г. Бутан провел восемь национальных семинаров по правам ИС. Однако, при этом делегация подчеркнула, что, как и другие развивающиеся страны, Бутан не обладает достаточным потенциалом для полноценного использования преимуществ ИС в своей стратегии экономического развития, и поэтому обращается к ВОИС с просьбой продолжить оказание стране консультативной и технической помощи в процессе модернизации системы ИС, выполнения международных обязательств, формулирования и реализации надлежащей политики и стратегии в области ИС, создания соответствующих учреждений и приобретения необходимых навыков. Делегация с удовлетворением отметила актуальную работу в рамках МКГР и подтвердила свою заинтересованность в разработке официального международного договора по охране ТЗ и фольклора. В заключение, делегация выразила поддержку целям и задачам ВОИС, поскольку она считала, что законные владельцы и авторы должны полностью воспользоваться плодами своего творчества.

67. Делегация Парагвая выразила удовлетворение ходом обсуждения на Ассамблеях и надежду на достижение успехов, которыми характеризовались предыдущие заседания. Она поблагодарила Международное бюро за представленные отчеты, которые демонстрируют его заинтересованность и приверженность совершенствованию методов и повышению качества и прозрачности работы. Все эти элементы чрезвычайно важны для Организации, которая осуществляет административное руководство огромными ресурсами и охраняет основные права как целых государств, так и отдельных граждан. Делегация также выразила удовлетворение результатами, достигнутыми на Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам, состоявшейся в Сингапуре, которые помогут в укреплении одной из наиболее распространенных областей использования интеллектуальной собственности, то есть области товарных знаков. Интеллектуальная собственность охватывает целый ряд объектов и дисциплин, в которых не всегда легко

достигнуть баланса между потребностями и чаяниями развивающихся стран и интересами развитых стран. И к решению этой задачи необходимо стремиться постоянно и настойчиво, поскольку она отражает само существование ВОИС и коллективный мандат ее государств-членов. Задача Ассамблей заключается в нахождении решений в рамках сбалансированной структуры, с должным учетом потребностей и ожиданий всех заинтересованных сторон. Совершенствование систем товарных знаков и патентов, а также других систем ИС должно содействовать развитию экономики как развитых, так и развивающихся стран, и сопровождаться осуществлением конкретных мер при соблюдении прав, возникающих в результате использования генетических ресурсов и традиционных знаний. Делегация подчеркнула огромное значение программы разработки конкретных действий в целях развития в рамках полномочий, предоставленных Временному комитету по рассмотрению предложений в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР). Работу в этой области следует продолжать, не упуская из виду первоочередные задачи, но вместе с тем проявляя значительную гибкость, способную продвигать обсуждение на основе многостороннего подхода. Делегация выразила надежду, что участники заседания Ассамблей достигнут соглашения, которого не хватает ВОИС, чтобы продолжать оперативную деятельность в лучших условиях и в поддержку усилий ее государств-членов, направленных на обеспечение развития, в процессе которого интеллектуальная собственность является продуктивным и эффективным средством.

68. Делегация Никарагуа присоединилась к поздравлениям в адрес Председателя и высоко оценила работу, проделанную заместителями Генерального директора, которые покидают Организацию. Она также поблагодарила Генерального директора ВОИС и д-ра Эрнесто Рубио, а сотрудников также Бюро ВОИС по экономическому развитию стран Латинской Америки и Карибского региона за всю предоставляемую помощь. Правительство страны взяло на себя обязательство охранять и содействовать охране интеллектуальной собственности на основе своего конституционного мандата, и в этой связи делегация выделила три основных события. Первым явилось вступление Никарагуа в ВОИС в 1985 г., которое позволило стране воспользоваться предоставляемой ВОИС технической и юридической помощью и обучением специалистов в различных сферах, включая обеспечение защиты прав интеллектуальной собственности. Вторым крупным событием стало присоединение к 15 соглашениям и договорам, административные функции которых выполняет ВОИС, как к тем, которые касаются охраны интеллектуальной собственности, так и к тем, которые относятся к международной регистрации и классификациям, причем положения этих договоров и конвенций уже нашли свое отражение в Никарагуанском законодательстве, касающемся знаков и патентов. Другим аспектом является присоединение Никарагуа к Конвенции УПОВ, которое способствовало достижению значительных результатов в содействии, охране и развитии национального сельского хозяйства. В 2006 г. вступили в силу два крупных международных договора: Будапештский договор и Лиссабонское соглашение об охране наименований места происхождения и их международной регистрации. Третьим событием стало заключение с различными странами Соглашения о свободной торговле, которое позволило с использованием одного акта, распространяющее действие на страны Центральной Америки, создать более широкую зону свободной торговли и принять положения, служащие в качестве политических документов, регулирующих свободную торговлю, в которых подтверждаются права и обязанности в рамках соглашений, административные функции которых выполняют ВОИС и УПОВ, а также Соглашения ТРИПС. Соглашение о свободной торговле между США и Никарагуа вступило в силу 1 апреля 2006 г., и положения Главы 15 под названием «Права интеллектуальной собственности» были сформулированы достаточно широко с тем, чтобы определить наиболее подходящий способ применения таких положений, при условии, что осуществляемые действия не создают барьеров на пути торговли и не нарушают положения указанного Соглашения. Это Соглашение укрепило правовую и экономическую структуру, связанную с открытием и консолидацией новых международных рынков, содействием прямым инвестициям, НИОКР, созданием рабочих мест и передачей технологий. В отношении работы,

проделанной в рамках таможенного союза, делегация отметила, что особая поддержка была предоставлена в осуществлении деятельности по гармонизации бланков для подачи заявок на регистрацию знаков, с тем, чтобы упростить процедуры регистрации и охраны различительных знаков в странах Центральной Америки, особенно в связи с пропагандой культуры охраны среди МСП. Другим важным аспектом явилась работа, проделанная в связи с разработкой единого руководства для Центральноамериканских стран по охране патентов в регионе. В этой связи делегация поблагодарила ВОИС, Европейское патентное ведомство и Испанское ведомство по патентам и товарным знакам за предоставленную поддержку в составлении проекта, принятии и использовании первого единого руководства по подаче патентных заявок, подготовленного ведомствами Центральноамериканского перешейка и Доминиканской Республики, работа над которым будет завершена в 2006 г. и которое вступит в действие в начале 2007 г. Другой аспект связан с реализацией в Никарагуа положений Договора РСТ и подготовкой новых специалистов в области экспертизы, поиска и делопроизводства по патентам. Статистика показывает хорошие результаты, достигнутые по сравнению с годами до вступления в силу положений Договора РСТ. Кроме того, сотрудничество с ВОИС помогло в достижении очень хороших результатов, несмотря на финансовые ограничения. Тем не менее необходима более активная помощь в плане осуществления новых видов деятельности, которые позволят консолидировать работу в области интеллектуальной собственности, служащей средством экономического и культурного развития в стране, например, в части реализации проектов, относящихся к новым автоматизированным системам подачи заявок, подготовке представителей органов национального управления в вопросах применения и обеспечения реализации положений новых международных договоров, таких как Договор о законах по товарным знакам. Делегация также поблагодарила те дружественные правительства, которые примали участие в осуществлении деятельности в области сотрудничества, среди которых Мексиканский институт промышленной собственности, Директорат по вопросам промышленной собственности Чили, Испанское ведомство по патентам и товарным знакам, которые оказали помощь в подготовке никарагуанских специалистов. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой предоставить помощь в ускоренном изучении положений Договора о законах по товарным знакам, принятого Сингапурской конференцией, в целях более глубокого ознакомления отечественных специалистов с вопросами, касающимися сферы применения этих положений. В заключение делегация еще раз высказалась в поддержку проведения Дипломатической конференции по правам организаций эфирного вещания, по возможности, в 2007 г.

69. Делегация Республики Тринидад и Тобаго поблагодарила ВОИС за помощь, предоставляемую Организацией на постоянной основе в целях развития Ведомства ИС и системы ИС Тринидада и Тобаго путем организации различных миссий в Ведомство ИС. Делегация сообщила о начале в 2002 г. процесса, направленного на обеспечение превращения Тринидада и Тобаго в развитую страну к 2020 году. Этот процесс опирается на два основополагающие принципа: творческие индивидуальности-новаторов и конкурентоспособные предприятия – вот почему основным элементом в этом процессе являются законы в области ИС. Данный процесс требует большего разнообразия кампаний, проводимых в целях повышения уровня информированности общественности в вопросах ИС, что способствует более активному использованию законодательства в области ИС. Одним из элементов данного процесса явилась подготовка документации, освещающей работу Ведомства ИС. Делегация дала высокую оценку программе ВОИС для МСП, а также ценной документации и тематическим исследованиям по этому вопросу, и предложила, чтобы ВОИС изучила возможность изготовления аудиовизуальных записей, освещающих семинары по вопросам МСП, для их распространения в формате DVD. Делегация сообщила о том, что патентная система используется в качестве базового показателя новаторства в Тринидаде и Тобаго, отметив, что 92% патентных заявок, полученных в 2005 г., поступили в рамках системы РСТ. Делегация отметила удовлетворение в Тринидаде и Тобаго ходом реформы РСТ, ориентированной на запросы пользователей, и усилиями, направленными на

совершенствование системы, подчеркнув при этом, что несмотря на то, что число национальных патентных заявок, переводимых на международную фазу РСТ, остается низким, оно устойчивое. Делегация отметила большое значение, которое имеют для Ведомства ИС услуги ВОИС в области патентной информации для развивающихся стран. Делегация также поблагодарила ВОИС за добросовестность, с которым она начала реализацию плана работы ПКПП, подчеркнув значение всеобъемлющей патентной системы для Тринидада и Тобаго и его торговых партнеров. Делегация выразила заинтересованность в успешном продолжении работы МКГР и сообщила о том, что в стране принято решение воспользоваться услугами юридической фирмы для предоставления консультативной помощи относительно осуществимости оспаривания некоторых патентов США на способы, относящиеся к изготовлению сковородок из стали, которые находились в общественном достоянии в течение нескольких лет, а также о том, что в стране учрежден комитет в целях вынесения рекомендаций, касающихся охраны способов изготовления сковородок из стали и содействия этому процессу, а также сохранения нематериального культурного наследия Тринидада и Тобаго. Делегация сообщила о проведении антипиратской кампании под названием 'Покупай оригинальное', направленной на противодействие нарушениям в музыкальной индустрии, и о повторном вынесении на рассмотрение Парламента страны законопроекта о внесении поправок в Закон об авторском праве, целью которого является содействие полиции в предъявлении исков в отношении нарушений, квалифицируемых как пиратство. Делегация подчеркнула, что данный законопроект будет способствовать присоединению страны к ДАП и ДИФ. Делегация настоятельно просила ВОИС повысить число предлагаемых курсов по обучению сотрудников правоприменительных органов, вооружив их знаниями, необходимыми для решения проблем, связанных с нарушением прав ИС. Делегация выразила чувства благодарности ВОИС за предоставление финансовой помощи в связи со стажировкой нескольких сотрудников Ведомства ИС, отметив, что полученная ими подготовка позволила им, в свою очередь, организовать обучение на национальном уровне, а также по отношению к представителям соседних стран Караибского региона. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой продолжить оказание помощи различным региональным группам, отметив при этом необходимость пересмотра положений и возобновления действия Соглашения о сотрудничестве, срок действия которого истек в ноябре 2003 г., в целях активизации сотрудничества между ВОИС и государствами-членами, представляющими страны Караибского региона. Делегация сообщила о том, что при активном содействии ВОИС в августе 2005 г. в Ведомстве ИС начался процесс пересмотра штатного расписания, направленного на совершенствование предоставляемых услуг в плане своевременности, эффективности и качества, а также процесс совершенствования автоматизированных систем. В этой связи Ведомству может потребоваться дополнительная помощь со стороны ВОИС в целях создания интерфейса между Ведомством и Отделом таможенных пошлин и акцизных сборов Министерства финансов, который будет оказывать услуги в выявлении и конфискации пиратской и контрафактной продукции. В заключение делегация поблагодарила Генерального директора за его энергичное руководство Организацией и выразила надежду, что его видение и стратегическая направленность в будущее Организации будут учитывать интересы небольших государств-членов. Делегация заявила, что ВОИС должна, по-прежнему, проявлять прозрачность в своей деятельности и создавать системы, которые предоставляют равные выгоды и возможности всем заинтересованным сторонам.

70. Делегация Камбоджи присоединилась к заявлениям, сделанным от имени Азиатской группы и НРС, и подчеркнула необходимость расширения предоставляемых ВОИС технической помощи и программ развития потенциала. Она поблагодарила Генерального директора и Секретариат за прекрасную организацию Ассамблей. Делегация информировала о результатах предоставления ВОИС технической помощи Камбодже, включая подготовку проекта законодательства в области ИС, укрепление учреждений, создание Института ИС и подготовку людские ресурсов. Делегация подчеркнула, что Камбоджа считает своим долгом осуществление модернизации ее системы ИС в целях предоставления дополнительных услуг,

кроме традиционных услуг по регистрации, и для использования ИС в качестве катализатора новаторской деятельности и привлечения инвестиций. Делегация также сообщила, что Камбоджа также занимается подготовкой ряда законодательных проектов, которые должны быть утверждены законодательными органами, включая проект закона о географических указаниях и проекты законов по топологии интегральных схем, нераскрытой информации и охране новых сортов растений. Стоящие перед Камбоджей задачи включают подготовку проектов подзаконных актов и организацию учебной подготовки в вопросах обеспечения защиты прав. Делегация подчеркнула, что она высоко ценит помощь ВОИС в этом процессе, которая имеет решающее значение для Камбоджи в развитии ее потенциала в области ИС. Однако, техническую помощь следует предоставлять в соответствующее время, в соответствующем месте и в упорядоченной форме.

71. Делегация Вьетнама подчеркнула значение признания роли ИС для индустриализации, модернизации и международной интеграции страны, а также значение охраны ИС как составного элемента стратегии, направленной на социально-экономическое и научно-техническое развитие. Она отметила факт постоянного обновления национального законодательства в области ИС с 1995 г., когда Вьетнам направил свою заявку на вступление в ВТО, и в этой связи обнародование Закона в области ИС в 2005 г. явилось значительным шагом на пути прогресса и свидетельством приверженности Правительства делу совершенствования системы ИС в целях содействия творческой деятельности и передаче технологий, повышения конкурентоспособности национальной экономики, улучшения среды для инвестиций и удовлетворения требований международной интеграции страны. Делегация отметила, что Закон и законоположения Вьетнама в области ИС соответствуют положениям Соглашения ТРИПС и поэтому способствуют стране стать членом ВТО. Вьетнам также присоединился к международным договорам и региональным соглашениям в области ИС, таким как Бернская, Женевская и Брюссельская конвенции, а в 2006 г. Вьетнам стал участником Мадридского протокола. Делегация отметила, что в настоящее время Вьетнам собирается присоединиться к Римской конвенции, Гагскому соглашению и Соглашению УПОВ. Делегация поблагодарила участников за помощь, которую страны и международные организации оказывают стране в области ИС, включая помощь ВОИС в развитии людских ресурсов, организации семинаров по различным вопросам прав ИС, распространении знаний, содействии инновационной и изобретательской деятельности и модернизации процессов административного управления ИС. В заключение делегация еще раз заявила о своей полной поддержке инициативам, направленным на укрепление международных систем ИС, таких как Договор о законах по товарным знакам, SPLT, Мадридская система, РСТ и МПК.

72. Делегация Папуа-Новая Гвинея поддержала заявление, сделанное от имени Азиатской группы. Она поблагодарила Генерального директора за его исчерпывающий доклад и Секретариат за представленные документы. Делегация отметила, что значение прав ИС побудило государство Папуа-Новая Гвинея продолжить участие в политических дебатах, имеющих огромное значение для региона, и подчеркнула необходимость учета национальных особенностей при определении будущих направлений, программ и деятельности, направленных на достижение целей развития ООН в новом тысячелетии. Делегация также отметила, что ИС используется во многих странах в качестве политического средства социально-экономического и культурного развития, особенно в отношении безопасности продуктов питания, здравоохранения, торговли, ТЗ, генетических ресурсов и фольклора. Делегация поэтому призвала ВОИС продолжить выполнение ее ведущей роли в поддержке усилий государств-членов, особенно развивающихся стран и НРС, направленных на создание необходимых условий, в целях содействия созидательной и новаторской деятельности. Она отметила, что регион сталкивается со многими проблемами, особенно в области обеспечения защиты прав ИС, и подчеркнула в этой связи необходимость сосредоточивать внимание на распространении знаний и создании необходимого потенциала правоприменительных органов с целью ведения эффективной борьбы с незаконной торговлей контрафактной и пиратской

продукцией. Делегация отметила, что с интересом следит за ходом дискуссии по вопросам Повестка дня ВОИС в области развития, и подчеркнула, что отличительным признаком Повестки является обеспечение того, чтобы деятельность ВОИС, направленная на создание систем ИС, включая нормотворческую деятельность, была активизирована, сбалансированной, отвечала задачам национального развития и осуществлялась на благо всех государств-членов. Поэтому делегация настоятельно рекомендовала Генеральной Ассамблее изучить все возможные средства, чтобы продолжить процесс, включая пересмотр мандата ВКПДР, и представить ясные и работоспособные руководящие принципы в отношении дальнейшего развития этого процесса. В заключение делегация дала высокую оценку поддержке и технической помощи ВОИС и выразила надежду на дальнейшее сотрудничество с Организацией.

73. Делегация Соединенных Штатов Америки поддержала заявление, сделанное от имени Группы В. Кроме того, она отметила наличие нескольких важных вопросов в повестке дня и заявила о готовности оказать поддержку в поиске конструктивных и позитивных результатов по этим вопросам.

74. Делегация Австралии сообщила о том, что в прошедшем году Австралия принимала активное участие в ряде заседаний ВОИС, включая Дипломатическую конференцию по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам, и поздравила делегацию Сингапура с успешным проведением этого знаменательного мероприятия. Она выразила разочарование отсутствием прогресса в работе над проектом Договора, регулирующего материальные нормы патентного права, и обратилась к государствам-членам с настоятельной просьбой сосредоточить обсуждение на Ассамблеях этого года на решении задачи по составлению рабочего плана на 2007 г., а также тем обстоятельством, что государства-члены не воспользовались возможностью продвинуть работу в рамках Временного комитета по рассмотрению вопросов по Повестке дня ВОИС в области развития. По мнению делегации, многие рекомендации заслуживают внимания и поддержки со стороны многих государств-членов. Делегация обратилась к государствам-членам с предложением отнестись творчески и быть достаточно гибкими при обсуждении альтернатив в отношении реализации положений Повестки дня ВОИС в области развития и тщательно оценивать влияние этих предложений и решений на экономические достижения во всех государствах-членах и на будущее ВОИС. В рамках заседаний Консультативного комитета по обеспечению защиты прав (ККОП), проводимых в 2006 г., Австралия представила документ, отражающий ее приверженность заниматься проблемами обеспечения защиты прав ИС и полагаться на сбалансированный подход при решении вопросов, связанных с правоприменением. Исследования, проводимые в Австралии в отношении отдельных положений законодательства в области ИС, сосредоточивались на выявлении возможности эффективно решать возникающие проблемы, связанные с обеспечением защиты прав. Австралия уделяет большое внимание и придает огромное значение предоставлению обучения и информации о преимуществах и использовании прав ИС и их защите среди представителей национального сообщества, и в этой связи высоко оценивает тот вклад, который ВОИС вносит на международном уровне в процессы обеспечения защиты прав ИС, при посредничестве таких форумов, как ККОП и Глобальный конгресс по борьбе с контрафакцией и пиратством, который состоится в Австралии в январе 2007 г. Делегация отметила прогресс, достигнутый благодаря инициативам по управлению качеством, разработанным на заседании Международных поисковых органов и Органов международной предварительной экспертизы в рамках РСТ, а также введение в действие в январе 2006 г. восьмой редакции МПК. Это значительные достижения, способствующие дальнейшему совершенствованию патентной системы. Австралия также конструктивно работает над решением проблем, связанных с товарными знаками, в рамках Постоянного комитета по товарным знакам и заседаний *специальной* Рабочей группы по вопросам правового развития Мадридской системы международной регистрации знаков. Австралия полностью поддерживает инициативы, касающиеся реформы ВОИС, и содействует скорейшему

завершению приведения таких мероприятий, как повсеместный анализ. Австралия принимает активное участие в обсуждениях, проводимых в рамках Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам в отношении предлагаемого Договора по охране прав организаций эфирного вещания. Делегация поддержала рекомендацию к Генеральной Ассамблее относительно определения даты проведения дипломатической конференции для обсуждения вопроса, касающегося принятия текста договора. Делегация отметила инициативу, направленную на совершенствование доступа к системе Австралийских товарных знаков, а именно успешный ввод в эксплуатацию службы подачи заявок на регистрацию товарных знаков, которая получила сертификат в соответствии со стандартом ISO 9001. Эта новая услуга предоставляет возможность регистрации товарного знака с использованием простой и основанной на предварительной оценке процедуры, и разработана для оказания помощи пользователям регистраций товарных знаков в более успешной подаче заявок на регистрацию знаков с минимальной задержкой. В июле 2006 г. в Австралии отмечалось столетие со дня подачи первой Федеральной заявки на товарный знак. Австралия продолжает реализацию ряда программ в области технического сотрудничества и создания необходимого потенциала совместно со странами Азиатско-тихоокеанского региона, и в этой связи делегация привела следующие примеры. Ведомство ИС Австралии сотрудничает с ВОИС в целях создания необходимого потенциала стран островной части Тихого океана, позволяющего им разрабатывать новые системы ИС и административного управления. Благодаря накопленному опыту в обучении широкой публики вопросам ИС и распространению знаний Ведомство ИС Австралии сотрудничает с учреждениями в Чили, Мексике, Таиланде и Вьетнаме в целях повышения их возможностей в осуществлении такой деятельности. Эта работа частично финансируется через посредство Форума Азиатско-тихоокеанского экономического сотрудничества (АПЕК). Ведомство ИС Австралии сотрудничает с Департаментом интеллектуальной собственности Гонконга и Ведомством интеллектуальной собственности Сингапура в целях предоставления обучения и подготовки специалистов во всех отраслях промышленности стран-членов АПЕК. Ведомство ИС Австралии организовало курсы по ускоренному обучению экспертов в области патентов и товарных знаков в Ведомствах ИС стран АСЕАН, осуществила поездку специалистов в Пакистан в целях реализации программы повышения знаний патентных экспертов. Ведомство ИС Австралии также подписало соглашение с Непалом в отношении осуществления проекта, направленного на совершенствование экспертизы товарных знаков и установление связей с широкой публикой, и приняла специалистов из Вьетнама в целях оказания им помощи в вопросах обеспечения соблюдения положений Соглашения ТРИПС и вступления в ВТО. В апреле 2006 г. австралийский специалист принял участие в семинаре по авторскому праву в Колумбии, организованном совместно с ВОИС, на котором обсуждались аспекты авторского права применительно к Соглашению о свободной торговле между Колумбией и США. Делегация рекомендовала ВОИС более тесно сотрудничать с Ведомствами ИС и другими организациями в рамках реализации программ, направленных на создание необходимого потенциала и предоставление технической помощи развивающимся странам; такое сотрудничество может быть активизировано за счет лучшего понимания программ ВОИС в области развития, а также тех программ, которые намерены осуществить ведомства ИС в развивающихся странах. Делегация также призвала ВОИС работать в духе сотрудничества по вопросам разработки программ и стратегий в каждой стране и регионе, в целях обеспечения достижения более эффективных результатов, предоставления более качественных услуг и недопущения дублирования действий, предпринимаемых организациями-донорами. Ведомство ИС Австралии планирует лучше координировать свои собственные действия в процессе сотрудничества с другими ведомствами ИС и ВОИС, в частности в вопросах сотрудничества с представителями промышленных кругов стран-членов АПЕК и АСЕАН. Деятельность Австралии, осуществляемая в последние годы, отмечена целым рядом значительных достижений в отношении охраны ИС, в том числе в отношении внесения поправок в законодательство об ИС. В декабре 2005 г. вступили в силу поправки к Закону об авторском праве, которые предоставляют кинорежиссерам право на получение доли в результате

использования авторских прав на создание кинофильмов. В мае 2006 г. правительство одобрило существенные поправки к Закону об авторском праве, в числе которых новые исключения, учитывающие современную практику, ориентированную на потребителей и других пользователей, и вместе с тем обеспечивающие соответствие с договорными положениями релевантных организаций. Другие поправки направлены на предоставление более эффективных механизмов обеспечения защиты прав от пиратства. Делегация выразила надежду, что Закон об авторском праве пополнится другими изменениями, обеспечивающими полное соответствие обязательствам в рамках Договора ВОИС по авторскому праву и Договора ВОИС по исполнениям и фонограммам, поскольку в Австралии продолжается работа в направлении официального присоединения к этим договорам. Другие изменения в Австралийском законодательстве о промышленной собственности включают поправки к Закону о товарных знаках, направленные на укрепление охраны товарных знаков в Австралии, снижение административного бремени в отношении заявителей на регистрацию товарных знаков и большее соответствие положений закона различным процедурам в сфере охраны прав ИС в Австралии. Поправки к патентному законодательству, направленные на дальнейшее упрощение и совершенствование системы промышленной собственности, в настоящее время обсуждаются в Парламенте. В заключение делегация сообщила о том, что в 2007 г. Австралия станет местом проведения встречи представителей стран-членов АПЕК, а 28-30 января 2007 г. в Ведомстве ИС Австралии состоится крупный региональный Симпозиум по вопросам ИС под названием "Торговля идеями – будущее ИС в Азиатско-тихоокеанском регионе". Симпозиум соберет ведущих региональных экспертов в вопросах ИС на уровне правительств, адвокатов в области ИС и представителей деловых кругов в отраслях промышленности стран АПЕК и даст возможность обменяться ценными идеями в решении проблем в области ИС, возникающих в Азиатско-тихоокеанском регионе, а также станет идеальным местом для обсуждения направлений будущего развития ИС в этом регионе.

75. Делегация Австрии присоединилась к заявлению, сделанному от имени Группы В, а также заявлению Финляндии от имени Европейского союза и его государств-членов. Она поздравила Генерального директора и сотрудников ВОИС с прогрессом и результатами, достигнутыми в течение последнего двухлетнего периода и первой половине 2006 г., несмотря на бюджетные ограничения. Она приветствовала реализацию мер экономии для решения этой проблемы. Делегация подчеркнула особое значение, которое она придает стратегической цели развития культуры ИС и деятельности по сотрудничеству в целях развития, а также отметила вовлеченность Австрийского патентного ведомства в такую деятельность, в частности в организацию Семинара под эгидой ВОИС – Австрия по промышленной собственности, проходившего в Вене в июне, а также программы ICSEI. В этом контексте делегация заверила в продолжении оказания помощи и поддержки со стороны Австрии. Делегация также отметила важную роль, которую МСП играет в экономическом и техническом развитии во всем мире и приветствовала особое внимание, которое уделяется потребностям МСП в целях повышения их осознания и расширения использования ими систем ИС. Применительно к сотрудничеству в целях развития делегация дала высокую оценку повышению значения и роли более тесного сотрудничества со странами-бенефициарами в целях лучшей оценки их соответствующих потребностей, поскольку она считала, что такой подход в сочетании с проведением предстоящей комплексной повсеместной оценки будет содействовать повышению эффективности и действенности Секретариата. Делегация также считала прозрачность и предсказуемость основными критериями в отношении механизма подготовки и реализации мероприятий в рамках Программ и бюджета ВОИС. В этом отношении она приветствовала предложение Секретариата о создании механизма, который бы еще более активно вовлекал государства-члены в этот процесс, и которое получило полное признание в рамках КПБ. Поэтому делегация полностью поддержала рекомендации этого Комитета. Она также надеется на получение отчета Внутреннего аудитора в качестве одного из новых элементов. Подчеркивая важную задачу ВОИС в деле установления международных норм в области ИС, делегация с удовлетворением отметила успешное завершение Дипломатической конференции

по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и поблагодарила правительство и народ Сингапура за щедрость и гостеприимство, которые внесли неоценимый вклад в позитивный дух проведения конференции. Делегация подчеркнула, что принятие Сингапурского договора о законах по товарным знакам является явным и выдающимся примером и подтверждает статус ВОИС как наиболее приемлемого форума для обсуждения и разработки норм международного права в области ИС. В отношении консенсуса по некоторым важным аспектам развития в связи с реализацией Сингапурского договора – т.е. технической помощи и других форм поддержки, позволяющих развивающимся странам и НРС полностью воспользоваться преимуществами этого Договора, делегация выразила надежду, что Ассамблеи ВОИС достигнут аналогичного компромисса в отношении дальнейшей работы по повестке дня в области развития. Делегация готова продолжать обсуждение по этому важному вопросу в открытом и конструктивном духе и надеется, что в ближайшем будущем будут достигнуты конкретные результаты. Кроме того, делегация выразила уверенность, что жизнеспособная и гармонизированная патентная система будет полезной для всех заинтересованных лиц. Делегация также выразила сожаление и озабоченность по поводу того, что до сих пор, несмотря на проявленную делегациями гибкость, не достигнуто никакого прогресса в рамках ПКПП. Хотя делегация твердо считает, что четыре вопроса – известный уровень, льготный период, новизна, и изобретательский уровень являются фундаментальными в отношении патентных процедур во всем мире, она в то же время считает, что некоторые вопросы, поднятые в ходе обсуждения, были также непосредственно связаны и взаимосвязаны с этими процедурами, и поэтому делегация готова включить эти вопросы в спектр дальнейших обсуждений. Далее делегация отметила, что ряд присоединений к Договорам и Союзам, административные функции которых выполняет ВОИС, в ходе отчетного периода является обнадеживающим знаком и демонстрирует глобальную роль и принятие этих международных инструментов и систем, учрежденных этими договорами. В этом отношении делегация дала высокую оценку Секретариату в связи с результатами, достигнутыми в превращении этих систем в более привлекательные для пользователей и ведомств, и особо отметила прогресс, достигнутый в обсуждениях по правовому развитию Мадридской системы, поддержав соответствующие рекомендации Рабочей группы в отношении внесения поправок в Протокол и Общую инструкцию. Делегация также поддержала предложение о продлении мандата Рабочей группы в целях продолжения ее работы. Делегация далее отметила, что в качестве Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы в соответствии с РСТ Австрия принимает активное участие в обсуждениях по вопросам реформы РСТ в целях превращения этой системы в более прозрачную и удобную для пользователей и готова содействовать этому. Поэтому делегация полностью поддержала предложение в отношении дальнейшей работы, содержащееся в документе РСТ/А/35/1, и предлагаемой поправки к Инструкции к РСТ, содержащейся в документах РСТ/А/35/2 и 2 Add. Начиная с 2004 г. делегация также внимательно следит за усилиями и инициативами ВОИС по созданию более удобной для пользователей патентной системы, применительно к приоритетным документам путем более широкого использования преимуществ ИТ. Она поддержала подход и приветствовала созыв специальной рабочей группы для обсуждения дальнейших деталей в отношении предложения о создании службы цифрового доступа к приоритетным документам. В заключение, делегация заверила Генерального директора и Ассамблеи в готовности Австрии продолжать вносить вклад в достижение ВОИС глобальных целей и конструктивно участвовать в дальнейших обсуждениях.

76. Делегация Азербайджана заявила, что Азербайджан всецело поддерживает инициативы ВОИС, направленные на расширение диапазона деятельности, обеспечение полноты охвата развития системы интеллектуальной собственности для ее использования в качестве инструмента экономического, социального и культурного развития различных стран. Патентное ведомство Азербайджана в полной мере ощущает всестороннюю поддержку ВОИС в области охраны интеллектуальной собственности. Свидетельством этого стал состоявшийся в марте этого года визит Генерального директора ВОИС в Азербайджан. Результатом

проведенных им встреч на различных уровнях стала повышенная заинтересованность государственных органов в решении некоторых вопросов в области охраны интеллектуальной собственности. Благодаря проводимой им политике в этой области, многие вопросы уже нашли свое решение. В связи с этим делегация хотела бы выразить признательность за начало реализации проекта по автоматизации национального ведомства, и высказала уверенность в его успешном завершении. Ощутимую помощь в области подготовки национальных кадров оказывает Всемирная Академия ВОИС с помощью ее системы дистанционного обучения. Делегация выразила надежду на пополнение перечня курсов на русском языке. Делегация информировала об активной работе в Азербайджане по дальнейшей гармонизации национального законодательства. На прошлой неделе Азербайджан присоединился к Мадридскому протоколу, а в настоящее время готовится к подписанию Женевского акта Гаагского соглашения. Азербайджан поддерживает единодушное мнение относительно эффективности, с которой ВОИС продолжает доказывать, что интеллектуальная собственность представляет собой основу мирного сосуществования всех культур и всего человечества.

77. Делегация Болгарии сообщила об институциональном, структурном и функциональном развитии Болгарского патентного ведомства в период 2006-2009 гг., что является особенно важным в связи с присоединением Болгарии к Европейскому союзу в ближайшее время, и она выразила надежду, что в сотрудничестве с ВОИС, ЕПО и другими национальными патентными ведомствами, БПВ станет важным элементом будущего развития системы ИС не только в Болгарии, но и во всем мире. С декабря 2005 г. в Ведомстве произошел ряд структурных и функциональных изменений. Новая стратегия развития патентного ведомства рассматривалась в контексте семи задач, соответствующих политическим целям ЕС и включенным в хорошо известную Лиссабонскую стратегию. Расширились международные связи Ведомства, что позволило ему стать частью региональной и всемирной сети борьбы с контрафакцией и организованной преступностью в области промышленной собственности. Еще одной приоритетной задачей стало укрепление роли Болгарского патентного ведомства в качестве основной движущей силы пропаганды и культивирования культуры ИС в стране. Патентное ведомство осуществляло различные виды деятельности, включая: создание центров PATLIV в рамках двустороннего сотрудничества с Европейским патентным ведомством, а с целью повышения информированности широкой публики о важности ИС был создан ряд информационно-консультационных центров в университетах. Эти центры предназначены стать местом, где исследователи и студенты университетов смогут получать информацию и консультации по различным вопросам ИС и узнавать как использовать систему ИС наилучшим образом. Важной частью этой стратегии является учебная подготовка специалистов. Важной задачей также является подготовка представителей средств массовой информации, которые представляют собой основное средство пропаганды ИС. Также был подготовлен проект популяризации промышленной собственности среди детей и подростков. Был завершен процесс гармонизации национального законодательства в области ИС с Европейским законодательством как часть процесса присоединения к ЕС, были укреплены связи с учреждениями ЕС, и БПВ активизирует свои связи с ведомствами ИС в других странах. В апреле 2006 г. Ведомство принимало вице-президента Европейского патентного ведомства в рамках празднования Международного дня интеллектуальной собственности, и также в 2006 г. состоялся визит заместителя председателя Административного совета Европейской патентной организации. В заключение, делегация сообщила, что Патентное ведомство Республики Болгарии продолжает решение стоящих перед ним задач и пользуется возможностью активного сотрудничества со своими партнерами из других национальных ведомств и с ВОИС в целях расширения изобретательской деятельности для повышения конкурентоспособности национальной экономики и содействия творчеству, новаторству и предпринимательской деятельности, что является ключевым фактором и гарантией экономического и интеллектуального развития.

78. Делегация Камеруна поблагодарила Генерального директора за профессионализм, который он демонстрирует в осуществлении руководства Организацией, и Секретариат за превосходную организацию 42-й серии заседаний государств-членов ВОИС, которая проводится в условиях, характеризующихся все возрастающим пониманием государствами-членами роли интеллектуальной собственности в их социально-экономическом развитии. Растущее число государств-членов Организации является ярким свидетельством значения интеллектуальной собственности для будущего разных стран. Африканский континент, раздираемый все в большей мере усиливающимися противоречиями между уровнем бедности населения и огромными природными богатствами, имеет право надеется, что осуществляемая в настоящее время работа принесет положительные результаты. Межправительственный комитет ВОИС по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, техническая помощь в целях развития, модернизация неофициального сектора и развитие малых и средних предприятий представляют собой «поле битвы» для всего Африканского континента. Понимая значение интеллектуальной собственности и ее роль в социально-экономическом развитии, Камерун в настоящее время изучает возможность присоединения к некоторым договорам ВОИС, таким как Гаагское соглашение о международной регистрации промышленных образцов. В нынешнем году в Камеруне проведены несколько важных мероприятий и встреч: 26 апреля отмечался Международный день интеллектуальной собственности, а 13 сентября - День интеллектуальной собственности Африки; 14 июня 2006 г. в рамках Международного дня борьбы с контрафакцией состоялись Национальные дни технологий, которые касались борьбы с контрафакцией и другими нарушениями прав интеллектуальной собственности. В Камеруне проводится кампания по повышению уровня информированности общественности о вопросах интеллектуальной собственности, в частности, в плане осуществления деятельности по установлению связей с фирмами, государственными служащими и студентами. Реализуя Программу сотрудничества с ВОИС, правительство Камеруна оказало помощь в учреждении Национального комитета экспертов в области промышленной собственности, причем данная работа координировалась ВОИС в рамках совместного проекта ВОИС/Центральноафриканского экономического и валютного сообщества (СЕМАС), в целях формулирования национальной стратегии и политики в области промышленной собственности. Программа под названием «Университетская инициатива ВОИС» предложила развивающимся странам, таким как Камерун, стратегическую систему действий по созданию и управлению активами интеллектуальной собственности с целью повышения уровня научных знаний и технических инноваций в результате осуществления НИОКР. В рамках реализации этой программы создана сеть учреждений в области информации и документации об интеллектуальной собственности, объединяющая семь университетов и шесть НИИ. 29-31 мая министерство по делам научных исследований и инноваций Камеруна в сотрудничестве с ВОИС организовало семинар по вопросам распространения информации и знаний для исследователей в области интеллектуальной собственности, который дал возможность повысить уровень информированности о значении интеллектуальной собственности в процессе экономического, социального и культурного развития. Делегация отметила, что Камерун, как и другие развивающиеся страны, надеется, что обсуждения на Ассамблее приведут к увеличению объема финансовой помощи, предоставляемой ВОИС африканским государствам в целях активизации их участия в заседаниях, проводимых в Организации для обсуждения технических вопросов. Она подчеркнула, что Камерун будет оказывать поддержку осуществлению региональных инициатив с целью содействия идеалам и задачам ВОИС, проводя работу, направленную на сохранение и защиту интересов всего Африканского континента. Она отметила, что для создания современной структуры, обеспечивающей сохранность инвестиций, в Камеруне недавно была разработана инвестиционная хартия, предусматривающая создание Центра интеллектуальной собственности в Яунде. В этой связи делегация выразила надежду, что поддержка ВОИС и развитых стран, накопивших опыт в данной области, поможет Центру в полной мере служить средством содействия деятельности частного сектора и развитию в целом.

79. Делегация Канады дала высокую оценку ВОИС в связи с ее многочисленными инициативами в течение последнего года, которые имели жизненно важное значение для глобального будущего ИС. Делегация конкретно упомянула об изменении дизайна веб-сайта ВОИС, принятии Сингапурского договора о законах по товарным знакам, что стало подтверждением обязательств и усилий, направленных на реализацию важной инициативы по обновлению Договора о законах по товарным знакам 1994 г., и организации Академией ВОИС программы для руководителей, что будет играть важную роль в удовлетворении растущих потребностей в качественном образовании в области ИС со стороны деловых кругов во всем мире. Делегация сообщила о проведенной в Канаде работе за последний год, которая была сосредоточена на модернизации законодательства и положений в области ИС. В этой связи важным событием стало вступление в силу в феврале *Акта об изменении патентного закона* Канады, что предоставило владельцам патентов и заявителям возможность пересмотреть в течение 12-ти месячного периода размер пошлин, уплаченных за их патенты и патентные заявки и сделать необходимые корректирующие платежи для поддержания их патентных прав. Делегация отметила, что в настоящее время Канада занимается нахождением долгосрочного решения, с помощью которого владельцы патентов или заявители смогут воспользоваться при определенных обстоятельствах механизмом послабления. Делегация также сообщила о постоянном участии Канады в разнообразной работе по выработке политики, которая включала организацию в мае 2006 г. КВИС в сотрудничестве с ВОИС ежегодного семинара по применению методов управления в предоставлении услуг в области интеллектуальной собственности. Делегация осветила работу КВИС по расширению его международной деятельности. В этом контексте КВИС участвовала в форуме по ИС в Новой Зеландии и в заседаниях групп экспертов по экономическому сотрудничеству – интеллектуальной собственности Азиатско-Тихоокеанского региона (АРЕС-ІРЕG), которые состоялись во Вьетнаме и Мексике. Делегация отметила, что содействие развитию регионального экономического и социального сотрудничества остается важнейшей целью для Канады, которую она будет осуществлять посредством содействия либерализации торговли и упрощению процедур в рамках форума АПЕК, одновременно работая над расширением возможностей для канадского бизнеса. Делегация также подчеркнула намерение КВИС продолжать повышать качество основных предоставляемых услуг, и упомянула о реализации стратегии по повышению качества услуг для основных потребителей, определенных с помощью обзора. В заключение, делегация выразила заверения в том, что Канада будет продолжать вносить свой полноценный вклад в осуществление глобальных целей ВОИС в рамках стратегии содействия социально-экономическому процветанию планеты.

80. Делегация Центральноафриканской Республики поблагодарила Организацию за большую помощь, которая дала возможность ей принять участие в заседании Генеральной Ассамблеи. Она также поблагодарила Генерального директора ВОИС и Секретариат за высокое качество представленных документов. Как и другие делегации от африканских стран, она поддержала предложения, внесенные Нигерией от имени Африканской группы.

81. Делегация Чада выразила глубокую благодарность Организации, в частности ее Генеральному директору и его сотрудникам, за усилия, прилагаемые ими в целях совершенствования систем интеллектуальной собственности в государствах-членах вообще и наименее развитых странах (НРС) в частности. Несмотря на имеющиеся трудности в международном контексте, ВОИС достигла обнадеживающих результатов, тем самым подтвердив свою способность к адаптации и управлению, которую она демонстрирует на протяжении нескольких лет. Эти результаты, естественно, повысили уверенность и доверие к ней со стороны заинтересованных сторон, которые в своей деятельности полагаются на Организацию и ее высшее исполнительное руководство. В этой связи делегация с удовольствием передала заявление о поддержке, направленное представителями органов власти Республики Чад на имя руководителей Организации. Делегация полностью поддержала

различные действия, которые высшее исполнительное руководство ВОИС намеревается предпринять в целях оказания содействия процессу развития интеллектуальной собственности во всем мире и, в частности, в НРС, в число которых входит Чад, и обратилась к руководителям Организации с настоятельной просьбой продолжать прилагать все усилия для достижения этой цели, учитывая, что НРС все еще предстоит преодолеть множество проблем, стоящих перед ними в области интеллектуальной собственности. Она подчеркнула, что правительство Чада высоко оценивает истинное значение помощи, которую оно получает от ВОИС, в частности, в отношении предоставления технической и финансовой помощи, направленной на совершенствование деятельности Национальной службы промышленной собственности, обучение исполнительных руководителей и персонала, распространение знаний среди представителей экономики, обеспечение связи Национальной службы промышленной собственности с системой WIPONET и создание обществ коллективного управления авторским правом и смежными правами. Делегация отметила, что правительство Чада надеется на доброжелательство и помощь ВОИС, которые она продолжит оказывать в поддержку осуществления некоторых проектов, касающихся содействия развитию интеллектуальной собственности, в частности, в отношении подготовки исполнительных руководителей, предоставления технической помощи в разработке и претворении в жизнь положений национального законодательства в области интеллектуальной собственности и, прежде всего, модернизации оборудования Службы промышленной собственности и Ведомства авторского права Республики Чад.

82. Делегация Коморских Островов поблагодарила Секретариат за его усилия при подготовке документов, представленных государствам-членам, и еще раз заявила о своей полной поддержке всей программной деятельности, инициированной Генеральным директором. Она выразила благодарность Организации за предоставление технической и финансовой помощи, получаемой ее страной до настоящего времени, но вместе с тем напомнила об актуальных задачах, стоящих перед развивающимися странами и наименее развитыми странами (НРС), наиболее важными из которых являются: сокращение цифрового разрыва и укрепление институционального потенциала, предоставление технической помощи в области отечественных НИОКР, распространение технологий и формулирование национальной промышленной стратегии, а также охрана соизобретений и инноваций. В заключение делегация пояснила, что недавнее вступление Союза Коморских Островов в ВОИС в апреле 2005 г. стало результатом длительного сотрудничества между Организацией и страной.

83. Делегация Конго поблагодарила Международное бюро ВОИС и, в частности, Генерального директора за ясность представленных документов и поздравила их с впечатляющими результатами, достигнутыми ВОИС в решении поставленных задач. Она приветствовала успехи, достигнутые Организацией в реализации программы на двухлетний период 2004-2005 гг. и нынешней программы деятельности. Что касается демистификации интеллектуальной собственности и создания культуры интеллектуальной собственности, делегация поддержала инициативы, предпринимаемые в отношении выпуска новой публикации для школьников под названием "Изобретения и патенты", которая дает исчерпывающий учебный материал для использования в школах во многих странах мира. Делегация высказала пожелание, чтобы эти публикации охватывали все аспекты интеллектуальной собственности. В отношении Университетской инициативы ВОИС она заявила о своем желании стать свидетелем продолжения реализации проекта "Сеть научных исследований", который предоставит студентам и исследователям возможность доступа к новейшей информации в области интеллектуальной собственности. По вопросу Повестки дня ВОИС в области развития делегация выразила сожаление по поводу отсутствия консенсуса в рамках Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР), позволяющего выработать конкретное предложение по Повестке дня ВОИС в области развития с учетом того, что одной из стратегических целей ВОИС является

содействие формулированию политики в области интеллектуальной собственности и обеспечение включения ее аспектов в планы и стратегии в целях развития. Поскольку ВКПДР показал свою несостоятельность в достижении консенсуса, необходимо продлить мандат этого Комитета, пересмотреть основные направления деятельности и обратиться к ВОИС с просьбой относительно внесения новых предложений на основе тех, которые поступили от государств-членов, с тем, чтобы ВКПДР смог рассмотреть их после проведения консультаций с Региональными группами. Касаясь поступательного развития международного права интеллектуальной собственности, делегация приветствовала результаты Сингапурской конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и выразила надежду, что ВОИС и ее партнеры по развитию предоставят необходимую помощь стране в плане выполнения положений этого Договора, который Конго подписала после проведения Дипломатической конференции 28 марта 2006 г. В отношении традиционных знаний, проявлений фольклора или традиционной культуры и генетических ресурсов делегация отметила, что работа Межправительственного комитета, по-видимому, не приведет к принятию международных юридических документов, способных предоставить соответствующий уровень охраны. По мнению делегации, Межправительственному комитету необходимо активизировать работу и ориентировать ее на разработку международных документов, содействующих эффективной защите традиционных знаний и проявлений традиционной культуры. Делегация поблагодарила ВОИС и ее Генерального директора за помощь, предоставляемую Конго в решении задач, направленных на укрепление дееспособности в области профессиональной подготовки. Она пожелала успешной работы сессии и поддержала заявление Нигерии от имени Африканской группы.

84. Делегация Хорватии проинформировала делегатов об успехах, достигнутых за последний год в рамках Национальной системы интеллектуальной собственности (NIPS) Хорватии. Национальная стратегия развития системы интеллектуальной собственности Республики Хорватия на 2005–2010 гг., инициированная в 2004 г. Государственным ведомством интеллектуальной собственности (SIPO), была одобрена правительством Республики Хорватия в октябре 2005 г. Стратегия направлена на совершенствование инвестиционного климата и содействие экономическому, научному и культурному развитию за счет создания надежной и стимулирующей системы охраны прав интеллектуальной собственности (ПИС), путем совершенствования правовой, институциональной и программной структуры эффективной охраны, обеспечения защиты и использования (эксплуатации) интеллектуальной собственности. Основными стратегическими задачами правительства являются адаптация законодательной системы в области ПИС к правовому режиму ИС на уровне ЕС и на международном уровне; совершенствование институциональной структуры ИС в Республике Хорватия и использование ИС в качестве мощного средства экономического, технического, научного, культурного и общего социального развития путем создания государственных служб по сбору, хранению, обработке и распространению информации делового, технического и юридического характера, предназначенной для всех заинтересованных секторов; а также повышение уровня информированности общественности в отношении значения и ценности ИС. SIPO является существенным элементом стратегии в области совершенствования институциональной структуры, определения стратегических принципов ее развития. Эти руководящие принципы предусматривают укрепление роли Ведомства в отношении сбора, толкования и предоставления информации по ИС всем заинтересованным сторонам, как в государственном, так и других секторах; разработку высококачественных, надежных, эффективных и рентабельных методов предоставления ПИС; активное выполнение всех задач в рамках компетенции SIPO в области авторского права и смежных прав; совершенствование его правоспособности и технического оборудования для использования самых передовых информационных и коммуникационных технологий (ИКТ). Касаясь пересмотра законодательства в области ИС, делегация отметила, что относящиеся к ИС законы и правила, принятые в 2003 г., уже учитывают большинство согласованных на международном уровне стандартов охраны ИС, а также относящиеся к ИС директивы «первого поколения» (*acquis*

communautaire) ЕС. В течение 2005 г. вступили в силу несколько новых и исправленных законоположений в области ИС, в том числе Закон о представительстве в области ПИС, переработанный вариант Патентного закона 2003 г., дополненный положениями Договора о патентном праве, а также Постановление о сдаче квалификационного экзамена правомочными представителями в области промышленной собственности. В 2005 г. также вступили в силу Венское соглашение о международной классификации изобразительных элементов знаков и Договор о законах по товарным знакам. Делегация проинформировала участников о том, что делегация Хорватии принимала участие в состоявшейся в Сингапуре Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и подписала принятый Договор. Делегация сообщила о ряде инициатив, предпринимаемых в SIPO в плане приема новых сотрудников, всесторонней подготовки специалистов в ЕПВ, ОНМ и соответствующих национальных ведомствах, реализации нескольких проектов в области ИКТ, направленных на совершенствование систем автоматизации Ведомства, а также предоставления новых служебных помещений Службе общественной информации. Касаясь вопросов международного сотрудничества, делегация сообщила об установлении двустороннего сотрудничества с Австрийским патентным ведомством, Датским ведомством по патентам и товарным знакам и Венгерским патентным ведомством. Соглашения в рамках многостороннего регионального сотрудничества заключены со странами Центральной и Восточной Европы по обмену информацией в области ИС - по инициативе Румынского государственного ведомства по изобретениям и товарным знакам; кроме того, SIPO стало местом проведения Координационной встречи в рамках регионального проекта CARDS для Западно-Балканских стран. Делегация сообщила об успехах, достигнутых в ходе переговоров о вступлении в ЕС, и отметила, что правительство Республики Хорватия назначило SIPO в качестве органа, компетентного в решении вопросов в рамках Главы 7 – Интеллектуальная собственность. В первом квартале 2006 г. в Брюсселе успешно завершились сессии подкомитетов по пояснительному скринингу и двустороннему скринингу. По завершении 104-го заседания Административного совета ЕПВ, состоявшегося в декабре 2005 г., на котором Республике Хорватия было предложено присоединиться к Европейской патентной конвенции, Хорватия занимается подготовкой соответствующего Акта о присоединении к ЕПК. Делегация также выразила желание Хорватии изучить все возможные пути международного сотрудничества в области интеллектуальной собственности, предоставляющего всем его участникам широкие возможности и выгоды.

85. Делегация Чешской Республики поздравила Генерального директора и сотрудников ВОИС с достигнутыми в отчетном периоде результатами, отраженными в Отчете о реализации программы в двухлетнем периоде 2004-2005 гг. Она высоко оценила предпринимаемые ВОИС усилия, направленные на содействие использованию и охране ИС в международном масштабе, и приветствовала шаги, осуществляемые в целях повышения прозрачности и отчетности, а также активизацию участия государств-членов в процессе подготовки Программы и бюджета. Делегация с удовлетворением отметила успешное заключение Сингапурского договора о законах по товарным знакам и выразила надежду, что Договор станет важным элементом мировой системы товарных знаков. Делегация также выразила свою поддержку дальнейшему развитию международной системы ИС и, поскольку она убеждена в том, что гармонизация патентного права пойдет на пользу всем государствам-членам, делегация заявила о своем желании видеть реальный прогресс и конкретные результаты в этой области. Делегация также поддержала предложение относительно создания службы цифрового доступа к приоритетным документам в соответствии с релевантными положениями РСТ и РЛТ. Она отметила с удовлетворением развитие системы РСТ, Мадридской, Гаагской и Лиссабонской систем и приветствовала завершение основного периода реформы МПК, а также вступление в силу восьмой редакции МПК, адаптированной к электронной среде. В этой связи делегация сообщила о том, что Ведомство промышленной собственности Чешской Республики опубликовало продвинутый уровень реформируемой МПК, действующий с 1 января 2006 г. Делегация также высоко оценила результаты заседаний Консультативного комитета по

обеспечению защиты прав и его деятельность, и в этой связи отметила принятие нового Чешского закона по обеспечению защиты прав промышленной собственности и новых поправок к Чешскому закону об авторском праве во исполнение Директивы ЕС 2004/48/ЕС по вопросам обеспечения защиты прав интеллектуальной собственности. Делегация подчеркнула, что в Чешской Республике уделяется большое внимание вопросам борьбы с преступностью в области ИС, и в этой связи подчеркнула значение обмена информацией и сотрудничества между государственными административными органами. Делегация также поддержала деятельность МКГР и обсуждение вопросов по Повестке дня ВОИС в области развития, в рамках которого, по ее мнению, дальнейшее обсуждение вопросов по существу приведет к конкретным результатам, поскольку программа ВОИС по сотрудничеству в целях развития представляет собой один из наиболее значительных видов деятельности ВОИС. Делегация также подчеркнула значение сотрудничества ее страны с Всемирной Академией ВОИС. Касаясь вопросов авторского права, делегация подчеркнула острую необходимость в приведении международной охраны прав организацией эфирного вещания в соответствие с современными стандартами, и высказала мнение, что все состоявшиеся ранее переговоры, а также проект основного предложения создают разумную основу для проведения Дипломатической конференции. Делегация выразила уверенность в том, что предлагаемые консультации и семинары помогут в решении нерешенных проблем. В отношении охраны аудиовизуальных исполнений делегация высоко оценила усилия ВОИС, направленные на достижение прогресса в этой области, и поддержала намерение Генерального директора организовать в 2007 г. проведение национальных и региональных семинаров по этому вопросу. Она также приветствовала тот факт, что эта тема остается на повестке дня Ассамблей ВОИС в 2007 г. В заключение делегация заявила, что Чешская Республика будет продолжать участвовать в деятельности ВОИС, и выразила надежду на продолжение сотрудничества с ВОИС в будущем.

86. Делегация Корейской Народно-Демократической Республики поблагодарила Генерального директора и персонал ВОИС за подготовку сессий Ассамблей, Отчета о выполнении программы и Обзора реализации программы. Она отметила акцент в деятельности ВОИС на создании культуры ИС, охране ИС и развитии системы ИС, а также отметила повышение эффективности работы Секретариата. Она также отметила возросшее число государств-членов, которые проводили мероприятия по повышению информированности по случаю празднования Международного дня ИС, а также рост числа государств, присоединившихся к договорам и конвенциям, административные функции которых выполняет ВОИС. Делегация приветствовала принятие в марте 2006 г. Сингапурского договора о законах по товарным знакам. Она также отметила, что в результате последних инициатив ВОИС, таких как электронная обработка заявок по процедуре РСТ и снижение размеров пошлин для заявителей из НРС при подаче заявок на патенты, товарные знаки и промышленные образцы, число таких заявок значительно увеличилось. В частности, число международных заявок из развивающихся стран увеличилось на 46%. Делегация дала высокую оценку деятельности ВОИС по повышению эффективности работы Секретариата, включая сокращение общих операционных затрат, укрепление функций внутреннего надзора и создание Комитета ВОИС по аудиту. Делегация отметила, что ВОИС достигла значительного прогресса в работе по сотрудничеству в целях развития, в частности, применительно к программам Всемирной Академии ВОИС, автоматизации ведомств ИС и оказанию правовой помощи развивающимся странам и НРС. Делегация выразила надежду, что ВОИС будет расширять такую деятельность с упором на создание потенциала, модернизацию систем ИС и развитие людских ресурсов, что, как она надеется, будет должным образом отражено в программе и бюджете на двухлетний период 2006-2007 гг. Делегация информировала о ситуации в Корейской Народно-Демократической Республике и отметила, что ИС становится национальной движущей силой. Правовая система охраны ИС укрепилась после принятия и вступления в силу нового положения о средствах рекламы и пересмотра законов о товарных знаках и промышленных образцах. Делегация подчеркнула приоритетное отношение правительства к науке и технике, что содействует развитию в стране новаторства и творчества.

Делегация также информировала об организации ряда мероприятий в области ИС, включая проведение ежегодной национальной выставки новаторства и новой техники, которая в значительной мере способствовала повышению информированности публики о важном значении ИС. Делегация также сообщила о присоединении Корейской Народно-Демократической Республики в 2004 г. к Лиссабонскому соглашению, и отметила достигнутый прогресс в модернизации национального ведомства ИС и укреплении национального потенциала в области ИС. В заключение, она сообщила о намерении страны ввести в действие новые законы в области ИС и расширить соответствующие положения.

87. Делегация Демократической Республики Конго поблагодарила Секретариат за высокое качество проделанной им работы и документов, представленных государствам-членам. Она поддержала заявление представителя Нигерии от имени Африканской группы и Бенина от имени наименее развитых стран (НРС). Делегация сердечно поблагодарила ВОИС за ее плодотворное сотрудничество и отметила, что во время своего пребывания в Женеве в прошлом месяце Министр по делам культуры и искусств Конго встречался с сотрудниками Бюро экономического развития для Африки в целях изучения ситуации с возобновлением деятельности Национального общества издателей, композиторов и авторов (SONECA). Состоявшийся обмен мнениями высветил ряд проблем, касающихся как правового характера структуры, так и процесса включения законодательных и нормативных текстов. Делегация обратилась к ВОИС за помощью, которая может заключаться в командировании в страну одного из ее специалистов. Она подтвердила свое желание продолжать работу в целях создания институциональной и правовой системы для развития авторского права и смежных прав в стране, в рамках которой будет пересматриваться соответствующий Закон. В заключение делегация признала, что в последние годы деятельность в стране в области интеллектуальной собственности оставалась пассивной, и перед следующим правительством, которое будет сформировано после проведения 29 октября 2006 г. президентских выборов, будет поставлена задача как можно скорее оживить эту деятельность.

88. Делегация Дании поблагодарила Генерального директора и персонал ВОИС за прекрасную работу. Она сообщила о создании Исландией, Норвегией и Данией Северного патентного института (NPI), который будет выполнять роль официального органа сотрудничества между этими странами в области патентов и сообщила о намерении получить для него статус Международного поискового органа (МПО) и Органа международной предварительной экспертизы (ОМПЭ) в рамках РСТ. Делегация отметила, что добавление еще одного органа к РСТ следует рассматривать в качестве вклада в дальнейшее увеличение компетентных ресурсов в дополнение к тем, которые несут бремя увеличившейся нагрузки в системе РСТ, и выразила надежду на принятие положительного решения Ассамблеей РСТ. Делегация также сообщила о расширении деятельности Датского ведомства по патентам и товарным знакам в области проектов международного развития. В 2005 г. Ведомство осуществляло крупные проекты в Европе, включая Польшу и Румынию, и более мелкие проекты в Болгарии, Хорватии, Мальте, Турции, Индии и России, в результате которых были достигнуты существенные результаты в области повышения информированности, подготовки персонала и создания потенциала. В настоящее время Ведомство обращает свое внимание на Азию – регион, который характеризуется значительным экономическим ростом. Делегация подчеркнула, что эта работа приносит пользу Датскому ведомству по патентам и товарным знакам в нескольких аспектах: во-первых, проекты содействуют развитию общего международного сотрудничества Ведомства, так как Ведомство получает важную новую информацию об инфраструктуре в странах-бенефициарах и устанавливает новые контакты с рядом ведомств; во-вторых, улучшенная инфраструктура прав ИС в странах-получателях принесет потенциальную пользу Дании и датским компаниям, работающим за рубежом; и в-третьих, персонал Ведомства получает личную и профессиональную пользу от их участия в проектах, благодаря которым были созданы полезные сети связей. Делегация также отметила важность вопроса обеспечения защиты прав ИС, который находит отражение в проектах,

находящихся в портфеле Ведомства. Она заявила, что центральным вопросом является взаимодействие учреждений для упрощения ежедневной работы оперативного персонала на границе, а также офицеров полиции, и отметила, что Датское ведомство патентов и товарных знаков предприняло шаги по упрощению такого сотрудничества в некоторых из его проектов в других странах посредством разработки соответствующих информационно-технологических сетей, которые требуют ежедневной поддержки со стороны участвующих учреждений. Кроме того, Ведомство уделило значительное время вопросу профессиональной подготовки в дочерних организациях и органах, занимающихся вопросами обеспечения защиты прав ИС. Делегация также упомянула об участии Дании в мае 2006 г. в заседании Консультативного комитета ВОИС по защите прав и дала высокую оценку ВОИС за то, что она уделяет первоочередное внимание этому вопросу. В этом контексте делегация напомнила о вопросах борьбы с пиратством, учебной подготовки и повышении осведомленности, которые Дания поднимала в Комитете: наилучшим путем улучшения знаний является предоставление инструкторов, знающих соответствующие вопросы из их ежедневной работы; успешная учебная подготовка потребует оценки потребности в предварительной подготовке и гибкой программы подготовительных курсов; эффективные меры борьбы с пиратством потребуют тесного сотрудничества между всеми заинтересованными сторонами; большую пользу принесли презентации различных держателей прав в рамках программ обучения. Касаясь вопросов, относящихся к ПКПП и SPLT, делегация заявила, что Дания как малая страна твердо выступает за гармонизацию патентной деятельности и она убеждена в том, что такую гармонизацию предпочтительно осуществлять в рамках ВОИС, которая как международная организация имеет необходимый потенциал и знания для функционирования в качестве нормотворческого органа в этой области. В связи с этим делегация высказала убеждение в том, что необходимо предпринять все усилия для того, чтобы возобновить реализацию процесса SPLT. В этой связи она подчеркнула приверженность Дании достижению соглашения относительно будущего плана работы ПКПП и выразила надежду на положительный результат обсуждений этого вопроса. В заключение, касаясь Женевского акта, делегация выразила твердую поддержку мнения Исландии о том, что размер пошлин, относящихся к Женевскому акту, слишком низок для покрытия действительных расходов в рамках этого соглашения. Без сбалансированного бюджета и, следовательно, увеличения размера пошлин Дании будет сложно ратифицировать Женевский акт. Поэтому делегация ожидает рассмотрения предложения об изменении структуры пошлин в рамках Женевского акта в ходе работы Генеральной Ассамблеи ВОИС в 2007 г.

89. Делегация Доминиканской Республики поблагодарила Секретариат за подготовку документов к Ассамблее. Она отметила первостепенное значение вопроса, касающегося использования интеллектуальной собственности в качестве средства решения задач национального развития в различных областях, и в этой связи - значительную роль ВОИС в достижении этих целей. В последние годы Доминиканская Республика при посредстве своих национальных ведомств интеллектуальной собственности занимается реализацией различных проектов, направленных на распространение информации, повышение информированности и использование всех средств, связанных с правами интеллектуальной собственности. С этой целью, в сотрудничестве с Национальным советом по вопросам конкурентоспособности разрабатывается проект, сосредоточенный на повышение уровня информированности в вопросах, касающихся взаимосвязи между интеллектуальной собственностью и конкурентоспособностью. Что касается правовой сферы, проект поправок к Закону об авторском праве находится на стадии принятия Национальным конгрессом; помимо этого осуществляется работа над подготовкой законопроектов в области книгоиздательства, кинематографии, культурного наследия и ремесленного производства. Касаясь вопросов промышленной собственности, делегация сообщила о пересмотре существующей законодательной базы, в рамках которого проводятся консультации с международными экспертами. В отношении обеспечения защиты прав интеллектуальной собственности компетентные органы страны преисполнены решимости вести активную борьбу с

контрафакцией и пиратством. Кроме того, превентивные меры предпринимаются одновременно с осуществлением образовательной деятельности, в целях повышения уровня информированности населения в вопросах, касающихся прав интеллектуальной собственности. Остановившись на вопросах сотрудничества и технической помощи, предоставляемой ВОИС, делегация выразила ей благодарность за работу, проделанную в плане создания необходимого потенциала национальных ведомств промышленной собственности и авторского права. Она также отметила деятельность, осуществляемую ВОИС на национальном и региональном уровнях в плане проведения курсов по обучению, семинаров и практикумов, а также помощь, предоставляемую Всемирной Академией ВОИС в подготовке и повышении технических навыков должностных лиц ведомств ИС. Делегация обратилась к ВОИС с настоятельной просьбой продолжить осуществление этой плодотворной деятельности. Вместе с тем делегация отметила, что для достижения целей развития ООН в новом тысячелетии и сохранения национального политического курса сотрудничество в целях развития, связанного с интеллектуальной собственностью, должно быть также направлено на достижение большей гибкости в процессе формулирования и реализации национальной политики, во имя защиты государственных интересов, на благо развивающихся стран и наименее развитых стран, в таких важных областях, как образование, здравоохранение, доступ к знаниям и культуре. Касаясь разработки Повестки дня ВОИС в области развития, участие в которой Доминиканская Республика принимает с начала ее обсуждения и о приверженности которому делегация заявила еще раз, по мнению делегации, представленные документы и обсуждения, проводимые в течение последних двух лет как в рамках Межсессионной межправительственной встречи (ММВ), так и во Временном комитете по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР), имеют огромное значение, и вот почему работа этого Комитета должна быть продолжена с целью использования Повестки дня ВОИС в области развития для решения основной задачи, то есть деятельность ВОИС и обсуждение различных аспектов прав ИС должны быть направлены на достижение цели включения аспектов развития в различные виды деятельности Организации. Делегация поддержала решение Генеральной Ассамблеи принять важные рекомендации относительно Повестки дня ВОИС в области развития, а также идею продления мандата ВКПДР. В заключение делегация поддержала заявление делегации Аргентины от имени "Друзей развития", а также заявление делегации Коста-Рики, в котором содержится призыв учредить рабочую группу для проведения оценки географического распределения постов во всех подразделениях Организации и в структуре ее оперативной деятельности, с тем, чтобы все регионы могли быть представлены на равных условиях.

90. Делегация Финляндии отметила, что в числе предстоящих задач необходимо разработать новый план работы ПКПП и определить будущее направление гармонизации патентных законов, и еще раз заявила о своей поддержке продолжению процесса гармонизации в рамках ВОИС. Делегация отметила прогресс, достигнутый в деятельности Рабочей группы по реформе РСТ, и успешные результаты Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам. В ходе проведения этой Конференции делегации Ганы и Финляндии подписали Меморандум о согласованных пунктах между Ганой и Национальным советом по патентам и регистрации (NBPR) Финляндии. В настоящее время завершается первый год работы NBPR в качестве Международного поискового органа и Органа международной экспертизы в рамках РСТ, в то время как Патентное ведомство начало функционировать в качестве Органа РСТ 1 апреля 2005 г. Первый год работы превзошел все ожидания, и Патентное ведомство нацелено на поддержание позитивных отношений со своими клиентами, совершенствуя свою оперативную деятельность и методики. Примером такого подхода является введение в эксплуатацию новой системы контроля качества на основе стандарта ISO 9001/200. На национальном уровне внесены поправки в Патентный закон, позволяющие реализовать положения Европейской патентной конвенции (ЕПС 2000) и Договора по патентному праву, и началась подготовка к присоединению к Женевскому акту Гаагского соглашения. Мероприятия по случаю Международного дня ИС в 2006 г. проводились Ассоциацией в поддержку финских изобретателей в сотрудничестве с NBPR,

Министерством торговли и промышленности и Фондом финских изобретений. В ознаменование этого события выдающимся изобретателям и новаторам были вручены премии Конста. В 2005 г. NBPR обнародовал проект Idealuotsi (разрабатывается в сотрудничестве с ВОИС), который направлен на создание практических средств предоставления услуг в рамках системы ИС в качестве неотъемлемой части деловой практики МСП на рядовом уровне. В числе ежегодных мероприятий, связанных с вопросами ИС, делегация отметила Конференцию INNOFINLI, цель которой заключалась в содействии творчеству, знаниям, предпринимательскому духу и сотрудничеству в Финляндии с использованием практических и созидательных методов, позволяющих повысить национальное благосостояние; конкурс на лучшее изобретение молодых специалистов INNOINT; и мероприятие в области инноваций для школьников INNOSCHOOL. По мнению делегации, охрана ИС не может быть реализована в отсутствие достаточно активного и эффективного международного сотрудничества. Финляндия продолжает осуществлять сотрудничество в сфере ИС с соседними государствами, европейскими и другими промышленно развитыми и развивающимися странами; председательство в Европейском союзе во втором полугодии 2006 г. позволило значительно активизировать деятельность Финляндии в области ИС.

91. Делегация Германии подчеркнула свое постоянное убеждение в важном значении и высоком потенциале ИС в качестве средства создания благосостояния и развития и отметила, что в 21 веке ИС выполняет роль важнейшего элемента поддержки творческих возможностей и инвестиций, и в связи с этим деятельность ВОИС и ее роль как главного форума разработки международной политики в области ИС имеет чрезвычайно важное значение как для промышленно развитых, так и для развивающихся стран. Делегация отметила, что ВОИС имеет долгую традицию плодотворного и взаимообогащающего сотрудничества со всеми государствами-членами, и дала высокую оценку деятельности Генерального директора и сотрудников ВОИС в достижении целей, изложенных в Отчете о выполнении программы и Обзоре реализации программы. Она также поблагодарила Генерального директора за его быстрое реагирование в отношении организационных вопросов. Делегация с большим удовлетворением отметила, что Секретариат предпринял дальнейшие шаги по реализации ключевых рекомендаций Объединенной инспекционной группы (ОИГ) и подчеркнула, что необходимо как можно скорее провести комплексную оценку для повышения эффективности работы Организации. Она выразила удовлетворение в связи с тем, что вновь созданный Комитет по аудиту начал свою работу и он будет осуществлять надзор за проведением комплексной оценки. Делегация также выразила уверенность в возможности обеспечения еще более ориентированного на результат управления Организацией, что повысит ее возможности полностью отвечать ожиданиям ее государств-членов. Касаясь нормотворческой деятельности, делегация отметила Дипломатическую конференцию в Сингапуре в качестве важного шага в развитии международного законодательства по товарным знакам и высказала мнение, что Сингапурский договор о законах по товарным знакам учитывает преимущества и потенциал средств электронной связи с одновременным признанием различных потребностей развивающихся и развитых стран. В результате обсуждений промышленно развитые страны высказали твердое обязательство предоставлять необходимую техническую помощь и другие формы поддержки для укрепления учрежденческого потенциала развивающихся стран с целью предоставления им возможности в полной мере использовать преимущества Договора. Делегация выразила надежду, что положительный результат Конференции послужит мощным сигналом для достижения дальнейшего прогресса в этих областях. Делегация также отметила прогресс в работе ПКАП по разработке нового Договора ВОИС по охране прав организаций эфирного вещания и выразила благодарность за работу по созыву дипломатической конференции по этому договору. Делегация с сожалением отметила отсутствие прогресса в области гармонизации патентного законодательства, однако, выразила надежду, что государства-члены подойдут к решению этого вопроса с объективных позиций. Она продолжает считать, что ПКПП является соответствующим форумом для достижения прогресса в области дальнейшей международной гармонизации законодательства в области

материальных норм патентного права, что является важным вопросом не только для ведомств, но также для заявителей и широкой публики. Она отметила, что в связи с тем, что проект не направлен на расширение сферы патентоспособных объектов, он вряд ли сможет поставить в неблагоприятное положение развивающиеся страны. В связи с этим делегация обратилась с настоятельной просьбой ко всем сторонам о достижении прогресса в этом вопросе и выразила уверенность в необходимости упорядочения обсуждений и концентрации на «первом пакете» вопросов, относящихся к известному уровню техники, по которым уже достигнут существенный прогресс, не умаляя ни в коей мере важность других вопросов. Рассмотрение на данном этапе других вопросов может подвергнуть опасности истинно международный подход к гармонизации материальных норм патентного законодательства и его потенциальные преимущества. Касаясь аспектов развития, делегация подчеркнула, что ВОИС имеет конкретный мандат по расширению сотрудничества в целях развития в качестве составной части ее работы, и она выразила надежду на конструктивное участие в дальнейшем расширении работы по этому аспекту. Делегация подтвердила, что она придает большое значение новым вопросам ИС, обсуждаемым в МКГР, и отметила, что в связи со сложностью вопросов и разнообразием интересов, в ближайшем будущем трудно ожидать нахождения решения, которое бы удовлетворяло всех. Однако, это не может служить причиной замедления работы или переноса этой работы из МКГР в другие форумы. Касаясь работы Немецкого ведомства по патентам и товарным знакам (DPMA), делегация сообщила, что в 2005 г. в Ведомство были поданы 57 751 патентных заявок, что соответствует числу заявок в 2004 г. В 2005 г. Ведомство также получило 107 490 заявок по процедуре РСТ в международной фазе, что составило увеличение порядка 7 300 по сравнению с предыдущим годом. Кроме того, в 2005 г. в Ведомство поступили 2 471 международных заявок в национальной фазе. Что касается подачи национальных заявок на товарные знаки, в 2005 г. Ведомство получило 70 926 заявок по сравнению с 65 918 в 2004 г., что составило увеличение на 7,6%. Делегация также отметила постоянное техническое сотрудничество DPMA с другими ведомствами и организациями, занимающимися вопросами ИС, и сообщила о недавнем подписании соглашения о техническом сотрудничестве между Национальным институтом промышленной собственности (INPI) Бразилии и DPMA. В заключение, делегация заверила ВОИС в своей постоянной поддержке Организации и отдельных государств-членов.

92. Делегация Ганы поблагодарила Генерального директора и Секретариат ВОИС за подготовку исчерпывающих документов к Ассамблеи, а также за динамизм, прозрачность и эффективность, с которыми осуществляется управление деятельностью Организации. Делегация с удовлетворением отметила, что ВОИС по-прежнему играет значительную роль в содействии и развитии сбалансированной системы ИС, и призвала ВОИС продолжить использовать весь ее потенциал во имя обеспечения лучшего понимания ИС и разработки системы ИС на пользу всех ее членов. Делегация отметила огромный интерес, проявляемый ею к работе Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП), и поддержала план работы, отвечающий общим интересам всех государств-членов и их граждан. Касаясь работы Межправительственного комитета по ИС и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору (МКГР), делегация отметила большое значение обсуждаемых вопросов, особенно с учетом того, что Гана располагает значительными богатствами в отношении ТЗ и фольклора. Делегация призвала все государства-члены продолжить обсуждения в духе открытости и проявить гибкую позицию, которая позволит всем государствам-членам извлечь выгоды в результате использования ГР, ТЗ и ПТК. Делегация отметила, что ее страна внимательно следит за ходом обсуждения вопросов развития, и призвала все государства-члены к достижению консенсуса в разработке справедливых международных норм, отвечающих обеспокоенности всех стран, в частности развивающихся стран, которые направлены на обеспечение сбалансированного мирового экономического развития. Последний год ознаменовался заметным развитием законодательного процесса в Гане в поисках путей модернизации законодательства о промышленной собственности, и в этой связи делегация дала высокую оценку полученным от ВОИС и УПОВ комментариям и замечаниям, которые дают

возможность Гане извлечь полную выгоду в результате использования гибкостей, предоставленных развивающимся странам в соответствии с Соглашением ТРИПС. Министерство торговли инициировало процесс реализации компонента ИС в рамках Программы поддержки торгового сектора, которая направлена на повышение конкурентоспособности и инновационной деятельности предприятий на внутренних и зарубежных рынках. Принятие постановлений о введении в действие новых законов поставило перед Ведомством промышленной собственности новые задачи, и делегация выразила уверенность в том, что при постоянной поддержке ВОИС Ведомство преодолет начальные трудности и внесет вклад в более активное использование системы интеллектуальной собственности в стране. Делегация с удовлетворением отметила, что Организация продолжает предпринимать меры, направленные на демистификацию интеллектуальной собственности, в частности среди малых и средних предприятий, - сектора, который определен правительством как средство повышения экономического, социального и культурного роста в Гане. Делегация выразила надежду на осуществление в предстоящие годы более активного сотрудничества с ВОИС в области товарных знаков, географических указаний, промышленных образцов, генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора. В заключение делегация поддержала заявление делегации Нигерии от имени Африканской группы.

93. Делегация Гвинеи заявила, что поддерживает все стратегические направления деятельности ВОИС под руководством Генерального директора, в рамках содействия и охраны прав интеллектуальной собственности. Она выразила удовлетворение постоянной помощью, предоставляемой ВОИС в плане профессиональной подготовки, распространения знаний и реализации проекта, содействующего охране географических указаний. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой предоставить помощь ее стране в отношении проведения кампаний по борьбе с контрафакцией, включения предмета «Интеллектуальная собственность» в учебные программы университетов и учреждения специализированных судов. Она выразила несогласие с практикой одностороннего использования знаний и заявила о своей поддержке продолжению процесса в рамках Повестки дня ВОИС в области развития. По мнению делегации, реализация международного документа, регулирующего охрану традиционных знаний и прав интеллектуальной собственности, не должна препятствовать развитию. В заключение делегация подтвердила свою приверженность решению всех неурегулированных вопросов.

94. Делегация Гвинеи-Биссау поддержала заявление делегации Нигерии от имени Африканской группы и заявление делегации Бенина от имени наименее развитых стран (НРС). Она поблагодарила Генерального директора и Секретариат ВОИС за подготовку Ассамблей и качество представленных документов. Делегация также поблагодарила ВОИС за превосходную работу, проделанную в течение последнего года, и высказала удовлетворение Отчетом о реализации программы за двухлетний период 2004-2005 гг. и Отчетом о выполнении программы за период с 1 января по 30 июня 2006 г., которые демонстрируют выполнение многих поставленных задач, в частности задачи создания культуры интеллектуальной собственности, которая находит полную поддержку в Гвинеи-Биссау. Делегация искренне поблагодарила ВОИС за ее ценную помощь, оказываемую в рамках сотрудничества с Африканской организацией интеллектуальной собственности (АОИС), в частности, за организацию в Яунде 4-5 сентября семинара по вопросам окончательной подготовки документов африканских государств, касающихся защиты традиционных знаний и проявлений традиционной культуры. Она выразила удовлетворение тем, что Генеральный директор и сотрудники ВОИС в числе приоритетных направлений своей деятельности считают задачу повышения уровня информированности среди лиц, ответственных за принятие политических решений на самом высоком уровне, о чем свидетельствуют успешные результаты завершившейся в Лиссабоне (Португалия) Конференции по вопросам интеллектуальной собственности на уровне министров Сообщества португалоговорящих стран (CPLP). В заключение делегация отметила, что такая деятельность имеет очень большое значение,

поскольку она содействует охране и повышению роли интеллектуальной собственности в странах Сообщества португалоговорящих стран вообще и в Гвинеи-Биссау в частности.

95. Делегация Гаити высказалась в поддержку процесса разработки и реализации нового политического курса, придающего больший динамизм промышленной собственности в обеспечении процветания и устойчивого развития стран, в частности Гаити, в целях создания культуры интеллектуальной собственности и содействия использованию ее активов на благо социального, экономического и культурного развития. Она отметила необходимость создания в стране благоприятных условий для признания, укрепления и уважения интеллектуальной собственности, в сотрудничестве с ВОИС и ее государствами-членами, в частности странами Карибского сообщества (CARICOM), и в более широком смысле, Группой стран Латинской Америки и Карибского региона (GRULAC). В этой связи делегация отметила необходимость принятия ряда мер, направленных, с одной стороны, на укрепление связей с международными партнерами, а с другой стороны, на пропаганду, совершенствование, содействие и охрану интеллектуальной собственности во всем регионе. Она подчеркнула, что для достижения этих целей необходимо осуществить комплекс безотлагательных действий. Во-первых, отношения с ВОИС станут прочнее за счет присоединения к некоторым договорам, соглашениям и конвенциям, участником которых Гаити еще не является (Договор ВОИС по авторскому праву (ДАП), Договор ВОИС по исполнениям и фонограммам (ДИФ), Международная конвенция по охране прав исполнителей, производителей фонограмм и организаций эфирного вещания (Римская конвенция), Ниццкое соглашение о международной классификации товаров и услуг для регистрации знаков, Договор о патентной кооперации (РСТ), Договор о патентном праве и Соглашение о сотрудничестве между ВОИС и странами Латинской Америки и Карибского региона, заключенное в Сент-Джонсе в 2003 г.). Эти отношения станут более прочными после уведомления Секретариата ВОИС об уже ратифицированных соглашениях, а также тех, в отношении которых документы о ратификации еще не сданы на хранение (Гаагское соглашение о международном депонировании промышленных образцов и Мадридское соглашение о пресечении ложных или вводящих в заблуждение указаний источника на товарах). Наконец, они станут еще прочнее после ратификации уже заключенных договоров, таких как Сингапурский Договор о законах по товарным знакам (март 2006 г.). Во-вторых, станет работоспособным Ведомство авторского права Гаити (ВНДН). В-третьих, будет укреплен Директорат по правовым вопросам Министерства торговли и промышленности, который занимается рассмотрением различных аспектов интеллектуальной собственности. В-четвертых, будет изучена возможность объединения учреждений в сфере интеллектуальной собственности в единое самостоятельное подразделение. В-пятых, предмет интеллектуальной собственности будет включен в учебные программы среднеобразовательных и высших учебных заведений Гаити. Кроме того, делегация подчеркнула, что правительство Гаити в целом поддерживает предложение, касающееся разработки нового механизма привлечения государств-членов к более активному участию в подготовке и последовательном выполнении Программы и бюджета Организации. Вместе с тем она с сожалением отметила признанный Секретариатом факт, что данное предложение не было в полной мере учтено применительно к предложению относительно лучшей синхронизации процесса рассмотрения финансовой деятельности Организации (отраженной в счетах за двухлетний период) с процессом рассмотрения результатов выполнения программ. В этой связи делегация предложила участником нынешней серии заседаний обсудить возможность пересмотра сроков проведения предстоящих Ассамблей ВОИС (и даже на период 2008-2009 гг. и дальше). Делегация еще раз заявила о своей твердой приверженности последовательному выполнению поставленных перед страной задач, с тем, чтобы интеллектуальная собственность стала объективной реальностью, способной стать прочной основой для устойчивого развития в Гаити.

96. Делегация Венгрии осветила два основных вопроса, имеющих для Венгрии наиболее важное значение: развитие ситуации в связи с договорами о глобальной охране применительно к Венгрии и сотрудничество с ВОИС. Делегация считает, что одна из главных задач ВОИС

заключается в том, что она должна играть ведущую роль в развитии международного права в области ИС. Венгрия всегда поддерживала различные инициативы, направленные на международную гармонизацию законодательства в области ИС, и в связи с этим она приветствует принятие Сингапурского договора о законах по товарным знакам, что стало важной вехой в контексте международного сотрудничества в области охраны товарных знаков. Венгрия считает, что упрощение процедурных и формальных требований будет способствовать улучшению охраны товарных знаков в глобальном масштабе и она намеревается подписать этот Договор во время работы Ассамблей. Делегация выразила удовлетворение в связи с согласием Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам созвать в 2007 г. дипломатическую конференцию по пересмотру прав организаций эфирного вещания и выразила надежду на поддержку этой рекомендации Генеральной Ассамблеей. Венгрия также надеется, что в ближайшее время будет также достигнут прогресс в вопросе охраны аудиовизуальных исполнений. Делегация сообщила о чрезвычайно плодотворном сотрудничестве между ВОИС и Венгрией. Целью ближайшего будущего станет более тесная деятельность и новые инициативы в образовании и повышении информированности об ИС, и делегация надеется на укрепление связей с Академией ВОИС. Делегация хорошо понимает важность и пользу многостороннего сотрудничества под эгидой ВОИС и считает, ВОИС самым подходящим международным форумом для рассмотрения вопросов охраны ИС. Делегация выразила готовность обсуждать различные вопросы, включенные в повестку дня Ассамблей, в конструктивной, позитивной и гибкой форме.

97. Делегация Индии высказала поддержку рекомендациям, принятым 9 и 10 сессиями КПБ. Многосторонние переговоры подобные тем, которые проходят в ВОИС по широкому кругу вопросов, относящихся к ИС, предоставляют прекрасную возможность понять процесс изучения этих вопросов различными государствами-членами, что имеет очень важное значение для достижения взаимоприемлемых договоренностей. В целях достижения прогресса в работе важно принимать во внимание достигнутые на таких заседаниях результаты и постараться избежать такой ситуации, когда некоторые рассматриваемые в ВОИС важные вопросы, в частности, относящиеся к торговле и коммерческой деятельности, обсуждаются на двусторонней основе или на других форумах. Делегация выразила энтузиазм в связи с прогрессом в работе по вопросу гармонизации законодательства в области ИС, рассматриваемому в Постоянном комитете по патентному праву, однако высказала озабоченность в связи с отсутствием результатов в разработке Повестки дня в области развития. ВОИС должна руководствоваться в этой работе целями развития ООН в новом тысячелетии и стремиться найти эффективные возможности борьбы с бедностью во всем мире. Разработка Повестки дня в области развития представляет собой первый конкретный шаг по достижению этих составных целей, однако возникает впечатление, что в процессе их достижения было потеряно ценное время. Делегация выразила готовность принять гибкий и реалистичный подход для быстрее достижения этих целей, и она поддержит любую другую возможность по выработке конкретных положений Повестки дня в области развития, и выразила надежду, что обсуждения будут проходить более эффективным образом, а ожидаемые результаты будут широко обсуждаться заранее. Несмотря на то, что в течение последнего года были проведены несколько заседаний по обсуждению вопросов гармонизации, нормотворчества, приоритизации вопросов для включения в возможную Повестку дня в области развития, разработке широких контуров договора об эфирном вещании и охране ТЗ, взаимосвязанных генетических ресурсов и традиционных выражений культуры, достигнутый прогресс не соответствовал ожиданиям, а некоторые вопросы еще не были рассмотрены. Делегация высказала мнение, что Секретариат может играть более активную роль до проведения официальных заседаний по каждому из этих вопросов, в частности, в вопросах, которые обсуждаются в Постоянном комитете по патентному праву (ПКПП), что поможет снять озабоченность в отношении обсуждения этих вопросов, особенно со стороны развивающихся стран. Делегация выразила благодарность за предоставление ВОИС технической помощи государствам-членам, и она отметила, что поддержит любой шаг по

увеличению ассигнованных для этих целей ресурсов. В заключение, делегация поддержала заявление Азиатской группы и призвала Генеральную Ассамблею рассмотреть все вопросы в конструктивном духе, способствующим достижению прогресса.

98. Делегация Израиля поблагодарила ВОИС и ее Генерального директора за помощь, поддержку и руководства, предоставленные в отношении развития Ведомства ИС Израиля, ввод в эксплуатацию автоматизированной системы административного управления и регистрации патентов в Патентном ведомстве Израиля (ПВИ), а также за постоянную помощь, предоставляемую ВОИС Отделу РСТ ПВИ. В целях удовлетворения возрастающего спроса внутренних и внешних пользователей, Патентное ведомство Израиля в сотрудничестве с ВОИС приступило к реализации следующей фазы модернизации, целью которой является введение интерактивных услуг, ориентированных на потребности заказчика, таких как электронная подача и безбумажные технологии, в службах, деятельность которых касается патентов, промышленных образцов и товарных знаков; эти услуги будут совершенствоваться и охватывать все стадии делопроизводства, связанные с объектами ИС. Патентное ведомство Израиля уже осуществило меры, направленные на совершенствование автоматизированных процессов, в числе которых выделение людских ресурсов, оцифровка бумажных копий и сообщение с ВОИС электронными средствами. Делегация отметила, что в 2006 г. продолжился существенный рост числа международных заявок. Программное обеспечение РСТ-SAFE (пакетный режим EASY) остается наиболее популярным средством электронной подачи международных заявок в Израиле, при этом свыше 95% международных заявок подаются с использованием этого программного обеспечения. Касаясь практических вопросов сотрудничества между ВОИС и Патентным ведомством Израиля, делегация выразила желание принять более активное участие в дальнейшем развитии новых пионерских проектов в области автоматизации информационных систем РСТ. Делегация также сообщила, что Патентное ведомство Израиля приняло участие в разработке и проверке системы РСТ-ROAD (административное управление получающими ведомствами), которая позволяет получающему ведомству в рамках РСТ начать подачу заявок по системе РСТ электронными средствами. Кроме того, внутренняя Патентная система Ведомства непосредственно связана с глобальной системой ВОИС PatentScore, которая в настоящее время используется на ежедневной основе. Касаясь реформы РСТ, делегация поддержала разработку процедур, направленных на упрощение системы РСТ, проведение дополнительных международных поисков, и отметила, что предлагаемые поправки к Инструкции к РСТ будут способствовать дальнейшему совершенствованию системы РСТ. В апреле 2006 г., ИПВ и ВОИС провели в Израиле семинар по вопросам, касающимся самых последних изменений в системе РСТ и актуальных проблем. Совместными организаторами этого семинара стали Израильская группа AIRPI, Ассоциация патентных поверенных в Израиле и ВОИС. Семинар состоялся в Иерусалиме при участии 250 сотрудников ведомств ИС; итоги семинара признаны весьма успешными. В отношении товарных знаков делегация отметила постоянный рост числа новых заявок на регистрацию товарных знаков, подаваемых в Израиле, при этом число заявок возросло в 2004 г. на 4%, а в 2005 г. на 13%. Ведомство завершает разработку нового web-приложения, которое позволит Ведомству стать безбумажным департаментом по товарным знакам – все входящие и исходящие документы, касающиеся товарных знаков, будут обрабатываться с использованием специальной прикладной программы на веб-сайте Ведомства, которая предоставит дополнительные возможности заявителям, адвокатам и экспертам. Данное приложение будет использоваться в отношении подачи новых заявок, подготовки ответов на решение экспертизы, ходатайств о внесении изменений, продлений, уплаты пошлин и т.д. Делегация сообщила о завершении подготовительной работы, связанной с присоединением Израиля к Мадридскому протоколу; ожидается, что ратификация Протокола состоится в конце 2006 г. Касаясь патентов, делегация сообщила о том, что число заявок, поданных за первые 8 месяцев 2006 г., возросло на 27% по сравнению с тем же периодом 2005 г. Делегация представила относительное содержание патентных заявок в 2006 г. по основным областям техники: химия - 31%, биотехнология - 10%, фармакология - 9% и медицина / электричество - 50%. В марте

2006 г. Израильское правительство приняло решение превратить Израильское патентное ведомство в самостоятельный орган управления, выполняющий функции Исполнительного агентства. В 2006 г. разработано новое штатное расписание, предусматривающее 42 новые должности, и в ноябре 2006 г. началась реализация двухгодичной программы обучения новых патентных экспертов. В июне 2006 г. в Ведомстве проходили стажировку три специалиста по программе Академии ВОИС; все участники отметили чрезвычайную продуктивность данной программы. В этой связи делегация выразила надежду на продолжение сотрудничества в будущем. В заключение делегация завершила всех делегатов в том, что Израиль продолжит оказывать поддержку, по мере возможности, неоценимой работе Международного бюро, направленной на дальнейшее развитие Повестки дня ВОИС в области развития в целях создания гармонизированной, четко отлаженной, эффективной и удобной для пользователей патентной системы.

99. Делегация Италии поддержала заявления делегации Финляндии от имени Европейского сообщества и делегации Швейцарии от имени Группы В. Делегация подтвердила приверженность Италии укреплению и развитию системы интеллектуальной собственности на национальном и международном уровнях и ее обязательство перед ВОИС продолжать оказывать поддержку обеспечению защиты международной системы интеллектуальной собственности. Делегация подчеркнула заметную роль Итальянского правительства в поддержке многосторонних отношений вообще и деятельности ВОИС в частности. Делегация отметила, что основным элементом в повышении конкурентоспособности малых и средних предприятий (МСП) в международных экономических отношениях является предоставление доступа к новым видам ноу-хау и средствам, которыми располагает международная система ИС. В этой связи делегация отметила, что Италия разработала ряд мер, направленных на содействие более продуктивному обмену информацией о новых технологиях между государственными и частными научно-исследовательскими учреждениями, с одной стороны, и МСП, с другой стороны, и в настоящее время Италия готова поделиться результатами этого опыта на многостороннем уровне, а также с другими странами и делегациями. Делегация выразила удовлетворение более активным участием государств-членов в подготовке и выполнении программы и бюджета и дала высокую оценку информации, предоставленной по вопросу претворения в жизнь рекомендации ОИГ. Делегация подчеркнула значение обучения, отметив в этой связи постоянную поддержку, оказываемую правительством Италии в учебном году 2006/2007 гг. в реализации программы на получение степени магистра права интеллектуальной собственности, организованной совместно с Академией ВОИС, которая позволяет 40 специалистам со всего мира, особенно из развивающихся стран, посещать специальные курсы в центре ООН в Турине, Италия. Делегация с гордостью сообщила о том, что третья Международная награда по интеллектуальной собственности, предоставленная городом Венеция в ознаменование первого закона о патентах, принятого Республикой Венеция в 1474 г., отправлена в этом году в Мексику, в частности на имя директора Мексиканского института интеллектуальной собственности, в знак признания той убежденности и решимости, с которыми задача совершенствования и содействия системе ИС реализуется в Мексике, а также в знак признания конструктивного и прагматичного подхода Института ко всем вопросам. Впервые награда присуждена конкретному национальному ведомству. Что касается Повестки дня ВОИС в области развития, делегация поддержала заявление делегации Финляндии от имени Европейского сообщества и заявление делегации Швейцарии от имени Группы В и выразила надежду на сохранение в ходе проведения Ассамблеи конструктивного подхода делегаций, который был проявлен на Сингапурской конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам, в целях достижения положительных итогов обсуждения вопросов по Повестке дня ВОИС в области развития. Делегация отметила успехи, достигнутые в рамках МКГР, и в этой связи сообщила о том, что в начале года Итальянский парламент утвердил закон о правовой охране изобретений в области биотехнологии, в соответствии с которым на дату испрашивания патента необходимо раскрывать происхождение биологического вещества.

100. Делегация Лесото поддержала заявление делегации Нигерии от имени Африканской группы и Бенина от имени наименее развитых стран, поблагодарив Секретариат за подготовку исчерпывающих документов в поддержку работы Ассамблеи. В отчетном периоде ВОИС оказала помощь в области создания необходимого потенциала в стране, подготовив трех сотрудников в рамках программы сотрудничества с правительством Швеции и финансировав успешное обучение одного сотрудника в рамках Программы сотрудничества между ВОИС и Туринским университетом. По просьбе правительства Лесото ВОИС предоставила помощь в переподготовке персонала по вопросам использования Автоматизированной системы управления промышленной собственностью (IPAS). 26 апреля в Лесото отмечался Международный день интеллектуальной собственности в рамках проведения семинара для изобретателей, новаторов, преподавателей в школах, музыкантов, авторов, артистов и традиционных целителей. Тема, предложенная Секретариатом, называлась “Все начинается с идеи”. Делегация отметила, что данная инициатива 2006 г. помогла демистифицировать ИС и получила хорошие отзывы. Делегация отметила огромное значение проведения мероприятий 26 апреля в плане распространения знаний среди широкой публики относительно роли ИС, поскольку впервые люди оценили весь тот огромный потенциал, которым располагает ИС. Делегация поблагодарила Генерального директора за его постоянные усилия, направленные на демистификацию интеллектуальной собственности с тем, чтобы ее понимали и использовали в качестве мощного средства экономического развития. Делегация отметила продуктивную работу в рамках Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности и генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору и выразила надежду на разработку и принятие юридически обязательного международного документа. Делегация также поблагодарила Секретариат и правительство Сингапура за предоставление ей возможности принять участие в Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и еще раз заявила о своей позиции, согласно которой в процессе реализации положений Договора необходимо принимать во внимание конкретные потребности наименее развитых стран и предоставлять этим странам техническую помощь, при необходимости, учитывая эти потребности.

101. Делегация Либерии поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за профессионализм в реализации деятельности ВОИС и высказала одобрение в адрес Генерального директора за его приверженность и руководство. Делегация высоко оценила постоянную помощь и поддержку со стороны ВОИС системе ИС Либерии, включая содействие, оказанное в контексте подготовки нового законопроекта по промышленной собственности, который стал законом и в настоящее время рассматривается вновь избранными членами нижней и верхней палат Парламента, в соответствии с правительственной программой национальных преобразований. Делегация выразила благодарность ВОИС за содействие в повышении квалификации сотрудников Либерийского ведомства по авторскому праву, а также за распространение информации на международном уровне о деятельности этого ведомства. В этой связи делегация заявила, что Ведомство по авторскому праву начало издавать серию правил, направленных на урегулирование продажи, аренды, производства, передачи, маркировки и распространения авторско-правовых произведений в стране, а также что под наблюдением Совета по управлению авторским правом будет учреждено Авторско-правовое общество Либерии (COSLIB). Функции COSLIB будут включать создание структуры национальных авторско-правовых обществ по коллективной администрации прав. Делегация также заявила, что реализация конституционных мандатов Ведомства Либерии по авторскому праву и Ведомства Либерии по промышленной собственности сделала еще более актуальным обучение персонала, и в этой связи она надеется на оказание помощи со стороны ВОИС.

102. Делегация Мадагаскара присоединилась к заявлениям делегации Нигерии от имени Африканской группы и делегации Бенина от имени Группы наименее развитых стран (НРС). Она выразила благодарность и дала высокую оценку сотрудничеству ВОИС с Мадагаскаром.

Эта помощь выразилась, в частности, в следующих формах: предоставление документов национальным ведомствам интеллектуальной собственности (по авторскому праву и промышленной собственности), предоставление стипендий на обучение и оплата расходов в связи с участием делегаций Мадагаскара в заседаниях или семинарах, организуемых ВОИС. Делегация выразила уверенность, что интеллектуальная собственность играет решающую роль в экономическом, социальном и культурном развитии стран, и по этой причине выразила решительное пожелание, чтобы проект Повестки дня ВОИС в области развития был реализован в ближайшем будущем и включал доступ к знаниям, оказание технической помощи и передачу технологии с тем, чтобы государства-члены смогли воспользоваться интеллектуальной собственностью в целях содействия национальному росту. Делегация также упомянула подготовку национального законодательства, направленного на реализацию положений Соглашения ТРИПС в рамках ВТО. Тем не менее, делегация признала, что предстоит еще многое сделать для создания на Мадагаскаре реальной культуры интеллектуальной собственности, поскольку пиратство и контрафакция остаются значительной проблемой в связи с защитой прав интеллектуальной собственности. Для решения этих проблем делегация призвала к укреплению сотрудничества с ВОИС в целях консолидации надежной системы охраны интеллектуальной собственности и содействия созданию привлекательной среды для иностранных инвестиций и международных экономических игроков. Затем делегация обратилась к Организации с просьбой оказать помощь в развертывании систем компьютеризации и автоматизации в целях предоставления своевременных и эффективных услуг широкой публике.

103. Делегация Мавритании полностью присоединилась к заявлению представителя Нигерии от имени Африканской группы и заявлению представителя Бенина от имени Группы наименее развитых стран (НРС). Она выразила глубокую признательность Секретариату за усилия по содействию развитию культуры ИС во всем мире и, в особенности, в развивающихся странах и НРС. Далее она также выразила благодарность Организации за помощь, предоставленную Мавритании, в особенности через посредство Бюро ВОИС по сотрудничеству в целях развития с арабскими странами и странами Африки. В заключение, она выразила надежду, что такое сотрудничество будет продолжаться и укрепляться в будущем с тем, чтобы Мавритания могла извлекать больше выгоды из системы интеллектуальной собственности и более активно участвовать в разработке стратегии ВОИС.

104. Делегация Монголии выразила свои поздравления в связи с успешной организацией Дипломатической конференции по принятию Пересмотренного договора по товарным знакам (ТЛТ) и принятием в марте 2006 г. Сингапурского договора. Делегация воспользовалась возможностью для информирования государств-членов о завершении в Монголии пересмотра законов о патентах и авторском праве и смежных правах, которые стали частью работы по совершенствованию законодательства в области ИС и его приведения в соответствие с международными стандартами и тенденциями.

105. Делегация Мозамбика с удовлетворением отметила работу Генерального директора и Секретариата по демистификации ИС и поблагодарила за поддержку, оказываемую государствам-членам в их усилиях, направленных на использование ИС в качестве реального инструмента развития. Делегация поддержала заявления Нигерии и Бенина от имени Африканской группы и НРС. Мозамбик недавно предпринял инициативы, направленные на распространение и содействие стратегическому использованию ИС в целях экономического развития страны и борьбы с бедностью. Делегация сообщила, что в июне 2006 г. вступил в силу новый закон по промышленной собственности и что разработка стратегий в области ИС стала национальным приоритетом. Эти инициативы осуществляются при полной поддержке со стороны ВОИС, которая оказывает техническую помощь в проведении исследования о ситуации в стране в области ИС с использованием аудиторского инструмента в области ИС, а также в организации семинаров, направленных на обобщение озабоченностей различных

национальных секторов и игроков в области ИС. Делегация отметила другие семинары, организованные в Мозамбике. В частности: по аспектам защиты прав ИС для судей, офицеров полиции и таможи; а также по ИС для развития конкурентоспособности МСП. В этих мероприятиях участвовали более 200 человек. В области обучения многие официальные представители прошли обучение на курсах, организованных в штаб-квартире ВОИС и других странах. Делегация отметила, что, по крайней мере, три университета в Мозамбике введут в свою программу обучение в области ИС – что является важным шагом в направлении укрепления культуры ИС в стране. Поэтому у Мозамбика имеются большие ожидания в отношении симпозиума по обучению и исследованиям в области ИС, который будет организован Всемирной Академией ВОИС в ноябре 2006 г. В области укрепления организационно-правовой структуры улучшения заметны в виде запуска базы данных по правам ИС. Прогресс, достигнутый Мозамбиком в области ИС, делегация обобщила следующим образом: более высокое осознание ИС во всех секторах; увеличение числа бенефициаров учебных программ; рост числа регистраций; совершенствование и упрощение процедур регистрации, а также сокращение времени для получения прав; и введение в университетские программы обучения предмета ИС. Делегация заявила, что все эти результаты невозможно было бы достичь без поддержки и сотрудничества со стороны ВОИС, и призвала продолжить такое сотрудничество. Делегация также подчеркнула важную роль инициатив «Друзей развития» по Повестке дня в области развития, считая, что реализация этого проекта позволит превратить ИС в эффективный инструмент развития, полезный для всех. Касаясь работы МКГР, делегация призвала в ходе актуальных переговоров достичь конкретных результатов. В заключение, ссылаясь на механизмы осуществления контроля за ресурсами ВОИС, делегация приветствовала усилия в направлении повышения контроля и прозрачности и выразила надежду, что эти усилия не нанесут ущерба потенциалу ВОИС в плане оказания помощи развивающимся странам.

106. Делегация Намибии поблагодарила Секретариат за подготовленные документы и одобрила руководство Организацией Генерального директора. Делегация отметила, что среди обсуждающихся на Ассамблеях вопросов особую важность для Намибии представляют вопросы, относящиеся к ПКТЗ, МКГР, предлагаемому договору по охране прав организаций эфирного вещания и дальнейшей работе над Повесткой дня ВОИС в области развития. Касаясь деятельности на национальном уровне, делегация подчеркнула внесение изменений в Закон по авторскому праву и смежным правам (Закон №6 от 1994 г.) в целях приведения его в соответствие с современным законодательством и соответствующими положениями Договоров ВОИС в области Интернета – ДАП и ДИФ. Скорректированный закон будет представлен на рассмотрение Намибийского парламента до конца 2006 г., и затем Намибия сможет присоединиться к договорам ДАП и ДИФ. Кроме того, 18 сентября 2006 г. в Виндхоке была создана вторая организация по коллективному управлению авторским правом – Намибийская организация прав на воспроизведение (NAMRO) при финансовой поддержке ЮНЕСКО, СИЗАК и посредством Глобального альянса культурного разнообразия и материально-технической поддержки со стороны ИФФРО. Делегация отметила, что Намибия будет обращаться к ВОИС за оказанием помощи в обучении персонала NAMRO. Кроме того, в сентябре Намибия принимала на своей территории антипиратский семинар для руководителей обучения для сотрудников правоохранительных органов и авторско-правовых обществ в регионе SADC, спонсором которого являлась ЮНЕСКО. По завершении этого семинара были уничтожены более 20 000 фонографических продуктов стоимостью 400 000 долл. США, конфискованные в ходе антипиратской операции намибийскими правоохранительными органами накануне проведения семинара. Делегация также отметила, что ВОИС и другие партнеры внесли позитивный вклад в подготовку законопроекта по промышленной собственности, который будет представлен на рассмотрение Национальной Ассамблеи до конца 2006 г. В заключение, делегация выразила оптимизм по поводу того, что ее страна вскоре подпишет Сингапурский договор о законах по товарным знакам.

107. Делегация Норвегии поблагодарила Секретариат за прекрасную подготовительную работу к сессии. Делегация особо отметила назначение в 2006 г. Нордического патентного института Международным поисковым органом и Органом предварительной экспертизы в соответствии с РСТ, что принесет значительные преимущества как для пользователей РСТ в Нордическом регионе, так и для системы РСТ в целом. Касаясь деятельности Организации за последний год, делегация полностью поддержала общее заявление, сделанное спикером Группы В, и подчеркнула важную роль совершенствования возможностей государств-членов осуществлять постоянный контроль за экономией в ВОИС. Делегация приветствовала уже предпринятые инициативы в целях совершенствования прозрачности и призвала предпринять дальнейшие усилия в этом направлении. Делегация считала, что тупиковая ситуация в отношении прогресса работы над Договором, регулирующим материальные нормы патентного права (SPLT), вызвала серьезную озабоченность, и в связи с этим считала, что подписание SPLT будет отвечать интересам всех государств-членов. ВОИС является надлежащим органом для дальнейшего развития и гармонизации патентного законодательства такого типа. Норвежская делегация считала, что важно найти путь для продвижения вперед с учетом специфических потребностей всех государств-членов, и призвала все государства-члены внести вклад в позитивное развитие структуры в рамках Повестки дня развития. Касаясь деятельности и развития событий на национальном уровне, делегация с удовольствием проинформировала, что в течение 2006 г. или в начале 2007 г. Норвегия присоединится к Женевскому акту Гаагского соглашения. Однако, делегация отметила, что у нее имеется серьезная озабоченность в связи с системой пошлин в рамках Женевского акта, которая плохо приспособлена к оперативной деятельности Норвежского ведомства по образцам и других аналогичных ведомств в нордических странах. В июне 2006 г. Норвегия в сотрудничестве с Академией ВОИС принимала группу из 12 стажеров, и, как и в прежние годы, Норвежское патентное ведомство праздновало Международный день интеллектуальной собственности. В заключение, делегация сообщила об уровне подач национальных патентных заявок, который значительно увеличился в 2005 г. в соответствии с позитивной тенденцией роста подач заявок по процедуре РСТ.

108. Делегация Польши поддержала заявления, сделанные от имени Европейского сообщества и его государств-членов, а также стран Центральной Европы и Балтии. Она поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за представленные сообщения, отражающие успехи и результаты, достигнутые Организацией в двухлетнем периоде 2004-2005 гг., и отметила с удовлетворением прозрачность этих документов. Касаясь нового плана работы ПКПП, делегация еще раз заявила о своей поддержке продолжению процесса гармонизации норм патентного права в ВОИС, направленного на повышение качества патентов и снижение рабочей нагрузки. Делегация также отметила значение таких вопросов, как Повестка дня ВОИС в области развития и продление мандата МКГР, заявив, что Польша поддерживает деятельность МКГР, и выразила надежду, что Ассамблея ВОИС примут решение относительно продления мандата Комитета на 2007 г., дающего ему возможность продолжать работу. Делегация также поддержала идею продолжения обсуждений по вопросам Повестки дня ВОИС в области развития и высказала мнение, что эти обсуждения в скором будущем приведут к конкретным результатам. Она выразила надежду на достижение компромисса и нахождение должного баланса между интересами, отраженными в Повестке дня ВОИС в области развития, и необходимостью дальнейшего развития и содействия ИС на международном уровне. Польша взяла на себя обязательства по конструктивной работе над этими вопросами и готова проявить дух компромисса в целях дальнейшего продвижения этой работы. Делегация также с удовлетворением отметила успехи, достигнутые Рабочей группой по реформе РСТ, которая пришла к соглашению по ряду предлагаемых поправок к Инструкции к РСТ. Она отметила процесс обсуждений в рамках *Специальной* рабочей группы по вопросам правового развития Мадридской системы и поддержала предложение относительно продолжения работы Группы в 2007 г. Делегация выразила уверенность в возможности повысить уровень охраны прав артистов-исполнителей в аудиовизуальной области и заявила, что этот вопрос должен

оставаться на повестке дня Ассамблей ВОИС в 2007 г. Делегация подчеркнула, что сотрудничество между Польшей и ВОИС осуществляется в соответствии с национальными программами, направленными на стимулирование знаний, новаторства и развитие экономики в деловой среде, в целях повышения конкурентоспособности. Польское патентное ведомство принимает активное участие в осуществлении этих программ и предпринимает значительные усилия по превращению Ведомства в современное, более дружественное для пользователя учреждение, занимающееся распространением знаний в области охраны промышленной собственности. В этой связи основными итогами этой деятельности явились, *среди прочего*, мероприятия по случаю Международного дня ИС, организованные в сотрудничестве с ВОИС и Европейской комиссией, проведение выставки, организованной совместно с Европейским патентным ведомством и Ведомством по патентам и товарным знакам Германии, организация в 2005 г. Регионального семинара стран Балтии в рамках Конференции INTELTRANS 2006. Касаясь последних законодательных инициатив в Польше, делегация отметила поправки к Закону о промышленной собственности и Акту о подаче Европейских патентных заявок и действию Европейского патента в Республике Польша, проекты которых были разработаны и направлены для проведения консультаций в Министерстве экономики. Указанные проекты включают ряд положений, направленных на совершенствование и ускорение процедур, касающихся предоставления исключительных прав на изобретения, полезные модели, промышленные образцы и географические указания в Патентном ведомстве. Эти поправки были обусловлены, с одной стороны, необходимостью дальнейшей адаптации Польского закона к положениям Европейского закона и выполнения обязательств в соответствии с международными соглашениями, а с другой стороны, необходимостью совершенствовать работу Ведомства, к чему призывает сообщество изобретателей и патентных поверенных. В заключение делегация проинформировала Ассамблею о том, что Польша только что начала осуществлять процедуры по ратификации Гаагского соглашения о международной регистрации промышленных образцов и Договора о законах по товарным знакам.

109. Делегация Республики Молдова поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за подготовку Ассамблей и отметила, что она поддерживает усилия ВОИС, направленные на восстановление ее институционального потенциала, укрепление роли ИС в экономическом развитии и содействии, наряду с другими учреждениями системы ООН, устойчивому развитию во всем мире. Она отметила, что Молдова поддерживает дальнейшее обсуждение всех аспектов Повестки дня ВОИС в области развития, не ставя под сомнение другие уставные обязательства Организации, и выразила надежду, что на Ассамблеях будет достигнут прогресс по таким существенным вопросам, как SPLT и Договор по охране прав организаций эфирного вещания. Она приветствовала успехи, которыми отмечены усилия ВОИС, направленные на разработку современной международной правовой структуры, способствующей большей доступности системы ИС не только для развитых, но также развивающихся стран и стран с переходной экономикой. Делегация отметила, что Молдова является участницей большинства договоров и соглашений, административные функции которых выполняет ВОИС, и поддерживает процесс внесения поправок в положения некоторых из них. Она также поддерживает процесс организационно-правовой реформы ВОИС. В этой связи делегация отметила недавнее введение в силу Закона 89-XVI от 20 апреля 2006 г., касающегося принятия поправок к договорам ВОИС. Она также сообщила о том, что Молдова подписала пересмотренный Договор о законах по товарным знакам сразу же после его принятия, и в настоящее время в стране осуществляется процедура его ратификации. Затем делегация отметила, что Государственное агентство по интеллектуальной собственности Республики Молдова (AGEPI) принимает более активное участие в деятельности, направленной на содействие превращению знаний в высококачественные и доступные продукты и услуги. В этой связи, и в сотрудничестве с Академией наук Молдовы, НИИ и университетами AGEPI проводит различные мероприятия, содействующие более лучшему пониманию среди широкого круга заинтересованных сторон значения ИС для технического развития и экономического роста. С этой целью был создан Деловой клуб, в деятельности

которого принимают активное участие представители делового и научно-исследовательского сообщества. В сфере охраны и обеспечения защиты прав ИС правительство Республики Молдова осуществляет многоплановую деятельность по совершенствованию соответствующих законов и постановлений в области ИС, приводя их в соответствие с последними разработками в области международного права. Делегация далее отметила, что нормотворческая деятельность осуществляется главным образом в соответствии с Планом действий ЕС-Молдовы и направлена на обеспечение соответствия национального законодательства международным нормам и нормам ЕС. В настоящее время в стране идет подготовка к принятию проектов новых законов, касающихся охраны патентов, товарных знаков, промышленных образцов, географических указаний и сортов растений. Делегация также сообщила о модернизации системы коллективного управления авторским правом и смежными правами и в этой связи поблагодарила ВОИС за оказание помощи Молдове в составлении законопроектов в области авторского права. Она также сообщила о проведении субрегионального семинара по вопросам авторского права и эфирного вещания, организованного в сотрудничестве с ВОИС и СИЗАК. Делегация дала высокую оценку деятельности ВОИС на международном уровне в сфере борьбы с контрафакцией и пиратством и высказалась в поддержку продолжения работы Консультативного комитета по обеспечению защиты прав. Она подчеркнула, что вопросы обеспечения защиты прав остаются в числе основных первоочередных задач правительства Республики Молдова, и претворение в жизнь положений Директивы ЕС и Соглашения ТРИПС, касающихся обеспечения защиты прав, является частью плана действий, подготовленного АGERI. В этой связи делегация сообщила о мерах, предпринимаемых для обеспечения эффективного сотрудничества между национальными учреждениями, осуществляющими деятельность, направленную на борьбу с контрафакцией и пиратством, и об учреждении в скором времени Национальной комиссии по вопросам обеспечения защиты прав ИС. В целях совершенствования мер, направленных на обеспечение защиты авторских прав, в декабре 2004 г. в Уголовный кодекс были включены положения, регламентирующие санкции за нарушения в области авторского права и смежных прав; ожидается, что до конца 2006 г. будет принят законопроект, предусматривающий применение уголовных санкций за нарушение прав промышленной собственности. Затем делегация подчеркнула необходимость обучения сотрудников и создания необходимого потенциала АGERI и поблагодарила ВОИС за организацию различных курсов по обучению и предоставление публикаций. В заключение делегация заверила государства-члены в своей полной поддержке процесса выявления наилучших путей решения обсуждаемых вопросов.

110. Делегация Сент-Китс и Невис выразила удовлетворение тем, что впервые присутствует на Ассамблеях после того, как ровно год назад страна сдала на хранение документы о присоединении к РСТ. Сент-Китс и Невис продолжает пользоваться преимуществами помощи, оказываемой ВОИС, в частности, в плане проведения многих семинаров по вопросам, касающимся товарных знаков, патентов, географических указаний и сортов растений; предоставления компьютерного оборудования и автоматизации различных процессов; а также обучения специалистов, включая подготовку судей в различных вопросах, касающихся возможных в будущем судебных прецедентов, связанных с нарушением прав ИС во время проведения в 2007 г. Кубка мира по крикету. Делегация выразила надежду на дальнейшее выполнение и соблюдение положений Соглашения о сотрудничестве, заключенного в Антигуа в июне 2003 г. между ВОИС и правительствами Караибских островов. Страна продолжает предпринимать меры, направленные на приведение национального законодательства в соответствие с положениями Соглашения ТРИПС, в том числе в областях промышленных образцов, географических указаний и сортов растений. Ожидается, что соответствующие законопроекты будут в скором времени вынесены на рассмотрение Парламентом. Также осуществляется подготовка правовых норм в рамках Закона о товарных знаках и патентах, которые направлены на совершенствование методов административного управления и оказание помощи в установке программного обеспечения ВОИС для регистрации товарных знаков и патентов. Делегация сообщила о предстоящем участии правительства ее страны во Встрече на

уровне министров и Встрече руководителей ведомств ИС в Барбадосе. В заключение делегация проинформировала участников о том, что в стране уделяется большое внимание повышению уровня информированности различных слоев населения в вопросах, касающихся прав ИС и значения ИС в качестве эффективного средства социально-экономического развития.

111. Делегация Сент-Люсии выразила благодарность Генеральному директору и сотрудникам ВОИС за постоянную поддержку в развитии национальной системы ИС. Она отметила, что, начиная с 2004 г., Сент-Люсия воспользовалась преимуществами проведения: Семинара по защите прав ИС для офицеров полиции и таможни; Регионального учебного семинара под эгидой ВОИС по товарным знакам для сотрудников Карибских ведомств ИС, проходившего на Ямайке; Субрегионального симпозиума по ИС для МСП, проходившего в Сент-Люсии, и организованного ВОИС и Карибским агентством развития экспорта в Барбадосе и проходившегося Министерством торговли, инвестиций и вопросов потребителей в Сент-Люсии; Семинара по Ниццкой и Венской классификациям; Регионального семинара по промышленным образцам и географическим указаниям, проходившего в Сент-Люсии; а также регионального семинара по связям с общественностью под эгидой ВОИС для сотрудников Карибских ведомств ИС, проходившего на Ямайке. Далее, делегация отметила, что перед странами региона стоят многие задачи на пути стимулирования экономического роста и социального развития и что соответствующая политика и практика в области развития и управления ИС является решающей для достижения этих целей. В этом отношении и в свете введения в 2006 г. Единого рынка экономики Caricom, делегация подчеркнула, что роль ВОИС будет усилена и национальные и региональные потребности могут быть в значительной мере удовлетворены. Затем делегация объявила, что проект Инструкции к патентному закону в настоящее время рассматривается и подчеркнула необходимость проведения обучения персонала для эффективной администрации законодательства и разработки программ повышения осознания, нацеленных на различные секторы общества. Делегация закончила свое выступление, выразив надежду на расширение сотрудничества с ВОИС в будущем.

112. Делегация Сейшельских Островов высказала одобрение в адрес ВОИС за оказанную поддержку в виде «политики широкого участия», которая направлена на повышение и совершенствование защиты и реализации прав ИС и позволила, среди прочего, осуществить следующие виды деятельности: оказание технической помощи для обеспечения электронного доступа к брошюрам РСТ; предоставление информации об автоматизации национальных ведомств ИС в соответствии с IPAS; участие в национальном аудите в области ИС для франко- и англо-говорящих стран, осуществляемом совместно с ВОИС и COMESA, что помогло повысить осознание вопросов ИС и заложило основу для развития национальной политики в области ИС; участие в Дипломатической конференции по принятию Пересмотренного договора о законах по товарным знакам. Международный день ИС был ознаменован проведением многочисленных мероприятий, направленных на повышение осознания пользы ИС в повседневной жизни и экономическом развитии страны, при этом особое внимание уделялось охране ПИС и уважению прав владельцев зарегистрированных активов ИС. Республика Сейшельские Острова готова пересмотреть соответствующее национальное законодательство для приведения его в соответствие с техническими изменениями и прогрессом в услугах, предлагаемых ВОИС своим государствам-членам. Делегация надеется на проведение сбалансированных переговоров и обсуждений по вопросам Повестки дня в области развития и надеется, что к следующей сессии Генеральной Ассамблеи будут представлены комплексные предложения и рекомендации. Делегация полностью поддержала заявление нигерийской делегации от имени Африканской группы и выразила надежду, что все вопросы, поднятые в нем, будут внимательно рассмотрены.

113. Делегация Сингапура признала рост уровня сотрудничества между Сингапуром и ВОИС, что, в частности, нашло отражение в организации Дипломатической конференции по принятию Пересмотренного договора о законах по товарным знакам, в настоящее время известного под

названием «Сингапурский договор», – что явилось очень полезным для Сингапура и государств-членов, расположенных в этом регионе, и привело к открытию Сингапурского бюро ВОИС. Делегация заявила, что страны должны обучать и наделять знаниями свои народы, используя систему интеллектуальной собственности для повышения индивидуального инновационного потенциала, и выразила удовлетворение по поводу возможностей, предоставляемых ВОИС для осуществления этого благородного принципа. Делегация отметила некоторые события 2006 г., которые являлись ключевыми для Сингапура и его связей с ВОИС, а также для обязательства страны содействовать и пестовать ИС в Сингапуре. В этом отношении делегация упомянула Сингапурский договор о законах по товарным знакам, принятый консенсусом 27 марта 2006 г., и выразила удовлетворение по поводу бесценного сотрудничества ключевых партнеров, которое позволило Сингапуру выполнить свою задачу в проведении успешной конференции. Делегация выразила надежду, что это мероприятие откроет путь для других дипломатических конференций в Азиатском регионе в знак признания роста международного участия и значения ИС в Азиатско-Тихоокеанском регионе и среди развивающихся стран. Касаясь инициатив в области ИС, делегация объявила, что вслед за проведением конференции глав ведомств, которая проходила в Сингапуре 20 и 21 сентября, Сингапур, Гонконг и Австралия начинают новую программу по совместному использованию и снабжению развивающихся экономик членов ОПЕК экспертными знаниями, оборудованием и ресурсами для реализации широкой программы обучения и повышения осознания в целях охраны и защиты прав ИС. В области обучения делегация объявила, что Сингапурская академия ИС успешно организовала первый Глобальный форум в области ИС и что 4-я Европейско-Азиатская патентно-информационная конференция (ЕАРИС) 2006 г. была организована на предшествующей неделе совместно с Европейским патентным ведомством. При содействии ВОИС в Сингапуре также были организованы два региональных семинара, а другой семинар, посвященный вопросам составления патентных заявок, будет проведен в ближайшем будущем. На законодательном фронте делегация отметила, что Сингапур изучает возможность внесения поправок в патентное законодательство для учета соответствующих изменений в Договоре о патентной кооперации (РСТ) и для отмены действующих положений, связанных с ограничительными обязательствами. Делегация также объявила, что Сингапур находится в процессе внесения поправок в законодательство по товарным знакам в целях применения соответствующих положений Сингапурского договора. Делегация резюмировала, что прошедший год был очень плодотворным в плане сотрудничества с ВОИС, которое отражено в успешном проведении Дипломатической конференции и региональных конференций, а также заявила, что Сингапур продолжит оказывать поддержку ВОИС в ее дальнейшей деятельности.

114. Делегация Словакии выразила удовлетворение по поводу различных видов деятельности, проводимых ВОИС в целях демистификации роли ИС на уровне широкой публики, тем самым делая эту сложную область доступной для всех через кампании повышения осознания. Отчет о выполнении программы и Обзор реализации программы ясно освещают достижение поставленных целей и содержат прозрачное резюме реализованной деятельности. Делегация высоко ценит усилия Секретариата по повышению прозрачности и вовлечению государств-членов в подготовку программы и бюджета, а также приветствует создание Комитета по аудиту, который при участии делегатов государств-членов, а также представителей Секретариата гарантирует эффективное и прозрачное выполнение поставленных перед ним целей. Делегация выразила удовлетворение по поводу принятия в марте 2006 г. Сингапурского договора о законах по товарным знакам и выразила уверенность, что этот Договор позволит значительно упростить и рационализировать процедуры регистрации товарных знаков. Ввиду важной роли Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору делегация удовлетворена достигнутым в прошлом году прогрессом и подчеркнула важную роль дальнейших обсуждений в этих областях. Реализация эффективных инструментов охраны прав интеллектуальной собственности стала особенно важной в цифровой среде, и в свете этого Словацкая Республика

с удовлетворением отмечает прочную позицию и результаты ВОИС и приветствует расширение участия и деятельности в области доменных имен в рамках Центра ВОИС по арбитражу и посредничеству. Делегация подчеркнула постоянные усилия Словацкой Республики по расширению общественного осознания важной роли ИС и ее стратегического значения для делового и экономического роста. Одной из основных долгосрочных целей Ведомства ИС является партнерство с компаниями в создании и интеграции стратегии ИС в общую деловую стратегию. Для активизации контактов с публикой на самом высоком возможном уровне Ведомство уже открыло ряд контактных и информационных центров и центров патентной информации, основная роль которых состоит в том, чтобы давать ответы на вопросы общего характера, информировать о возможных путях охраны и предоставлять базовую литературу по вопросам ИС. Подчеркивая важность малых и средних предприятий (МСП) в социально-экономическом прогрессе Словацкой Республики, Ведомство ИС очень эффективно сотрудничает с Национальным агентством по развитию МСП, а также с торговыми палатами путем обмена информацией по актуальной деятельности в области обучения, и предпринимает серьезные усилия для обеспечения доступа к самой актуальной информации. В течение 2006 г. путем проведения разнообразных профессиональных и культурных мероприятий Национальное ведомство ИС присоединилось к ВОИС и другим ведомствам ИС, которые празднуют Международный день ИС. В целях соответствия наиболее современным правовым тенденциям Ведомство ИС подготовило новый проект закона о полезных моделях и передало его на одобрение в правительство, а законодательство по географическим указаниям также вскоре будет пересмотрено. Делегация отметила важную роль сотрудничества с ВОИС в целях укрепления прав интеллектуальной собственности в Словацкой Республике и в этой связи подчеркнула позитивные отзывы и успех Международного семинара по стратегическому использованию интеллектуальной собственности для экономического и социального развития, который прошел летом 2006 г. в Братиславе и был организован в сотрудничестве с ВОИС.

115. Делегация Судана поздравила Генерального директора с его вступительным словом и поблагодарила Секретариат ВОИС за плодотворные усилия и великолепную документацию. Делегация также отметила выдающуюся роль, которую ВОИС играет в сохранении и охране прав интеллектуальной собственности и содействии инновациям и творчеству во всем мире. Делегация присоединилась к заявлению Нигерии от имени Африканской группы, которое охватывало все озабоченности и ожидания африканских стран. Делегация Судана выразила удовлетворение деятельностью ВОИС по предоставлению эффективной охраны интеллектуальной собственности. Такая деятельность вносит вклад в экономическое и социальное развитие стран и в особенности развивающихся стран по мере того, как мир движется в направлении создания новой комплексной экономики на основе интеллектуального творчества и производства, солидной инфраструктуры и эффективных людских и материальных ресурсов. В области генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора делегация считала, что МКГР достиг весомого прогресса и конкретных результатов в направлении создания более прочной и прозрачной международной структуры. Делегация заявила, что она ожидает большего в этой области. Она также отметила позитивную роль АРОПС в организации Консультативного форума в Зимбабве с целью подготовки, анализа, обсуждения и выработки правового инструмента для государств-членов АРОПС в частности и африканских стран в целом для охраны генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора. Делегация выразила благодарность ВОИС за усилия в организации программ содействия охране и коммерческому использованию интеллектуальной собственности в развивающихся странах. ВОИС обещала поддержку национальным ведомствам, созданным различными государствами-членами после проведения семинара в Кампале, Уганда, в ноябре 2005 г. Основная цель для учреждений состоит в выработке национальной стратегии в области ИС. В заключение, делегация пожелала выразить удовлетворение и благодарность правительству и народу Сингапура за большие усилия и любезную помощь, которые позволили привести к успешному завершению Дипломатическую конференцию по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам (TLT).

116. Делегация Свазиленда выразила удовлетворение поддержкой и помощью, которую она получала от ВОИС, в особенности в связи с оценкой потребностей Ведомства ИС в автоматизации и ресурсах. Делегация проявляла живой интерес к прогрессу, достигнутому в области ТЗ, генетических ресурсов и фольклора, и считала важным для научно-исследовательских учреждений и систем здравоохранения изучение методов использования традиционной медицины в борьбе с новыми болезнями, при этом обеспечивая, чтобы полученные финансовые средства поступали обществам и общинам, которые являются обладателями таких знаний. Делегация выразила надежду, что поправки к законодательству по товарным знакам, патентам, полезным моделям и промышленным образцам будут приняты парламентом в первой половине следующего года, а новый закон по авторскому праву и смежным правам, - проект которого готовится в настоящее время, - будет учитывать результаты оценки потребностей, произведенной в ходе миссии ВОИС. После завершения пересмотра законодательства в области ИС оно станет полностью соответствовать международным обязательствам в области ИС. Кроме того, со стороны ВОИС потребуются оказание дальнейшей помощи в формулировании законодательства по географическим указаниям, топологиям интегральных микросхем и недобросовестной конкуренции, в области экспертизы и защиты прав, а также в проведении семинаров в целях повышения осознания среди различных слоев важной роли ИС как инструмента экономического развития. Делегация подчеркнула свою твердую приверженность всем инициативам ВОИС, позволяющим правообладателям и конечным пользователям при наименьших ограничениях использовать преимущества ИС.

117. Делегация Швеции поддержала заявление Швейцарии от имени Группы В и Финляндии от имени ЕЭС и его государств-членов, а также присоединяющихся государств Болгарии и Румынии, и подтвердила поддержку Швеции в деятельности по развитию международной системы интеллектуальной собственности, которая содействует экономическому, социальному и культурному развитию всех стран, и подчеркнула свою приверженность принципу многосторонних отношений в общем плане, и целям ВОИС в частности. Делегация заявила о желании Швеции продолжать работу по рассмотрению предложений о разработке Повестки дня ВОИС в области развития и высоко оценила и поддержала деятельность в этой области Председателя Временного комитета. Касаясь результатов работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору Швеция приветствовала создание Фонда добровольных взносов и призвала другие делегации вступить в него в качестве доноров. Швеция продолжает соблюдать обязательства по согласованию нового плана работы для Постоянного комитета по патентному законодательству (ПКПП). Делегация подчеркнула большую важность прогресса работы по подготовке проекта Договора, регулирующего материальные нормы патентного права, имеющего целью разработку более рентабельной и доступной международной патентной системы, а также повышение качества патентов и уменьшение дублирования в работе. В области товарных знаков Швеция приветствовала успешное принятие Сингапурского договора о законах по товарным знакам и выразила поддержку продолжению процесса пересмотра Мадридской системы в соответствии с предложением Специальной рабочей группы по правовому развитию Мадридской системы для целей международной регистрации знаков. По мнению делегации, все эти шаги имеют важное значение для упрощения и повышения эффективности процедур регистрации товарных знаков. Делегация выразила удовлетворение Швеции в связи с рекомендацией Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам о созыве Дипломатической конференции в период 11 июля – 1 августа 2007 г. для рассмотрения договора, касающегося охраны прав вещательных организаций, и полностью поддержала эту рекомендацию. Делегация придает важное значение работе Консультативного комитета по защите прав, и она поддержала предложение о созыве Комитета в соответствующие периоды времени в течение последующего двухлетнего периода. Делегация выразила глубокую благодарность Международному бюро за его сотрудничество в связи с

организацией совместно со Шведским агентством международного развития трех программ, относящихся к различным аспектам интеллектуальной собственности в сфере глобальной экономики. Касаясь событий в Швеции, делегация информировала совещание о том, что Шведский парламент утвердил соглашение о применении Статьи 65 Европейской патентной конвенции – так называемого Лондонского соглашения – и внес поправки в шведский закон о патентах с целью реализации соглашения. Дата сдачи на хранение ратификационных грамот и вступление в силу поправок к закону о патентах будет определена правительством. Начиная с 1 февраля 2006 г. Шведское ведомство патентов и регистраций стало принимать заявки по процедуре РСТ в электронной форме. По состоянию на сентябрь 2006 г. приблизительно 40% заявок по процедуре РСТ были поданы в режиме он-лайн. Кроме того, с 1 октября 2006 г. размер пошлин за подачу национальных патентных заявок будет снижен на 25%, т.е. на 1000 шведских крон или приблизительно 135 долл. США. В заключение, делегация подтвердила намерение Швеции продолжать успешное сотрудничество с ВОИС в области разработки международной системы интеллектуальной собственности для целей экономического, социального и культурного развития всех стран.

118. Делегация Швейцарии присоединилась к заявлению представителя Группы В и пожелала сделать несколько предварительных комментариев по некоторым пунктам повестки дня Ассамблей. Во-первых, делегация приветствовала успех Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам и добавила, что внесенные поправки являются очень позитивными. Она подчеркнула дух сотрудничества, в котором различные региональные группы участвовали в переговорах и который стал определяющим фактором успеха Конференции. Она также дала высокую оценку работе, проделанной Постоянным комитетом по авторскому праву и смежным правам, и поддержала мероприятия и заключение Договора по охране прав организаций эфирного вещания. Гармонизация материальных норм патентного права является для Швейцарии важной целью, поскольку совершенствование качества патентов, сокращение дублирования работы ведомств, превращение патентной системы в более доступную и учреждение более последовательных стандартов экспертизы отвечает интересам всех вовлеченных сторон. По этой причине она считала важным продолжать эту работу в ВОИС. Однако, при этом делегация выразила сожаление в связи с невозможностью определить в течение апреля 2006 г. реальную рабочую программу Постоянного комитета по патентному праву. Она выразила удовлетворение в связи с практическими мерами, в частности созданием службы цифрового доступа к приоритетным документам и поддержала ее принятие. Она также поддержала работу Рабочей группы по реформе РСТ, в частности предложения, которые она представила в отношении указания источника генетических ресурсов и традиционных знаний в патентных заявках (см. документ РСТ/R/WG/8/7). Делегация заявила, что интеллектуальная собственность должна играть позитивную роль в развитии и в этом смысле поддержала деятельность Организации в особенности те ее виды, которые касаются управления международными системами регистрации и развития законодательства. Однако, она выразила сожаление, что, несмотря на гибкость, проявленную большим рядом стран, включая Швейцарию, на заседании Временного комитета по рассмотрению предложений в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР) не было возможности достичь конкретных результатов для передачи на рассмотрение нынешних Ассамблей. Делегация отметила, что она полностью привержена поиску решения в целях продвижения вперед по предложениям, представленным в ходе процессов ММВ и ВКПДР. Делегация отметила, что только то решение, которое соединит сам процесс и его содержание в соответствии с предложением, внесенным Кыргызстаном на второй сессии ВКПДР, позволит продвинуть эту работу. Она считала важным, чтобы оба эти элемента присутствовали в любом решении, которое могло бы быть найдено в продолжении этой работы с тем, чтобы продолжить работу над Повесткой дня ВОИС в области развития. Делегация выразила сожаление по поводу того, что Группа по интеллектуальной собственности в рамках ICANN отложила в сторону возможность распространения ЕПУС на названия стран, оправдывая это отсутствием международной правовой структуры. По мнению делегации,

существующая международная правовая структура в области географических указаний (в особенности в рамках Соглашения ТРИПС), которая включает название стран, является вполне адекватной для расширения ЕПУС на эти объекты. Делегация настаивала, что ВОИС должна продолжить активное участие в реализации рекомендаций, одобренных Ассамблеей в отношении названий международных межправительственных организаций, в особенности в рамках ICANN на сессии в декабре 2006 г., которая будет проходить в Сан-Пауло. Делегация также выразила удовлетворение по поводу работы, проделанной в течение отчетного года Комитетом по программе и бюджету. Делегация считала, что новый механизм по дальнейшему вовлечению государств-членов в подготовку Программы и бюджета и последующие мероприятия является полезным шагом вперед и поэтому поддержала его принятие. Она также приветствовала укрепление Отдела внутреннего аудита и надзора, которому должны быть предоставлены необходимые ресурсы и независимость для успешного осуществления его обязанностей. В этом контексте делегация выразила удовлетворение по поводу учреждения Комитета по аудиту, а также важных и полезных мнений, которые он предоставляет государствам-членам. В целях совершенствования деятельности Комитета его мандат должен быть рассмотрен с целью внесения возможных изменений для координации с мандатами Внутреннего аудитора и Внешнего аудитора и обеспечения, чтобы Комитет по аудиту имел достаточные ресурсы для выполнения тех задач, за которые он отвечает. Делегация с интересом отметила информацию, предоставленную Секретариатом о реализации рекомендаций Объединенной инспекционной группы (ОИГ), и в соответствии с просьбой Группы выразила удовлетворение по поводу оценки ОИГ этого вопроса. Касаясь основных мероприятий в сфере ИС за последние полгода, делегация заявила, что на национальном уровне пересмотр швейцарского патентного закона продолжается, что позволило Швейцарии в июне 2006 г. сдать на хранение ратификационную грамоту в отношении Акта по пересмотру Европейской патентной конвенции и Соглашения о языках Европейского патентного ведомства (ЕПВ). Делегация добавила, что второй этап пересмотра в настоящее время рассматривается в парламенте и целью этого пересмотра является предоставление соответствующей охраны на биотехнические изобретения, устанавливая при этом ясные ограничения в целях предотвращения препятствий на пути исследований и гарантий соблюдения равновесия между интересами патентовладельцев и общества в целом. Далее, весной Швейцария сдала на хранение ратификационную грамоту в связи с поправкой от 6 декабря 2005 г. к Соглашению ТРИПС, позволяющую применять на законных основаниях решение ВТО от 30 августа 2003 г. в отношении возможности для государств-членов ВТО, в которых имеется фармацевтическая промышленность, предусматривать в своем национальном законодательстве выдачу недобровольных лицензий на производство и экспорт запатентованных фармацевтических продуктов. Далее, в области авторского права продолжается пересмотр закона Швейцарии по авторскому праву, который имеет целью гарантию сбалансированной охраны, отвечающей потребностям информационного общества. Предлагаемые меры направлены на сохранение справедливого равновесия между интересами различных заинтересованных игроков: авторов, индустрии культуры, пользователей произведений и услуг, охраняемых авторским правом, и информационного общества в целом. Этот пересмотр впоследствии позволит Швейцарии ратифицировать Договоры ВОИС в области Интернета (ДАП и ДИФ). Далее, делегация объявила, что Федеральный институт интеллектуальной собственности в течение последнего года разрабатывал деятельность контактного пункта по борьбе с контрафакцией и пиратством в сотрудничестве с Международной торговой палатой (Швейцария), что позволило создать платформу для борьбы с контрафакцией и пиратством под лозунгом «Остановить пиратство!». Касаясь различных международных форумов, в которых Швейцария продолжает активно участвовать, делегация заявила, что в рамках ВТО Швейцария и другие страны-члены Организации продолжают содействовать совершенствованию международной охраны географических указаний, в особенности путем расширения дополнительной охраны в соответствии со статьей 23 Соглашения ТРИПС на другие продукты помимо вин и спиртных напитков. Делегация заявила о своей приверженности международной работе в области охраны генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора, будь то в рамках ВОИС

или в других международных форумах, в частности Конвенции по биоразнообразию (КБР) или в рамках Совета ТРИПС ВТО. В заключение, делегация заявила, что в дополнение к традиционной деятельности по приему делегаций в контексте сотрудничества с Всемирной Академией ВОИС, ЕПО или двухсторонних контактов, а также участию в качестве докладчика в международных семинарах, Швейцария продолжает проект сотрудничества с Вьетнамом, который вышел за пределы первоначально поставленных задач. В частности, это выразилось в открытии второго филиала Национального патентного ведомства в центре страны (г. Тананг), подготовке трех фильмов, посвященных традиционным знаниям во Вьетнаме, создании базы данных по медицинским растениям и сертификации первого продукта в области географических указаний. В начале 2007 г. начнется второй этап реализации этого проекта. Делегация объявила, что, учитывая этот позитивный опыт, Швейцария через Федеральный институт планирует в ближайшее время принять участие в новых проектах технического сотрудничества.

119. Делегация Сирийской Арабской Республики поблагодарила Генерального директора ВОИС за неустанные усилия по содействию и развитию интеллектуальной собственности. Делегация также поблагодарила всех сотрудников ВОИС за сотрудничество, в особенности Арабское бюро за поддержку работы в области интеллектуальной собственности в Сирии. Делегация заявила, что ее страна осуществляет эффективные меры по повышению роли ИС в различных областях. Делегация рассказала о достижениях Сирии за последние три года, в частности присоединение к Парижской конвенции (Стокгольмский акт), РСТ, Мадридскому соглашению и Протоколу, Ниццкой классификации, Бернской конвенции, Римской конвенции и Конвенции ВОИС. После вступления в силу РСТ было получено около 60 заявок с указанием Сирии для целей национальной фазы. Международные заявки на регистрацию товарных знаков в соответствии с Мадридским соглашением и Протоколом в общей сложности составили 1 500. Делегация добавила, что в настоящее время ведется подготовительная работа к присоединению к Гаагскому соглашению о международной регистрации промышленных образцов. После двухлетнего периода рассмотрения и подготовки проект закона по товарным знакам, промышленным образцам и географическим указаниям завершен и ратифицирован для последующего опубликования. Делегация заявила, что при подготовке этого закона она воспользовалась экспертными знаниями ВОИС. Комментарии со стороны ВОИС были также получены в отношении проекта закона по патентам, которые в настоящее время вступил в завершающую стадию в сотрудничестве с компетентными органами. Делегация напомнила, что в Хаме, Сирия, в период 20-26 апреля 2006 г. проходила Тринадцатая ежегодная ярмарка инноваций и изобретений Эль Бассиль. Церемония закрытия этой ярмарки 26 апреля 2006 г. совпала с празднованием Международного дня ИС. Делегация отметила, что ВОИС принимала участие в этом мероприятии путем вручения золотых медалей лучшему изобретателю и лучшему юному изобретателю. Представители ВОИС также посетили различные стенды и подчеркнули важную роль этого события в содействии авторам и изобретателям, которые выставили свои работы для ознакомления публики. Делегация заявила, что на этой церемонии распространялись различные публикации ВОИС и компакт-диски. Делегация также отметила, что Сирийская Арабская Республика участвовала в Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам (TLT), которая проходила в Сингапуре 13-31 марта 2006 г., отметив, что Заключительный акт, принятый Дипломатической конференцией, включал резолюцию, дополняющую Сингапурский договор о законах по товарным знакам и Инструкцию к нему, в которой к ВОИС и Договаривающимся Сторонам была адресована просьба «предоставлять дополнительную и адекватную техническую помощь, включая техническую, правовую и другие формы поддержки, в целях укрепления организационно-правового потенциала этих стран для реализации Договора и предоставления этим странам возможности полностью использовать положения этого Договора». Касаясь прогресса работы, делегация отметила, что ее ведомство получило новые рабочие станции, что является важным шагом на пути к автоматизации Директората коммерческой и промышленной собственности. Процесс компьютеризации включает

электронное архивирование и развертывание автоматической программы при поддержке ВОИС. В этом контексте делегация указала на поездку экспертов ВОИС в Сирию в июне 2006 г. с целью завершения процесса автоматизации и оценки потребностей в области ИТ и выявления возможных областей оказания помощи со стороны ВОИС, включая создание сетевых связей между головным ведомством и местными филиалами. Такая сеть позволит рационализировать и упростить рабочие процедуры, а также облегчить доступ публики к услугам ведомства, в частности к регистрации товарных знаков, патентов и промышленных образцов через посредство местных филиалов. Делегация заявила, что в Интернет-зале установлены персональные компьютеры для свободного доступа публики. Кроме того, исследователи, авторы и изобретатели получают свободный доступ к услугам, включая патентную и техническую информацию через всемирную патентную базу данных. Делегация также отметила подготовку компакт-диска, содержащего широкий спектр информации по интеллектуальной собственности, направленного на распространение культуры ИС и повышение осознания публикой. Делегация также сослалась на завершение сирийского патентного веб-сайта, который будет включать список сирийских изобретателей с указанием имен и адресов в целях содействия использованию патентов. Этот веб-сайт будет связан с веб-сайтами ВОИС и ЕПВ. В сотрудничестве с ВОИС был достигнут определенный прогресс на пути к созданию библиотеки интеллектуальной собственности. Делегация выразила ожидания Сирии в отношении результатов нынешних Ассамблей, которые будут обсуждать договоры в области ИС, а также их международную реализацию и развитие, а также надежду, что Ассамблеи достигнут значительных результатов в улучшении деятельности ВОИС, в особенности в плане компонента развития и его роли в охране интеллектуальной собственности. Делегация заявила о своей поддержке любых мероприятий, которые будут полезны для Организации и будут содействовать международному сотрудничеству и экономическому прогрессу. В заключение, делегация пожелала выразить благодарность в связи с помощью, оказываемой со стороны ВОИС, и в частности отметила организацию двух ознакомительных поездок для восьми сотрудников ведомства в Египет и Марокко, а также участие двух сотрудников ведомства в курсах в рамках ВАР.

120. Делегация Того поздравила Секретариат с великолепной работой, проделанной в 2004-2005 гг., реализацией программы за период с 1 января по 30 июня 2006 г. и ясности документов, представленных государствам-членам. Она выразила удовлетворение по поводу того, что быстрое и эффективное введение мер экономии руководством после проведения Ассамблей 2004 г. позволило достичь финансового равновесия, не прибегая к резервам или увеличению размера пошлин. Параллельно с изменением финансовой ситуации делегация наблюдает в высшей степени полезные переговоры, которые проводятся на нескольких оперативных уровнях Организации, а также по вопросам укрепления управления, контрольных органов и ключевой позиции государств-членов в этом процессе. Делегация добавила, что общие усилия государств-членов и Секретариата по этим вопросам позволили принять конкретные меры, в частности создание Комитета по аудиту и разработку Устава Внутреннего аудита. Делегация также приветствовала предложения, представленные в рамках Временного комитета по рассмотрению предложений в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития, которые после их реализации позволят Организации внести свой вклад в достижение целей развития в новом тысячелетии, сформулированные ООН в сентябре 2000 г. Однако, делегация считала необходимым, чтобы Организация в ближайшие годы сконцентрировала свои усилия на разработке глобальной программы оказания помощи африканским государствам, которые сталкиваются с беспрецедентными техническими достижениями. Делегация выразила удовлетворение по поводу работы Межправительственного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору и пожелала увидеть заключение надлежащего международного правового инструмента, учитывающего реалии африканского континента и ее традиционных общин. Касаясь фундаментальных прав народов в области здравоохранения, и в особенности доступа к антивирусным лекарствам по доступным ценам, а также к другим основным фармацевтическим продуктам, делегация в этой

связи признавала все усилия ВОИС и ВТО, направленные на реализацию Соглашения о торговых аспектах прав интеллектуальной собственности (ТРИПС). В этом контексте совершенствование применения адекватных национальных положений в отношении этого Соглашения, но в особенности принятия положений о гибкости в августе 2003 г. применительно к фактической ситуации в развивающихся странах, показали, что международное сообщество имеет явное намерение поставить интеллектуальную собственность на службу содействию развитию новых идей инноваций, обеспечивая при этом наиболее нуждающихся самым необходимым. Однако, при этом делегация добавила, что по информации Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ) через 11 лет после подписания этого Соглашения и 40 млн. людей на земле, живущих с вирусом СПИДа, шесть миллионов все еще остро нуждаются в антивирусных медикаментах. Поэтому нужно проявлять большую активность в введении системы патентной охраны, направленной на соблюдение законного равновесия между частными и государственными интересами. Делегация еще раз выразила свою благодарность Организации за постоянную техническую и финансовую помощь. В этой связи она привела несколько конкретных примеров: Организация 11 ноября 2005 г. в Ломе национальной конференции на тему «Гаагская система международного депонирования промышленных образцов»; финансирование участников в региональном семинаре под эгидой ВОИС/АОИС по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору, который проходил в Котону, Бенин, 24-26 января 2006 г., и финансирование тоголесской делегации, принимавшей участие в работе Дипломатической конференции по принятию пересмотренного Договора о законах по товарным знакам, которая проходила в Сингапуре 13-31 марта 2006 г. В заключение, делегация добавила, что ее страна начала социальные и политические преобразования, благодаря преимуществам, ассоциируемым с различными договорами, которые она уже подписала с начала создания ВОИС. Страна также находится в процессе принятия необходимых шагов для присоединения к различным другим соглашениям, осуществляя при этом значительные организационно-правовые преобразования с тем, чтобы интеллектуальная собственность стала рычагом роста и устойчивого развития человека.

121. Делегация Уганды информировала о достигнутом прогрессе в прошедший период в формулировании и реализации задач в области ИС. Была организована учебная подготовка в различных областях ИС для отдельных лиц и партнерских учреждений при поддержке и координации со стороны Секретариата. Делегация информировала о проведении в Уганде следующих мероприятий: национального семинара по формулированию национальной стратегии ИС; круглого стола по вопросам ИС, в частности, вклада активов интеллектуальной собственности в национальную экономику стран, входящих в АРОИС; организацию в Кампале совещания по вопросам ТЗ и выражений фольклора для разработки документа по гармонизации традиционных знаний в Африканском регионе; установка системы ИСАС для автоматизации процесса регистрации товарных знаков; оказание технической поддержки правообладателям посредством разъяснения возможности использования их прав, и проведение соответствующих правовых реформ; и подготовка сотрудников правительственных учреждений и частных лиц в различных областях ИС, включая МСП. Делегация сообщила, что при поддержке ВОИС Уганда имела возможность участвовать в региональных семинарах и новых инициативах по гармонизации стратегий развития интеллектуальной собственности, в частности, в Дипломатической конференции по заключению Сингапурского договора о законах по товарным знакам и семинарах по Мадридской системе регистрации товарных знаков, проводившихся в Республике Кения. В рассматриваемый период были осуществлены важные правовые реформы в области ИС. Был принят и подготовлен к публикации обновленный закон об авторском праве и смежных правах. Комиссия по правовой реформе завершила подготовку проекта закона о товарных знаках и знаках обслуживания, закона о промышленной собственности, закона о промышленных секретах и закона о географических указаниях, и правительство Уганды приняло меры для того, чтобы эти законы были рассмотрены парламентом в этом году. Комиссия по правовой

реформе Уганды подготовила проект национального договора по охране ТЗ и выражений фольклора. Делегация дала высокую оценку работе Международного бюро и выразила надежду на дальнейшее конструктивное сотрудничество со всеми заинтересованными сторонами в рассмотрении нерешенных вопросов, таких как деятельность МКГР и разработка Повестки дня ВОИС в области развития. Делегация высказала предложение, что, по мере возможности, ВОИС следует искать возможности расширения ее мандата для включения аспектов развития применительно к вопросам развития ИС в НРС.

122. Делегация Украины заявила, что мировая экономика в настоящее время развивается под влиянием современных информационных и телекоммуникационных технологий, которые требуют значительных интеллектуальных усилий. Поэтому основным активом современного общества являются высококвалифицированные специалисты, которые эффективно используют свой интеллектуальный потенциал, генерируя новые идеи, направленные на совершенствование технологий. Отрасли авторского права и смежных прав также становятся основным источником экономического роста в развитых странах мира. Поэтому Украина движется в направлении Европы и соответственно ей необходимо интегрироваться в специфическую высокотехнологичную среду, которая обусловлена инновационным подходом к экономическому развитию и эффективным функционированием государственной системы охраны интеллектуальной собственности. В этом контексте делегация подчеркнула, что за 15 лет независимости Украина сумела решить одну из важнейших задач по достижению соответствующего уровня охраны проприетарных и непроприетарных прав интеллектуальной собственности, включая современную нормативную и правовую базу и эффективную инфраструктуру. Это достижение было подтверждено тем фактом, что в 2006 г. Соединенные Штаты Америки приняли решение восстановить льготы для Украины в рамках Общей системы льгот и внесли поправки в статус Украины как иностранного государства в соответствии со Специальным приоритетным наблюдательным списком 301, что является важным шагом для вступления Украины в Всемирную торговую организацию. Далее делегация отметила, что принятые законодательные и организационные меры в целях укрепления охраны прав ИС обуславливают необходимость повышения эффективности обучения квалифицированных специалистов в области ИС. Поэтому в Украине в настоящее время функционирует 16 высших учебных заведений, в которых специалисты и студенты-выпускники могут пройти обучение в области ИС. В настоящее время Украина разрабатывает систему по подготовке и переподготовке в области ИС для государственных служащих, местных правительственных чиновников и глав государственных фирм, учреждений и организаций. Делегация Украины приветствовала деятельность государств-членов ВОИС, направленную на укрепление и совершенствование глобальной системы охраны ИС, и считала, что создание унифицированных правовых норм, стандартов и механизмов реализации позволит устранить противоречия, существующие в национальных системах ИС. Делегация отметила, что усилия государств-членов, направленные на совершенствование существующей системы продемонстрированы путем подписания Сингапурского договора о законах по товарным знакам. Делегация также выразила благодарность ВОИС за вклад в развитие национальной системы ИС в Украине и в особенности за поддержку в организации Регионального семинара по репрографическим правам и коллективному управлению в цифровой среде, а также значительный вклад в проведении Международной конференции, посвященной 10-й годовщине актуальных проблем интеллектуальной собственности. В заключение, делегация выразила надежду на продолжение плодотворного сотрудничества между Украиной и ВОИС.

123. Делегация Уругвая поблагодарила Генерального директора ВОИС за его вступительное слово, в котором дается всесторонний анализ значения интеллектуальной собственности в новом тысячелетии и роли ВОИС как специализированного учреждения в этой области. Существенные вопросы, представляющие большой интерес для Уругвая, вынесены на обсуждение Ассамблеями, и в этой связи делегация выразила надежду на то, что предстоящая кропотливая работа приведет к положительным результатам в отношении установления

баланса между охраной прав владельцев интеллектуальной собственности и интересами широкой публики, при этом особое внимание будет уделено вопросам, касающимся доступа к знаниям.

124. Делегация Замбии поблагодарила Секретариат и Генерального директора за из приверженность работе, о чем свидетельствует ряд полезных и исчерпывающих документов, представленных к Ассамблеям, и поблагодарила ВОИС за предоставление технической помощи, которую страна продолжает получать. Делегация проинформировала участников заседания об автоматизации различных процессов в рамках осуществления Ведомством Замбии деятельности в области промышленной собственности и о тех широких возможностях, которые различные программы ВОИС открывают перед сотрудниками ведомств ИС в плане обучения и подготовки, создания необходимого потенциала. В Замбии осуществляется пересмотр законодательства о промышленной собственности в целях обеспечения его соответствия международным тенденциям и нормам, а также процесс формулирования национальной политики в области ИС, направленной на использование промышленной собственности в целях развития, и для решения этих задач в стране создана группа экспертов в сфере ИС. Делегация обратилась к ВОИС с просьбой разработать руководящие принципы, способствующие надлежащей реализации этого процесса. Делегация поддержала заявление делегации Нигерии от имени Африканской группы, в частности в том, что касается работы ВКПДР, охраны сигналов в отношении организаций эфирного вещания, МКГР и обеспечения защиты прав.

125. Делегация Зимбабве поблагодарила Генерального директора и Секретариат за помощь, оказанную развивающимся странам и НРС в области ИС и, в частности, за техническую помощь, оказанную Зимбабве в течение рассматриваемого периода. Эта помощь включала установку автоматизированной системы промышленной собственности (AIPAS) в Ведомстве ИС Зимбабве (ZIPO), которая официально была введена в эксплуатацию по случаю открытия Регионального центра учебной подготовки АРОИС. Кроме того, Зимбабве получила большую пользу от предоставления Всемирной Академией ВОИС различных учебных программ. Делегация выразила надежду, что будущая помощь со стороны ВОИС будет охватывать такие области, как интеграция ИС в стратегии и политику национального развития и развитие и модернизации инфраструктуры ИС. Касаясь повестки дня ВОИС в области развития, делегация полностью присоединилась к предложениям африканских стран, представленным первой сессии Временного комитета по предложениям в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития (ВКПДР). Она отметила, что поднятые в предложениях африканских стран вопросы – развитие людских ресурсов, передача технологии и реформирование неформального сектора в Африке – играют ключевую роль в развитии стран и позволяют странам региона в максимальной степени использовать ИС в качестве средства их национального развития. В связи с этим делегация выразила надежду, что Ассамблея ВОИС продлит мандат ВКПДР для того, чтобы Комитет мог завершить порученную ему работу и представил его отчет и рекомендации Генеральной Ассамблее ВОИС в сентябре 2007 г.

126. Делегация Палестины присоединилась к заявлениям, сделанным от имени Азиатской группы, и поблагодарила государства-члены, которые поддержали просьбу Палестины о предоставлении статуса наблюдателя в соответствии с практикой в других специализированных учреждениях ООН. Она также поблагодарила Генерального директора и сотрудников ВОИС за их усилия по разработке и реализации роли и задач Организации, а также за активную роль, которую Организация играет в арабских странах, включая Палестину. Делегация отметила широкое признание ключевой роли ИС в социальном, техническом и устойчивом экономическом развитии нации, а также ее роль в распространении знаний, культуры и творчества. Такая роль вновь подтверждает видение ВОИС в качестве проактивной гуманитарной и инновационной организации. Делегация подчеркнула ведущую и уникальную роль ВОИС в области ИС и ее вклад в реализацию Целей развития в новом тысячелетии, сформулированных ООН. В этом отношении делегация вновь подтвердила заявление Группы

77 на Втором южном саммите в Дохе, проходившем в июне 2005 г., который призвал ВОИС включить компонент развития в планирование своей программы и деятельности. Делегация отметила важную роль предложений арабских, исламских и других развивающихся стран, в особенности тех из них, которые призывают к сбалансированной и эффективной международной системе охраны ИС, учитывающей и отдающей приоритетное внимание выработке конструктивных и четких стратегий развития для развивающихся и наименее развитых стран. Делегация приветствовала работу в рамках МКГР ВОИС в направлении подготовки международного юридически обязывающего документа по охране от неразрешенного использования и присвоения ТЗ и фольклора. Делегация далее заявила, что то, что происходит на оккупированной палестинской территории, включая уничтожение инфраструктуры и учреждений и выбор министерств в качестве целей, включая министерство экономики и культуры, которые занимаются вопросами ИС, противоречит целям ВОИС. В заключение, выразив благодарность ВОИС за предоставление технической помощи и оборудования, делегация выразила надежду на дальнейшую поддержку, которая в частности будет включать визит в страну для подготовки отчета о ситуации в области ИС на оккупированной палестинской территории и оценки актуальных потребностей; оказание помощи в разработке законодательства в области ИС; обучение людских ресурсов в министерствах экономики и культуры, представителей судебных властей, таможни, полиции и частного сектора; проведение теоретических и практических семинаров, направленных на повышение осознания в секторах, связанных с ИС; и предоставление оборудования.

127. Представитель Африканского союза (АС) поблагодарила Секретариат за качество документов, предоставленных государствам-членам для рассмотрения, и отметила с удовлетворением, что в повестку дня Ассамблей включены фундаментальные вопросы, касающиеся Повестки дня ВОИС в области развития, генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора, а также технической помощи. Она поддержала заявление делегации Нигерии от имени Африканской группы и отметила, что темой следующего Саммита Африканского союза, который состоится в январе 2007 г., будут вопросы науки и техники с особым акцентом на интеллектуальную собственность. Она заявила, что одной из проблем, стоящих перед Африкой, остается грандиозная задача гармонизации систем охраны ИС на континенте, которые отличаются значительным разнообразием в каждом члене Союза. Поэтому она заявила о своем желании быть свидетелем продолжения обсуждения вопросов по Повестке дня ВОИС в области развития. Касаясь генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора, она отметила, что Африканский континент обладает огромным потенциалом в смысле биологического разнообразия и богатой культурой, основанной на вековых традициях, особенно в областях медицины и целительства. Рациональное использование всех этих ресурсов и знаний окажет существенную поддержку усилиям, направляемым на развитие Континента. Она заявила о необходимости конкретных действий в этой сфере. Касаясь работы над патентным законодательством, она предложила делегатам воспользоваться глобальным подходом с целью достижения сбалансированных результатов. В отношении охраны прав организаций эфирного вещания, по мнению представителя, важно, чтобы в ходе проведения Дипломатической конференции 2007 г. делегаты учитывали интересы всех африканских стран. Она также сообщила о реализации проекта по присуждению медалей и наград лучшим африканским изобретателям, осуществляемого совместно с Организацией. Она выразила благодарность Организации за всю поддержку и помощь, предоставляемую на постоянной основе Африканскому союзу в форме оказания технической помощи. В заключение она обратилась к делегатам с настоятельной просьбой предоставить африканским странам соответствующие средства и ресурсы, позволяющие им производить и закупать лекарственные препараты, доступные для их граждан. Никто не станет отрицать, что Африканский континент подвергается серьезному и несоразмерному воздействию инфекционных эпидемий и заболеваний, основная часть которых обусловлена ВИЧ/СПИД, малярией и туберкулезом.

128. Представитель Африканской региональной организации интеллектуальной собственности (АРОИС) присоединился к заявлениям от имени Африканской группы и от имени НРС. Он отметил, что в течение двухлетнего периода сотрудничество АРОИС с ВОИС значительно расширилось, а рабочие взаимоотношения между двумя организациями стали значительно прочнее. Представитель напомнил, что АРОИС является межправительственной организацией, состоящий из 16 государств-членов, цели создания которой изложены в Лусакском соглашении, которое учредило Организацию в 1976 г. с целью гармонизации, пропаганды и развития ИС в Африке. Он также отметил, что понимая необходимость объединения усилий в вопросах ИС, АРОИС недавно пригласила ряд государств-наблюдателей присоединиться к Организации. Представитель отметил, что использование современной информационной технологии, разработанной с помощью ЕПВ, и в частности, проекта Polite Software, способствовало более эффективной обработке заявок, поданных через АРОИС, и регистрации прав промышленной собственности государств-членов АРОИС в рамках протоколов, подписанных в Хараре и Банджуле. Председатель сообщил, что в связи с несоответствиями между протоколами АРОИС и национальными законами ее государств-членов, что затрудняет регистрацию прав ИС в рамках АРОИС, ВОИС согласилась дать комментарии по протоколам АРОИС и национальным законам государств-членов, которые будут использованы в качестве основы для проведения последующего исследования. Представитель сообщил о развертывании в государствах-членах АРОИС автоматизированной системы интеллектуальной собственности (IPAS), которая будет связана с проектом «Polite Software». Представитель также сообщил, что более 95% патентных заявок в рамках АРОИС подаются по процедуре РСТ и что процесс рассмотрения этих заявок был рационализирован с учетом формальных требований, а также процедур поиска, экспертизы и публикации. Представитель сообщил, что 15 марта 2006 г. АРОИС открыла Региональный учебный центр, который будет выполнять роль эталонного центра в области ИС и выразила благодарность ВОИС за помощь в разработке программ подготовки. Представитель информировал о подготовке проекта документа АРОИС/АРОИС по охране ТЗ, генетических ресурсов и фольклора для рассмотрения административными советами двух организаций. Касаясь вопросов авторского права и смежных прав, представитель сообщил о намерении АРОИС разработать программы по упрощению совместимости авторско-правовых систем государств-членов АРОИС с международными стандартами и системами и разработке программ борьбы с пиратством и контрафакцией. В этой связи представитель сообщил о недавно заключенном соглашении о сотрудничестве между ИФРО и АРОИС по разработке модулей обучения в области коллективного управления репрографией. Представитель информировал о деятельности по обеспечению гармонизации между двумя региональными организациями ИС в Африке – АРОИС и АОИС в разработке стратегий обучения и развитии правовой базы в вопросах ТЗ, генетических ресурсов и выражений фольклора. Представитель сообщил, что вопросы гармонизации системы ИС в Африке привлекли внимание Африканского союза, и что эти вопросы в настоящее время обсуждаются в рамках четырехстороннего соглашения. В заключение, представитель информировал, что в ноябре 2005 г. АРОИС подготовила пятилетний стратегический план на период 2006-2010 гг., в котором четко указано направление работы Организации и приоритетные виды деятельности в целях повышения ее эффективности и конкурентоспособности.

129. Представитель Всемирного Банка подчеркнул, что Всемирный Банк проявляет интерес к деятельности ВОИС, поскольку она связана с деятельностью Всемирного Банка – содействовать развитию и бороться с бедностью на глобальном уровне. В этом отношении он выразил надежду, что работа Всемирного Банка содействует разъяснению экономической взаимосвязи между правами интеллектуальной собственности и развитием, что учитывается в работе ВОИС при рассмотрении вопросов развития. Он также отметил, что интерес, проявляемый Всемирным Банком к работе ВОИС, обусловлен миссией Всемирного Банка, которая требует от него быть также производителем, пользователем и распространителем информации почти во всех средствах массовой информации.

130. Представитель Евразийского патентного ведомства сообщил, что первые 10 лет деятельности ЕАПВ показали, что Евразийские патенты, выданные в соответствии с последними требованиями в области экспертизы, являются надежными показателями инвестиций в национальную экономику стран региона. За 10 лет, включая 2005 г. было подано 11 500 патентных заявок из более чем 80 стран. Вызывает удовлетворение ежегодное увеличение на 20% числа поданных евразийских заявок. В течение последних пяти лет число заявок увеличилось более чем в 2 раза. Основную долю евразийских заявок составляют заявки по процедуре РСТ, которые составляют более 80% от общего числа. Все эти факторы свидетельствуют о всемирном признании евразийской патентной системы и повышении авторитета евразийских патентов. С самого начала деятельность ЕАПВ была ориентирована на помощь развитию национальных патентных ведомств стран региона. В эпоху глобализации охрана прав интеллектуальной собственности является ключевым элементом государственной политики многих стран, связующим звеном между созданием результатов интеллектуальной деятельности и их использованием. Именно национальная правоприменительная система, важным звеном которой является национальное патентное ведомство отвечает за создание благоприятного инвестиционного климата. Принимая на себя функции экспертизы и выдачи патентов Евразийская патентная система дает национальным ведомствам стран-участниц дополнительные возможности для активизации деятельности по данному важному направлению. Современный уровень развития патентных ведомств требует реализации проектов, выполнение которых для большинства ведомств стран региона невозможно выполнить в одиночку. Пример таких проектов – создание совместных электронных библиотек патентной документации, электронная подача заявок, организация дистанционного доступа к мировым патентным фондам. Эти проекты в настоящее время выполняются в соответствии с Программой Евразийской патентной организации на 2004-2009 гг. В течение последних лет обеспечено подключение патентных ведомств к Интернету по выделенным каналам, сформированы на Евразийском веб-портале веб-сайты этих ведомств и открыт доступ к системам евразийской патентной документации. Специалисты национальных патентных ведомств стран-членов Евразийской патентной организации стажировались в ЕАПВ и при нашей финансовой поддержке обучаются в Российском государственном институте интеллектуальной собственности. Предмет нашей особой гордости – современная и удобная Евразийская патентная информационная система, обеспечивающая широкие возможности патентно-информационных поисков для экспертов ЕАПВ и национальных патентных ведомств, евразийских патентных поверенных и других пользователей. Организация с интересом следит за развитием других региональных организаций. По мнению представителя, особого внимания заслуживает решение ЕПО о создании Европейской патентной сети, одним из составных принципов которой станет определение новой политики сотрудничества между патентными ведомствами государств-участников и ЕПВ. Представитель также поблагодарил ВОИС за помощь в развитии ЕАПО и за участие в организации и проведении юбилейной конференции, посвященной 10-ти летию образования ЕАПО, а также за высокую награду в связи с этой знаменательной датой. Отмечая усилия ВОИС по развитию мировой системы интеллектуальной собственности, особенно в условиях финансовых ограничений, ее стремление пропагандировать и активизировать совместную деятельность с организациями, занимающими активную позицию в регионах, ЕАПО выразила надежду, что ВОИС будет уделять большее внимание развитию практического сотрудничества с региональными организациями, укреплению региональных патентных ведомств и обеспечению их взаимодействия между собой. В современном мире региональные организации способны и должны стать ключевыми элементами, на которые ВОИС сможет опираться для работы в различных регионах. Провозглашенная ВОИС политика целевого использования средств, привлечения спонсоров, активизация совместной деятельности с региональными организациями, должна найти свое отражение в программе и бюджете на следующий двухлетний период в виде подхода, выраженного в конкретных целях, программах и результатах. Представитель выразил уверенность, что региональные организации смогут стать

надежными партнерами ВОИС в достижении ее целей и задач, в укреплении и развитии не только национальных систем интеллектуальной собственности в своих регионах, но и мировой системы интеллектуальной собственности в целом.

131. Представитель Европейской Комиссии сообщил, что Директива ЕЭС 2004/48 по обеспечению защиты прав ИС, принятая в апреле 2004 г., касается «любого нарушения прав ИС, предусмотренного законом Сообщества и/или национальными законами соответствующих государств-членов», и что Комиссия опубликовала заявление, в котором она перечисляет права ИС, которые, по крайней мере, подпадают под сферу действия Директивы. Делегация сообщила, что в апреле 2006 г. Директива вступила в силу в 25 государствах-членах ЕС и в настоящее время проводится работа по подготовке директивы по уголовным санкциям в связи с нарушениями прав ИС. Делегация также сообщила о принятии Законодательного акта (ЕЭС) №1687/2005, воспроизводящего решение о снижении размера выплачиваемых ВГВР пошлин, что приведет к снижению стоимости охраны товарных знаков для предприятий, действующих на рынке ЕС. Делегация также упомянула о двух предложениях, представленных Комиссии, имеющих целью обеспечить связь системы промышленного образца Сообщества с международной системой регистрации образцов ВОИС. Делегация сообщила о принятии Законодательного акта №816/2006, касающегося обязательного лицензирования патентов, относящихся к производству фармацевтических продуктов, экспортируемых в страны, имеющие проблемы в области здравоохранения, и отметила, что этот законодательный акт включает в себя решение Генерального совета ВТО от 30 августа 2003 г. Делегация информировала Ассамблею о проведении общественной консультации относительно будущей патентной политики в Европе, несмотря на задержку работы по подготовке законодательного акта о патенте Сообщества и разработке специализированной юрисдикции Сообщества в области патентов. В конце 2006 г. Комиссия намеревается представить свои взгляды на будущее патентной политики в Европе. Касаясь вопросов авторского права и смежных прав, делегация отметила, что в октябре 2005 г. Комиссия приняла рекомендацию и провела оценку влияния в связи с предложением о коллективном трансграничном управлении авторским правом и смежными правами применительно к музыкальным исполнениям в режиме он-лайн. Это стало дополнением к информации по вопросам управления авторским правом и смежными правами на Внутреннем рынке, принятой Европейской Комиссией в апреле 2004 г., и исследованию, опубликованному в июле 2005 г. В исследовании рассматривается действующая структура трансграничного коллективного управления авторским правом применительно к музыкальным исполнениям в режиме он-лайн, и делается вывод о том, что отсутствие общеевропейского лицензирования авторского права на музыкальные исполнения в режиме он-лайн может потребовать создание совершенно новой структуры трансграничного управления авторским правом. Делегация также информировала о продолжении начатого в 2004 г. пересмотра правовой структуры ЕС в области авторского права и смежных прав и о проведении в 2006 г. исследований независимыми подрядчиками. В заключение, делегация сообщила о том, что девять новых государств-членов ЕЭС ратифицировали ДАП и/или ДИФ, к которым ЕЭС и его оставшиеся государства-члены намереваются присоединиться в ближайшем будущем.

132. Представитель Африканской организации интеллектуальной собственности (АОИС) придерживался твердого мнения, что ВОИС играет ведущую роль в содействии развитию интеллектуальной собственности во всем мире и в особенности в развивающихся странах. Он подтвердил желание консолидировать дружбу и сотрудничество с Организацией. Затем он рассказал о различных видах деятельности, реализуемых в сотрудничестве с ВОИС в целях содействия развитию географических указаний, генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора, а также исследовательской сети по интеллектуальной собственности. Он приветствовал укрепление сотрудничества с РСТ и Центром международных исследований в области промышленной собственности (СЕИР), что привело к децентрализации экспертизы в Яунде под патронажем учебного центра. Он перечислил новые вызовы, которые предстоит

решать в ближайшие годы, в особенности в отношении борьбы с контрафакцией, Договора, регулирующего материальные нормы патентного права, охраны аудиовизуальных исполнений, интеллектуальной собственности и генетических ресурсов, традиционных знаний и фольклора. Он пояснил, что для достижения прогресса в охране всех аспектов интеллектуальной собственности АОИС намеревается повысить эффективность и ответственность перед государствами и пользователями, которых она обслуживает. Эти усилия предпринимаются по всему спектру деятельности, будь то выдача охранных документов в области промышленной собственности, распространение технической информации, содействие инновациям или обучение в области интеллектуальной собственности. Однако, при этом он признал, что в этих областях предстоит еще многое сделать.

133. Представитель Национальной ассоциации исполнителей (ANDI) с удовлетворением отметил великолепную работу Председателя Ассамблей, а также выразил уважение и восхищение работой Генерального директора ВОИС, который всегда проявлял заинтересованность и озабоченность правами исполнителей. В течение долгого времени ANDI пыталась довести до мировой общественности голоса сотен тысяч исполнителей в Мексике, а также членов Иbero-Латиноамериканской федерации исполнителей (FILAIIE). И хотя никто не ставит под сомнение важную роль достижения прогресса в отношении Договора по охране прав организаций эфирного вещания, необходимо также иметь договор, который охраняет права исполнителей, содержащиеся в аудиовизуальных произведениях. В мире, где технология развивается быстрыми темпами, трудно понять, почему тысячи, и даже миллионы исполнителей пока еще не смогли вызвать интерес в различных странах в отношении того, как совместить соглашение, охраняющее исполнителей, которые участвуют в создании таких аудиовизуальных произведений; еще более трудно понять это в виду того, что другие договоры, в частности вышеупомянутый Договор об охране прав организаций эфирного вещания продвигается вперед такими быстрыми темпами; при этом производители фонограмм уже пользуются охраной в соответствии с Договором ВОИС об исполнениях и фонограммах (ДИФ). Это равносильно продвижению фильма, который еще не был снят, на получение важнейшей кинонаграды. По этой причине этот вопрос должен стать одним из пунктов повестки дня Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), либо по этому вопросу по крайней мере должна быть проведена дискуссия. Творчество, мышление, представление – все начинается с идеи. И именно авторы и владельцы интеллектуальной собственности на свои произведения зачастую являются наиболее неохороняемыми перед лицом экономических сил, которые регулируют спрос и предложение на деловом рынке. Как производители, так и организации эфирного вещания не смогли бы предлагать свою продукцию, если бы оригинальные произведения не существовали и в свою очередь не исполнялись исполнителями. Поэтому ответить на чаяния настоящих авторов самобытности и культуры - исторический долг. Все зависит от воли, заинтересованности и готовности Ассамблей.

134. Представитель Ассоциации электронной информации для библиотек (EIFL) и Международной федерации библиотечных ассоциаций и учреждений (IFLA) затронула вопрос, касающийся Повестки дня ВОИС в области развития, и отметила, что обсуждение предложений в рамках ВКПДР опять зашло в тупик. По мнению представителя, со времени представления отчета об итогах июньского заседания Комитета многие государства-члены пытаются прийти к компромиссному решению и желают продолжать в том же духе, что очень важно для библиотекарей и пользователей библиотеками, поскольку библиотеки играют существенную роль в распространении знаний. Вместе с тем существующий режим авторского права препятствует достижению этой цели, особенно в цифровой среде. Передача и обмен информацией и знаниями представляют собой глобальный процесс, который самым непосредственным образом касается развивающихся и развитых стран. Библиотеки сотрудничают в целях предоставления глобального электронного доступа к информации при содействии таких НПО, как EIFL. Исследователи в развивающихся странах и странах с

переходной экономикой получают доступ к онлайн-журналам и интерактивным базам данных, преобразуя тем самым обучение и исследования; аналогичным образом библиотеки используют технологии для предоставления новых, новаторских услуг, которые позволяют передать мировые ресурсы в распоряжении учреждений на уровне отдельных стран. Последними примерами являются Проект «Переверни страницу» Британской библиотеки, который делает сокровища, находящиеся в общественном пользовании, достоянием всего мира, и Мобильные проекты «Цифровая книга», которые передают тысячи книг, находящихся в общественном достоянии, в школы, квартиры и библиотеки в Уганде, Гане и других странах. Вместе с тем представитель отметил, что реализация некоторых проектов в сфере цифровых библиотек отложена на долгие годы или может никогда не состояться из-за проблем с авторским правом и несостоятельностью в получении необходимых лицензий. Библиотекари во многих странах публично заявляют о своей озабоченности по поводу глобальной тенденции, которая серьезно склоняет чашу весов в сторону правообладателей. Представитель отметила усиление узких коммерческих интересов, относимых за счет общества в целом и, в частности, за счет развивающихся стран. По мнению представителя, доступ к знаниям и информации в цифровой среде затрудняется ввиду наличия многих факторов. Цифровые авторские права ставят перед библиотеками все больше и больше проблем, поскольку положения Соглашенного заявления в отношении статьи 10 Договора ВОИС по авторскому праву, которая допускает распространение существующих исключений и ограничений на цифровую среду, не реализованы однозначным образом ни в одном из международных законов, регулирующих авторское право. Представитель сослалась на новые слои специальных прав на распространение информации, такие как право на базы данных ЕС, и предлагаемая охрана сигналов в течение 50 лет, которые содержатся в основном предложении к Договору ВОИС по охране прав организаций эфирного вещания. По мнению представителя, «урезание» общественного достояния должно создать давление на гармонизацию срока действия авторско-правовой охраны, несмотря на потребность творцов и предпринимателей в прочном и жизнеспособном общественном достоянии, открывающем перед ними возможности проводить поиск, получать стипендии и стремиться к новаторству. Ограничения, налагаемые технологиями через посредство правовой охраны технических средств защиты не только препятствуют библиотекам и пользователям, включая людей с ограниченными возможностями, в получении выгод в результате использования предписанных законом исключений к авторскому праву, но также сводят на нет реализацию законных программ по сохранению цифрового наполнения. Ограничения могут налагаться в силу договора, и в большинстве юрисдикций лицензии и контракты в состоянии обойти законные исключения к авторскому праву, причем многие из числа этих лицензий и контрактов умаляют права пользователей, предоставляемые в силу исключений и ограничений, что приводит к потере традиционного равновесия авторских прав. необходимо, чтобы национальное законодательство об авторском праве предлагало схемы принудительного лицензирования и предполагало применение ограничений и исключений к авторскому праву на национальном уровне, и вот почему, по мнению представителя, ВОИС должна разработать и претворить в жизнь Повестку дня в области развития. Представитель отметила, что представленные предложения носят взвешенный характер, продуманы и внесены по существу обсуждаемых вопросов, и призвала государства-члены продолжить всестороннее обсуждение всех предложений, поступивших от государств-членов, суть которых заключается в том, чтобы вопросы развития можно было включить в программную деятельность Организации во всех областях. В заключение представитель заявила о преждевременности учреждения какого-либо постоянно действующего органа до тех пор, пока не достигнуто соглашение по существу обсуждаемых вопросов.

135. Представитель Коалиции гражданского общества (CSC) высказал мнение, что CSC против созыва дипломатической конференции по заключению предлагаемого договора по охране прав организаций эфирного вещания, считая его преждевременным. Нынешний проект договора, содержащий подход на основе исключительных прав, создаст новое право

интеллектуальной собственности на вещательные сигналы, которое будет наслаиваться на существующее авторское право на базовый программный материал. Представитель подчеркнул, что CSC выступает против предоставления прав интеллектуальной собственности на произведения тех органов, которые просто составляют расписание передач и передают произведения, что представляет собой действия, осуществляемые многими владельцами авторского права. Предлагаемый договор несет в себе угрозу для потребителей, а также для владельцев авторского права, включая миллионы людей, которые выпускают произведения по творческим коллективным лицензиям. Он отметил, что до заключительных моментов 15-й сессии ПКАП вырисовывалась возрастающая поддержка в пользу более узкого договора, который бы охранял организации эфирного и кабельного вещания от кражи сигналов. По его мнению, не следует проводить дипломатическую конференцию до тех пор, пока государства-члены ВОИС не придут к соглашению в отношении основной парадигмы договора: «правовой» подход или подход «кражи сигналов». Как только этот вопрос будет решен, будет значительно проще созвать успешную дипломатическую конференцию.

136. Представитель Международной организации потребителей (СИ) упомянула о Повестке дня ВОИС в области развития и выразила убеждение ее организации в растущей заинтересованности использования ВОИС более аналитического и документально обоснованного подхода к разработке политики. Он призвал государства-члены поручить Секретариату рассмотреть различные подходы для проведения оценок влияния, которые могут быть противоречивыми, а также других типов экономического анализа, включая различные модели создания в ВОИС экономического бюро – предложение, которое, как он считает, может стать заметным шагом в интеграции аспектов развития в основные виды деятельности ВОИС. СИ особенно заинтересована в рассмотрении модели, которая предоставит государствам-членам возможность ставить перед экономическим бюро исследовательские вопросы, что может уменьшить риск того, что экономическое бюро станет защитником политических позиций – если государства-члены смогут сформулировать вопросы, которые будут актуальными и важными, то экономическое бюро будет тратить свои ресурсы на нахождение данных и обоснований для ответов на эти вопросы.

137. Представитель Европейского союза вещания (ЕСВ) отметил, что ЕСВ представляет национальные организации эфирного вещания из 54 стран; однако когда речь шла о заключении договора о правах организаций эфирного вещания, все организации эфирного вещания в мире имели единодушное мнение. Он отметил, что из 183 государств-членов ВОИС, 21 государство еще даже не ратифицировало Бернскую конвенцию. Менее половины государств ратифицировали Венскую конвенцию, и только 28 государств-членов ратифицировали Брюссельскую конвенцию о распространении несущих программы сигналов, передаваемых через спутники. Договоры ВОИС 1996 г. в области Интернета за 10 лет были ратифицированы менее чем одной третью всех государств-членов ВОИС. Представитель отметил, что хотя организации эфирного вещания надеются, что договор ВОИС о правах организаций эфирного вещания будет быстро ратифицирован подавляющим большинством государств-членов ВОИС, они не имеют иллюзий в этом отношении. Поэтому он поинтересовался, почему необходимо достижение единодушия, или по крайней мере широкого консенсуса, для созыва дипломатической конференции по разработке и принятию такого договора. Он полагает, что в ВОИС не существует процедурных правил, предусматривающих такое требование. Он поинтересовался, почему все те, кто хочет иметь такой договор не могут двигаться вперед. Представитель высказал мнение, что если договор о правах организаций эфирного вещания не появится на свет, может возникнуть серьезная озабоченность относительно будущего некоторых договоров ВОИС, включая пересмотр существующих договоров. Единственной альтернативой останутся двусторонние или региональные договоренности, отражающие ситуацию в 19 веке. В качестве представителей европейских организаций эфирного вещания, ЕСВ с готовностью примет региональный договор, как например, директива Европейского союза или Конвенция Совета Европы, если будет

возможным снять спутники с орбиты и выключить Интернет. Только глобальный правовой документ может учесть реальности жизни, вызванные глобализацией. Он отметил, что на текущем этапе все еще остается много открытых вопросов – никого не устраивает представленный проект Основного предложения. Однако, на последнем заседании ПКАП был достигнут консенсус относительно того, что текст со всеми его альтернативными предложениями, может служить в качестве полезной основы для обсуждения на дипломатической конференции. Последнее заседание ПКАП продемонстрировало, что государства-члены не готовы сделать дальнейшие односторонние уступки на данном этапе. В то же время обычной задачей дипломатической конференции является сглаживание недопонимания, разъяснение критических моментов и выработка компромиссов с тем, чтобы устраивающий всех проект текста договора мог быть представлен для утверждения. Представитель подчеркнул, что договор об эфирном вещании предусматривает охрану сигнала, и только сигнала, а не передаваемого с помощью сигнала содержания. ЕСВ был активным сторонником Конвенции ЮНЕСКО о культурном разнообразии, которая была принята подавляющим большинством стран, однако он отметил, что ЕСВ первым заявил, что любая ссылка на Конвенцию ЮНЕСКО в договоре ВОИС о правах вещательных организаций будет неуместна, как и любые другие положения, не имеющие ничего общего с сигналом как таковым, но которые касаются содержания. Ограничения и исключения являются хорошим примером этого. Все то, что разрешено в рамках национального законодательства в отношении программирования содержания, передаваемого с помощью сигнала эфирного вещания, должно быть разрешено применительно к сигналу, и наоборот. Представитель отметил, что организации эфирного вещания получили поддержку их желания провести в 2007 г. дипломатическую конференцию, которое было изложено в совместном заявлении и распространено на последнем заседании ПКАП, и что аналогичное мнение было выражено, среди прочих, СИЗАК, представляющей авторов, МФАПФ, представляющей прокатчиков фильмов и ИФПИ, представляющей производителей фонограмм.

138. Представитель Северо-Американской ассоциации организаций вещания (NABA) выступила от имени организаций эфирного вещания Канады, США и Мексики, а также от имени Национальной ассоциации организаций вещания (NAB), представляющей более 8 000 радио- и телевизионных станций и сетей США. Представитель подчеркнула, что NABA и NAB сотрудничали в обновлении договора об охране сигналов эфирного вещания, начиная с проведения в 1997 г. Симпозиума ВОИС в Маниле, Филиппины. Там было высказано мнение, что организации эфирного вещания, как и другие бенефициары Римской конвенции, нуждаются в обновлении их прав с учетом новых технологических достижений. Представитель высказала мнение, что осуществляемый в настоящее время в ВОИС процесс, в рамках которого были проведены симпозиумы, семинары, региональные консультации, а также 15 заседаний Постоянного комитета по авторскому праву и смежным правам (ПКАП), был исчерпывающим, и следующим логическим шагом должна стать дипломатическая конференция. Несмотря на то, что NABA разделяет озабоченность в отношении некоторых предложений в рамках договора, Постоянный комитет пришел к конечной точке своей работы, и все нерешенные вопросы должны быть теперь урегулированы в контексте рекомендаций 15-й сессии ПКАП о проведении в 2007 г. дипломатической конференции. Представитель выразила надежду, что NABA и NAB могут рассчитывать на гибкость и добрую волю всех делегаций в преодолении всех основных преград для подготовки почвы для успешной дипломатической конференции, потому что, если это не будет сделано, будет подвергнута риску вся проделанная почти за 10 лет работа по подготовке договора о правах организаций эфирного вещания и упущена уникальная возможность сделать этот договор реальностью.

139. Представитель Института политических инноваций (IPI) пояснил, что Институт существует 19 лет как институт экономических исследований, имеющий статус НПО гражданского общества в ВОИС, который фокусирует свои исследования и пропагандирует вопросы, связанные с экономическим ростом. Представитель отметил, что ИСИ считает, что

экономический рост является решением многих проблем государственной политики, поскольку он содействует образованию, улучшению здравоохранения и охране прав человека. Проще говоря, почти невозможно содействовать развитию обучения, здравоохранения и прав человека без экономического роста. В общем плане экономический рост осуществляется за счет участия в рыночной деятельности, а рынки не функционируют без прав собственности. Права собственности являются основой уравнивания экономического роста, поскольку они создают рынки и способствуют рациональным методам распределения товаров. Представитель отметил, что сегодня мировое сообщество решает даже такие проблемы, как загрязнение окружающей среды, путем установления права собственности (квоты) на загрязнение и выбросы углерода и во многих случаях права собственности являются скорее решением, чем причиной проблем, связанных с равноправием. Интерес ИСИ к ИС питается за счет общеизвестной и общепризнанной связи между ИС и экономическим развитием, взаимосвязи, которая признана подавляющим большинством экономистов и ученых, несмотря на тот факт, что в последнее время среди некоторых групп стало модным подвергать сомнению роль ИС в качестве инструмента экономического роста. ИСИ также считает, что право владеть преимуществами своих произведений и изобретений является одним из основных прав человека, что конкретно отмечено во Всеобщей декларации прав человека. Поскольку ИС является важной, важным также является функционирование ВОИС. Поэтому ИСИ рассматривает все предложения ВОИС через призму того, содействуют или не содействуют такие предложения функционированию ВОИС, а также содействуют ли они развитию ИС как инструменту экономического развития. Представитель отметил, что ИСИ принимал участие во всех заседаниях в связи с Повесткой дня в области развития в 2005 и 2006 гг. и просил, чтобы предложение Председателя ВКПДР в отношении Повестки дня в области развития было включено в отчет этого заседания Ассамблеи ВОИС, поскольку оно представляет собой шаг в правильном направлении.

140. Представитель Фонда электронных границ (EFF) пояснил, что EFF является активной на международном уровне неправительственной организацией с бюро, расположенными в Соединенных Штатах Америки и Канаде, которое работает над вопросами технологии и государственной политики для своих 12 000 членов во всем мире. Он подчеркнул важную роль разработки Повестки дня в области развития и необходимость продления мандата ВКПДР, поскольку развитие является тем самым объективом, через который должны рассматриваться все виды деятельности ВОИС. Представитель также выступал в пользу фокусирования работы на достижении конкретных и осязаемых результатов, которые повысят эффективность работы Организации и организационно-правовой потенциал для удовлетворения потребностей ее государств-членов. Он также призвал к большей экономической вовлеченности и большей экономической отчетности по всем направлениям работы ВОИС. Касаясь предлагаемого Договора об охране прав организаций эфирного вещания, представитель придерживался мнения, что созыв дипломатической конференции будет в высшей степени преждевременным и напомнил, что отсутствие консенсуса на пятнадцатой сессии ПКАП по проекту текста договора по ряду существенных вопросов, а также расхождение мнений государств-членов, например, по вопросу о том, должен ли договор основываться на правах работодателя или на охране сигнала. По крайней мере, дипломатическая конференция не должна созываться до того, как будет достигнут консенсус по такому базовому компоненту этого договора. В заключение, представитель обратил внимание государств-членов на письмо, в котором высказывается мнение о включении Интернета в Договор ВОИС по охране прав организаций эфирного вещания, которое было распространено на пятнадцатой сессии ПКАП и передано в Секретариат. Это письмо подписали более 200 подкастеров - отдельных лиц или организаций, которые занимаются распространением оригинального содержания в Интернете для использования таких устройств, как iPods. Представитель отметил, что подкастинг является новой формой распространения культуры, которому предлагаемый договор может нанести серьезный ущерб, и поэтому обратился к государствам-членам с просьбой рассмотреть эту позицию.

141. Представитель Международной федерации ассоциаций кинопродюсеров (FIAPF) поддержал предложения представителя Нигерии от имени Африканской группы и делегации Кыргызстана от имени стран Центральной Азии, Кавказа и Восточной Европы, касающиеся Повестки дня ВОИС в области развития. В этих предложениях содержатся честные и прагматичные намерения достигнуть прогресса по существу обсуждаемых вопросов. Представитель обратился к государствам-членам с настоятельной просьбой сосредоточить их внимание на обсуждении тех предложений, которые заслуживают общего согласия, и перенести на более позднюю стадию обсуждение тех предложений, которые требуют более тщательного изучения и обстоятельных переговоров. Представитель также поддержал те государства-члены, которые хотели бы разработать творческие и осуществимые планы, касающиеся технического и экономического сотрудничества в секторе изготовления и распространения аудиовизуальной продукции. Касаясь предлагаемого Договора по охране прав организаций эфирного вещания, представитель отметил, что являясь членом Коалиции правообладателей, FIAPF поддерживает идею проведения Дипломатической конференции. Однако обязательным условием является доработка текста проекта Договора, представленного к Ассамблеям, в плане сбалансированности прав, предоставляемых организациям эфирного вещания, и именно в том смысле, что этим организациям будут предоставляться только те права, которые необходимы для защиты их сигналов. FIAPF придерживается того мнения, что проект статей, касающихся технических средств защиты и исключений и ограничений, должен отражать подход, уже принятый в Договоре ВОИС по авторскому праву (ДАП) и Договоре ВОИС по исполнениям и фонограммам (ДИФ). К сожалению, проект Договора в его нынешнем виде не дает достаточного основания для решения этих вопросов. В заключение представитель FIAPF отметил, что сохраняет за собой оговорку, касающуюся проведения будущей Дипломатической конференции.

142. Представитель Германской ассоциации промышленной собственности и авторского права (GRUR) отметил научный характер деятельности Ассоциации и состава ее членов, среди которых ученые и адвокаты, работающие по всех областях, относящихся к охране промышленной собственности, авторского права и конкурентного права. В соответствии со статусом Ассоциации ее задача заключается в проведение обучения в области прав интеллектуальной собственности и поддержке законодательных органов, компетентных министерств и учреждений в вопросах интеллектуальной собственности и законодательства о добросовестной торговле. Ассоциация активизировала свою деятельность за счет проведения различных встреч, открытых для участия представителей гражданского общества в Европейском союзе. Объединяя в своих рядах около 4500 самостоятельных и коллективных членов, из числа которых несколько сотен проживают за пределами Германии, Ассоциация является сторонником тесного сотрудничества с другими национальными и международными объединениями гражданского общества. Представитель пояснил, что несмотря на то, что Ассоциация только начинает участвовать в заседаниях Руководящих органов ВОИС, он уже принимал участие в заседаниях Постоянных комитетов, и поблагодарил все заинтересованные стороны за их решение допустить GRUR к участию в Генеральной Ассамблее в качестве наблюдателя. Акцент на научный характер деятельности Ассоциации не означает, что Ассоциация не заявляет или не решается заявить о своей позиции в политических дискуссиях. Ассоциация постоянно и решительно поддерживает работу, проводимую в рамках Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП), в том числе предпринимая усилия, направленные на содействие дальнейшей гармонизации патентного права и определение приоритетных областей в этой связи, в то же время полностью признавая наличие противоположных интересов. Эта позиция в полной мере относится к проекту нового Договора по охране прав организаций эфирного вещания. В заключение представитель отметил, что Ассоциация полностью поддерживает все действия, сосредоточенные на успешном завершении процесса обсуждений в рамках ПКАП.

143. Представитель IP Justice - международной организации гражданских свобод, которая выступает за сбалансированное законодательство в области ИС, - решительно рекомендовала государствам-членам воздержаться от созыва дипломатической конференции по заключению Договора по охране прав организаций эфирного вещания. Она напомнила, что на 15-й сессии ПКАП некоторые государства-члены совершенно явно возражали против продвижения вперед на основе проекта предложения. Решение Председателя ПКАП созвать дипломатическую конференцию является преждевременным и лишено консенсуса, необходимого для законного и демократического законотворчества. Представитель отметила, что нынешний проект предложения создает восемь новых прав ИС для организаций эфирного вещания вместо того, чтобы использовать более надлежащий подход "кражи сигнала" для решения вопроса о незаконном поведении, как рекомендуют многие государства-члены. Предложение Председателя продолжает регулировать передачу программ через Интернет в статьях 9 и 14, которые в значительной степени угрожают блоггерам, подкастерам и другим инновационным пользователям программ в Интернете. Кроме того, предложение все еще содержит непопулярные меры против обхода технических ограничений, даже после того, как большинство государств-членов выразили озабоченность по поводу их последствий для области общественного достояния, а также для прав авторов и потребителей по использованию программ. Представитель далее заявил, что эти вопросы ни в коей мере не являются только политическими, поскольку остается неясным, какие последствия новое право ИС будет иметь для организаций эфирного вещания в развивающихся странах или для широкой публики в целом, при этом до созыва дипломатической конференции еще предстоит ответить на слишком много нерешенных вопросов. Представитель затем заявила, что права ИС могут содействовать экономическому и социальному развитию, но только в том случае, если будет сохранен баланс между правами авторов и пользователей, а также только тогда, когда будут приняты во внимание особые потребности развивающихся стран. Договор по охране прав организаций эфирного вещания в его нынешнем виде не сможет оказать помощь в достижении этих целей. Поэтому представитель придерживалась мнения, в соответствии с которым ВОИС должна скорее сфокусировать свои усилия на принятии Повестки дня в области развития и договора по доступу к знаниям, а также провести исследование надлежащих ограничений и исключений из авторского права, как предлагала делегация Чили в 2005 г., в целях обеспечения, чтобы работа ВОИС отвечала глобальным интересам широкой публики.

144. Представитель Фонда Getulio Vargas (FGV) поддержал заявление, сделанное от имени «Друзей развития», НРС, Азиатской группы и Африканской группы, а также заявление делегаций Бразилии, Чили, Китая и Южной Африки. Он заявил, что ВОИС как специализированное учреждение ООН должна руководствоваться принципами ООН, помня о том, что система ИС не должна пониматься как конечная цель сама по себе, а скорее как средство достижения развития. Он отметил, что ввиду различных уровней развития стран, все договоры в рамках ВОИС должны иметь специальный и дифференцированный режим для развивающихся стран и НРС и поэтому до начала дискуссии по любому новому договору должен проводиться открытый форум типа Открытого форума по SPLT, либо аналогичные публичные обсуждения с целью рассмотрения целей, целесообразности и желательности предлагаемого договора, и последствий его заключения, обеспечивая, кроме того, широкое участие гражданского общества и групп общественных интересов в деятельности ВОИС. Поэтому представитель считал, что не может быть достигнут консенсус в рамках ПКПП в отношении SPLT, поскольку должен быть проведен еще один открытый форум в целях продолжения обсуждений. Затем он заявил, что FGV поддерживает развитие и принятие договора или аналогичного механизма по доступу к знаниям, а также принятие неисключительных систем для содействия творчеству, инновациям и передаче и распространению технологии, в частности бесплатного программного обеспечения и творческих общих лицензий. Кроме того, FGV выступает в поддержку учреждения специальных пошлин за подачу заявок по процедуре РСТ в целях содействия научно-исследовательской деятельности в развивающихся странах и НРС. Касаясь Повестки дня

ВОИС в области развития, представитель считал, что процесс в рамках ПКПДР должен продолжаться и должны быть проведены три пятидневных сессий. Касаясь обсуждений в рамках ПКАП по вопросу заключения возможного Договора по охране прав организаций эфирного вещания, он указал, что проходят ограниченные переговоры в отношении возможного влияния этого договора на доступ широкой публики к информации и по вопросу о культурном многообразии, и что отсутствует согласие по существу вопросов. Отметив это, и с учетом растущей оппозиции со стороны различных индустриальных групп, представитель призвал Генеральную Ассамблею ВОИС отклонить рекомендацию ПКАП о проведении дипломатической конференции и тем самым способствовать дальнейшим обсуждениям при достаточно широком участии заинтересованных лиц в целях выработки лучшего понимания последствий этого договора. Касаясь работы в рамках МКГР, представитель выступал за безотлагательное заключение юридически обязывающего международного инструмента и подчеркнул необходимость продвижения работы в рамках МКГР параллельно с работой в других форумах, в частности ПКПП. В заключение, представитель подчеркнул, что развивающиеся страны, а также их творческие отрасли должны сфокусироваться на работе Консультативного комитета по защите прав, включая обсуждения в более широком контексте общественных интересов, обязательств правообладателей и опыта в области биопиратства.

145. Представитель Латиноамериканской ассоциации фармацевтической промышленности (ALIFAR) вновь подтвердил важную роль предложения, выдвинутого «Друзьями развития», и заявил, что международные стандарты интеллектуальной собственности предполагают, что развитие является прямым следствием укрепления прав интеллектуальной собственности. Однако, опыт показывает, что применительно к наименее развитым странам, и в особенности в том секторе, который представляет ее Организация, данная предпосылка пока невыполнена. Напротив, она предупредила, что такие стандарты грозят развитию и самому существованию фармацевтической промышленности, производящей непатентованные лекарства. Сама по себе интеллектуальная собственность не должна рассматриваться в качестве конечной цели, а скорее как средство содействия инновациям, доступа к науке и технологии и содействия творчеству национальных отраслей промышленности в целях достижения развития и благосостояния всех стран. Однако, она с озабоченностью предупредила, что патентная система используется в качестве средства, препятствующего законной конкуренции вместо того, чтобы использоваться в качестве инструмента содействия реальным инновациям. Патенты сомнительного свойства агрессивно используются против национальной фармацевтической промышленности, тем самым усложняя сбыт на рынке продукции, находящейся в общественном достоянии, ухудшая ситуацию в этом секторе, а также ставя под вопрос ее будущее и доступ к лекарствам. Она также выразила озабоченность в отношении гармонизации патентов, которая еще больше ограничит существующее отсутствие гибкости для развивающихся стран. В заключение, она отметила, что стандарты охраны интеллектуальной собственности, которые установлены как часть двусторонних торговых договоров, формируют сценарий, который только углубит уже существующее отсутствие симметрии и технологический разрыв между развитыми и развивающимися странами. Исходя из этого, она высказала в адрес ВОИС пожелание осуществлять оказание технической помощи и сотрудничество с акцентом на развитии с тем, чтобы интеллектуальная собственность стала эффективным инструментом роста национальной промышленности в развивающихся странах и повышения их благосостояния в целом.

146. Представитель Ассоциации содействия интеллектуальной собственности в Африке (APPIA) заявил, что APPIA, расположенная в Юнде, присутствует почти в 12 франкоговорящих и англоговорящих странах Африки и насчитывает около 100 членов, через которых она осуществляет свое предназначение, которое состоит в содействии развитию интеллектуальной собственности в Африке. Представитель обратился к Организации с просьбой поддерживать участие гражданского общества в ее работе в целях более полного отражения интересов в развитии, чего ожидают от интеллектуальной собственности народы

Африки. Он также поблагодарил ВОИС за предоставление экспертов в области Мадридской системы в ходе празднования Дня интеллектуальной собственности 2006 г. Он приветствовал создание вспомогательного фонда для участия представителей коренных народностей в работе Постоянного комитета по интеллектуальной собственности, генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору. Однако, он выразил сожаление по поводу того, что работа Организации становится известной народам Африки только после ее завершения, в особенности работы в связи с принятием международных договоров, включая работу над возможным принятием Договора по охране прав организаций эфирного вещания. Он добавил, что такая работа должна учитывать мнения и специфические потребности развивающихся стран, в частности потребности, ассоциируемые с доступом к информации, обучением и свободой выражения. Он считал слишком преждевременным проводить дипломатическую конференцию в 2007 г. и выразил пожелание провести серию региональных семинаров и конференций в Африке при содействии Организации без необходимости для государств направлять приглашения. Эти региональные встречи помогли бы африканским государствам-членам и экспертам, заинтересованным в этом тексте, проанализировать его более глубоко и полностью охватить все его аспекты. Этот процесс также позволил бы африканским государствам облегчить реализацию договора, а не просто обязал бы их исполнять его положения. Кроме того, он поддержал рабочий цикл Временного комитета ВОИС по рассмотрению предложений в связи с Повесткой дня ВОИС в области развития и выступал за продление его мандата на следующий двухлетний срок. Он пояснил, что разнообразие представленных предложений должно являться показателем важной роли, которую государства-члены придают принятию этой Повестки дня. Он закончил свое выступление, призвав Организацию сделать более ощутимой ту роль, которую интеллектуальная собственность должна играть в стимулировании развития в развивающихся и наименее развитых странах (НРС).

147. Генеральный директор поблагодарил все делегации за конструктивное и позитивное обсуждение, состоявшееся по пункту 4 Повестки дня, и отметил, что только в свете четких, точных и обоснованных выводов в отношении национальных чаяний и трудностей возможен реальный прогресс в направлении достижения общих целей. Генеральный директор заявил, что все готовы работать ради будущего ВОИС в качестве признанного глобального форума развития и использования системы ИС как инструмента экономического и культурного обогащения каждой нации, а также для сохранения и расширения статуса Организации как динамичного органа, в котором прогресс достигается в духе консенсуса и творческого компромисса, и при этом выразил надежду, что именно этот дух характерен для нынешней сессии Генеральной Ассамблеи. Генеральный директор заявил, что прогресс, достигнутый в ходе этих заседаний по вопросам, находящимся на рассмотрении Ассамблей, заслуживает этого. Это также еще раз подтверждает то, что одна из делегаций упомянула роль ВОИС как интеллектуального лидера среди других организаций, которые во все большей степени проявляют интерес к вопросам ИС. Генеральный директор отметил, что государства-члены ищут понимание, солидарность и гибкость, которые необходимы для решения различных проблем, в настоящее время стоящих перед ними, и что Секретариат должен поддерживать их на пути к этой цели, предлагая наивысшие стандарты эффективности и ответственного управления. Генеральный директор отметил большие усилия в направлении достижения этих стандартов за счет максимального учета предложений и рекомендаций, полученных от различных партнеров, о чем свидетельствуют представленные разнообразные документы. Поэтому он с удовольствием выслушал слова удовлетворения государств-членов в связи с этими усилиями, которые проделали как сотрудники персонала, занимающиеся финансовыми и бюджетными вопросами Организации, так и те сотрудники, которые работают под влиянием сокращения предоставляемых им ресурсов. Генеральный директор также приветствовал выражение одобрения со стороны государств-членов по существенным вопросам, составляющим основу ИС. Он также с интересом отметил другие комментарии, сделанные в ходе широких дискуссий по этому пункту повестки дня, и особо отметил ссылки на

необходимость сохранения духа консенсуса в целях достижения решений, которые будут укореняться, цвести и приносить плоды. Далее, Генеральный директор отметил многочисленные индивидуальные просьбы и комментарии государств-членов, касающиеся, например, постоянной потребности в оказании помощи при формулировании национальных стратегий в области ИС; необходимости соблюдения баланса во всех областях; медленного, но заметного улучшения экономического положения отдельных НРС и важной роли создания потенциала ИС; необходимости рассмотрения интерфейса между авторским правом и образованием, что является важной областью, затронутой некоторыми делегациями; введению нового национального законодательства по борьбе с контрафакцией и пиратством, и, конечно же вопросы защиты прав, связанные с этим критическим вопросом; рассмотрение взаимосвязи между авторско-правовыми отраслями и общим экономическим ростом стран и наций; и необходимости сделать охрану ИС более доступной. Генеральный директор заверил государства-члены, что все эти и другие замечания будут внимательно рассмотрены Секретариатом. В заключение, Генеральный директор подчеркнул вклад сотрудников Организации и заявил, что они работают с постоянной преданностью и всегда готовы сделать еще больше, чем от них требуется, и неустанно стремятся поддерживать здоровое сердцебиение нашей Организации. Он напомнил, что он уже неоднократно подчеркивал на Ассамблеях и других различных форумах, что персонал ВОИС является наиболее важным ресурсом Организации. Генеральный директор также подтвердил, что большую роль играет предоставление сотрудникам наилучший условий работы, как для их благосостояния, так и для ВОИС и подчеркнул, что без сотрудников Организация будет лишена жизни.

148. Делегация Бразилии, касаясь документа А/42/2, подчеркнула удовлетворение по поводу усилий Секретариата предоставить государствам-членам обширный и полный Отчет о выполнении программы за двухлетний период 2004-2005 гг. Однако при этом она отметила, что, по ее мнению, в документе есть несколько мест, где, вероятно, несколько размыто понятие того, каким должно быть развитие и ИС. В частности, в тексте более четко должны быть изложены действия, предпринятые ВОИС в рамках Повестки дня в области развития под заголовком «Сотрудничество в целях развития». Делегация отметила, что возможно это означает, что в рамках Организации пока еще не ясно, что Повестка дня в области развития является нечто большим, чем сотрудничество в целях развития, поскольку это имеет нормотворческие оттенки. Делегация также указала, что многие ссылки на ИС в развитии делаются в рамках программы повышения осознания в развивающихся странах важной роли реализации законодательства в области ИС. Она придерживалась мнения, что это также является несколько размытым мнением в отношении того, что понимается под ИС и развитием или того, что является способствующим развитию. Делегация отметила, что повышение осознания должно охватывать более широкое видение ИС и означает работу с развивающимися странами по оказанию помощи в реализации всего объема их обязательств, включая положительные аспекты охраны прав, но также ограничения, исключения, гибкость и положения о недобровольном лицензировании, которые находятся в распоряжении многих государств-членов как законное средство борьбы с антиконкурентной практикой и обеспечения доступа к медикаментам и другим важным источникам, в которых так нуждается их население. Поэтому делегация отметила, что аспект государственных интересов в области ИС неадекватно рассматривается в этом документе. Она также сослалась на пункт 336, в котором, по ее мнению, утверждается, что оценка влияния ИС на развитие является вопросом оценки уровней пиратства в различных странах, или в различных обществах, или в различных регионах, и подчеркнула, что Бразилия решительно выступает против этой точки зрения. Делегация считала, что более широкий контекст влияния ИС на развитие не имеет непосредственной связи с уровнем пиратства и хотела бы, чтобы такая оценка учитывала более широкий контекст. Делегация считала, что вопрос об экономическом влиянии законодательства в области ИС в общем плане в странах, которые не генерируют большие объемы ИС, являются в интеллектуальном плане более широким вопросом, чем оценка уровня пиратства в различных странах. Делегация решительно выступала против такого подхода и применительно к

будущим документам хотела бы, чтобы Секретариат усовершенствовал ссылки на вопросы развития, поскольку она полагала, что такой подход не согласуется с подходом развивающихся стран, которые предложили Повестку дня в области развития, хорошо понимая, какой должна быть взаимосвязь между ИС и развитием. Делегация также просила полностью отразить ее позицию в заключительном Отчете Ассамблеи, поскольку принятие Бразилией документа A/42/2 не означает, что она полностью согласна с содержанием этого документа или принятыми подходами, а также способом отражения в этом документе вопросов развития.

149. Делегация Украины, касаясь этого вопроса, пожелала сделать некоторые дополнительные комментарии к ее общему заявлению. Хотя она в общем плане поддерживает работу Организации, она обратилась с просьбой о проведении обзора и анализа распределения бюджетных средств по основным программам, в особенности направленным на развитие национальных систем интеллектуальной собственности стран определенных региональных групп. Делегация считала, что важно отразить динамику распределения бюджетных средств за последний десятилетний период, в том числе отразить динамику развития персонала Отдела по сотрудничеству с некоторыми странами Восточной Европы, Центральной Азии и Кавказа. Делегация также выразила некоторую обеспокоенность в отношении соблюдения принципа географического представительства государств-членов в штате ВОИС и попросила представить анализ этой ситуации, изучив возможность ее изменения в целях придания Организации большей управленческой гибкости.

150. Делегация Сент-Винсента и Гренадин отметила, что Национальное ведомство по торговле и интеллектуальной собственности создано всего лишь два года назад и в некотором смысле национальная система интеллектуальной собственности находится на эмбриональной стадии развития. Делегация отметила, что, хотя в стране в этой области достигнут значительный прогресс, учитывая динамичный характер интеллектуальной собственности и особые вызовы, которые стоят перед малыми островными развивающимися государствами, еще многое предстоит сделать. Со времени проведения сессии Ассамблей ВАОС в 2005 г. в стране продолжался постоянный процесс выработки законодательства, в ходе которого принято законодательство о топологиях интегральных микросхем и промышленных образцах. В настоящее время на рассмотрении находится новый законопроект по охране новых сортов растений и планируется создание общества по коллективному управлению правами. Комиссар полиции Сент-Винсента и Гренадин заверил, что все вопросы, относящиеся к защите прав интеллектуальной собственности, были включены в сферу компетенции Отдела по борьбе с крупными преступлениями Королевской полиции Сент-Винсента и Гренадин. Делегация подчеркнула, что в ближайшем будущем Ведомство по торговле и интеллектуальной собственности страны надеется укрепить внутренний кадровый и технический потенциал и успешно реализовать первый комплексный стратегический рабочий план по выходу на широкую публику, ориентированный на все сектора общества. Ведомство ИС намеревается расширить сотрудничество с другими министерствами и правительственными учреждениями страны, а также с неправительственными организациями, группами гражданского общества и студентами с целью включения прав интеллектуальной собственности в макроэкономический, социальный и культурный ландшафт страны. Делегация выразила благодарность Организации за разнообразные виды помощи, которые она продолжает оказывать Сент-Винсенту и Гренадинам и поздравила Генерального директора с его видением и руководством, признав приверженность и неустанную работу Организации во всех областях интеллектуальной собственности. В заключение, делегация поддержала видение ВОИС и отметила, что ее вдохновляет работа по культивированию системы прав интеллектуальной собственности, которые могут быть использованы для достижения экономического роста и развития, а также улучшения уровня и качества жизни людей.

151. Делегация Бразилии в связи с документом A/42/3 отметила, что большинство из ее комментариев, сделанных в связи с документом A/42/2, применимы и к документу A/42/3. Она

напомнила о своих ранее высказанных комментариях в отношении инициатив, предпринятых Секретариатом по вопросу об оценке влияния. Делегация подчеркнула необходимость вовлечения государств-членов в актуальные обсуждения в рамках Организации по вопросу об оценке влияния, а также о вовлечении государств-членов в обсуждения по этим вопросам в рамках Секретариата с другими организациями, в частности ПРООН, Всемирный банк и ОЭСР. Делегация подчеркнула огромную важность этого вопроса, отметив, что проведение широких дискуссий будет полезным для всех государств-членов, в особенности, если они начнут участвовать в них на раннем этапе, когда вопрос находится на стадии формулирования идей и коллективного обсуждения с тем, чтобы государства-члены по завершении процесса не просто знакомы с его результатами. Делегация подчеркнула, что это станет более совершенной рабочей процедурой и послужит более тесному партнерству между государствами-членами и Секретариатом. Делегация также подчеркнула, что хотя Бразилия приняла к сведению содержание документа A/42/3, это не означает, что Бразилия полностью согласна с перспективами развития, содержащимися в этом документе.

152. Генеральный директор, отвечая на заявления Бразилии и Украины, по вопросу структуры документации, подготовленной к Генеральной Ассамблее, отметил, что Секретариат готов принять любые комментарии, предложения, улучшения или критику. Он заверил государства-члены, что все заявления различных делегаций, представляющих правительство, межправительственные организации или НПО, будут должным образом отражены в отчете сессии, включая заявления Бразилии и Украины, и затем, при этом понимании и с учетом комментариев, предложил государствам-членам перейти к принятию отчета.

153. Ассамблеи государств-членов ВОИС, каждая в той степени, насколько это ее касается, одобрили содержание документа A/42/2 и приняли к сведению информацию, содержащуюся в документах A/42/3, A/42/12 и Приложении к нему, а также A/42/13.

ПУНКТ 5 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ

ОТЧЕТ О РЕЗУЛЬТАТАХ ДИПЛОМАТИЧЕСКОЙ КОНФЕРЕНЦИИ ПО ПРИНЯТИЮ ПЕРЕСМОТРЕННОГО ДОГОВОРА О ЗАКОНАХ ПО ТОВАРНЫМ ЗНАКАМ (ТЛТ)

154. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 6 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

КОМИТЕТ ПО ПРОГРАММЕ И БЮДЖЕТУ И СМЕЖНЫЕ ВОПРОСЫ

155. Обсуждения проходили на основе документов A/42/9, A/42/10 г. и A/42/11.

156. После выступления делегации Швейцарии по порядку ведения и ее выступления от имени Группы В, поддержанного делегацией Хорватии, выступавшей от имени Региональной группы стран Центральной Европы и Балтии, было принято решение, что все документы, относящиеся к вопросам управления и надзора, следует рассматривать в рамках этого пункта объединенной повестки дня. Поэтому документ A/42/8 («Отчет о внутреннем надзоре»), который первоначально был включен в пункт 4 объединенной повестки дня, также рассматривался в рамках этого пункта.

157. Представляя документ A/42/9 Секретариат сообщил, что со времени Ассамблей 2005 г. были проведены четыре сессии Комитета по программе и бюджету (КПБ), из которых две были официальными и две неофициальными. В документе A/42/9 Ассамблее предлагалось утвердить рекомендации девятой сессии КПБ (воспроизведенные в Приложении I, пункт 102, документа A/42/9) и рекомендации десятой сессии КПБ (воспроизведенные в Приложении II, пункт 25 этого же документа). Рекомендации, принятые КПБ на его девятой сессии в январе 2006 г. касались бюджетной гибкости. С учетом пересмотра Финансового регламента ВОИС, переносы из одной программы в другую должны быть ограничены в каждом двухлетнем периоде 5% суммы, соответствующей двухлетним ассигнованиям получающей программы, или 1% общего бюджета, в зависимости от того, какая сумма выше, исходя из понимания того, что такое толкование финансового правила 4.1 не будет приниматься до завершения текущего двухлетнего периода и проведения комплексного обзора, и что это не будет ставить под сомнение решение Ассамблей 2005 г. относительно корректировок бюджета. КПБ также рекомендовал представить в апреле 2007 г. на рассмотрение сессий Комитета по программе и бюджету проект комплексного пересмотра Финансовых правил и положений ВОИС. Секретариат разъяснил, что после принятия этого решения обсуждения нового механизма не были завершены, поэтому слова «апрель 2007 г.» в документе A/42/9 Приложение I, пункт 102(ii) следует понимать, как «в первом семестре 2007 г.».

158. Второе решение, которое было предложено принять Ассамблеям, касалось нового механизма дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и реализацию программы и бюджета Организации. Этот новый механизм был проиллюстрирован в таблицах, содержащихся в Приложении III и Приложении IV документа A/42/9. Заштрихованные части таблиц отражают новые элементы предлагаемого механизма по сравнению с прошлой практикой. Новые элементы отражают пять основных областей озабоченности, выявленных во время консультаций с государствами-членами. Они включают: (i) дальнейшее вовлечение государств-членов в подготовительный этап разработки проекта программы и бюджета

Организации; (ii) обеспечение большей связи между оценкой результативности работы в прошлом двухлетнем периоде и планированием на будущее; (iii) возможность рассмотрения и утверждения пересмотренного бюджета на текущий двухлетний период; (iv) интеграция в новый механизм Комитета по аудиту, который был создан Ассамблеями ВОИС в 2005 г., и отчетов внутреннего аудитора в соответствии с новым Уставом внутреннего аудита ВОИС; и (v) лучшая синхронизация процесса рассмотрения финансовой деятельности Организации (отраженной в счетах за двухлетний период) с процессом рассмотрения результатов выполнения программ. В Приложении III приводится описание переходного механизма на двухлетний период 2006-2007 гг., а в Приложении IV механизмов, которые будут использоваться начиная с 2008 г. С учетом их одобрения Ассамблеям, Секретариат начнет использовать новые механизмы посредством направления государствам-членам в 2006 г. циркулярного письма и вопросника, предлагающего им внести свой вклад в подготовку проекта программы и бюджета на 2008-2009 гг. В декабре 2006 г. будет также созвана первая неофициальная сессия КПБ.

159. В документе A/42/10 содержится Отчет о ходе реализации мер, принятых Секретариатом для выполнения рекомендаций ОИГ начиная с сентября 2005 г. Касаясь Рекомендации 1 ОИГ, Секретариат сообщил о тесном взаимодействии с Комитетом по аудиту в определении условий проведения комплексного обзора, а в июле 2006 г. был объявлен международный тендер на основе согласованных условий. Конечный срок представления предложений в рамках этого тендера 20 сентября. Несколько предложений уже были получены до истечения последнего срока. Предполагается, что к середине ноября будет подписан контракт с выбранной фирмой для того, чтобы сразу после этого приступить к проведению отбора. Выбранная фирма должна будет представить окончательный отчет, самое позднее к июню 2007 г. для того, чтобы Секретариат смог передать этот отчет вместе со своими замечаниями Ассамблеям ВОИС 2007 г. Одна из рекомендаций ОИГ в области людских ресурсов предусматривала, что ВОИС следует разработать комплексную стратегию в области людских ресурсов. Секретариат подготовил предварительный проект такой стратегии, которая воспроизводится в Приложении V документа A/42/10. Этот предварительный проект будет завершен после проведения комплексного обзора. В области внутреннего надзора был принят ряд мер по его укреплению. В частности, был введен пост D1 для найма посредством международного конкурса внутреннего аудитора, который бы обладал квалификацией соответствующей требованиям Устава внутреннего аудита ВОИС. Текущей сессии Координационного комитета предложено утвердить предлагаемого кандидата на пост D1 в качестве внутреннего аудитора ВОИС непосредственно после проведения Ассамблей. Для занятия двух новых постов в Отделе внутреннего аудита и надзора (ОВАН) в настоящее время проводится конкурс.

160. Три рекомендации ОИГ имеют конкретное отношение к РСТ. Во-первых, ОИГ рекомендовала ВОИС провести исследование стоимости рассмотрения заявки по процедуре РСТ. Это исследование уже завершено и его результаты изложены в документе A/42/10. В общих словах, предполагаемые расходы в 2006 г. для рассмотрения заявки по процедуре РСТ составляли 886 шв. франков. В пункте 15 дается разбивка этой суммы на стоимость единицы продукции, составляющей 546 шв. франков или 61,6% от общей стоимости, и косвенных расходов, составляющих 340 шв. франков. Как показано в документе, стоимость единицы продукции снизилась с 1 042 шв. франков в 2004 г. до 934 шв. франков в 2005 г. и до 886 шв. франков в 2006 г. Это стало результатом технологической перестройки процессов в системе РСТ и успешного развертывания электронного досье для управления процессом обработки заявок.

161. Вторая рекомендация, касавшаяся РСТ, была Рекомендация 5 ОИГ. Она включала в себя две подрекомендации. Первая касалась уплаты пошлин в швейцарских франках непосредственно Международному бюро ВОИС. Как уже было отмечено в 2005 г., Секретариат считает, что выполнение этой Рекомендации связано со значительными

трудностями, и он хотел бы повторить свои оговорки. Во-первых, в связи с тем, что некоторые страны не имеют доступа к свободно-конвертируемой валюте, это станет значительной преградой для их заявителей в использовании РСТ. Во-вторых, в связи с тем, что по мнению Секретариата это приведет к дополнительным административным проблемам как для заявителя, так и для ведомств, так как в рамках такой системы заявитель должен будет подавать заявку в получающее ведомство, а затем отдельно уплачивать пошлину за эту заявку в ВОИС. ВОИС и получающее ведомство должны будут после этого проверить сумму пошлин и число поданных заявок. Вторая подрекомендация касалась размера пошлин и использования валют. Секретариат напомнил, что в рамках РСТ действует система, в соответствии с которой пошлина в шв. франках соответствует эквивалентной сумме в соответствующей местной валюте. Эта система предусматривает, что если существует колебание в обменном курсе между местной валютой и швейцарским франком около 5% в месяц, в этом случае на местном уровне производится корректировка эквивалентной суммы. Согласно подсчетам Секретариата валютные потери или прибыль ВОИС составляет около 10 млн. шв. франков в год. Секретариат считает, что имеется возможность применять систему, в рамках которой будет производиться корректировка эквивалентной суммы, если будет иметь место колебание обменного курса порядка 2,5%. В этом случае валютные потери или доходы ВОИС составят 5 млн. шв. франков. В связи с этим Секретариат предлагает рассмотреть этот вопрос в контексте подготовки следующей программы и бюджета. Кроме того, Секретариат хотел бы еще раз рассмотреть структуру пошлин РСТ в связи с большой зависимостью от уплаты пошлин за каждую страницу заявки, содержащей свыше 30 страниц, и в связи с отсутствием необходимости в этой мере в контексте использования процесса электронной подачи заявки. Дополнительная информация по этому вопросу содержится в документе А/42/10.

162. ОИГ также рекомендовала ВОИС разработать систему для уплаты пошлин по процедуре РСТ с помощью кредитных карт. Эта рекомендация была выполнена и система уже действует. Секретариат хотел бы отметить, что эта система применяется только к операциям Международного бюро в качестве Получающего ведомства, так как остальные пошлины уплачиваются в национальные ведомства. В связи с этим преимущества использования этой системы относительно невелики.

163. Представляя документ А/42/11 Секретариат напомнил, что он содержит отчет о реализации мер, принятых Секретариатом со времени проведения сессии Ассамблеи 2005 г. в целях укрепления управленческих процессов. Как отмечено в этом документе, эти меры включали бюджетную политику и процедуры, политику и процедуры в области людских ресурсов, политику и процедуры в области закупок и поставок оборудования, и инициативы, направленные на укрепление функций внутреннего надзора. В документе также содержится информация об услугах, предоставляемых Комитету ВОИС по аудиту Секретариатом и о пересмотренной политике управления специальными проектами, включая новый строительный проект.

164. В заключение, Секретариат напомнил, что в июле 2006 г. он направил всем государствам-членам Финансовый отчет руководства за двухлетний период 2004-2005 гг. В соответствии с новым механизмом Отчет будет рассматриваться Комитетом по программе и бюджету на его первом официальном заседании в 2007 г. Как отмечено в этом Отчете, первоначальный бюджет на двухлетний период 2004-2005 гг. предусматривал дефицит в 50 млн. шв. франков. В пересмотренном бюджете на 2004-2005 гг. этот дефицит был снижен до 14,5 млн. шв. франков. Однако, действительные результаты выполнения бюджета на двухлетний период 2004-2005 гг. обеспечили положительное сальдо в сумме 11,5 млн. шв. франков.

165. Делегация Хорватии, выступая от имени Группы стран Центральной Европы и Балтии, поблагодарила Секретариат за подготовку исчерпывающей подборки документов, относящихся

к внутренней политике ВОИС. Эти документы показывают, что в прошедшем году Секретариат ВОИС проделал большую работу по обеспечению лучшей финансовой дисциплины и укреплению контрольного и управленческого процессов. Как отмечено в документе А/42/11, были внесены положительные изменения в бюджетную практику, политику и процедуры в области людских ресурсов и правила и процедуры в вопросах закупок и материально-технического обеспечения. Группа хотела бы получить большую информацию относительно методологии определения расходов, связанных и несвязанных с персоналом, а также относительно комплексной стратегии в области людских ресурсов, упомянутой в документе А/42/11. Группа дала положительную оценку стратегии в области ЛР, изложенной в Приложении V к документу А/42/10, и выразила поддержку проекту комплексного обзора, упомянутого в Приложении II к тому же документу. Его результаты будут очень важными для будущих решений в области людских ресурсов, а также будут иметь последствия для будущих программ и бюджета Организации. Выбор внешней фирмы представляет собой очень важный шаг для успешной реализации проекта. Группа дала высокую оценку работе Секретариата по выполнению рекомендаций ОИГ в соответствии с информацией, приводимой в документе А/42/10. Она выразила мнение, что эту работу следует активизировать, особенно в отношении рекомендаций ОИГ относительно возможного нового механизма оплаты эквивалентных сумм в различных валютах и внесения коррективов в график уплаты пошлин РСТ с целью уменьшения зависимости от уплаты пограничной пошлины в качестве источника дохода. Она также приняла к сведению Отчет о внутреннем аудите и обратила внимание на недостаток ресурсов в ОВАН. Это может оказать серьезное влияние на его работу. Группа выразила одобрение результатам аудита Пенсионного фонда ВОИС и использованию электронных средств расчета выплат. Она приветствовала создание Комитета ВОИС по аудиту, который уже доказал свою полезность представив государствам-членам своевременные рекомендации и анализ в отношении проекта комплексного обзора и нового строительного проекта. Касаясь последнего, Группа с удовлетворением отметила проведенную подготовительную работу. Она понимает, что необходимо будет внести определенные изменения в последующую программу и бюджет для отражения задержки в осуществлении процесса. Группа выразила мнение, что подготовка проекта проходила в прозрачной и эффективной форме и она выразила поддержку работе Секретариата и всех партнеров. Она также поддержала предложение о переоценке связанных с проектом расходов, которая по ее мнению должна быть проведена внешним аудитором. В заключение, она положительно оценила решение Комитета по программе и бюджету о переносе средств между программами и об использовании нового механизма дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и реализации программы и бюджета. Эти решения приведут к еще большему укреплению бюджетной практики и лучшему управлению бюджетом.

166. Делегация Швейцарии, выступая от имени Группы В, выразила удовлетворение работой, проделанной в прошедшем году Комитетом по программе и бюджету (КПБ). Предлагаемый новый механизм дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и реализацию программы и бюджета представляет собой важный шаг вперед. Группа В рекомендовала принять этот новый механизм и провести обзор его реализации на следующей Генеральной Ассамблее. Делегация поблагодарила Секретариат за предоставление информации о реализации рекомендаций ОИГ, и сообщила, что она ожидает от ОИГ подтверждения эффективности предпринятых действий. Группа В приняла к сведению последнюю информацию о комплексном обзоре людских и финансовых ресурсов, который она рассматривает как первоочередную задачу применительно к вопросам управления ВОИС. По ее мнению для обеспечения полной достоверности этот обзор должен включать высшее руководство, включая его состав, методы назначения и квалификацию. Группа В также выразила благодарность за предоставление новейшей информации относительно комплексного пересмотра политики и практики ВОИС в области людских ресурсов. Комплексная оценка станет ключевым источником информации и ориентирования для проведения обзора и разработки новой стратегии в области ЛР. Группа В упомянула о создании в текущем году

Комитета по аудиту и о проведении им двух заседаний. Группа В призвала девять членов Комитета по аудиту активно продолжать их работу и добиваться установления диалога с государствами-членами. Группа В признала, что мандат Комитета нуждается в пересмотре и совершенствовании в ближайшем будущем и отметила, что Комитет следует обеспечить адекватными ресурсами и финансированием. Она также высказала мнение, что Комитет по аудиту должен быть представлен на Ассамблеях ВОИС. Она приняла к сведению комментарии внутреннего аудитора в документе А/42/8 и выразила убеждение относительно необходимости обеспечения достаточных ресурсов для того, чтобы ОВАН смог выполнить свой мандат в соответствии с Хартией внутреннего аудита ВОИС, которая была принята Генеральной Ассамблеей в 2005 г. Положение Хартии, предоставляющее директору ОВАН возможность направлять его ежегодный отчет Генеральной Ассамблее, имеет очень большое значение. В связи с возможностью получения мнения ОВАН об эффективности распределения ресурсов Организации, Группа В выразила поддержку предложению об укреплении ОВАН посредством заполнения поста директора и двух сотрудников и выразила надежду на их безотлагательное назначение. После этого необходимо будет еще раз рассмотреть потребности ОВАН. Группа В просила Комитет по аудиту как можно скорее рассмотреть и подтвердить свой устав, структуру и необходимые ресурсы для эффективного осуществления внутреннего аудита и надзора в ВОИС. Кроме того она отметила, что продолжает уделять особое внимание обеспечению необходимых ресурсов для ОВАН. В заключение, Группа В сообщила о подготовке проекта решения в отношении документов А/42/8, А/42/9, А/42/10 и А/42/11, которые она готова представить Ассамблеем.

167. Делегация Российской Федерации поблагодарила Секретариат за подготовку документов по этому пункту повестки дня. Она выразила надежду, что предлагаемый новый механизм дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку программы и бюджета позволит им активно участвовать в процессе и, таким образом, Организация будет иметь лучшее представление об их потребностях. Новый механизм предоставит государствам-членам возможность получать более точную информацию о реализации текущей программы и бюджета, а также учитывать их мнение при подготовке программы и бюджета на последующий двухлетний период. Делегация поддержала предложение Комитета по программе и бюджету о пересмотре Финансовых правил и положений Организации применительно к переносам в бюджете. Такой пересмотр предоставит Секретариату требуемые гибкие возможности без одновременной необходимости существенных изменений в бюджете. Делегация выразила одобрение созданию Комитета по аудиту и первоначальным результатам его работы, и выразила надежду, что его работа будет направлена на дальнейшее повышение эффективности и прозрачности процесса управления Организацией. Она выразила озабоченность относительно своевременности нового строительного проекта, однако поддержала работу Секретариата по совершенствованию руководства проектом. Она выразила надежду на скорейшее завершение необходимых предварительных мер, что позволит приступить к осуществлению проекта. В заключение, она одобрила работу Секретариата по укреплению Отдела внутреннего аудита и надзора.

168. Делегация Финляндии, выступая от имени Европейского сообщества (ЕЭС), его двадцати пяти членов и присоединяющихся государств Болгарии и Румынии, с одобрением отозвалась о повышении прозрачности деятельности Организации и о вовлечении государств-членов в подготовку программы и бюджета. В связи с этим ЕЭС и его государства-члены выразили поддержку созданию Комитета ВОИС по аудиту. Они хотели бы подчеркнуть, что для продолжения его работы в области надзора он должен быть обеспечен соответствующими ресурсами. Признавая необходимость избежать дублирования работы между ОВАН и другими органами надзора, нельзя также забывать об обеспечении выполнения решений Генеральной Ассамблеи. ЕЭС и его государства-члены выражают поддержку представленной Секретариатом стратегии в области людских ресурсов и проекту комплексного обзора, и хотели бы подтвердить, что проект комплексного обзора должен также охватывать высшее

руководство Организации, включая состав, методы назначения и квалификацию. Процесс будущих назначений должен быть увязан с результатом обзора, и государства-члены должны иметь возможность подтвердить выбор внешней фирмы и рассмотреть круг полномочий для проведения обзора. Кроме того, Комитет по аудиту должен осуществлять мониторинг обзора и давать рекомендации по ходу его реализации. ЕЭС и его государства-члены приняли к сведению представленный Секретариатом отчет о реализации рекомендаций ОИГ и ожидают от ОИГ подтверждения эффективности принятых действий. Эффективное управление имеет важное значение для работы всех международных организаций, включая ВОИС. Оно оказывает положительное влияние на доверие и репутацию Организации и моральное состояние персонала. ЕЭС и его государства-члены хотели бы получить мнение Секретариата об отчетах, касающихся медицинского обслуживания Организации. Эффективное руководство является вопросом, который касается не только Секретариата ВОИС: оно необходимо для разработки процесса, с помощью которого можно будет определить ответственность государств-членов за обеспечение эффективного руководства: в этом отношении решающую роль должны играть КПБ, Комитет по аудиту и Генеральная Ассамблея.

169. Делегация Соединенных Штатов Америки выразила мнение, что предпринятые Секретариатом шаги по улучшению управления и контроля и предоставления государствам-членам доступа к информации о подготовке программы и бюджета были очень полезными. С учетом уровня проверки деятельности международных организаций во многих главных городах, прозрачность и отчетность являются необходимым условием для оказания поддержки важным целям и деятельности ВОИС. В частности, служба закупок представляет собой область, противоречия в которой оказывают влияние на репутацию и положение международных организаций; поэтому делегация всецело приветствует меры по повышению контроля ВОИС в этой области. Адекватное выполнение финансовых обязательств после окончания службы штатных сотрудников также представляет собой область, в которой многие организации вносят изменения в свои методы расчетов. Учет этих обязательств будет иметь бюджетные последствия в форме бюджетных ограничений и выбора оптимального соотношения. Комитет по аудиту и Комитет по программе и бюджету играют важную роль в обеспечении прозрачности и отчетности. Секретариат и государства-члены ВОИС должны продолжать свое сотрудничество в целях постоянного и своевременного предоставления важной информации относительно выполнения Организацией своих целей и задач. В связи с этим делегация высоко ценит аналитическую деятельность и вклад Комитета по аудиту и Отдела внутреннего аудита и надзора в этом вопросе. Работа этих двух органов является очень важной, и ВОИС следует обеспечить необходимые ресурсы для осуществления ими возложенных на них обязанностей. Успешная работа этих двух органов является важной для эффективного функционирования и поддержания высокой репутации ВОИС. Делегация также положительно оценила проект стратегии в области людских ресурсов и выразила надежду на ее скорейшую разработку и получение информации о разработке системы оценки производительности труда и разработке кодекса этического поведения для всего персонала.

170. Делегация Японии заявила, что она поддерживает заявление Группы В и приветствует шаги ВОИС по повышению прозрачности, эффективности и расширения участия государств-членов в подготовке программы и бюджета. Предлагаемый новый механизм является очень важным средством в повышении доверия Организации и предпосылкой для достижения ее важных целей. Касаясь Рекомендации 5 ОИГ, делегация отметила, что пошлины в системе РСТ состоят из двух частей: международная пошлина за подачу, уплачиваемая Международному бюро, и пошлина за переуступку и пошлина за международный поиск, уплачиваемые получающему ведомству. Уплата пошлин является одним из требований для целей определения даты международной подачи. По этой причине, уплата пошлин непосредственно МБ в обход получающего ведомства может привести к сложной ситуации для МБ, получающего ведомства и пользователей. Делегация также хотела бы отметить, что если график уплаты пошлин в системе РСТ будет часто меняться вследствие снижения

действующего 5% стандарта до 2,5%, получающим ведомствам придется пересматривать свои положения и системы уплаты пошлин значительно чаще, что приведет к дополнительной нагрузке. Аналогичным образом, если действующий трехмесячный период будет уменьшен до одного месяца это может привести к проблемам для пользователей в связи с сокращением времени для публичного уведомления. В заключение, делегация Японии выразила надежду, что высказанные ей практические озабоченности в отношении возможного влияния Рекомендации 5 ОИГ будут отражены в будущих решениях в этой области.

171. Делегация Китая поблагодарила Секретариат за его работу по повышению эффективности и прозрачности деятельности Организации в форме создания Комитета по аудиту. Касааясь вопроса людских ресурсов и, в частности, проекта комплексного обзора, делегация подтвердила, что она продолжает придавать важное значение вопросу перевода документации на китайский язык. Китайский язык является одним из шести официальных рабочих языков Организации Объединенных Наций. В мире насчитывается более 1,4 млрд. людей говорящих на китайском языке. Делегация выразила сожаление, что вопрос перевода на китайский язык в Организации не получил должного внимания, и она была удивлена, узнав о том, что в Отделе переводов ВОИС есть только один китайский переводчик с постоянным контрактом. Поэтому делегация выразила надежду, что комплексный пересмотр поможет учесть потребности службы переводов Организации.

172. Делегация Соединенного Королевства заявила, что она полностью поддерживает заявление Группы В и ЕЭС. Касааясь пункта 12 документа A/42/8 она отметила вызывающее сожаление влияние недостатка ресурсов в ОВАН и поинтересовалась, когда государства-члены смогут получить результаты двух исследований, упомянутых в этом документе, и что было предметом этих исследований. В пункте 40 этого же документа упоминается о необходимости обеспечения культуры отчетности. Это потребует реального взаимодействия между Секретариатом, государствами-членами и Комитетом по аудиту. Делегация также ожидает получения отчета о предпринятых мерах в соответствии с пунктом 45 документа A/42/8, касающихся дальнейшего усовершенствования структуры оценки результатов в программе и бюджете ВОИС и использовании собственных и независимых оценок результатов и эффектов влияния деятельности ВОИС. Касааясь упомянутого в документе A/42/13 влияния задержки в реализации нового строительного проекта на бюджеты 2008-2010 гг., делегация ожидает получение дополнительной информации, так как это является важным компонентом в обсуждении государствами-членами будущей деятельности Организации.

173. Делегация Франции поддержала заявления Европейского союза и Группы В и с удовлетворением отметила большое количество документов, подготовленных по обсуждаемому пункту повестки дня, за что поблагодарила Секретариат. Делегация с интересом отнеслась к предложению относительно проведения всестороннего анализа и возможного пересмотра через два года нового механизма подготовки и последовательного исполнения бюджета. Делегация также поблагодарила Секретариат за составление предварительного проекта Стратегии ВОИС в области развития людских ресурсов, который содержится в Приложении V к документу A/42/10. По мнению делегации, этот проект является начальным важным шагом на пути оптимального развития и управления этим значительным капиталом людских ресурсов. Политика в области людских ресурсов должна стать частью глобальной стратегии Организации с тем, чтобы структура людских ресурсов была приведена в соответствие с программами и программными целями Организации. Делегация обратилась к ВОИС с настоятельной просьбой продолжать придерживаться взятого направления, отметив, что помимо многочисленных средств реализации этой политики, представленных в документе, Стратегия ВОИС в области развития людских ресурсов должна отныне иметь внутреннюю структуру, соответствующую целям Организации, способам их достижения и ожидаемым результатам. В этой связи необходимо внести определенную ясность, в частности, в отношении определения неденежных наград, включения объективных элементов и цифр,

которые станут более точными в результате проведения предстоящего комплексного анализа, а также более четких показателей, касающихся перспектив в связи с возможным обращением за помощью внешних заказчиков – вопрос, при решении которого, по мнению делегации, необходимо проявить определенную осторожность.

174. Делегация Бразилии поддержала инициативы, приведенные в документе А/42/9, /10 и /11 и направленные на повышение качества использования ресурсов в ВОИС и активизацию участия государств-членов в надзорной деятельности и в подготовке и последовательной реализации программы и бюджета Организации. Делегация активно участвовала в обсуждениях нового предложенного механизма вовлечения большего числа государств-членов в процесс подготовки и последовательной реализации программы и бюджета и одобрила результаты, достигнутые в рамках КПБ. Предлагаемый механизм заключается в совершенствовании ранее использовавшихся процедур, и теперь государства-члены будут иметь дополнительную возможность выразить их мнения в отношении разработки будущих программ и бюджетов. В ходе заседаний КПБ делегации Бразилии также предоставлялась возможность обсудить вопрос, связанный с деятельностью Комитета по аудиту. По ее мнению, создание Комитета по аудиту и принятие Устава внутреннего аудита являются положительными итогами деятельности; вместе с тем, необходимо, чтобы специальный мандат Комитета по аудиту сохранялся в отдельности от мандата КПБ, и Комитет по аудиту не должен подменять государства-члены в принятии решений в рамках КПБ в отношении программы и бюджета Организации. Комитет по аудиту не является органом, представляющим государства-члены. Члены Комитета по аудиту избираются на основе их личных способностей, тогда как КПБ является органом ВОИС, представляющим всех членов. Поэтому, хотя Комитет по аудиту занимается вопросами, относящимися к проведению аудита, он не может брать на себя функции, которые по своей природе составляют часть обязанностей КПБ. Делегация отметила, что она поддерживает развитие Комитета по аудиту в соответствии с тем, что уже входит в круг его полномочий, и выступает против распространения сферы применения этих конкретных полномочий.

175. Делегация Бразилии также сослалась на пункты 21 и 22 документа А/42/8, касающиеся инициатив по оценке деятельности по сотрудничеству в целях развития в Секторе экономического развития Международного бюро, и в частности, проведения семинара-практикума по вопросам оценки и анализа влияния, который состоялся в марте в Женеве с участием специалистов по проведению оценки из Программы развития ООН (ПРООН), Швейцарского агентства по развитию и сотрудничеству, Всемирного банка и Брэдфордского университета в Соединенном Королевстве. Делегация отметила, что цель семинара заключалась в том, чтобы получить представление о наилучшей практике проведения оценки международного развития и информацию о проекте руководств по проведению оценки. В пункте 22 отмечается, что результатом проведения этого семинара стало понимание необходимости более активного вовлечения государств-членов в процессы мониторинга и оценки, проходящие в Организации. Делегация Бразилии настоятельно рекомендовала вовлекать государства-члены в такие процессы заблаговременно, а не после свершения того или иного факта. Она обратилась за предоставлением дополнительного пояснения задач встречи и информации по поводу того, что в действительности обсуждалось на этом семинаре, возможно, в форме документа. Делегация привела ссылки на проведение этого семинара, содержащиеся в других документах, например, в документе А/42/3, пункт 113, который гласит: «В рамках процесса создания эффективного и рентабельного механизма оценки деятельности по сотрудничеству в целях развития в ВОИС в марте в Женеве состоялся семинар по вопросам оценки и анализа влияния с участием международных экспертов в области оценки. Цели этой встречи состояли в ознакомлении с наилучшей практикой в области оценки развития и в получении информации по подготовленному проекту бланков и руководств по оценке сотрудничества в целях развития. В ходе встречи приглашенные эксперты подчеркнули необходимость создания в ВОИС структур и систем мониторинга и оценки, соответствующих

системам в других международных организациях, путем: принятия и эффективной реализации политики оценки ВОИС; содействия развитию в Организации широкой культуры оценки; вовлечения государств-членов в процесс постоянного контроля и оценки; а также оценки перспектив обучения персонала и партнеров ВОИС (т.е. государств-членов)». Поскольку одним из наиболее важных компонентов Повестки дня ВОИС в области развития является повышение потенциала ВОИС в целях проведения исследований в области мониторинга и оценки влияния, по мнению делегации, решением этих вопросов должен заниматься не только Секретариат, но также государства-члены. Делегация также сослалась на содержание пункта 44 документа A/42/8 в главе «Задачи» под заголовком «Оценка», который гласит: «Основная задача в области оценки в ближайшее время заключается в завершении разработки Политики ВОИС в области оценки с целью ее утверждения государствами-членами в 2007 г.». По мнению делегации, государства-члены должны быть вовлечены в этот процесс уже в 2006 г. Если ВОИС является Организацией, ведомой ее членами, государства-члены должны участвовать в обсуждении таких важных вопросов, начиная с сегодняшнего дня, вместо того, чтобы принимать решение по этому важному вопросу только в 2007 г., после того, как Секретариат вынесет по нему конкретное заключение в результате проведения консультаций с другими подразделениями, экспертами или организациями, а не с государствами-членами. Делегация настоятельно рекомендовала представить дополнительную документацию и информацию по всем этим новым инициативам в области оценки ввиду их непосредственного отношения к Повестке дня ВОИС в области развития. Кроме того, оценка развития не должна ограничиваться деятельностью по сотрудничеству: если ВОИС собирается осуществлять деятельность по повышению ее потенциальных возможностей в отношении проведения оценки, она должна заниматься этим во всех сферах деятельности, а не только в области предоставления технической помощи. Делегация выразила надежду, что данный процесс проведения оценки коснется анализа влияния нормотворческой и законотворческой деятельности этой Организации, поскольку они имеют огромное значение для разработки Повестки дня ВОИС в области развития.

176. Делегация Индии поддержала рекомендации, одобренные на девятой и десятой сессиях КПБ. Она отметила, что многосторонние переговоры, аналогичные проводимым в рамках ВОИС, по широкому кругу вопросов, касающихся интеллектуальной собственности, дают ценные сведения в отношении процессов осмысления тех или иных событий, в которые вовлечены государства-члены, их руководители и общество в целом, а также предоставляют чрезвычайно полезную и ценную информацию, способствующую принятию взаимоприемлемых решений. Вместе с тем присутствует ожидание того, что каждый раунд переговоров ознаменуется позитивными достижениями. Государства-члены, и в отдельности, и сообща должны поэтому учитывать достигнутый ранее прогресс, и каждая такая встреча является шагом на пути дальнейших успехов. В противном случае существует опасность, что важные вопросы, касающиеся деятельности ВОИС, будут обсуждаться на двустороннем уровне или в ходе проведения других встреч, которые, в частности, касаются обсуждения торговых и коммерческих аспектов. Делегация выразила стремление двигаться вперед на пути гармонизации законов в области интеллектуальной собственности, которая является предметом обсуждения в рамках Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП), а вместе с тем обеспокоенность по поводу отсутствия прогресса в разработке Повестки дня ВОИС в области развития. В соответствии с Целями развития в новом тысячелетии ВОИС предоставлены полномочия по осуществлению задач в области развития в целях утверждения принципа равенства и скорейшего снижения уровня бедности во всем мире. Делегация Индии отметила, что разработка Повестки дня ВОИС в области развития является первым конкретным шагом на пути решения двойственной задачи: реализации целей в области развития во имя утверждения принципа равенства и скорейшего снижения уровня бедности во всем мире. Она подчеркнула важность того, чтобы не упустить из вида эту задачу, не потерять ценное время, поскольку в противном случае решить ее станет намного труднее. Делегация заверила Председателя в своем желании поддержать подход, являющийся и гибким, и реалистичным, который поможет

Ассамблеям в достижении стоящих перед ними целей. Делегация Индии поддержала идею выработки альтернативной возможности выработки специфики Повестки дня ВОИС в области развития, но вместе с тем выразила надежду, что такой процесс необходимо завершить в рамках отведенного времени на основе взаимосогласованных ожидаемых результатов. Делегация отметила, что несмотря на проведение в прошедшем году нескольких встреч делегаций для обсуждения вопросов гармонизации, нормотворчества, определения приоритетных задач в рамках Повестки дня ВОИС в области развития, обсуждения широких аспектов Договора по охране прав организаций эфирного вещания, достижения консенсуса по вопросам защиты традиционных знаний, генетических ресурсов и проявлений традиционной культуры, прогресс, достигнутый в результате всех этих обсуждений, не вполне соответствует ожиданиям заинтересованных сторон, и остается целый ряд нерешенных вопросов. По мнению делегации, это говорит о необходимости того, чтобы Международное бюро проводило более упреждающую политику до проведения официальных встреч по обсуждению каждого из перечисленных вопросов, особенно тех, которые входят в компетенцию Постоянного комитета по патентному праву (ПКПП). Делегация выразила уверенность, что Международное бюро сможет сыграть весьма полезную роль в ослаблении недоверия и мрачных предчувствий развивающихся стран и вывести ПКПП из тупика. Делегация высоко оценила техническую помощь, предоставляемую ВОИС государствам-членам в рамках ее различных программ, и заявила, что поддержит любые усилия, направленные на увеличения объема такой помощи. Предоставляемая в течение года помощь позволила правительству Индии принять участие в ряде семинаров и организовать поездки экспертов, и в этой связи делегация выразила надежду на продолжение сотрудничества с ВОИС в плане дальнейшей модернизации и совершенствовании режима прав ИС в стране. В частности, делегация высоко оценила помощь, получаемую правительством Индии в учреждении Института управления интеллектуальной собственностью, который станет признанным ВОИС международным центром обучения в области прав ИС. Делегация заявила о своем полном доверии в отношении руководящей роли Председателя в проведении обсуждений в рамках Генеральной Ассамблеи и отметила его усилия, направленные на достижение консенсуса по ряду существенных вопросов, стоящих на повестке дня. В заключение делегация поддержала заявления Азиатской группы и обратилась к Генеральной Ассамблее с настоятельной просьбой обсудить все эти предложения в духе дальновидности и новаторства.

177. Делегация Нигерии, выступая от имени Африканской группы, с благодарностью отметила своевременность предоставленных Секретариатом документов, касающихся обсуждаемого вопроса. Делегация еще раз повторила точку зрения Африканской группы, что в любом учреждении или организации, наделенной ограниченной ответственностью, особенно, если она влечет за собой административное управление ресурсами, меры по надзору являются вынужденными и подлежат скрупулезному соблюдению. В этой связи Африканская группа отмечает с удовольствием, что Секретариат предложил ряд инициатив, направленных на повышение эффективности и прозрачности и обеспечение использования в деятельности Организации наилучшей практики. В этой связи делегация поддержала учреждение Комитета ВОИС по аудиту, в состав которого входят представители от двух африканских стран, Нигерии и Того. Африканская группа продемонстрировала свою убежденность в необходимости осуществления мер по надзору в этой Организации, активно участвуя во всех процессах, в частности, в разработке Устава внутреннего аудита, учреждении Комитета по аудиту, содействии более активному участию или вовлечению государств-членов в подготовку и последовательную реализацию программы и бюджета, разработке новых составляющих проекта строительства административного здания ВОИС и в отношении ряда других вопросов, относящихся к бюджетной и административной системе. Касаясь политики в области развития людских ресурсов и кадрового обеспечения, делегация повторила замечание Африканской группы, высказанное по поводу проведения комплексного анализа. Делегация подчеркнула, что помимо разработки надзорных механизмов Комитет по программе и бюджету обязан вносить предложения, касающиеся выделения средств на осуществление программ в области развития.

В этой связи Африканская группа придерживается мнения относительно необходимости ускоренного решения вопросов, касающихся Программы 06 (документ А/42/3) в отношении развивающихся и наименее развитых стран, за счет выделения больших средств, направленных на оказание помощи государствам-членам, а также региональным организациям в соблюдении ими личных и коллективных обязательств. В заключение делегация поблагодарила Генерального директора и всех сотрудников Организации за усвоение культуры проведения надзора и вынесение рекомендаций, имеющий действительно проактивный характер, которые одобрены государствами-членами в Организации.

178. Делегация Сальвадора дала положительную оценку новому механизму дальнейшего вовлечения государств-членов в подготовку и последующую реализацию Программы и бюджета. Делегация также отметила новаторское значение этого механизма, который будет способствовать совершенствованию подготовки Программы и бюджета и оценке результативности выполнения предыдущих Программы и бюджета с извлечением полезных уроков.

179. Делегация Кении поддержала позицию Африканской группы, а также рекомендации, одобренные на девятой и десятой сессиях Комитета по программе и бюджету, которые касаются, в частности, того, чтобы перенос бюджетных средств учитывал конкретные потребности ВОИС. Она также поддержала разработку нового механизма дальнейшего вовлечения государств-членов в процесс подготовки и последовательной реализации программы и бюджета, и возросшую прозрачность в вопросах этики и руководства, а также управления людскими ресурсами.

180. В ответ на вопросы с мест Секретариат подтвердил, что им разработана пересмотренная методика для оценки расходов в связи с персоналом в бюджете ВОИС. Эта методика была предложена на встрече Финансовой и бюджетной сети ООН, состоявшейся в августе 2006 г. в Вене, где она получила очень хорошие отзывы. Цель этой методики состоит в дополнительном повышении точности составления бюджета в отношении расходов в связи с персоналом за счет того, что они выходят за рамки стандартных расходов и приближаются к фактическим расходам. В настоящее время разрабатывается опытный образец этой системы. В отношении проекта строительства нового здания Секретариат пояснил, что любое изменение в суммах, выделенных на реализацию Программы 31 в Программе и бюджете на 2006-2007 гг., будет надлежащим образом отражено в пересмотренном бюджете на 2006-2007 гг. Некоторые расходы, заложенные в бюджет в этом двухлетнем периоде, не будут фигурировать в 2006-2007 гг. по причине отложенного начала реализации проекта по сравнению с плановой датой на время подготовки программы и бюджета. Это касается, в частности, расходов в связи с ссудным процентом в рамках банковской ссуды на финансирование строительства (эти расходы, вероятно, будут фигурировать только со следующего двухлетнего периода), а также расходов в связи с привлечением фирмы внешнего управления, отбором которой занимается в настоящее время Секретариат. Касаясь замечаний, сделанных исполняющим обязанности директора Отдела внутреннего аудита и надзора (ОВАН) в его отчете (воспроизводится в Приложении к документу А/42/8), Секретариат обратил внимание Ассамблеи на то, что оперативный бюджет ОВАН в 2006-2007 гг. на 33% выше по сравнению с 2004-2005 гг. Секретариат также подчеркнул, что требования, выдвинутые исполняющим обязанности директора ОВАН к Главе финансово-учетного аппарата ВОИС в отношении оперативных средств в 2006-2007 гг., отражены целиком в Программе и бюджете на 2006-2007 гг., которые были одобрены государствами-членами. Кроме того, касаясь людских ресурсов, Секретариат отметил, что бюджет на реализацию Программы 24 (Внутренний надзор) предусматривает в настоящее время шесть постов по сравнению с пятью постами, предусматриваемыми в первоначальном бюджете. Это увеличение с пяти до шести постов будет отражено в пересмотренном бюджете на 2006-2007 гг. В заключение Секретариат заверил делегацию Китая в том, что ВОИС располагает многими способами решения вопросов, связанных с

необходимостью перевода документов на китайский язык, и одним из них является набор постоянных переводчиков. Кроме того, Секретариат руководствуется соображениями рентабельности. В Программе и бюджете на 2006-2007 гг. содержится задача повышения производительности в целях сокращения средних расходов по переводу одной страницы. Для решения этой задачи Секретариат выполняет свои функции не только с помощью постоянных переводчиков, но также благодаря использованию временных переводчиков и других форм договорных отношений. Секретариат выразил готовность обсудить в Комитете по программе и бюджету возможные способы укрепления служб ВОИС по переводу и другие бюджетные предпосылки.

181. Касаясь графика осуществления нового строительного проекта, Секретариат объяснил, что задержка вызвана двумя основными причинами, во-первых, намерением Комитета по программе и бюджету представить весь организационный план проекта Комитета по аудиту. Рекомендации Комитета по аудиту были очень полезными с точки зрения разъяснения и улучшения общей организационной структуры проекта и Секретариат с удовольствием сообщил об этом в присутствии Председателя Комитета по аудиту, который участвовал в текущей сессии Ассамблеи. Задержка была также вызвана расширением роли компании, которая будет руководить проектом от имени ВОИС. Тендер по выбору такой компании уже осуществляется и Отборочная комиссия, состоящая из представителей государств-членов, соберется 25 октября для подписания контракта со специализированной компанией, которая начиная с этого времени возьмет осуществление проекта в свои руки и подготовит вместе с Секретариатом условия тендера по выбору генерального подрядчика. Касаясь медицинской службы ВОИС, Секретариат сообщил, что в утвержденной Ассамблеями государств-членов ВОИС программе и бюджете на 1998-1999 гг. предусмотрено создание в ВОИС медицинской группы, как и в большинстве других специализированных учреждений ООН. Роль этой службы заключается в принятии действий во всех экстренных медицинских ситуациях, обеспечении медицинского мониторинга всех штатных сотрудников, желающих этого, осуществление профилактических мероприятий на различных уровнях, предоставление рекомендаций сотрудникам, выезжающим в командировки, обеспечение медицинскими наборами для поездок, вакцинирование и предоставление по мере необходимости, медицинского обслуживания делегатам, участвующим в заседаниях ВОИС.

182. Исполняющий обязанности директора Отдела внутреннего аудита и надзора (ОВАН), в ответ на вопросы по пункту 12 отчета Внутреннего аудитора, документ А/42/8, касающиеся проводимых и завершенных исследований, отметил, что процесс проведения исследований не завершается с окончанием исследования, но может также включать ситуации, которые потенциально могут привести к ряду последствий, включая дисциплинарные меры. Это актуально для обсуждаемых исследований, и как таковые, они требуют сохранения своего содержания в тайне вплоть до завершения полного процесса. И как только эти процессы завершены, информация о них обнародуется. Касаясь деятельности в области оценки и совершенствования системы проведения оценки в ВОИС, упоминаемой в пункте 45, исполняющий обязанности директора отметил необходимость дальнейшего их совершенствования, поскольку, как отмечается в пункте 40, этот процесс является ознакомительным процессом в ВОИС. Секретариат надеется улучшить качественные и количественные показатели результативности работы и включить информацию о целях и исходных уровнях в структуру оценки в рамках программы и бюджета, которые будут подготовлены в будущем. По вопросу, касающемуся вовлечения государств-членов в процесс совершенствования структуры оценки и, в частности, их участия в семинаре по вопросам оценки, который проводился в ВОИС, он отметил, что основная задача этого семинара состояла в том, чтобы дать возможность коллегам в Организации иметь лучшее представление об опыте, накопленном другими организациями и экспертами, в плане того, каким образом следует проводить оценку вообще и в рамках деятельности Сектора по вопросам сотрудничества в целях развития в частности. Семинар предоставил Организации очень

полезную информацию, на основе которой, как ожидается, будет разработан ряд инициатив, включая формулирование Политики ВОИС в области оценки, содержание которой по завершению внутреннего процесса исследований и анализа, будет представлено государствам-членам с целью получения их мнений, информации и комментариев, а также окончательного утверждения.

183. Заседание перешло к рассмотрению проекта текста, предложенного делегацией Швейцарии от имени Группы В в отношении пункта б. Делегация Бразилии, поддерживаемая делегациями Китая, Гондураса и Ирана, выразила свою озабоченность в связи с некоторыми элементами в предложенном проекте текста, в частности в отношении предполагаемой роли Комитета по аудиту, и еще раз подчеркнула, что Комитет по аудиту не представляет всех членов.

184. Комментируя проект текста, предложенный Группой В, делегация Нигерии отметила, что учреждение Комитета по аудиту явилось ответом на некоторые нововведения, как воспринимается государствами-членами, и было проведено довольно поспешно, без должного учета последствий учреждения Комитета. Вопросы взаимосвязи между Комитетом по аудиту и Внешним аудитором не получили должного внимания и рассмотрения. Это также верно в отношении полномочий Комитета по аудиту и Устава внутреннего аудита. Было бы важно удостовериться в том, что содержание последних двух документов является взаимодополняющим, а не противоречивым. По мнению делегации, при обсуждении деятельности Комитета по аудиту необходимо рассматривать вопросы по существу, а не по форме. Сам Комитет по аудиту через своего Председателя сообщил о некоторых условиях, необходимых для повышения эффективности его работы. В их числе недостаточная продолжительность его заседаний, которая ограничена тремя днями, и необходимость привлечения больших ресурсов, способствующих эффективной реализации очень широкого круга его полномочий. В заключение делегация отметила, что Комитет по аудиту, учрежденный государствами-членами, может получить от государств-членов любой мандат, и поэтому у делегации нет никаких особых оговорок в отношении предлагаемого расширения сферы деятельности Комитета по аудиту, например, в плане вынесения предложений или руководящих указаний государствам-членам в отношении проведения комплексного анализа, а также подготовки и последовательной реализации программы и бюджета.

185. По завершении этих выступлений и по просьбе Председателя делегация Швейцарии провела неофициальные консультации с заинтересованными делегациями. По окончании этих консультаций и после выступления делегации Швейцарии с отчетом Председатель поинтересовался, можно ли принять предложение Группы В в его пересмотренном виде.

186. Делегация Танзании отметила, что у нее нет никаких замечаний по предложению в том виде, в каком оно представлено после проведения переговоров, однако пожелала внести в протокол, что на протяжении многих лет в международной системе и системе учреждений ООН Объединенная инспекционная группа считается бесполезным подразделением. Это замечание принадлежит не Танзании, а скорее Группе В, которая долгое время проталкивала и защищала это утверждение. Делегация напомнила о том, что в 70-е и 80-е гг., и в Нью-Йорке, и в Женеве Группа В последовательно и настойчиво критиковала полезность ОИГ. Делегация отметила иронию, с которой утверждается, по крайней мере в отношении того, что касается ВОИС, что ОИГ должна рассматриваться в качестве полезного подразделения, и попросила внести этот момент в протокол заседания.

187. Ассамблеи государств-членов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, каждая в той степени, насколько это ее касается:

- (i) утвердили рекомендации девятой сессии Комитета по программе и бюджету, которые воспроизводятся в Приложении I, пункт 102, документа A/42/9;
- (ii) утвердили рекомендации десятой сессии Комитета по программе и бюджету, которые воспроизводятся в Приложении II, пункт 25 документа A/42/9, понимая при этом, что Комитет по программе и бюджету отчитается перед Генеральной Ассамблеей о ходе разработки и реализации нового механизма дальнейшего вовлечения государств-членов в процесс подготовки и последовательного выполнения программы и бюджета Организации;
- (iii) приняли к сведению отчет девятой сессии Комитета по программе и бюджету, содержащийся в Приложении I к документу A/42/9 (в частности, пункты 191, 209 и 219);
- (iv) приняли к сведению отчет десятой сессии Комитета по программе и бюджету, содержащийся в Приложении II к документу A/42/9 (в частности, пункт 26);
- (v) приняли к сведению информацию, содержащуюся в документах A/42/8 (в частности, пункт 5), A/42/10 и его Приложениях, а также A/42/11.

188. Кроме того, Ассамблеи государств-членов ВОИС обратились в Секретариат с просьбой:

- (a) получить от Объединенной инспекционной группы (ОИГ) ее мнения, касающиеся реализации ее рекомендаций, представленных в документе A/42/10;
- (b) вовлечь государства-члены и Комитет по аудиту в процесс проведения комплексного анализа и рассмотрения процесса реализации политики и практики ВОИС в области развития людских ресурсов;
- (c) создать открытую рабочую группу Комитета по программе и бюджету с участием представителей от Комитета по аудиту и директора Отдела внутреннего аудита и надзора для рассмотрения полномочий Комитета по аудиту и подготовки предложения относительно выделения достаточных ресурсов, включая возможность учреждения независимого секретариата. Эта рабочая группа, кроме того, проведет оценку и рассмотрит Устав внутреннего аудита, структуру и ресурсы, необходимые для эффективного проведения внутреннего аудита и надзора в рамках ВОИС. Все эти вопросы необходимо рассмотреть в ходе проведения первой официальной сессии Комитета по программе и бюджету в 2007 г.;
- (d) предложить Комитету по аудиту обеспечить его представительство на Ассамблеях государств-членов ВОИС.

189. Делегация Соединенного Королевства заявила, что в конце предшествующей недели она неофициально распространила проект текста, содержащего предложение в отношении двух дополнительных шагов при проведении комплексной повсеместной оценки. Оба шага направлены на улучшение прозрачности и доверия к ВОИС среди участвующих государств-членов на двух важных этапах: первый – выбор контрактора для проведения оценки; и второй – анализ предварительной рабочей программы контрактора до фактического начала работы. Далее, делегация заявила, что, к сожалению, она смогла полностью убедиться в отсутствии вклада государств-членов в эту важную оценку только в конце предшествующей недели. Поэтому она сожалеет, что не смогла поднять этот вопрос ранее в целях предоставления Председателю и другим делегациям большего времени для размышлений и обсуждений. По мнению делегации, ее предложение не достигло консенсуса и не обрело поддержки, не потому

что в нем содержался призыв к соблюдению принципов прозрачности, но лишь ввиду простого отсутствия времени. Предложение делегации следует прецеденту в ВОИС создания специального комитета для контроля за выбором подрядчика для реализации нового строительного проекта, в котором поднятые вопросы, по мнению делегации, являлись настолько чувствительными для государств-членов, что заслуживали создания дополнительного механизма для поддержки обычных процедур закупки. Поэтому делегация настаивает на проведении заслуживающей доверия и повсеместной комплексной оценки, которая бы охватывала все уровни Организации, и надеется на полное участие Комитета по аудиту во всем этом процессе, а также на предоставление полной информации государствам-членам на неофициальной сессии Комитета по программе и бюджету, намеченной на декабрь. Далее, делегация выразила надежду, что Председатель сможет использовать свои возможности для оказания помощи государствам-членам в выполнении ими своей роли по руководству и тщательному контролю путем рассмотрения других дополнительных возможностей включения государств-членов в процесс повсеместной комплексной оценки по мере его продвижения и развития.

190. Делегация Японии заявила о поддержке заявления делегации Соединенного Королевства, поскольку она также придает большую важность регулированию таких вопросов, как прозрачность и вовлечение государств-членов. Делегация одобрила инициативу Соединенного Королевства по повышению осознания этих принципов путем их рассмотрения. Делегация ожидает, что проведение повсеместной комплексной оценки будет осуществляться не только своевременно и продуктивно, но также в прозрачной и заслуживающей доверия манере.

191. Делегация Канады заявила, что она благодарит делегацию Соединенного Королевства за привлечение внимания Ассамблеи к этому вопросу и поддержала все усилия, которые повысят прозрачность и эффективность Организации. Она надеется на получение актуальной информации в отношении проведения комплексной повсеместной оценки по мере продвижения этого процесса и, при необходимости, при участии государств-членов.

192. Делегация Италии заявила, что она с большим интересом выслушала заявление делегации Соединенного Королевства и выразила глубокое удовлетворение его содержанием. Делегация добавила, что она придает большую важность проекту проведения комплексной повсеместной оценки и что она совершенно уверена, что позиция Соединенного Королевства явно способствует позитивному сотрудничеству, которое уже существует в этой области между Секретариатом и Комитетом по аудиту. Поскольку основной целью является прозрачность, делегация подчеркнула, что она надеется, что этот процесс будет завершен в самое ближайшее время при соблюдении уже установленных сроков.

193. Делегация Соединенных Штатов Америки поддержала заявление делегации Соединенного Королевства, а также пожелание в отношении полной прозрачности процесса проведения комплексного аудита. Она также пожелала выразить благодарность Секретариату за брифинги, которые он провел, и его готовность поделиться информацией с государствами-членами.

194. Делегация Аргентины заявила, что она сожалеет по поводу того, что предложение, представленное Соединенным Королевством, не было рассмотрено ввиду временных ограничений и что, учитывая причины, которые уже подробно изложили другие делегации, она поддерживает заявленные цели. Как указывала делегация Соединенного Королевства, Аргентина верит, что при посредничестве Председателя Ассамблеи могут быть найдены надлежащие механизмы, которые позволят обеспечить более широкое участие государств-членов во всем этом процессе.

195. Делегация Бразилии заявила о поддержке общей направленности заявления делегации Соединенного Королевства. В частности, делегация считала, что проведение комплексной повсеместной оценки даст возможность оценить эффективность ВОИС как Организации в контексте ее предназначения и целей. Делегация считала, что эта оценка может и должна быть улучшена в плане прозрачности и, в особенности, в отношении членства, и поддержала идею, в соответствии с которой государства-члены ВОИС должны быть активнее вовлечены в этот процесс с тем, чтобы они могли завершить свою роль управления и тщательного контроля, и предложила, чтобы Председатель рассмотрел дополнительные возможности включения государств-членов в процесс проведения комплексной повсеместной оценки по мере его осуществления. Делегация в особенности поддержала последний элемент заявления Соединенного Королевства.

ПУНКТ 7 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОБЗОР ОРГАНИЗАЦИОННО-ПРАВОВОЙ РЕФОРМЫ

196. Обсуждения проходили на основе документа A/42/4.

197. Ассамблеи государств-членов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, каждая в той степени, насколько это ее касается, приняли к сведению информацию, содержащуюся в этом документе.

ПУНКТ 8 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТЧЕТ ВРЕМЕННОГО КОМИТЕТА ПО РАССМОТРЕНИЮ ПРЕДЛОЖЕНИЙ
В СВЯЗИ С ПОВЕСТКОЙ ДНЯ ВОИС В ОБЛАСТИ РАЗВИТИЯ (ВКПДР)

198. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 9 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОХРАНА АУДИОВИЗУАЛЬНЫХ ИСПОЛНЕНИЙ

199. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 10 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОХРАНА ПРАВ ОРГАНИЗАЦИЙ ЭФИРНОГО ВЕЩАНИЯ

200. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 11 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ КОНСУЛЬТАТИВНОГО КОМИТЕТА ПО ЗАЩИТЕ ПРАВ

201. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 12 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТЧЕТ О ХОДЕ РАБОТЫ ПОСТОЯННОГО КОМИТЕТА
ПО ПАТЕНТНОМУ ПРАВУ В ОТНОШЕНИИ ПРОЕКТА ДОГОВОРА,
РЕГУЛИРУЮЩЕГО МАТЕРИАЛЬНЫЕ НОРМЫ ПАТЕНТНОГО ПРАВА (SPLT),
И РАССМОТРЕНИЕ НОВОГО ПЛАНА РАБОТЫ НА 2007 Г.

202. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 13 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОТЧЕТ О ХОДЕ РАБОТЫ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННОГО КОМИТЕТА ПО
ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ, ГЕНЕТИЧЕСКИМ РЕСУРСАМ,
ТРАДИЦИОННЫМ ЗНАНИЯМ И ФОЛЬКЛОРУ

203. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 14 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ ДОМЕННЫХ ИМЕН В ИНТЕРНЕТЕ

204. См. отчет о сессии Генеральной Ассамблеи ВОИС (документ WO/GA/33/10).

ПУНКТ 15 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОБМЕН ПРИОРИТЕТНЫМИ ДОКУМЕНТАМИ В ОБЛАСТИ ПАТЕНТОВ

205. Обсуждения проходили на основе документа A/42/5.

206. Внося свои предложения, представленные в документе A/42/5, по созданию службы цифрового доступа к приоритетным документам, Секретариат представил для обсуждения пересмотренный текст, предлагаемый для замены проекта решения, приведенного в пункте 28

этого документа. В соответствии с пересмотренным текстом Ассамблеи Парижского союза по охране промышленной собственности, Ассамблеи Договора о патентном праве и Ассамблеи Союза международной патентной кооперации (Ассамблеи Союза РСТ) предлагается:

(a) одобрить созыв в начале 2007 г. *специальной* Рабочей группы с целью рассмотрения вопросов, связанных с созданием службы цифрового доступа к приоритетным документам, административные функции по управлению которой возлагаются на Международное бюро;

(b) предложить Международному бюро разработать концептуальные положения и соответствующие процедуры в соответствии с рекомендациями Рабочей группы, в целях административного управления цифровой службой;

(c) предложить Международному бюро создать службу цифрового доступа в соответствии с установленными концептуальными положениями и процедурами.

207. Делегация Канады поддержала предлагаемое создание службы цифрового доступа к приоритетным документам и созыв *специальной* Рабочей группы, с целью подробного рассмотрения административных и технических требований к службе, и отметила, что Канада примет участие в работе Рабочей группы.

208. Делегация Ирана (Исламской Республики) отметила, что хотя она не возражает против создания службы цифрового доступа к приоритетным документам, у нее имеется общая обеспокоенность в связи с тем, что заверка в цифровых системах, в частности электронные подписи в процессе работы, равно как и другие процессы в этой Организации, могут потребовать внедрения особых технологий, которыми развивающиеся страны в настоящее время совершенно не располагают. Делегация добавила, что такие технологии в любом случае должны быть доступными и недорогими и должны предоставляться всем государствам-членам без ограничения. Применительно к обсуждаемому документу делегация указала в особенности на статью 7 проекта концептуальных положений, которая приведена в Приложении I к документу А/42/5 и которая, по ее мнению, является очень туманной и широкой. Делегация добавила, что результаты работы *специальной* Рабочей группы должны передаваться Генеральной Ассамблее для замечаний и утверждения.

209. Делегация Японии поддержала предлагаемое создание службы цифрового доступа к приоритетным документам, отметив, что такая служба будет полезна не только ведомствам в развитых и развивающихся странах, но также пользователям патентной системы. Делегация подчеркнула, что при рассмотрении структуры новой системы необходимо учесть рентабельность и необходимость избегать дублирования. Делегация отметила, что Ведомство ее страны уже располагает объемной базой данных о приоритетных документах и выражает свое желание участвовать в конструктивном обсуждении в рамках предлагаемой *специальной* Рабочей группы.

210. Делегация Финляндии, выступая от имени Европейского сообщества, его 25 государств-членов и присоединяющихся государств Болгарии и Румынии, отметила, что тщательно изучила содержание документа, в котором предлагается создать службу цифрового доступа к приоритетным документам. Это предложение демонстрирует, что Секретариат ВОИС постоянно оценивает возможности по улучшению работоспособности патентной системы, что, по мнению делегации, является очень ценной отличительной чертой ВОИС. Право приоритета, установленное Парижской конвенцией по охране промышленной собственности, является основополагающим принципом международной патентной системы. Европейское сообщество и его государства-члены поддерживают идею получения преимуществ в результате использования современных информационных технологий обработки приоритетных

документов и полагают, что новая инициатива окажет пользу заявителям и патентным ведомствам в результате использования упрощенных, менее дорогостоящих и менее обременительных способов обработки приоритетных документов. Содержание предлагаемой службы цифрового доступа также соответствует положениям Договора о патентном праве и Договора о патентной кооперации, которые разработаны с тем, чтобы избавить заявителей от необходимости подавать документы, полученные из цифровых библиотек. Делегация отметила, что окончательные детали, включая возможность взимания пошлин в соответствии с предлагаемой системой, будут зависеть от результатов консультаций, проводимых в рамках *специальной* Рабочей группы, и поддержала решение о созыве Рабочей группы в самое ближайшее время.

211. Делегация Бразилии отметила, что предложение относительно создания службы цифрового доступа к приоритетным документам является очень интересным. Делегация не имеет никаких возражений по существу и желает участвовать в работе, проводимой в рамках предлагаемой системы. Вместе с тем делегация отметила, что разделяет озабоченность делегации Исламской Республики Иран (см. п.199, выше) в отношении вовлечения Ассамблей в эту работу. Делегация предложила, чтобы решение, принятое на нынешней сессии, дало возможность Ассамблеям на их следующей сессии получить информацию о результатах работы Рабочей группы, с тем, чтобы позволить государствам-членам оценить эти результаты, но не препятствовать процессу создания предлагаемой службы.

212. Делегация Китая выразила удовлетворение новаторским предложением Международного бюро и пожелала, чтобы Международное бюро в ближайшее время начало предлагаемые консультации, включая создание *специальной* Рабочей группы. Делегация заявила о своей готовности активно участвовать в этих консультациях с целью создания новой службы в самое ближайшее время. Упустив шанс выступить в рамках п.18 повестки дня ввиду изменений, внесенных в повестку дня, делегация добавила, что она с воодушевлением предвкушает активную и важную роль, которую вновь созданный Нордический патентный институт будет играть в качестве Международного поискового органа и Органа международной предварительной экспертизы.

213. Делегация Австралии поддержала в принципе предложение относительно создания службы цифрового доступа к приоритетным документам, выразила желание участвовать в работе *специальной* Рабочей группы и стать участником службы цифрового доступа при условии решения некоторых вопросов правового и технического характера. Она подчеркнула, что эту инициативу ВОИС необходимо привести в соответствие с другой деятельностью в этой области, такой как работа, осуществляемая Трехсторонними ведомствами и Корейским ведомством промышленной собственности, с тем, чтобы обеспечить окончательную выработку единого стандартного подхода. Делегация отметила, что некоторые элементы в предложении могут быть более сложными, чем это необходимо, и обратилась в Секретариат с просьбой обеспечить принятие самых простых и практически осуществимых подходов. По мнению делегации, предлагаемое пересмотренное решение, вынесенное на обсуждение Секретариатом (см. пункт 197, выше), предоставит государствам-членам возможность более активного участия в управлении проектом, что соответствует позиции делегации.

214. Делегация Ирана (Исламской Республики), поясняя ее предыдущее заявление (см. выше, пункт 208), заявила, что она поддерживает предложение относительно учреждения *специальной* Рабочей группы и усилия Секретариата в этой связи. Озабоченность делегации касается скорее правовых и процедурных вопросов, а также пояснения вопросов, ассоциируемых с содержанием Приложения I к документу A/42/5. С учетом того, что некоторые ведомства все еще в значительной мере зависят от бумажной обработки документов, делегация подчеркнула, что полномочия *специальной* Рабочей группы должны быть очень понятными для государств-членов и добавила, что если Генеральная Ассамблея уполномочит *специальную* Рабочую

группу осуществлять свою миссию, то почему бы ей не доложить о своих результатах Генеральной Ассамблее в 2007 г.?

215. Секретариат, с тем, чтобы учесть обеспокоенность, выраженную делегациями Исламской Республики Иран и Бразилии, предложил внести в проект решения, приведенный в пункте 206, выше, дополнительный подпункт (d), в соответствии с которым Ассамблея Парижского союза по охране промышленной собственности, Ассамблея Договора о патентном праве и Ассамблея Союза международной патентной кооперации (Ассамблея Союза РСТ) обращаются к Международному бюро с просьбой отчитаться перед ними в сентябре 2007 г. о результатах работы *специальной* Рабочей группы и о любой стадии создания службы, которая могла начаться.

216. Делегация Республики Корея поддержала предложение относительно создания службы цифрового доступа к приоритетным документам, отметив, что ее создание позволит заявителям избежать необходимости предоставлять приоритетные документы при подаче заявок с испрашиванием приоритета. Кроме того, патентные ведомства получают преимущества в результате использования предлагаемой системы, которая упростит обработку приоритетных документов, сократит расходы и другие ресурсы, необходимые для выдачи, обработки и хранения приоритетных документов, а также снизит вероятность неверной обработки. По мнению делегации, Корейское ведомство интеллектуальной собственности сумеет относительно легко справиться с новой системой, с удовольствием поделится своим ноу-хау на основе собственного опыта осуществления электронного обмена документами с другими ведомствами и примет участие в работе предлагаемой Рабочей группы.

217. Делегация Судана отметила, что статья 4 Парижской конвенции регулирует подачу патентных заявок с испрашиванием приоритета ранее поданных заявок. Делегация напомнила о том, что трудности в некоторых ведомствах при переходе от бумажной к электронной обработке широко обсуждались во время проведения Дипломатической конференции, которая завершилась принятием Договора о патентном праве в 2000 г. На этой Конференции было принято Согласованное заявление, в котором содержится призыв к ВОИС ускорить создание системы цифровых библиотек приоритетных документов. Делегация поддержала предложение относительно создания службы цифрового доступа к приоритетным документам и созыва *специальной* Рабочей группы, результаты деятельности которой будут учтены Международным бюро при создании службы.

218. Делегация Соединенных Штатов Америки поддержала инициативу по созданию службы цифрового доступа к приоритетным документам и предлагаемое пересмотренное решение, в которое Секретариат внес поправки (см. выше, пункты 206 и 215). По мнению делегации, такая служба предоставит значительные преимущества заявителям и ведомствам, позволит упростить обработку документов, сократить расходы в части административного управления патентной системой и явится важным шагом на пути осуществления задачи, которая обрисована в Согласованном заявлении 3, одобренном Дипломатической конференцией по принятию Договора о патентном праве. Делегация выразила надежду участвовать в работе предлагаемой Рабочей группы и сотрудничать с Международным бюро в целях создания эффективной и продуктивной системы.

219. Делегация Российской Федерации поддержала предложение о создании службы цифрового доступа к приоритетным документам и заявила, что такая служба будет содействовать упрощенному и более прямому доступу к приоритетным патентным заявкам, а также создаст возможность более эффективной обработки таких документов, сократив расходы на изготовление бумажных копий. Делегация выразила готовность Российской Федерации принимать активное участие в деятельности специальной рабочей группы и поддержала

предложение Секретариата о подготовке структурных положений в связи со Службой цифрового доступа к приоритетным документам.

220. Ассамблея Парижского союза по охране промышленной собственности, Ассамблея Договора о патентном праве и Ассамблея Союза международной патентной кооперации (Ассамблея Союза РСТ):

- (a) одобрили созыв в начале 2007 г. *специальной* Рабочей группы с целью рассмотрения вопросов, связанных с созданием службы цифрового доступа к приоритетным документам, административные функции по управлению которой возлагаются на Международное бюро;
- (b) предложили Международному бюро разработать концептуальные положения и соответствующие процедуры в соответствии с рекомендациями Рабочей группы, в целях административного управления цифровой службой;
- (c) предложили Международному бюро создать службу цифрового доступа в соответствии с установленными концептуальными положениями и процедурами;
- (d) обратились к Международному бюро с просьбой отчитаться перед ними в сентябре 2007 г. о результатах работы *специальной* Рабочей группы и о любой стадии создания службы, которая могла начаться.

ПУНКТ 16 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ МАДРИДСКОГО СОЮЗА

221. См. отчет о сессии Ассамблеи Мадридского союза (документ ММ/А/37/4).

ПУНКТ 17 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ СОЮЗА МПК

222. См. отчет о сессии Ассамблеи Союза МПК (документ ИРС/А/24/2).

ПУНКТ 18 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ СОЮЗА РСТ

223. См. отчет о сессии Ассамблеи Союза РСТ (документ РСТ/А/35/7).

ПУНКТ 19 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ АССАМБЛЕИ ДОГОВОРА О ПАТЕНТНОМ ПРАВЕ

224. См. отчет о сессии Ассамблеи PLT (документ PLT/A/2/3).

ПУНКТ 20 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРОЕКТЫ ПОВЕСТКИ ДНЯ ОЧЕРЕДНЫХ СЕССИЙ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ ВОИС,
КОНФЕРЕНЦИИ ВОИС, АССАМБЛЕИ ПАРИЖСКОГО СОЮЗА
И АССАМБЛЕИ БЕРНСКОГО СОЮЗА 2007 Г.

225. Обсуждения проходили на основе документа A/42/6.

226. Кординационный комитет ВОИС принял Приложения I и II, Исполнительный комитет Парижского союза принял Приложение III и Исполнительный комитет Бернского союза принял Приложение IV к документу A/42/6.

ПУНКТ 21 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ДОПУСК НАБЛЮДАТЕЛЕЙ

227. Обсуждения проходили на основе документа A/42/7.

Допуск международных неправительственных организаций в качестве наблюдателей

228. Ассамблеи государств-членов ВОИС, каждая в той степени, насколько это ее касается, решили предоставить статус наблюдателя следующим трем международным неправительственным организациям: Арабская федерация по охране прав интеллектуальной собственности (AFPIPR); Европейская группа коммерческих патентных услуг (PatCom); 3D → Торговля – Права человека – Справедливая экономика (3D).

Допуск национальных неправительственных организаций в качестве наблюдателей

229. Ассамблеи государств-членов ВОИС, каждая в той степени, насколько это ее касается, решили предоставить статус наблюдателя следующим девяти национальным неправительственным организациям: Американская ассоциация биоиндустрии (ABIA); Франко-швейцарская ассоциация интеллектуальной собственности (AROP); Конфедерация индийской промышленности (СИ); Национальный совет пропаганды традиционной музыки Конго (CNPMTS); EXIT Centre - Центр поддержки информационных технологий в бизнесе (EXIT Centre - IT BSC); Федеральное общество по исследованию законодательства и государственной политики (The Federalist Society); Японская ассоциация патентных поверенных (JРАА); Национальная организация интеллектуальной собственности (NIPO); Сирийская ассоциация интеллектуальной собственности (SIPA).

ПУНКТ 22 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ОДОБРЕНИЕ СОГЛАШЕНИЙ С МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ

230. См. отчет о сессии Координационного комитета ВОИС (документ WO/CC/55/3).

ПУНКТ 23 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

КАДРОВЫЕ ВОПРОСЫ

231. См. отчет о сессии Координационного комитета ВОИС (документ WO/CC/55/3).

ПУНКТ 24 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ПРИНЯТИЕ ОТЧЕТОВ

232. *Настоящий Общий отчет был единодушно принят Ассамблеями и другими соответствующими органами государств-членов ВОИС 3 октября 2006 г.*

233. *Каждая из десяти Ассамблей и других органов государств-членов ВОИС единодушно приняли отдельные отчеты в отношении соответствующей сессии на отдельном заседании Ассамблей и других соответствующих органов государств-членов ВОИС 3 октября 2006 г.*

ПУНКТ 25 ОБЪЕДИНЕННОЙ ПОВЕСТКИ ДНЯ:

ЗАКРЫТИЕ СЕССИЙ

234. Председатель сделал следующее заявление: «Уважаемый Генеральный директор Идрис, Ваши Превосходительства, уважаемые делегаты, дамы и господа! По моему мнению, мы подходим к завершению очень продуктивной сессии и в этой связи позвольте мне передать искреннюю благодарность всем государствам-членам за упорную работу и усердие на протяжении последней недели. Именно дух доброй воли и сотрудничества позволил участникам этой Ассамблеи обеспечить успех нынешней сессии. Позвольте мне также отметить, что позитивные результаты наших заседаний могут быть также отнесены на счет всех ваших неустанных усилий, направленных на достижение решений консенсусом, в особенности по важнейшим вопросам нашей повестки дня. Дамы и господа, гибкость и конструктивный подход, продемонстрированные всеми делегациями, позволили этой

Генеральной Ассамблее среди прочего согласовать следующие ключевые вопросы. Во-первых, мы приняли решение о продвижении процесса ВКПДР путем продления его мандата, предоставив ему четкие и ясные руководящие принципы в отношении его дальнейшей работы. У государств-членов будет возможность тщательно изучить все 111 предложений в Повестке дня ВОИС в области развития с целью достижения возможного соглашения по большинству из них. Во-вторых, мы приняли решение консенсусом по вопросу о проведении Дипломатической конференции по охране прав организаций эфирного вещания. Поэтому я призываю все делегации принять активное участие в работе двух специальных сессий ПКАП, которые будут созваны в целях изучения различных вопросов в этом контексте. В-третьих, мы решили продолжить честные обсуждения новой рабочей программы Постоянного комитета по патентам и в этом отношении искренне обращаюсь к вам с просьбой о сотрудничестве и заинтересованном участии, когда я начну консультации по этому вопросу в первой половине 2007 г. Дамы и господа, я хотел бы также выполнить свой долг, - если я не сделал этого ранее, - и передать мою искреннюю благодарность Генеральному директору д-ру Камилу Идрису за его руководство, а также за обеспечение всех делегаций, участвующих в работе Генеральной Ассамблеи, наилучшей технической поддержкой и конференц-услугами. В этой связи я также хотел бы поблагодарить высоко профессиональных сотрудников Международного бюро. Заслуживает похвалы высокое качество официальных документов и особая благодарность также должна быть адресована нашим синхронным переводчикам. Я также хотел бы признать обширный вклад в работу Организации со стороны заместителей Генерального директора г-на Джеффри Ю и г-жи Риты Хейс; от имени государств-членов, я также благодарю вас за предоставление ваших обширных знаний и опыта этому органу. Кроме того, я также хотел бы поблагодарить всех координаторов групп за их напряженную работу и сотрудничество. Вы эффективно осуществляли функцию наведения мостов и понимания между Председателем и соответствующими группами. Уважаемые дамы и господа, в заключение, я хотел бы напомнить вам, что решение, которое мы приняли на Ассамблеях в этом году, несомненно потребует от нас еще большей преданности и еще более упорной работы в предстоящем году. Помимо подготовки конкретных рекомендаций по ключевым вопросам, которые мы согласовали на этой Ассамблее, необходимо будет решать вопросы, связанные с двухлетним бюджетом ВОИС и истечением мандата Межправительственного комитета по генетическим ресурсам, традиционным знаниям и фольклору. Исходя из этих причин, я призываю все государства-члены поддерживать дух плодотворной работы и сотрудничества, который продвигал вперед Генеральную Ассамблею этого года к успешному завершению и при рассмотрении этих вопросов в наступающем году я уверен, что ваше сотрудничество будет вознаграждено успехом. Благодарю вас.»

235. Генеральный директор обратился к сессии, сделав следующее заявление: «Г-н Председатель, результаты Ассамблей наших государств-членов являются очень успешными, и я хотел бы поблагодарить лично вас за великолепное проведение Генеральной Ассамблеи, неофициальных консультаций и широких и интенсивных переговоров. Благодарю вас, сэр, за великолепное руководство, которое позволило успешно завершить наши Ассамблеи. Но я обращаюсь и к вам, уважаемые делегаты, и хотел бы поблагодарить вас отдельно и коллективно за вашу мудрость, которая превалировала в ходе специальной сессии, за вашу политическую преданность и добрую волю в обеспечении успешного завершения Генеральной Ассамблеи и рассмотрения всех вопросов, и выражаю большую надежду, что этот добрый дух целенаправленности и приверженности будет превалировать и в будущем с тем, чтобы Организация могла решать стоящие перед ней вызовы. Уважаемый Председатель и уважаемые делегаты, я хотел бы также воспользоваться этой возможностью, чтобы поблагодарить всех сотрудников этой Организации и синхронных переводчиков за их актуальный и конструктивный вклад в приведение этой сессии Генеральной Ассамблеи к успешному завершению. Благодарю вас г-н Председатель, благодарю всех».

236. Делегация Индонезии, выступая от имени Азиатской группы, признала умелое руководство Председателя, которое позволило привести Ассамблеи к такому успешному завершению. В результате его неустанных усилий, энергии и преданности все нерешенные вопросы были успешно урегулированы и Группа пожелала выразить свою искреннюю признательность и восхищение усилиями и подходом Председателя к проведению дебатов и выработке общих позиций, в особенности по Повестке дня ВОИС в области развития. Азиатская группа, состоящая из развивающихся стран, особо отмечает выдающуюся роль Председателя и его вклад в выработку консенсуса по вопросу о продлении мандата ВКПДР. Решение, достигнутое в рамках Генеральной Ассамблеи по вопросу о ВКПДР, является наилучшим возможным компромиссом, который мог быть достигнут в процессе продвижения ВОИС к цели развития. Группа высоко оценила практическую структуру, содержащуюся в этом решении, в целях сохранения устойчивости и продвижения этого процесса, и выразила надежду, что эта структура явится эффективной для плодотворного продолжения обсуждений по существу в рамках ВКПДР, причем обсуждений сбалансированных и при широком участии. Делегация также выразила особую благодарность Генеральному директору, Секретариату и его сотрудникам за напряженную работу и поддержку в ходе заседаний Генеральной Ассамблеи, и с удовлетворением отметила их решающую роль в содействии продвижению всех обсуждений в ходе этой сессии.

237. Делегация Нигерии поблагодарила Председателя и пожелала присоединиться к уважаемому коллеге из Индонезии и зачитать заявление от имени Африканской группы в качестве ее координатора. Она напомнила Ассамблее, что это в порядке вещей, когда люди встречаются в благоприятных обстоятельствах, - а часть из них даже в наиболее благоприятных обстоятельствах, - они считают уместным хвалить себя и как из рога изобилия направлять похвалы в адрес друг друга. Она пожелала воспользоваться возможностью, чтобы поблагодарить всех уважаемых делегатов и делегации неправительственных организаций и групп промышленности, представленных на этой сессии, за конструктивное и полезное участие. Африканская группа также поблагодарила Секретариат за его важную и ценную роль в обеспечении успеха обсуждений, и в особенности за своевременное предоставление документов и услуг синхронных переводчиков. Особая благодарность была выражена Генеральному директору, Его Превосходительству д-ру Камилу Идрису за его сговорчивость и гостеприимство, а также Председателю Его Превосходительству послу Энрике Монало, который мудро, тактично и искусно руководил работой, обеспечив положительный результаты, достигнутые Ассамблеями. Делегация также поблагодарила двух слагающих свои полномочия заместителей Генерального директора – посла г-жу Риту Хейс и г-на Джеффри Ю. Африканская группа сожалела об их уходе из ВОИС, но при этом отметила, что их потеря для государств-членов и Организации несомненно будет компенсирована их семьями. Группа пожелала им благополучия и счастливой жизни после выхода на пенсию. Группа приветствовала назначение г-на Мишеля Киплингера и г-на Нарендра Сабхарвала на посты заместителей Генерального директора и выразила удовлетворение по поводу продолжения мандата г-на Филиппа Пети и Фрэнсиса Гарри в Организации. Африканская группа также приветствовала назначение г-на Джеффри Онияма, г-на Эрнесто Рубио и г-жи Ванг Бенинг на посты помощников Генерального директора. В заключение, Группа с благодарностью отметила Его Превосходительство Ригоберто Гауто Вильмана из Парагвая за его галантные усилия на посту Председателя сессий ММВ и ВКПДР, которые он часто осуществлял в очень сложных обстоятельствах. Африканская группа всегда хотела играть конструктивную роль в Организации, и продемонстрировала это качество в ходе этих Ассамблей путем принятия позиции в ходе ряда неофициальных переговоров. Группа с удовольствием отмечает, что Председатель мудро принял документ, который является основой решения и последующего соглашения в рамках ВКПДР, и за это они выражают ему и всем государствам-членам благодарность.

238. Делегация Швейцарии, выступая от имени Группы В, сердечно поблагодарила Председателя за методику проведения дискуссий в ходе Ассамблей. Некоторые консультации были менее легкими по сравнению с другими, но в целом в результате терпения и посредничества Председателя, а также конструктивного духа и доброй воли, проявленных делегациями, стало возможным завершить Ассамблею в позитивном духе, что, как она надеется, будет воплощено в реальность в следующем году. В этой связи будут предприняты все усилия. Делегация также выразила сердечную благодарность всем сотрудникам ВОИС, которые помогли делегациям в ходе Ассамблей и на протяжении всего года. Эта помощь значительно облегчила задачу государств-членов, в особенности в плане координации заседаний. Особо делегация упомянула синхронных и письменных переводчиков, а также всех тех, кто участвовал в организационных аспектах заседаний. Их помощь, в особенности в ходе председательства Швейцарии в Группе В, трудно переоценить.

239. Делегация Китая выразила благодарность всем делегациям за дух компромисса, сотрудничества и прагматизма, проявленный в ходе обсуждений Повестки дня ВОИС в области развития, SPLT, дипломатической конференции по охране прав организаций эфирного вещания и других важных вопросов. Она также поблагодарила Председателя, чей богатый опыт и выдающееся руководство Ассамблей позволили достичь ожидаемых результатов путем поиска общих позиций, сохранив при этом различия по ключевым вопросам. Хотя не было возможности удовлетворить все государства-члены, было очевидно, что имеется надежда на дальнейшую работу и делегация надеется, что дух сотрудничества и прагматизма в целях достижения широкого консенсуса и устранения разногласий, проявленный на этой Ассамблее, будет превалировать и в дальнейших обсуждениях по пунктам повестки дня. Делегация вновь подчеркнула важную роль китайского языка в качестве рабочего для участия китайской делегации в обсуждениях по пунктам повестки дня. Китай является одним из важных членов Союза РСТ и Мадридского союза. Число патентных заявок, поданных в Китае по процедуре РСТ за первые восемь месяцев 2006 г., достигло 265, что представляет собой увеличение на 61,6% по сравнению с аналогичным периодом предшествующего года. Что касается заявок в рамках Мадридского союза, Китай в качестве Ведомства происхождения вот уже второй год подряд занимает восьмое место и является наиболее часто указываемой страной в рамках Мадридской системы. К сожалению, китайский язык пока еще не является рабочим языком Союза РСТ или Мадридского союза и в ходе Ассамблей рабочие документы на китайском языке в этих важных областях отсутствуют, что не соответствует развитию событий в Китае в области этих двух Союзов. Делегация выразила надежду, что Ассамблея обратит внимание на этот момент. В заключение, делегация поблагодарила Секретариат за проделанную работу и усилия по поддержке работы Ассамблей.

240. Делегация Кыргызстана заявила, что она также хотела бы присоединиться к другим Группам, и от имени Группы стран Центральной Азии, Кавказа и Восточной Европы поблагодарила координаторов других Групп, Председателя Генеральной Ассамблеи за прекрасное руководство заседаниями, Секретариат за огромную работу по подготовке великолепных документов. Делегация также поблагодарила Генерального директора д-ра Камила Идриса за конструктивное сотрудничество и его заявления, а также отметила отличную работу, проделанную слагающими свои полномочия заместителями Генерального директора г-жой Хейс и г-ном Ю, и пожелала им больших успехов в будущем. Делегация также приветствовала новых заместителей и помощников Генерального директора. Делегация также сообщила, что она передала функции Координатора своей Группы делегации Российской Федерации.

241. Делегация Хорватии от имени Группы государств Центральной Европы и Балтии поблагодарила Председателя за его огромные усилия, искусство и мудрость, с которыми он осуществлял руководство заседаниями. Его видение и дипломатическое искусство особо проявились в ходе интенсивных обсуждений и переговоров по Повестке дня ВОИС в области

развития. Кроме того, она поблагодарила Секретариат за великолепные усилия по подготовке этой сессии и оказание помощи государствам-членам в важной работе, которая осуществлялась в ходе последней недели. Делегация также выразила благодарность Генеральному директору и его управленческому аппарату. Делегация также присоединилась к словам благодарности в адрес г-жи Хейс и г-на Ю за их огромный вклад в работу Организации и выразила им наилучшие пожелания на будущее. В заключение, делегация выразила благодарность Координаторам, поскольку их общие усилия внесли вклад в достижение важных и значительных результатов сессии. Благодарность также была адресована всем государствам-членам, которые продемонстрировали свою волю и гибкость в обеспечении позитивных результатов Ассамблеи.

242. Делегация Сингапура заявила, что она выступает от имени государств-членов АСЕАН, являющимися членами ВОИС. Делегация АСЕАН поздравила Председателя и Генерального директора с успешным завершением сессии Ассамблей государств-членов ВОИС 2006 г. Делегация также воспользовалась возможностью, чтобы поблагодарить Председателя посла Манало за искусное и эффективное председательство на заседаниях. Группа АСЕАН также поблагодарила Секретариат ВОИС за активную и эффективную организацию и поддержку заседаний. Группа выразила удовлетворение в связи с тем, что члены ВОИС смогла достичь консенсуса по всем вопросам повестки дня, включая наиболее сложные из них. Дух сотрудничества и гибкости явится хорошей основой для продолжения обсуждений по остающимся нерешенным вопросам. Группа отметила, что роль интеллектуальной собственности в регионе АСЕАН постоянно возрастает и что страны АСЕАН вместе с другими государствами-членами ВОИС и Секретариатом ВОИС продолжают конструктивную работу по формированию международного режима интеллектуальной собственности и его адаптации к целям экономического, социального и культурного развития.

243. Делегация Ирана (Исламской Республики) поблагодарила Председателя за его ценные усилия и мудрое руководство в течение последних десяти дней, которые позволили успешно завершить Генеральную Ассамблею. Гибкость и сотрудничество со стороны всех государств-членов на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи обеспечили принятие решений, которые помогут государствам-членам продвигаться к положительным результатам в 2007 г. Делегация воспользовалась возможностью, чтобы поблагодарить Генерального директора д-ра Камила Идриса за его позитивный вклад в этот процесс, а также его заместителей и эффективных сотрудников Секретариата за их помощь. Делегация также поблагодарила синхронных переводчиков и всех тех, кто находился за кулисами заседания, за их вклад. Проведение Ассамблей этого года совпадает с окончанием командировки представителя Ирана в Женеве, и он поблагодарил и попрощался со всеми коллегами в различных группах, пожелав им успеха.

244. Делегация Индии выразила благодарность Председателю за искусное проведение заседаний Генеральной Ассамблеи. Делегация с удовлетворением отметила прогресс, достигнутый по некоторым вопросам, в частности в продвижении и официальном оформлении Повестки дня ВОИС в области развития. Делегация ожидает, что Повестка дня ВОИС в области развития в ближайшем будущем займет центральное место в деятельности и программах ВОИС. Совершенно очевидно, что перед следующим заседанием ВКПДР предстоит проделать большую работу, и делегация Индии предложила начать включение в процесс обсуждений заинтересованных лиц в соответствующих странах по многосторонним аспектам Повестки дня ВОИС в области развития и выразила надежду, что такой процесс поможет поляризовать различные направления и, прежде всего, конкретизирует позицию государств-членов в отношении разработки плана действий в контексте Повестки дня ВОИС в области развития. В этой связи было бы желательно, чтобы ВОИС взяла на себя функцию по оказанию содействия таким обсуждениям.

245. Делегация Уругвая поблагодарила Председателя за его мудрость, преданность делу и здравый смысл, которые он проявил при организации заседаний, а также за его дух сближения и равновесия в связи с очень непростыми обсуждавшимися вопросами. Делегация также поблагодарила Генерального директора д-ра Камила Идриса за сделанные заявления, Секретариат и всех сотрудников Организации.

246. Делегация Гондураса поблагодарила Председателя за его усилия, преданность делу, и прежде всего за прозрачность, самообладание и профессионализм в успешном рассмотрении различных пунктов повестки дня в ходе сорок второй сессии Генеральной Ассамблеи. В частности, делегация поблагодарила Председателя за достигнутые результаты в виде комплексного предложения по Повестке дня в области развития, которые позволили продвинуть этот процесс к следующему этапу. Делегация являлась свидетелем напряженной работы Председателя не только в рамках ВОИС, но также и в других учреждениях системы ООН, главным образом в рамках ЮНКТАД, которые содействовали достижению договоренностей, отвечающих интересам всех стран, и в особенности развивающихся стран, включая Гондурас. Делегация поблагодарила Председателя за это, а также за постоянный корректный и сбалансированный подход, учитывающий мнения всех стран.

247. Делегация Российской Федерации выразила благодарность Председателю за усилия в достижении консенсуса по сложным вопросам, находившимся на рассмотрении Ассамблеи, а также выразила надежду, что он сохранит свой великолепный дар и в будущем, когда он в действительности понадобится. Делегация также высказала благодарность Генеральному директору ВОИС д-ру Камилу Идрису и его сотрудникам за оказание помощи Ассамблее в осуществлении ее работы, несмотря на тот факт, что в ходе Ассамблеи наблюдался ряд дефектов, в частности отсутствие некоторых документов на русском языке. Делегация выразила надежду, что в ближайшем будущем эти затруднения будут устранены. Делегация также выразила надежду, что результаты Ассамблеи, достигнутые в ходе обсуждений, будут реализованы в согласованные временные рамки. Делегация поблагодарила делегации других стран, которые также помогали в этой работе, а также особо поблагодарила синхронных переводчиков, поскольку без их участия достижение взаимопонимания было бы еще более затруднительным.

248. Делегация Бразилии подчеркнула позитивные результаты, достигнутые в ходе Генеральной Ассамблеи, которые стали возможными благодаря доброй воле и гибкости, проявленным всеми членами, и хорошей работе Председателя и всех сотрудников ВОИС под руководством Генерального директора д-ра Камила Идриса. Делегация поблагодарила Председателя за достигнутые результаты, которые стали возможными благодаря его личной приверженности делу продвижения решений, достигнутых под его руководством, и, в частности, решений в отношении Повестки дня ВОИС в области развития, а также в отношении консультаций о рабочем плане ПКПП на будущее. Делегация поблагодарила Генерального директора за его вклад, а также за приверженность сотрудничеству между государствами-членами, которое позволило достичь позитивных результатов по ряду вопросов повестки дня в ходе текущей недели. Делегация также поблагодарила заместителей Генерального директора за отличную работу, всех сотрудников ВОИС, и в особенности тех, которые покидают свои посты – д-ра Джеффри Ю и посла Риты Хейс. Г-же Хейс она выразила благодарность за хорошие результаты, достигнутые в связи с ПКАП и Договором по охране прав организаций эфирного вещания, которые стали возможным благодаря ее искусству переговорщика и способности сближать различные и противоречивые позиции по сложным вопросам, которые станут для всех членов предметом напряженной работы в течение следующего года.

249. Делегация Мексики поздравила Председателя с искусным проведением работы Ассамблеи и отметила его дипломатичность, а также поблагодарила другие делегации за

проявленные гибкость и сотрудничество. Делегация также поблагодарила д-ра Камила Идриса и всех сотрудников ВОИС, в особенности синхронных и письменных переводчиков и сотрудников, обслуживающих конференции, за поддержку и профессионализм, которые демонстрировались в течение года. Делегация также пожелала г-же Рите Хейс и г-ну Джеффри Ю успехов в дальнейшей деятельности.

250. Делегация Марокко заявила, что она с удовольствием выражает искреннюю благодарность Председателю за заслуживающие похвалы и неустанные усилия в ходе работы Ассамблей. Позитивный отчет о заседаниях в значительной степени является результатом профессиональных качеств, терпения и настойчивости Председателя в поиске компромиссных решений при использовании подхода на основе неофициальных консультаций. Позитивный отчет также является результатом духа сотрудничества и гибкости, проявленного всеми делегациями. Следует надеяться, что этот дух сотрудничества будет превалировать и во всех будущих переговорах и, в особенности, по ключевым обсуждаемым вопросам. Делегация поблагодарила Генерального директора д-ра Камила Идриса за его просвещенное видение и руководство, направленное на укрепление откровенного и конструктивного диалога, а также за его усилия, направленные на ежедневный поиск активизации работы Организации. Благодарность также была высказана в адрес Международного бюро за проделанную успешную работу, а также за его неустанные усилия, которые заслуживают восхищения. В заключение, делегация высказала благодарность и дала высокую оценку усилиям г-жи Риты Хейс и г-на Джеффри Ю, что было продемонстрировано их профессионализмом и преданностью, которые в значительной степени способствовали процветанию Организации.

251. Делегация Сальвадора поздравила Председателя с прекрасным руководством заседаниями и, в особенности, стратегией, которую он применял в ходе сорок второй серии заседаний. Обсуждавшиеся вопросы имели важное значение для всех государств-членов, и были достигнуты позитивные и всеобъемлющие результаты. Делегация поздравила д-ра Камила Идриса с упорной работой и стратегическим видением. Она также поздравила вновь назначенных директоров и заместителей Генерального директора. Особую благодарность она выразила г-же Рите Хейс, которую также отметило правительство Сальвадора, и г-ну Джеффри Ю за его поддержку и рекомендации по вопросам интеллектуальной собственности, которые приобрели стратегическую важность для Сальвадора. Делегация заявила, что Сальвадор также благодарит Бюро экономического развития стран Латинской Америки и Карибского региона под руководством д-ра Алехандро Рока Кампана, а также Освальдо Жироне, который стал другом Сальвадора.

252. Председатель посол Энрике Манало завершил сессию Ассамблей, заявив, что, по его мнению, это был последний выступающий из списка и ему остается еще раз выразить самое глубокое удовлетворение словами благодарности, адресованными ему, но больше всего он хотел бы поблагодарить и поздравить все присутствующие делегации. В заявлениях, прозвучавших на сессиях и на этой вечерней сессии, основными ключевыми словами являлись «гибкость» и «сотрудничество». Он считал, что это стало основным духом, который превалировал на Ассамблеях, и выразил уверенность, что, исходя из результатов, достигнутых за последние восемь-девять дней, он совершенно уверен, что этот дух будет превалировать и в течение следующего года, когда будет необходимо рассмотреть все вопросы, стоящие в повестке дня Ассамблеи. Затем Председатель объявил 42-ю серию заседаний Ассамблей государств-членов ВОИС закрытой.

[Приложение следует]

ПРИЛОЖЕНИЕ

УКАЗАТЕЛЬ ВЫСТУПЛЕНИЙ ДЕЛЕГАЦИЙ ГОСУДАРСТВ-ЧЛЕНОВ; РЕГИОНАЛЬНЫХ ГРУПП, НАБЛЮДАТЕЛЕЙ И ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ МЕЖДУНАРОДНЫХ МЕЖПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ И МЕЖДУНАРОДНЫХ НЕПРАВИТЕЛЬСТВЕННЫХ ОРГАНИЗАЦИЙ

(Цифра указывает на номер пункта в настоящем документе)

Делегации государств-членов:

Алжир: 34; Ангола: 53; Аргентина: 26,¹ 194; Австралия: 74, 213; Австрия: 75; Азербайджан: 76; Бахрейн: 41; Бангладеш: 48; Барбадос: 47; Беларусь: 64; Бенин: 24,² Бутан: 66; Боливия: 52; Босния и Герцеговина: 59; Бразилия: 25, 148, 151, 174, 175, 183, 195, 211, 248; Болгария: 77; Буркина-Фасо: 80; Камбоджа: 70; Камерун: 78; Канада: 79, 191, 207; Центральноафриканская Республика: 80; Чад: 81; Чили: 44; Китай: 21, 171, 212, 239; Коморские о-ва: 82; Конго: 83; Коста-Рика: 36; Хорватия: 17,³ 84, 165,³ 241,³ Куба: 63; Чешская Республика: 85; Корейская Народно-Демократическая Республика: 86; Демократическая Республика Конго: 87; Дания: 88; Доминиканская Республика: 89; Эквадор: 38; Египет: 31; Сальвадор: 58, 178, 251; Эфиопия: 37; Финляндия: 23,⁴ 90, 168,⁴ 210,⁴ Франция: 173; Германия: 91; Гана: 92; Гвинея: 93; Гаити: 95; Гондурас: 246; Венгрия: 96; Исландия: 35; Индия: 97, 176, 244; Индонезия: 18,⁵ 236,⁵ Иран (Исламская Республика): 30, 208, 214, 243; Израиль: 98; Италия: 99, 192; Япония: 27, 170, 190, 209; Казахстан: 62; Кения: 50, 179; Кыргызстан: 20,⁶ 240,⁶ Лесото: 100; Либерия: 101; Мадагаскар: 102; Малайзия: 54; Мавритания: 103; Мексика: 249; Монголия: 104; Марокко: 29, 250; Мозамбик: 105; Намибия: 106; Непал: 51; Никарагуа: 68; Нигерия: 19,⁷ 65, 177,⁷ 184, 237,⁷ Норвегия: 107; Пакистан: 56; Папуа Новая Гвинея: 72; Парагвай: 67; Перу: 40; Филиппины: 49; Польша: 108; Республика Корея: 28, 216; Республика Молдова: 109; Румыния: 57; Российская Федерация: 42, 167, 216, 247; Сент-Киттс и Невис: 110; Сент-Лусия: 111; Сент-Винсент и Гренадины: 150; Сербия: 61; Сейшельские о-ва: 112; Сингапур: 22,⁸ 113; 242,⁸ Словакия: 114; Южная Африка: 33; Шри-Ланка: 55; Судан: 115, 217; Свазиленд: 116; Швеция: 117; Швейцария: 16,⁹ 118, 166,⁹ 238,⁹ Сирийская Арабская Республика: 119; Таиланд: 32; бывшая югославская Республика: 39; Того: 120; Тринидад и Тобаго: 69; Тунис: 45; Турция: 46; Уганда: 121; Украина: 122, 149; Объединенная Республика Танзания: 60, 186; Соединенные Штаты Америки: 73, 169, 193, 218; Угугвай: 123, 245; Вьетнам: 71; Замбия: 124; Зимбабве: 125.

Наблюдатели: Палестина: 126.

¹ От имени делегаций Боливии, Бразилии, Кубы, Доминиканской Республики, Эквадора, Египта, Ирана (Исламской Республики), Кении, Перу, Сьерра-Леоне, Южной Африки; Объединенной Республики Танзании, Уругвая и Венесуэлы

² От имени Группы наименее развитых стран (НРС)

³ От имени Группы стран Центральной Европы и Балтии

⁴ От имени Европейского Сообщества (ЕС)

⁵ От имени Азиатской группы

⁶ От имени Группы стран Центральной Азии, Кавказа и Восточной Европы

⁷ От имени Африканской группы

⁸ От имени Ассоциации стран Юго-Восточной Азии (АСЕАН)

⁹ От имени Группы В

Международные межправительственные организации: АРОИС: 128; АС: 127; КЕС: 131;
ЕАПО: 130; IBRD: 129; АОИС: 132.

Международные неправительственные организации: ALIFAR: 145; ANDI: 133; APPIA: 146;
CI: 136; CSC: 135; EFF: 140; EIFL: 134; EBU: 137; FIAPF: 141; FGV: 144; GRUR: 142;
IPI: 139; IP Justice: 143; NABA: 138.

[Конец Приложения и документа]